

**Zeitschrift:** Schweizerisches Handelsamtsblatt = Feuille officielle suisse du commerce = Foglio ufficiale svizzero di commercio

**Herausgeber:** Staatssekretariat für Wirtschaft

**Band:** 112 (1994)

**Heft:** 209

## Heft

### Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

### Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 02.07.2025

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**



# Schweizerisches Handelsamtsblatt

## Feuille officielle suisse du commerce

### Foglio ufficiale svizzero di commercio

Bern, 112. Jahrgang

Erscheint täglich, ausgenommen an Samstagen, Sonn- und Feiertagen

Paraît tous les jours, les samedis, dimanches et jours de fêtes exceptés

Berne, 112e année

Donnerstag

Abonnementspreise Schweiz Fr. 102 - jährlich; Ausland Fr. 177 - jährlich  
Verlag und Redaktion: Effingerstr. 1, Postfach 8164, 3001 Bern, ☎ 031 322 22 21, Fax 031 322 47 07  
Inseratentnahme: Publicitas, 3001 Bern, ☎ 031 384 11 11, Fax 031 384 14 91, pro mm 89 RpPrix de l'abonnement pour 12 mois: Suisse fr. 102 - étranger fr. 177 -  
Edition et rédaction: Effingerstr. 1, case postale 8164, 3001 Berne, ☎ 031 322 22 21, Fax 031 322 47 07  
Régie des annonces: Publicitas, 3001 Berne, ☎ 031 384 11 11, Fax 031 384 14 91, le mm 89 cts.

Jeudi

27. Oktober 1994

27 octobre 1994

## AMTLICHER TEIL - PARTIE OFFICIELLE - PARTE UFFICIALE

### Handelsregister Registre du commerce Registro di commercio

#### Zürich - Zurich - Zurigo

20. Oktober 1994 (21493)  
**APM AG**, in Zürich, c/o Uptrend Treuhand, Evelyn Suter, Holderbachweg 4, 8046 Zürich, Aktiengesellschaft (Neueintragung), Statuten- datum: 23. 9. 1994. Zweck: Vertrieb, Herstellung und Weiterentwicklung von Software sowie Schulung, Beratung, Projektierung und Umsetzung im EDV Bereich; kann sich an gleichartigen und verwandten Unternehmungen beteiligen sowie Grundeigentum erwerben, vermitteln, verwalten und veräussern. Aktienkapital: Fr. 100 000. Liberierung Aktienkapital: Fr. 100 000. Aktien: 100 Namenaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Vinkulierung: Die Übertragbarkeit der Namenaktien ist nach Massgabe der Statuten beschränkt. Eingetragene Personen: Peeters, Johannes, niederländischer Staatsangehöriger, in Pfaffenhofen (D), Präsident, mit Einzelunterschrift; Pelizzoni, Urs André, von Zürich, in Dübendorf, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Senn, Claudia Agnes, von Rorschach und Maisprach, in St. Gallen, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Peeters, Iris, deutsche Staatsangehörige, in Pfaffenhofen (D), mit Einzelprokura; PM Treuhandgesellschaft Zürich, in Zürich, Revisionsstelle.

20. Oktober 1994 (21494)  
**Infra-Task AG**, in Bauma, Widen 7, 8494 Bauma, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 27. 9. 1994. Zweck: Entwicklung, Bau, Betrieb von Steuerungen, Anlagen, Geräten und Maschinen im In- und Ausland, Handel mit Waren aller Art, entwickelt Software und erbringt alle damit im Zusammenhang stehenden Dienstleistungen; kann für Dritte Steuerungen, Maschinen, Geräte und Anlagen betreiben, koordinieren und die nötigen Instruktionen vermitteln, Schulungen organisieren, erteilen oder vermitteln sowie Immobilien erwerben, veräussern und verwalten. Aktienkapital: Fr. 100 000. Liberierung Aktienkapital: Fr. 50 000. Aktien: 100 Namenaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Die Mitteilungen der Gesellschaft an die Aktionäre erfolgen durch eingeschriebenen Brief oder, sofern das Gesetz nicht zwingend etwas anderes vorschreibt, durch Veröffentlichung im SHAB. Eingetragene Personen: Lanz, Werner, von Walterswil BE, in Pfäffikon, Präsident, mit Einzelunterschrift; Ganz, Dieter, von Greifensee, in Volketswil, Mitglied, mit Einzelunterschrift; Stengel-Käser, Esther, von Rütli ZH, in Pfäffikon, Revisionsstelle.

20. Oktober 1994 (21495)  
**\*Kontroffas-AG für Kontroll- und Finanzgeschäfte**, in Zollikon, Durchführung von Revisions-, Treuhand- und Finanzgeschäfte, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 209 vom 29. 10. 1991 S. 4623). Domizil neu: c/o Cornelia Türlér-Walder, Lenzenwiesstrasse 16, 8702 Zollikon. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Türlér, Dr. Rudolf, von Erlenbach im Simmental, Küssnacht ZH und Zollikon, in Zollikon, Präsident, mit Einzelunterschrift; Strohl, Jacques, von Basel, in Basel, Mitglied, mit Einzelunterschrift. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Langner, Paul, von Solothurn, in Zollikon, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Türlér-Walder, Cornelia, von Erlenbach im Simmental, Küssnacht ZH und Zollikon, in Zollikon, Mitglied, mit Einzelunterschrift (bisher: ohne eingetragene Funktion, mit Kollektivprokura zu zweien); Dill, Kurt, von Binningen, in Binningen, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Provida Treuhand AG Frauenfeld, in Frauenfeld, Revisionsstelle.

20. Oktober 1994 (21496)  
**A. Gerschel AG**, in Zürich, Handel mit und Vertretung von Stahl- erzeugnissen und Metallprodukten, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 184 vom 22. 9. 1993 S. 4965). Eingetragene Personen neu oder mutierend: KPMG Fides Peat, in Zürich, Revisionsstelle.

20. Oktober 1994 (21497)  
**AG für Organisation & Verwaltung (Société Anonyme d'Organisation et de Gérance) (Organization, & Administration Ltd)**, in Zürich, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 5 vom 7. 1. 1994 S. 117). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Itin, Urs, von Basel, in Winterthur, Direktor, mit Einzelunterschrift (bisher: Revisionsstelle); Brändle-Meier, Ingrid, von Mosnang, in Wil SG, Revisionsstelle.

20. Oktober 1994 (21498)  
**Alois Güntesperger AG**, in Bubikon, Bearbeitung von Werkzeugteilen auf der Erosionsbasis, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 158 vom 11. 7. 1988 S. 2863). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Künzi Immobilien AG, in Rütli ZH, Revisionsstelle.

20. Oktober 1994 (21499)  
**AVL Medical Systems AG (AVL Medical Systems SA)**, in Opfikon, Import, Export, Entwicklung und Fabrikation von sowie Handel mit elektrischen und elektronischen Sensoren, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 115 vom 16. 6. 1994 S. 3371). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Eckstein, Billy, niederländischer Staatsangehöriger, in Seuzach, Direktor, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Haldemann, Manfred, von Eggwil, in Schaffhausen, Vize-Direktor, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Beyeler, Rudolf, von Guggisberg, in Laupen, mit

Kollektivprokura zu zweien; Brasey, Bernard, von Châbles, in Cugy VD, mit Kollektivprokura zu zweien; Zeltner, Hans Rudolf, von Obergläfenigen, in Dintikon, mit Kollektivprokura zu zweien.

20. Oktober 1994 (21500)  
**B. Hofmann Aktiengesellschaft**, in Zell, ZH, Handel, Import und Export von und mit kunstgewerblichen Produkten, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 6 vom 13. 1. 1992 S. 119). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Friederich, Gerhard, von Rapperswil BE, in Münchenbuchsee, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

20. Oktober 1994 (21501)  
**Benefit Marketing und Werbeberatung AG**, in Zürich, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 69 vom 11. 4. 1994 S. 1916). Domizil neu: Weinbergstrasse 109, 8006 Zürich. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Häfeli, Christoph, von Schmiedrued, in Egg, Mitglied, mit Einzelunterschrift.

20. Oktober 1994 (21502)  
**Cabru AG**, in Volketswil, Betrieb eines oder mehrerer Gastgebetriebe, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 170 vom 4. 9. 1991 S. 3846). Eingetragene Personen neu oder mutierend: KPMG Fides Peat, in Zürich, Revisionsstelle.

20. Oktober 1994 (21503)  
**Café zur Kaffeemühle AG**, in Zürich, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 148 vom 3. 8. 1993 S. 4053). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Gretler, Rudolf, von Wallisellen, in Zürich, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Revor AG, Treuhand- & Revisionsgesellschaft, Dübendorf, Revisionsstelle.

20. Oktober 1994 (21504)  
**Carrosserie Rösch AG**, in Seuzach, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 165 vom 27. 8. 1990 S. 3438). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Brückner, André, von Winterthur, in Pfungen, Revisionsstelle.

20. Oktober 1994 (21505)  
**Chic-Hotels Management + Consulting AG**, bisher in Kilchberg ZH, Marketing und Verkaufs-Promotions-Tätigkeit im Auftrag aller ihr angeschlossenen Hotels, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 43 vom 21. 2. 1979 S. 565). Statutenänderung: 23. 9. 1994. Sitz neu: Wädenswil. Domizil neu: c/o Arthur W. Mörgeli, Schönenbergstrasse 6, 8820 Wädenswil. Mitteilungen neu: Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen durch eingeschriebenen Brief. Vinkulierung neu: Die Übertragbarkeit der Namenaktien ist nach Massgabe der Statuten beschränkt.

20. Oktober 1994 (21506)  
**Define AG**, in Zürich, Entwicklung, Vertrieb und Inbetriebsetzung eigener Software, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 215 vom 5. 11. 1990 S. 4388). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Jonglez de Ligne, François, französischer Staatsangehöriger, in Märstetten, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

20. Oktober 1994 (21507)  
**E + CC Electronic + Computer Cleaning AG (E + CC Electronic + Computer Cleaning SA)**, (E + CC Electronic + Computer Cleaning Ltd), in Zürich, Entwicklung und Vertrieb von Verfahren, Hilfsmitteln und Geräten zur Reinigung und zum Unterhalt von Computern, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 163 vom 24. 8. 1994 S. 4721). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Hess Revisions- und Wirtschaftsberatungs AG, in Weinfelden, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Fiduciaria Sartori & Associati SA, in Locarno, Revisionsstelle.

20. Oktober 1994 (21508)  
**Edi's Hose-Bar AG**, in Uster, Handel mit Waren aller Art, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 94 vom 17. 5. 1991 S. 2123). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Huber, Eduard, von Zürich, in Uster, Präsident, mit Einzelunterschrift; Huber, Rosa, von Zürich, in Uster, Mitglied, mit Einzelunterschrift. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Hediger, Erika, von Rapperswil, in Rudolfstetten-Friedrisberg, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Kasper, Daniel, von Zetzwil, in Worb, Vizepräsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Kasper, Antonius, von Zetzwil, in Worb, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Kasper, Helga, von Zetzwil, in Worb, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Controlla, Revisions- und Treuhand AG, in Frauenfeld, Revisionsstelle.

20. Oktober 1994 (21509)  
**Eldro AG**, in Winterthur, Pflege der Zusammenarbeit zwischen den Aktionären beziehungsweise ihren Firmen, insbesondere des Drogerie-Detailhandels, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 133 vom 12. 7. 1994 S. 3887). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Artho, Andreas, von St. Gallenkappel, in Winterthur, Direktor, mit Einzelunterschrift (bisher: mit Kollektivunterschrift zu zweien).

20. Oktober 1994 (21510)  
**Ernst Dettwiler AG**, in Pfäffikon, Herstellung von und Handel mit Spezialdrucker und Topfpflanzerde, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 149 vom 4. 8. 1994 S. 4357). Domizil neu: Frohwiesstrasse 35, 8330 Pfäffikon ZH. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Dettwiler-Ledermann, Verena, von Langenbruck, in Pfäffikon ZH, Mitglied, mit Einzelunterschrift. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Steiger-Dettwiler, Brigitta, von Flawil, in Russikon, Präsidentin, mit Einzelunterschrift (bisher: Mitglied); Dettwiler, Ernst, von Langenbruck, in Pfäffikon ZH, Mitglied, mit Einzelunterschrift (bisher: Präsident).

20. Oktober 1994 (21511)  
**Essencia, Aetherische Oele AG**, in Winterthur, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 81 vom 27. 4. 1990 S. 1638). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Honold Treuhand AG, in Zürich, Revisionsstelle.

20. Oktober 1994 (21512)  
**Eubau AG**, in Dübendorf, Kauf und Verwaltung von Liegenschaften, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 218 vom 8. 11. 1989 S. 4534). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Revor AG, Treuhand- & Revisionsgesellschaft, Dübendorf, in Dübendorf, Revisionsstelle.

20. Oktober 1994 (21513)  
**Euremalco AG (Euremalco SA) (Euremalco Ltd)**, in Wallisellen, Verkauf und Marketing emaillierter Produkte, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 180 vom 16. 9. 1994 S. 5145). Eingetragene Personen neu oder mutierend: ATAG Ernst & Young AG, in Zürich, Revisionsstelle.

20. Oktober 1994 (21514)  
**Excel AG**, in Adliswil, Handel und Vertrieb mit elektronischen Geräten und Bauteilen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 228 vom 25. 11. 1991 S. 5035). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Revit Treuhand AG, in Zürich, Revisionsstelle.

20. Oktober 1994 (21515)  
**Fabrikladen Rorbas AG**, in Rorbas, Engros- und Detailhandel mit Textilgeweben, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 13 vom 17. 1. 1983 S. 169). Eingetragene Personen neu oder mutierend: ETU Treuhand und Unternehmensberatung, Ch. Lutz, in Maur, Revisionsstelle.

20. Oktober 1994 (21516)  
**Ferag Holding AG (Ferag Holding SA) (Ferag Holding Ltd)**, in Hinwil, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 224 vom 17. 11. 1993 S. 6039). Statutenänderung: 27. 9. 1994. Aktienkapital neu: Fr. 1 000 000 (bisher: Fr. 500 000). Liberierung Aktienkapital neu: Fr. 1 000 000. Aktien neu: 1100 Namenaktien zu Fr. 100 (Stimmrechtsaktien) und 890 Namenaktien zu Fr. 1000 (bisher: 500 Namenaktien zu Fr. 100 (Stimmrechtsaktien) und 450 Namenaktien zu Fr. 1000). Qualifizierte Tatbestände neu: Fusion: Die Gesellschaft übernimmt bei der Kapitalerhöhung vom 27.09.1994 die Reist Marketing Holding AG, in Zug, durch Fusion. Aktiven von Fr. 33 718 675 und Passiven von Fr. 18 124 761 gehen gemäss Fusionsbilanz per 31.03.1994 durch Universalsukzession auf die Gesellschaft über; der Erhöhungsbetrag wurde entsprechend dem Fusionsvertrag liberiert. Die Aktionäre der übernommenen Gesellschaft erhalten dafür 600 voll liberierte Namenaktien zu Fr. 100 und 440 voll liberierte Namenaktien zu Fr. 1000 der übernehmenden Gesellschaft.

20. Oktober 1994 (21517)  
**Ferax Treuhand**, in Zürich, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 179 vom 15. 9. 1994 S. 5121). Domizil neu: Letzigraben 89, 8003 Zürich.

### Inhalt - Sommaire - Sommario

#### AMTLICHER TEIL - PARTIE OFFICIELLE - PARTE UFFICIALE

##### 5893 Handelsregister - Registre du commerce

##### Registro di commercio

Kantone - Cantons - Cantoni  
Zürich, Bern, Luzern, Schwyz, Obwalden, Nidwalden, Glarus, Zug, Fribourg, Solothurn, Basel-Stadt, Basel-Landschaft, Appenzel I.Rh., St. Gallen, Graubünden, Aargau, Thurgau, Ticino, Vaud, Valais, Neuchâtel, Genève, Jura.

##### 5907 Abhanden gekommene Werttitel - Titres disparus - Titoli smarriti

##### 5908 Andere gesetzliche Publikationen - Autres publications légales - Altre pubblicazioni legali

Interdiction de rouvrir un commerce après liquidation.  
Erbenruf.  
Rechnungsruf.

Eredi sconosciuti - Ricerca.  
Liquidations-Schuldenruf - Liquidation et appel aux créanciers - Scioglimento di società e diffida ai creditori.

Mitteilung und Schuldenruf infolge Aufgabe der Bankentätigkeit.  
Herabsetzung des Aktien- oder Partizipationskapitals und Aufforderung an die Gläubiger - Réduction du capital-actions ou du capital-participation et appel aux créanciers.

Schuldenruf infolge Fusion.  
Trasferimento di sede e diffida ai creditori.

##### 5911 Bilanzen - Bilans - Bilanci

#### MITTEILUNGEN - COMMUNICATIONS - COMUNICAZIONI

##### 5913 Struktur des schweizerischen Aussenhandels im September 1994. Structure du commerce extérieur de la Suisse en septembre 1994.

Löschung von Grossisten.  
Bauausschreibungen.  
Soumission de travaux de construction.

Diplomatische Vertretungen.  
Représentations diplomatiques.

#### INSERATE - ANNONCES - ANNUNCI

20. Oktober 1994 (21518)  
**Fiteba AG**, in Zürich, Ausübung einer Tätigkeit auf den Gebieten der Buchführung, der Prüfung und Begutachtung des Rechnungswesens, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 250 vom 25. 10. 1976 S. 3014). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Finoreco AG, in Zug, Revisionsstelle.
20. Oktober 1994 (21519)  
**Friedrich Hanselmann AG**, in Fehraltorf, Ausführung von Schreinerarbeiten, Fertigung und Montage von Einbauküchen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 88 vom 18. 4. 1988 S. 1510). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Bertschinger & Co, Treuhändbüro, in Uster, Revisionsstelle.
20. Oktober 1994 (21520)  
**Gehrig, Triet und Partner, Architektur- und Planungs AG**, in Zürich, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 168 vom 1. 9. 1992 S. 4107). Ausgeschiedene Personen und erschlossene Unterschriften: Hitz, Verena, von Meilen, in Zürich, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Leitgeb, Dietmar, österreichischer Staatsangehöriger, in Brezgonza, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Gehrig, Roland, von Ammerswil AG, in Zürich, Mitglied, mit Einzelunterschrift (bisher: Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien).
20. Oktober 1994 (21521)  
**Glance AG (Glance SA) (Glance Ltd)**, in Steinmaur, Erbringung von Ingenieurdienstleistungen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 14 vom 20. 1. 1994 S. 386). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Keller, Lars, von Glattfelden, in Buchberg, mit Kollektivprokura zu zweien (bisher: Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien).
20. Oktober 1994 (21522)  
**Granada Computer Services (Schweiz) AG [Granada Computer Services (Suisse) SA] [Granada Computer Services (Switzerland) Ltd] [Granada SAJ [Granada Computer Services (Suisse) SA]**, in Dietikon, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 144 vom 28. 7. 1993 S. 3945). Statutenänderung: 15. 8. 1994. Übersetzungen der Firma neu: (Die Übersetzungen der Firma wurden aufgehoben). Zweck neu: Wartung sowie Kauf und Verkauf von Computeranlagen und Computerzubehör; kann Grundstücke erwerben, halten oder verwerten sowie sich an anderen Unternehmen beteiligen. Mitteilungen neu: Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen brieflich, durch Telefax oder Telegramm an die im Aktienbuch eingetragene Adresse. Ausgeschiedene Personen und erschlossene Unterschriften: Curran, John Josef, Bürger der USA, in London (GB), Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Wallace, Graham Martyn, britischer Staatsangehöriger, in London (GB), Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; KPMG Fides Peat, in Zürich, Revisionsstelle.
20. Oktober 1994 (21523)  
**GSP, Gesellschaft für Standortanalysen und Planungen AG (GSP, Gesellschaft für Standortanalysen und Planungen SA), (GSP, Gesellschaft für Standortanalysen und Planungen Ltd)**, in Zürich, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 96 vom 26. 4. 1974 S. 1121). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Itag Revision, in Zürich, Revisionsstelle.
20. Oktober 1994 (21524)  
**GTC General Trading Corporation Ltd**, in Zumikon, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 154 vom 13. 8. 1991 S. 3517). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Trevin AG Treuhand & Revisionen, in Zürich, Revisionsstelle.
20. Oktober 1994 (21525)  
**Hauser & Cie, Aktiengesellschaft, Neumühle Töss**, in Winterthur, Betrieb von Mühlen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 247 vom 20. 12. 1991 S. 5480). Ausgeschiedene Personen und erschlossene Unterschriften: Hauser, Elisabeth, von Winterthur, in Winterthur, mit Kollektivprokura zu zweien; Eingetragene Personen neu oder mutierend: Heinz Wysz Treuhand & Steuerberatungen, in Baden, Revisionsstelle.
20. Oktober 1994 (21526)  
**HB Handels AG**, in Wangen-Brüttisellen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 78 vom 3. 4. 1979 S. 1041). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Eiseler-Brändli, Silvia, von Eschenbach SG, Zürich und Mühlheim, in Böttstein, Revisionsstelle.
20. Oktober 1994 (21527)  
**Hunimex**, in Zürich, Verkaufsförderung von und Handel mit Waren verschiedener Art, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 69 vom 9. 4. 1992 S. 1598). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Caminada Treuhand AG Zürich, in Zürich, Revisionsstelle.
20. Oktober 1994 (21528)  
**ITZV Inter Trust Zürich Verwaltungs AG**, in Zürich, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 67 vom 7. 4. 1994 S. 1855). Domizil neu: Bahnhofstrasse 52, 8001 Zürich. Ausgeschiedene Personen und erschlossene Unterschriften: Michel, Theodor H., von Bönigen, in Zürich, Mitglied, mit Einzelunterschrift. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Waser, Peter Josef, von Engelberg, in Arlesheim, Mitglied, mit Einzelunterschrift; Aust, Hans-Georg Friedrich, deutscher Staatsangehöriger, in Wiesbaden (D), Direktor, mit Einzelunterschrift.
20. Oktober 1994 (21529)  
**Neupa Beratungen AG**, in Affoltern am Albis, Vermittlung von Versicherungen im In- und Ausland, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 48 vom 9. 3. 1994 S. 1302). Ausgeschiedene Personen und erschlossene Unterschriften: Hanselmann, André, von Wartau, in Affoltern am Albis, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien.
20. Oktober 1994 (21530)  
**Noell Abfall- und Energietechnik AG**, in Schlieren, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 5 vom 7. 1. 1994 S. 118). Ausgeschiedene Personen und erschlossene Unterschriften: Akeret, Ernst, von Nussbaumen und Winterthur, in Fislisbach, mit Kollektivprokura zu zweien.
20. Oktober 1994 (21531)  
**O.R.T.C. Ocean Resources Trade & Commerce AG**, in Zürich, Betrieb von Hochseefischereischiffen sowie Handel mit und Verarbeitung von Fischen und jeglichen Fischereiprodukten, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 200 vom 14. 10. 1994 S. 5668). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Halaz, Zoltan, österreichischer Staatsangehöriger, in Zug, Direktor, mit Kollektivunterschrift zu zweien.
20. Oktober 1994 (21532)  
**O.T.S.C. Oerlikon Trading & Shipping Corp**, in Zürich, Handel auf internationaler Ebene mit Waren aller Art, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 159 vom 18. 8. 1994 S. 4626). Domizil neu: Greifenseestrasse 31, 8050 Zürich.
20. Oktober 1994 (21533)  
**Otto Schoch AG**, in Zürich, Uebernahme technischer Vertretungen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 16 vom 21. 1. 1971 S. 157). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Waldis, René, von Weggis und Dürnten, in Gossau ZH, Revisionsstelle.
20. Oktober 1994 (21534)  
**Peter Funk AG (Peter Funk SA) (Peter Funk Ltd)**, in Fehraltorf, Handel mit Parfümerie, Accessoires, pharmazeutischen und ähnlichen Artikeln, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 153 vom 10. 8. 1994 S. 4470). Ausgeschiedene Personen und erschlossene Unterschriften: Funk, Peter, von Aarau, in Zürich, Mitglied, mit Einzelunterschrift. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Lindecker, Christian N., von Dörfliingen, in Zürich, Mitglied, mit Einzelunterschrift.
20. Oktober 1994 (21535)  
**Resom Reklame AG**, in Zürich, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 254 vom 31. 10. 1988 S. 4383). Ausgeschiedene Personen und erschlossene Unterschriften: Hohler, Dr. Christoph, von Zürich, in Unterägeri, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Moser jun., Alfred, von Zürich, in Birmensdorf ZH, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Norbert Cajoche, Treuhand- und Steuerrechtspraxis, in Küssnacht ZH, Revisionsstelle.
20. Oktober 1994 (21536)  
**Rieter Holding AG (Rieter Holding SA) (Rieter Holding Ltd)**, in Winterthur, Gründung und dauernde Beteiligung an einer Aktiengesellschaft unter der Firma «Maschinenfabrik Rieter AG», die den Fabrikationsbetrieb in Winterthur übernimmt und weiterführt, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 200 vom 14. 10. 1994 S. 5666). Ausgeschiedene Personen und erschlossene Unterschriften: Joos, Dr. Reto, von Andeer, in Uster, Direktor, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Feller, Kurt, von Thun, in Richterswil, Delegierter, mit Kollektivunterschrift zu zweien (bisher: Mitglied); Paasilta, Matti J., finnischer Staatsangehöriger, in Küssnacht ZH, mit Kollektivunterschrift zu zweien.
20. Oktober 1994 (21537)  
**RK Intertrade Services Ltd**, in Regensdorf, Import und Export von Waren aller Art, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 237 vom 6. 12. 1993 S. 6416). Ausgeschiedene Personen und erschlossene Unterschriften: Trevag Treuhand- und Verwaltungs-AG Bülach, in Bülach, Revisionsstelle.
20. Oktober 1994 (21538)  
**Stettin & Piller AG**, in Zürich, Erstellung von Hoch- und Tiefbauten, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 241 vom 10. 12. 1993 S. 6523). Ausgeschiedene Personen und erschlossene Unterschriften: Atzinger, Helmut, österreichischer Staatsangehöriger, in Ramsau (A), mit Kollektivprokura zu zweien.
20. Oktober 1994 (21539)  
**Th. Fries AG**, in Meilen, Handel mit und Fabrikation von Kunststoff- und Papierzeugnissen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 131 vom 8. 6. 1976 S. 1610). Eingetragene Personen neu oder mutierend: CAB Treuhand und Revisions AG, in Zürich, Revisionsstelle.
20. Oktober 1994 (21540)  
**Trinel Ltd**, in Zürich, Durchführung von Treuhandgeschäften, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 125 vom 1. 7. 1993 S. 3418). Ausgeschiedene Personen und erschlossene Unterschriften: Feigl, Dr. Sigmund, von Zürich, in Zürich, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Zaks, Joseph Levy, israelischer Staatsangehöriger, in Zürich, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Rothschild, Gad, von Zürich, in Zürich, Direktor, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Garrett, Keith, von Zug, in Obfelden, Direktor, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Trottmann Bischof, Renata, von Aarau, in Zug, Präsident und Direktor, mit Kollektivunterschrift zu zweien (bisher: Mitglied); Margalit, Zeev, israelischer Staatsangehöriger, in Maur, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Ritter, Werner, von Zürich, in Fehraltorf, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Rab, Katalin, von Zürich, in Zürich, mit Kollektivprokura zu zweien; Sievi, Rita, von Zürich, in Zürich, mit Kollektivprokura zu zweien.
20. Oktober 1994 (21541)  
**Uetli-Garage AG**, in Zürich, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 57 vom 22. 3. 1989 S. 1166). Ausgeschiedene Personen und erschlossene Unterschriften: Zimmerli, Peter, von Winterthur, in Berikon, mit Einzelprokura; Obrist, Marianne, von Zürich, in Zürich, mit Kollektivprokura zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Ortig, Organisations-, Revisions- und Treuhand AG, in Zürich, Revisionsstelle.
20. Oktober 1994 (21542)  
**VKG Holding AG**, in Zürich, Uebernahme und Verwaltung von Beteiligungen an Unternehmen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 6 vom 11. 1. 1993 S. 111). Ausgeschiedene Personen und erschlossene Unterschriften: Lienhard, Felix, von Zürich und Uerkheim, in Zürich, Präsident, mit Einzelunterschrift. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Zingg, Peter, von Busswil bei Melchnau, in Menzingen, Präsident, mit Einzelunterschrift.
20. Oktober 1994 (21543)  
**VKG Marketing AG**, in Zürich, Werbung für und die Verkaufsförderung von Kücheneinrichtungsgegenständen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 10 vom 15. 1. 1993 S. 210). Ausgeschiedene Personen und erschlossene Unterschriften: Lienhard, Felix, von Zürich und Uerkheim, in Zürich, Präsident, mit Einzelunterschrift. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Zingg, Peter, von Busswil bei Melchnau, in Menzingen, Präsident, mit Einzelunterschrift.
20. Oktober 1994 (21544)  
**von Preussen-Hohenberg Management AG**, in Zürich, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 204 vom 21. 10. 1992 S. 4912). Ausgeschiedene Personen und erschlossene Unterschriften: Abax Treuhand AG, in Zürich, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Kalt-Boller, Margrit, von Böttingen und Egg, in Hinwil, Mitglied, mit Einzelunterschrift (bisher: Boller, Margrit, von Egg, in Maur); Schilling Treuhand AG, in Zürich, Revisionsstelle.
20. Oktober 1994 (21545)  
**Anella Handels AG**, in Zürich, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 60 vom 13. 3. 1985 S. 965). Firma neu: **Anella Handels AG in Liquidation**. Domizil neu: Die Gesellschaft hat ihr Domizil eingebüsst. Die Gesellschaft wird in Anwendung von Art. 88a HRGv von Amtes wegen als aufgelöst erklärt, weil die ihr zur Wiederherstellung des gesetzmässigen Zustandes in bezug auf das Domizil angesetzte Frist fruchtlos abgelaufen ist. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Huber, Rainer, von Horben TG, in Meilen, Mitglied und Liquidator, mit Einzelunterschrift (bisher: Mitglied).
20. Oktober 1994 (21546)  
**Bürgi Treuhand AG**, in Zürich, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 293 vom 15. 12. 1983 S. 4282). Firma neu: **Bürgi Treuhand AG in Liquidation**. Domizil neu: Die Gesellschaft hat ihr Domizil eingebüsst. Die Gesellschaft wird in Anwendung von Art. 88a HRGv von Amtes wegen als aufgelöst erklärt, weil die ihr zur Wiederherstellung des gesetzmässigen Zustandes in bezug auf das Domizil angesetzte Frist fruchtlos abgelaufen ist. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Wetstein, Urs, von Sempach und Melligen, in Oberrieden, Mitglied und Liquidator, mit Einzelunterschrift (bisher: Mitglied).
20. Oktober 1994 (21547)  
**Cohen Immobilien AG**, in Dübendorf, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 131 vom 10. 7. 1989 S. 2858). Firma neu: **Cohen Immobilien AG in Liquidation**. Domizil neu: Die Gesellschaft hat ihr Domizil eingebüsst. Die Gesellschaft wird in Anwendung von Art. 88a HRGv von Amtes wegen als aufgelöst erklärt, weil die ihr zur Wiederherstellung des gesetzmässigen Zustandes in bezug auf das Domizil angesetzte Frist fruchtlos abgelaufen ist. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Cohen, Robert, von Zürich, in Meilen, Präsident und Liquidator, mit Einzelunterschrift (bisher: Präsident); Cohen, Peter A., von Zürich, in Zollikon, Mitglied und Liquidator, mit Einzelunterschrift (bisher: Mitglied).
20. Oktober 1994 (21548)  
**Contact AG für automatische Textverarbeitung**, in Winterthur, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 30 vom 6. 2. 1978 S. 367). Firma neu: **Contact AG für automatische Textverarbeitung in Liquidation**. Domizil neu: Die Gesellschaft hat ihr Domizil eingebüsst. Die Gesellschaft wird
- in Anwendung von Art. 88a HRGv von Amtes wegen als aufgelöst erklärt, weil die ihr zur Wiederherstellung des gesetzmässigen Zustandes in bezug auf das Domizil angesetzte Frist fruchtlos abgelaufen ist. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Hutner, Richard, von Diepoldsau, in Winterthur, Mitglied und Liquidator, mit Einzelunterschrift (bisher: Mitglied).
20. Oktober 1994 (21549)  
**D & P Dittmann & Partner AG**, in Wädenswil, Import, Vermarktung und Vertrieb von Software, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 214 vom 4. 11. 1992 S. 5147). Die Gesellschaft wird infolge Verlegung des Sitzes nach Melligen (SHAB Nr. 200 vom 14. 10. 1994 S. 5671) im Handelsregister des Kantons Zürich von Amtes wegen gelöscht.
20. Oktober 1994 (21550)  
**Expersoft Systems AG (Expersoft Systems SA) (Expersoft Systems Ltd)**, in Zürich, Entwicklung und Vertrieb von Software, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 10 vom 15. 1. 1993 S. 212). Die Gesellschaft wird infolge Verlegung des Sitzes nach Cham (SHAB Nr. 197 vom 11. 10. 1994 S. 5610) im Handelsregister des Kantons Zürich von Amtes wegen gelöscht.
20. Oktober 1994 (21551)  
**Intext Innovative Textbearbeitung AG**, in Dällikon, Erbringung von Dienstleistungen im Bereich der Textbearbeitung, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 89 vom 19. 4. 1988 S. 1530). Die Gesellschaft wird infolge Verlegung des Sitzes nach Rotkreuz Gde. Risch (SHAB Nr. 195 vom 7. 10. 1994 S. 5550) im Handelsregister des Kantons Zürich von Amtes wegen gelöscht.
20. Oktober 1994 (21552)  
**Geoprotect, Büro für atmosphärische, aquatische und terrestrische Ökologie, GmbH**, in Küssnacht ZH, Weinmangasse 44, 8700 Küssnacht, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 11. 10. 1994. Zweck: Erstellung von Gutachten in den Fachgebieten der Geologie, Hydrogeologie, Hydrologie, Biologie und Meteorologie sowie Import und Export von Waren, die mit der Gutachterstätigkeit in Verbindung stehen, insbesondere von wissenschaftlicher Software; kann sich bei anderen Unternehmen beteiligen sowie Liegenschaften und Wertschriften erwerben, verwalten und verkaufen. Stammkapital: Fr. 56 000. Libération: Fr. 56 000. Qualifizierte Tatbestände: Sacheinlage: Die Gesellschaft übernimmt bei der Gründung gemäss Sacheinlagevertrag vom 05. 10. 1994 Bürogeräte, Software, ein Fahrzeug und Mobilgar zu dem Preis von Fr. 36 000, wovon Fr. 36 000 auf das Stammkapital angerechnet werden. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Gronowski, Dr. Terence Victor, von Reiden, in Dübendorf, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von Fr. 36 000; Gronowski, Ralph William, von Reiden, in Zürich, Gesellschafter, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von Fr. 20 000.
20. Oktober 1994 (21553)  
**Milchgenossenschaft Herferswil**, in Mettmenstetten, Genossenschaft (SHAB Nr. 94 vom 26. 4. 1982 S. 1290). Ausgeschiedene Personen und erschlossene Unterschriften: Voser, Franz, von Neuenhof, in Mettmenstetten, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Grüter, Moritz, von Hohenrain, in Mettmenstetten, Mitglied und Aktuar, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Grüter, Beat, von Hohenrain, in Mettmenstetten, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Trachsel, Christian, von Rüeggisberg, in Mettmenstetten, Mitglied und Aktuar, mit Kollektivunterschrift zu zweien.
20. Oktober 1994 (21554)  
**Golftuch Schloss Goldenberg**, in Dorf, Schloss Goldenberg, 8458 Dorf, Verein (Neueintragung). Statutendatum: 4. 5. 1994. Zweck: Planung, Realisierung und Betrieb einer Golfanlage auf Schloss Goldenberg in Dorf ZH, Pflege des Golfsports und ergänzender Sportarten, Förderung der Gesundheit seiner Mitglieder und der Jugend in sportlicher Hinsicht. Mittel: Mitgliederbeiträge, Zinsen, Spenden, Schenkungen, Legate, Erlöse aus Veranstaltungen und Regiebetrieben. Organisation: Mitgliederversammlung, Vorstand von maximal 12 Mitgliedern und Revisionsstelle. Eingetragene Personen: Grob, Heinrich, von Uster und Dinhard, in Uster, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Kindhauser, Heinrich, von Dorf, in Dorf, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien.
20. Oktober 1994 (21555)  
**The Wild Goose Company Association**, in Zürich, Verein (SHAB Nr. 209 vom 28. 10. 1992 S. 5028). Ausgeschiedene Personen und erschlossene Unterschriften: Theiler, Samuel, von Entlebuch, in Baar, Mitglied und Sekretär, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Hets, Christiane, deutsche Staatsangehörige, in Berlin (D), Mitglied und Kassier, mit Einzelunterschrift. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Jensen, Tove, dänische Staatsangehörige, in Kopenhagen (Dänemark), Mitglied und Kassiererin, mit Einzelunterschrift.
20. Oktober 1994 (21556)  
**AEI Ltd**, in Opfikon, Organisation und Durchführung von Transporten aller Art, Zweigniederlassung (SHAB Nr. 31 vom 17. 2. 1992 S. 717), mit Hauptsitz in: Basel. Domizil neu: Kanalstrasse 23, 8152 Glattbrugg. Ausgeschiedene Personen und erschlossene Unterschriften: Graf, Hans F., von Basel und Rebsiten, in Binningen, Mitglied und Direktor, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Stöckli, Peter J., von Luethern, in Küssnacht, Mitglied und Direktor, mit KU zu zweien als M, EU als D für die ZN; Karner, Jean U., von Aesch BL, in Genf, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Bucknerfeld, Christopher, britischer Staatsangehöriger, in Staines (Middlesex, England), Vizepräsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Meier, Peter, von Winterthur, in Kloten, Delegierter, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Angstmann, Josef, von Kloten, in Kloten, Leiter der Zweigniederlassung, mit Kollektivprokura zu zweien; Pfiffner, Diane, von Mels, in Horgen, mit Kollektivprokura zu zweien.
20. Oktober 1994 (21557)  
**Tamoll SA, Zweigniederlassung Zürich**, in Zürich, Zweigniederlassung (SHAB Nr. 164 vom 25. 8. 1994 S. 4747), mit Hauptsitz in: Colombey-Muraz. Ausgeschiedene Personen und erschlossene Unterschriften: Hunziker, Walter, von Thun, in Crannes (Frankreich), mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Spescha, Gregor, von Zürich und Andist, in Oetwil an der Limmat, mit Kollektivunterschrift zu zweien (bisher: in Geroldswil).
20. Oktober 1994 (21558)  
**Tetra Pak (Suisse) SA [Tetra Pak (Schweiz) AG] [Tetra Pak (Suisse) SA]**, in Kloten, Zweigniederlassung (SHAB Nr. 1 vom 3. 1. 1994 S. 2), mit Hauptsitz in: Romont. Ausgeschiedene Personen und erschlossene Unterschriften: Zbinden, Marcel, von Wahlern, in Aesch b. Birmensdorf, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Forstmoser, Dr. Peter, von Zürich, in Zürich, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Zimmermann, Waldemar Gottfried, von Buchberg, in Küssnacht ZH, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Kellenberger, Rolf, von Walzenhausen, in Zürich, Vize-Direktor, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Wirsin, Bo, schwedischer Staatsangehöriger, in Paudex, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Meylan, Gilbert, von Le Lieu, in Le Mont-sur-Lausanne, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Stampe, Dieter, deutscher Staatsangehöriger, in Wettwil am Albis, Generaldirektor, mit Kollektivunterschrift zu zweien (bisher: Mitglied und Direktor).

20. Oktober 1994 (21559)  
**Consulta AG, Treuhändergesellschaft, Zweigniederlassung Kloten**, in Kloten, Zweigniederlassung (SHAB Nr. 112 vom 14. 6. 1993 S. 3071), mit Hauptsitz in Kehrsatz. Infolge Aufhebung dieser Zweigniederlassung wird der auf sie bezügliche Eintrag im Handelsregister gelöscht.
20. Oktober 1994 (21560)  
**Comic-World, Reinhard Schneider**, in Zürich, Stadelhoferstrasse 22, 8001 Zürich, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Handel mit Comic-Alben und verschiedenen Comic-Artikeln. Setzt das Geschäft der bisherigen Kollektivgesellschaft «Comic-World, Oswald & Schneider», in Zürich, als Einzelkaufmann im Sinne von Art. 579 OR fort. Eingetragene Personen: Schneider, Reinhard, von Zürich, in Zürich, Inhaber, mit Einzelunterschrift.
20. Oktober 1994 (21561)  
**Eureca Systems Paul Keller**, in Volketswil, Alte Schulhausstrasse 4, 8605 Gütenswil, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Vertrieb und Vermittlung von Verfahren, Anlagen, Maschinen und dazugehörigen Steuerungen aller Art sowie Erbringen von damit zusammenhängenden Dienstleistungen. Eingetragene Personen: Keller, Paul, von Au (SG), in Volketswil, Inhaber, mit Einzelunterschrift.
20. Oktober 1994 (21562)  
**Eveline Trümpp**, in Scherzenbach, Bahnhofstrasse 1, 8603 Scherzenbach, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Beratung in Fragen der Persönlichkeitsanalyse, -entwicklung und -potenzialauschöpfung. Eingetragene Personen: Trümpp-Jäger, Eveline, von Ennenda und Scherzenbach, in Scherzenbach, Inhaberin, mit Einzelunterschrift.
20. Oktober 1994 (21563)  
**Fireboard Marco Rampinelli**, in Zürich, Ottenweg 3, 8008 Zürich, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Entwurf, Produktion und Vertrieb von Rollbreitern sowie Verkauf von Zubehör. Eingetragene Personen: Rampinelli, Marco, von Bern, in Zürich, Inhaber, mit Einzelunterschrift.
20. Oktober 1994 (21564)  
**Hillary UW, Gaudenz Dobler**, in Wädenswil, Zugerstrasse 2, 8820 Wädenswil, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Führen einer Modedesign. Eingetragene Personen: Dobler, Gaudenz, von Winterthur, in Freienbach, Inhaber, mit Einzelunterschrift.
20. Oktober 1994 (21565)  
**Kinderfilmdienst, P. A. Isler**, in Volketswil, Mythenweg 15, 8604 Volketswil, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Kino- und Bühnenvorstellungen für Kinder und Erwachsene. Eingetragene Personen: Isler Patrick Arnold, von Wädenswil, in Volketswil, Inhaber, mit Einzelunterschrift; Häuschen Damian, von Rorschach, in Gommiswald, mit Kollektivunterschrift zu zweien.
20. Oktober 1994 (21566)  
**Mapp Design, Amadeo Sarbach Dipl. Arch. ETH**, in Zürich, Heinrichstrasse 67, 8005 Zürich, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Büro für Architektur und Design, insbesondere Software-Design sowie damit verbundene CAD- und Computerberatungen. Eingetragene Personen: Sarbach Amadeo, von St. Niklaus, in Regensdorf, Inhaber, mit Einzelunterschrift.
20. Oktober 1994 (21567)  
**Migla, M. Glaser**, in Kilchberg, Vorbühlstrasse 15, 8802 Kilchberg ZH, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Verwaltung und Vermittlung von Liegenschaften. Eingetragene Personen: Glaser Mathilde, von Basel, in Kilchberg ZH, Inhaberin, mit Einzelunterschrift.
20. Oktober 1994 (21568)  
**SHS Schiesshalle Steff Roost**, in Dinhard, Ebnetstrasse 8, 8474 Dinhard, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Betrieb einer Schiessanlage sowie Durchführung von Schiess-Kursen; Bewaffneter Personenschutz. Übernimmt Aktiven und Passiven der erloschenen Einzelfirma «Schiess-Halle, K. Stäubli», in Dinhard. Eingetragene Personen: Roost Stefan, von Schaffhausen und Beringen, in Seuzach, Inhaber, mit Einzelunterschrift.
20. Oktober 1994 (21569)  
**Ultronic M. Scherrer**, in Oberglatt, Rümliangstrasse 4, 8154 Oberglatt, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Herstellung und Reparatur von sowie Handel mit Waren im Bereich der allgemeinen Elektronik. Eingetragene Personen: Scherrer Marco, von Neunkirch, in Oberglatt, Inhaber, mit Einzelunterschrift.
20. Oktober 1994 (21570)  
**Urs Geiger, Vertretungen**, in Langnau am Albis, Oberengstrasse 76, 8135 Langnau am Albis, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Vertrieb und Verkauf von Spielwaren aller Art. Eingetragene Personen: Geiger Urs, von Zürich und Basel, in Langnau am Albis, Inhaber, mit Einzelunterschrift; Geiger Lina Thekla Margrit (genannt Caroline), von Zürich und Basel, in Langnau am Albis, mit Einzelprokura.
20. Oktober 1994 (21571)  
**Büroelektronik B. Greil**, in Zürich, Einzelfirma (SHAB Nr. 13 vom 19. 1. 1989, S. 235). Firma neu: **Mac Discount, Greil**. Domizil neu: Wildbachstrasse 17, 8008 Zürich. Zweck neu: Discounthandel mit Apple Macintosh Computern.
20. Oktober 1994 (21572)  
**M. Köfer, Atelier für Gestaltung**, in Zürich, Einzelfirma (SHAB Nr. 50 vom 12. 3. 1993, S. 1222). Firma neu: **M. Umiker-Köfer, Atelier für Gestaltung**. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Umiker-Köfer Martina Maria, von Zürich, in Zürich, Inhaberin, mit Einzelunterschrift (bisher: Köfer Martina Maria).
20. Oktober 1994 (21573)  
**Roger Schuler Treuhand & Verwaltungen**, in Urdorf, Einzelfirma (SHAB Nr. 16 vom 24. 1. 1991, S. 326). Domizil neu: Bachstrasse 11a, 8902 Urdorf.
20. Oktober 1994 (21574)  
**Schiess-Halle, K. Stäubli**, in Dinhard, Schiessausbildung für Sicherheitsbeamte, Sport- und Hobbyschützen, Einzelfirma (SHAB Nr. 10 vom 14. 1. 1988, S. 150). Die Aktiven und Passiven sind an die neue Einzelfirma «SHS Schiesshalle Steff Roost», in Dinhard, übergegangen. Firma erloschen.
20. Oktober 1994 (21575)  
**Vivace Musik, Flore und Partner**, in Wetzikon, Zelglistrasse 17, 8621 Wetzikon, Kollektivgesellschaft (Neueintragung). Beginn: 1. 10. 1994. Zweck: Verkauf von Musiknoten, Musikbüchern, Musikinstrumenten und Zubehör. Eingetragene Personen: Flore Ezio, italienischer Staatsangehöriger, in Uster, Gesellschafter, mit Einzelunterschrift; Hammerli Barbara, von Oberegstringen, in Wetzikon ZH, Gesellschafter, mit Einzelunterschrift; Müller Sandro, von Freienbach, in Wetzikon ZH, Gesellschafter, mit Einzelunterschrift.
20. Oktober 1994 (21576)  
**Schaeppli Grundstücke Kollektivgesellschaft**, in Zürich, Kollektivgesellschaft (SHAB Nr. 104 vom 7. 5. 1985, S. 1758). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Schaeppli Heinrich, von Mitlödi GL und Oberrieden ZH, in Rüslikon, Gesellschafter, mit Kollektivunterschrift zu zweien (bisher: in Thalwil).
20. Oktober 1994 (21577)  
**Schaeppli Grundstücke Verwaltungen Kollektivgesellschaft**, in Zürich, Kollektivgesellschaft (SHAB Nr. 102 vom 30. 5. 1994, S. 2973). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Schaeppli Hein-

rich, von Mitlödi und Oberrieden, in Rüslikon, Gesellschafter, mit Kollektivunterschrift zu zweien (bisher: in Thalwil).

20. Oktober 1994 (21578)  
**Schaeppli Söhne**, in Zürich, Vermittlung von Kapitalanlagen, Kollektivgesellschaft (SHAB Nr. 113 vom 19. 5. 1987, S. 2006). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Schaeppli Heinrich, von Mitlödi GL und Oberrieden ZH, in Rüslikon, Gesellschafter, mit Kollektivunterschrift zu zweien (bisher: in Thalwil); Schaeppli Maria, von Mitlödi und Oberrieden, in Malans, Gesellschafter, ohne Zeichnungsberechtigung (bisher: in Thalwil).

20. Oktober 1994 (21579)  
**Comic-World, Oswald & Schneider**, in Zürich, Handel mit Comic-Alben und verschiedenen Comic-Artikeln, Kollektivgesellschaft (SHAB Nr. 121 vom 26. 6. 1991, S. 2769). Diese Gesellschaft hat sich infolge Ausscheidens des Gesellschafters Oswald James, dessen Unterschrift erloschen ist, aufgelöst. Die Firma ist erloschen. Das Geschäft wird vom Gesellschafter Schneider Reinhard, als Einzelkaufmann im Sinne von Art. 579 OR unter der Firma «Comic-World, Reinhard Schneider», in Zürich, fortgesetzt.

20. Oktober 1994 (21580)  
**Soma AG**, in Hinwil, Entwicklung, Herstellung und Vertrieb von Maschinen und Sondermaschinen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 123 vom 28. 6. 1994, S. 3601). (Mägerle Hans-Jörg, von Winterthur, in Mägenodorf, Präsident mit Kollektivunterschrift zu zweien, wurde irrtümlich doppelt eingetragen. Deshalb erfolgt nachträglich folgende Löschung). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Mägerle Hans-Jörg, von Winterthur, in Mägenodorf, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

20. Oktober 1994 (21581)  
**Novavox AG**, bisher in Dübendorf, EDV-Dienstleistungen und Handel mit Hard- und Software, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 15 vom 21. 1. 1994, S. 410). Statutenänderung: 8. 8. 1994, 10. 10. 1994. Übersetzungen der Firma neu: (Novavox SA) (Novavox Ltd). Sitz neu: Zürich. Domizil neu: Pfingstweidstrasse 30, 8005 Zürich. Aktienkapital neu: Fr. 200 000 (bisher: Fr. 50 000). Liberierung Aktienkapital neu: Fr. 200 000. Aktien neu: 2000 Namenaktien zu Fr. 100 (bisher: 50 Namenaktien zu Fr. 1000). Mitteilungen neu: Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen durch eingeschriebenen Brief an die letzte im Aktienregister angegebene Adresse. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Upretund Wirtschaftsberatung AG, in Schöffli Dorf, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Zgragan André, von Schattdorf, in Schattdorf, Präsident, mit Einzelunterschrift (bisher: Mitglied); Moretti Walter, von Hofstetten bei Brienz, in Zürich, Mitglied mit Einzelunterschrift; Kellenberger + Partner Treuhand AG, in Flawil, Revisionsstelle.

20. Oktober 1994 (21582)  
**Fieste SA Holding**, in Zürich, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 250 vom 27. 12. 1990, S. 5101). Qualifizierte Tatbestände neu: Fusion: Die Gesellschaft übernimmt auf dem Wege der Fusion die Alpropria Immobilien AG in Zürich. Aktiven von Fr. 4 142 379.10 und Passiven von Fr. 4 144 905.55 gehen gemäss Fusionsvertrag vom 8. 9. 1994 und Fusionsbilanz per 31. 12. 1993 durch Universalsukzession an die Gesellschaft über, die bereits sämtliche Aktien der übernommenen Gesellschaft besitzt. Dabei erloschen diese Aktien, und das Aktienkapital der übernehmenden Gesellschaft bleibt unverändert.

20. Oktober 1994 (21583)  
**Alpropria Immobilien AG**, in Zürich, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 250 vom 27. 12. 1990, S. 5101). Auflösung der Gesellschaft durch Beschluss der Generalversammlung vom 8. 9. 1994 infolge Fusion mit der Fieste SA Holding, in Zürich. Aktiven und Passiven der Gesellschaft gehen gemäss Fusionsbilanz per 31. 12. 1993 durch Universalsukzession auf die Fieste SA Holding über.

20. Oktober 1994 (21584)  
**Ski-Burg AG**, in Thalwil, c/o Arro Handels AG, Gattikonstrasse 88, 8136 Gattikon, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 11. 10. 1994. Zweck: Führung eines Skigeschäftes. Aktienkapital: Fr. 100 000. Liberierung Aktienkapital: Fr. 100 000. Aktien, 75 Namenaktien zu Fr. 1000 und 25 Inhaberaktien zu Fr. 1000. Qualifizierte Tatbestände: Sacheinlage: Die Gesellschaft übernimmt bei der Gründung gemäss Sacheinlageverträgen vom 29. 8. 1994 einen Personenwagen Volvo 740 Limousine und einen Personenwagen VW Passat Variant GT mit Zubehör, wofür 12 Inhaberaktien zu Fr. 1000 und 12 Namenaktien zu Fr. 1000 ausgegeben werden. Publikationsorgan: SHAB. Alle Mitteilungen der Gesellschaft an die Namenaktien erfolgen rechts-gültig durch eingeschriebenen Brief an die letztgemeldete Adresse der Namenaktienäre. Vinkulierung: Die Übertragbarkeit der Namenaktien ist nach Massgabe der Statuten beschränkt. Eingetragene Personen: Cardé René, von Spiez, in Zürich, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Azzarito Michele, italienischer Staatsangehöriger, in Zürich, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Cardé Stefan, von Spiez, in Bern, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Hotz René, von Oberrieden, in Zürich, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Pfeiffer Günter, deutscher Staatsangehöriger, in Jetsetten (D), Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; AHA Treuhand Walter Danz, in Zürich, Revisionsstelle.

20. Oktober 1994 (21585)  
**Telezürli AG**, in Zürich, Betrieb eines regionalen TV-Kanals, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 160 vom 19. 8. 1994, S. 4651). Statutenänderung: 18. 10. 1994. Aktienkapital neu: Fr. 2 250 000 (bisher: Fr. 2 000 000). Liberierung Aktienkapital neu: Fr. 2 250 000. Aktien neu: 1500 Namenaktien zu Fr. 500 (Stimmrechtsaktien) und 1500 Namenaktien zu Fr. 1000 (bisher: 2000 Namenaktien zu Fr. 1000).

20. Oktober 1994 (21586)  
**Digimage AG**, in Dietikon, Wiesenstrasse 29, 8953 Dietikon, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 7. 10. 1994. Zweck: Herstellung digitaler Fotoaufnahmen; kann sich an anderen Unternehmen beteiligen sowie Grundstücke erwerben, halten und veräußern. Aktienkapital: Fr. 100 000. Liberierung Aktienkapital: Fr. 100 000. Aktien: 100 Namenaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Die Mitteilungen der Gesellschaft an die Aktionäre erfolgen mit gewöhnlichem Brief, sofern deren Namen und Adressen bekannt sind, andernfalls oder sofern durch Gesetz vorgeschrieben durch Publikation im SHAB. Vinkulierung: Die Übertragbarkeit der Namenaktien ist nach Massgabe der Statuten beschränkt. Eingetragene Personen: Epelbaum Philippe, von Luzern, in Zürich, Präsident und Delegierter, mit Einzelunterschrift; Epelbaum Felix, Dr., von Günsbrunnen, in Zürich, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Hess Hans-Joachim, deutscher Staatsangehöriger, in Zürich, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Ott Daniel, von Zürich, in Zürich, mit Kollektivprokura zu zweien; Acton Revisions AG, in Zug, Revisionsstelle.

20. Oktober 1994 (21587)  
**HP Jetzer, Renovation von Möbeln**, in Zürich, Münchhaldenstrasse 27, 8008 Zürich, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Renovation und Verkauf von Möbeln. Eingetragene Personen: Jetzer Hans-Peter, von Zürich, in Zürich, Inhaber, mit Einzelunterschrift.

## Anfragen

betreffend Registerpublikationen sind an das zuständige kantonale Handelsregisteramt zu richten.

## Bern - Berne - Berna

### Büro Aarwangen

14. Oktober 1994  
**Roth Kurt**, in Roggwil BE, Weierweg 28 (Neueintragung). Inhaber: Roth Kurt, von Buchholterberg BE, in Roggwil BE. Zweck: Schreinerei, Handel mit spez. Möbeln.

14. Oktober 1994  
**J. Minder, Velos-Motos**, in Lotzwil (SHAB Nr. 36 vom 13. 2. 1978, S. 443). Neuer Sitz: Langenthal, Schorenstrasse 6.

14. Oktober 1994  
**LWL Leinen Langenthal**, in Langenthal, Herstellung von und Handel mit Raumtextilien aller Art usw. (SHAB Nr. 150 vom 7. 8. 1991, S. 3423). Revisionsstelle: SRC Revisionsgesellschaft AG, in Bern.

14. Oktober 1994  
**Linum Holding AG**, in Langenthal, Erwerb und Verwaltung von Beteiligungen an Unternehmen irgendwelcher Art usw. (SHAB Nr. 20 vom 27. 1. 1987, S. 318). Revisionsstelle: Atag Ernst & Young AG, in Thun.

14. Oktober 1994  
**Tussy AG**, in Langenthal, Handel mit und Konfektion von Vorge- und Heimtextilien (SHAB Nr. 219 vom 11. 11. 1992, S. 5261). Ausgeschiedene Personen: Lüthi-Bangerter Ursula, von Lauperswil, in Steffisburg, Sekretärin VR mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Lauper-Schnetzler Marie-Louise, von Schüpfen, in Constantine (bisher Guévaux), Mitglied des VR mit Kollektivunterschrift zu zweien. Revisionsstelle: Atag Ernst & Young AG, in Thun.

14. Oktober 1994  
**Gurdwara Sri Guru Singh Sabha**, in Roggwil BE, Brunnmatt 50, 4914 Roggwil. Unter diesem Namen besteht ein Verein im Sinne von Art. 60 ff ZGB. Zweck: Organisation und Durchführung religiöser und kultureller Veranstaltungen. Die Statuten datieren vom 10. 9. 1994. Die Einnahmen bestehen aus Mitgliederbeiträgen, Spenden und übrigen Erträgen. Für Verpflichtungen des Vereins haftet einzig das Vereinsvermögen. Die Organe des Vereins sind: Mitgliederversammlung, Vorstand, bestehend aus drei bis fünf Mitgliedern, und Kontrollstelle. Eingetragene Personen: Singh Karnail, indischer Staatsangehöriger, in Zürich, Präsident mit Kollektivunterschrift zu zweien; Singh Charanjit, indischer Staatsangehöriger, in Basel, Vizepräsident mit Kollektivunterschrift zu zweien; Singh Gurbachan, indischer Staatsangehöriger, in Utzigen, Kassier und Protokollführer mit Kollektivunterschrift zu zweien. Kontrollstelle: Singh Jaswant und Singh Satpal.

### Büro Belp (Bezirk Seftigen)

17. Oktober 1994  
**Imoca AG**, in Toffen, Sanitäre und Heizungsinstallations, Service und Reparaturen. Kauf und Verkauf von Immobilien, Kauf und Verkauf von Handelswaren (SHAB Nr. 71 vom 27. 3. 1987, S. 1196). Geschäftsdomizil neu: Gartenstrasse 10.

17. Oktober 1994  
**Raiffeisenbank Gurzelen-Seftigen**, in Gurzelen (SHAB Nr. 182 vom 20. 9. 1993, S. 4921). Geschäftsdomizil neu: Alte Post (bisher Post).

17. Oktober 1994  
**A-Con Aeschbach Consulting**, in Mühlethurnen, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaber der Firma ist Urs Aeschbach, von Leutwil, in Mühlethurnen. Industrieberatung, Handel mit Liegenschaften. Geschäftsdomizil: Niesenweg 4, 3127 Mühlethurnen.

17. Oktober 1994  
**EDL Willi Lüthi**, in Belp, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaber der Firma ist Willi Lüthi, von Lauperswil, in Belp. Consulting und Unternehmensberatung. Geschäftsdomizil: Bayweg 3, 3123 Belp.

17. Oktober 1994  
**Marti Hoch- & Tiefbau AG**, in Helgisried-Rohrbach, Gemeinde Rüeggisberg (Neueintragung). Statuten vom 14. Oktober 1994. Zweck: Ausführung von Baumeisterarbeiten im Hoch- und Tiefbau. Die Gesellschaft kann Zweigniederlassungen errichten, sich an andern Unternehmen des In- und Auslandes beteiligen, gleichartige oder verwandte Unternehmen erwerben oder sich mit solchen zusammenschliessen, Grundstücke erwerben oder weiterveräußern sowie alle Geschäfte eingehen und Verträge abschliessen, die geeignet sind, den Zweck der Gesellschaft zu fördern, oder die direkt oder indirekt damit im Zusammenhang stehen. Aktienkapital: Fr. 100 000, eingeteilt in 100 Namenaktien zu je Fr. 1000, voll liberriert. Geleistete Einlagen: Fr. 100 000, wovon Fr. 95 000 im Rahmen des Sacheinlage- und Sachübernahmevertrages vom 5. 10. 1994 und Fr. 5000 in bar geleistet werden. Die Vermögensverhältnisse gemäss Bilanz vom 1. 10. 1994 verschiedene Verhältnisse übernimmt gemäss Bilanz vom 1. 10. 1994 verschiedene Verhältnisse gemäss Bilanz vom 1. 10. 1994 werden. Die Aktien sind vinkuliert gemäss näherer Umschreibung in den Statuten. Verwaltungsrat: 1 oder mehrere Mitglieder. Ihm gehören an: Fritz Marti, von Rüeggisberg, in Helgisried-Rohrbach, Gemeinde Rüeggisberg, als Präsident; Lisbeth Marti-Wenger, von Rüeggisberg, in Helgisried-Rohrbach, Gemeinde Rüeggisberg, als Sekretärin, beide mit Kollektivunterschrift zu zweien; Christian Stoller, von Frutigen, in Rüeggisberg, Mitglied; Hans-Rudolf Krähenbühl, von Bowil, in Thun, Mitglied, beide kollektiv zu zweien mit Fritz Marti oder Lisbeth Marti-Wenger. Revisionsstelle: Peter Lüthi, in Ostermüdingen. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen an die Aktionäre mit eingeschriebenem Brief. Geschäftsdomizil: Bühl 336 E, 3155 Helgisried.

### Büro Bern

17. Oktober 1994  
**Bolliger Söhne AG**, in Bern, Betrieb der Elektroinstallationsbranche usw. (SHAB Nr. 130 vom 7. 7. 1994, S. 3804). Statutenänderung vom 12. Oktober 1994. Aktien neu: 150 Namenaktien zu Fr. 1000 und 500 Stimmrechtsnamenaktien zu Fr. 100 (bisher 200 Namenaktien zu Fr. 1000). Namenaktien vinkuliert gemäss Statuten. VR (Verwaltungsrat) neu: 1 bis 7 Mitglieder. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Bolliger Rudolf H., VR-Präsident, nun in Spiegel bei Bern.

17. Oktober 1994  
**Serva Finanz AG**, bisher in Zürich (SHAB Nr. 169 vom 1. 9. 1993, S. 4598). Statutenänderung vom 29. September 1994. Sitz neu: Bern. Ursprüngliche Statuten vom 21. 6. 1991 und 21. 7. 1993. Zweck: Erwerb und dauernde Verwaltung von Beteiligungen an Unternehmen im In- und Ausland; die Gesellschaft kann Liegenschaften erwerben. Aktienkapital: Fr. 500 000; Liberierung: Fr. 500 000; Aktien: 500 Namenaktien zu Fr. 1000. Namenaktien vinkuliert gemäss Statuten. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen an die Aktionäre: mit eingeschriebenem Brief. VR (Verwaltungsrat): 1 bis 5 Mitglieder. Ihm gehören mit Unterschrift kollektiv zu zweien an: Notter Hans Leonz, von Boswil, in Bern, Präsident (bisher); Bodmer Robert, von Erlinsbach, in Schüpfen, Vizepräsident und Sekretär (bisher). Unterschrift kollektiv zu zweien führen: Stettler Fritz, von Bolligen, in Münsingen, und Gürtler Lukas, von und in Bern (beide bisher). Revisionsstelle: National Treuhand AG, in Basel (bisherige Revisionsstelle zu löschen: Visura Treuhand-Gesellschaft, in Solothurn). Domizil: Spitalgasse 2, c/o Schweizerische Treuhandgesellschaft-Coopers & Lybrand AG, 3001 Bern.

17. Oktober 1994

**Gesellschaft zur Förderung der bernischen Wirtschaft, «Wirtschaftsförderung Kanton Bern»,** in Bern, Durchführung der finanziellen Massnahmen zur Förderung der bernischen Wirtschaft, Genossenschaft öffentlichen Rechts (SHAB Nr. 171 vom 3. 9. 1993, S. 4642). Statutenänderung vom 24. Juni 1994. Keine publikationspflichtigen Änderungen. Aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden, Unterschrift erloschen: Folleté Dominique, Präsident; ohne Unterschrift: Lüthi Fred, und Rubin Heinz, Mitglieder. VR neu oder mutierend: Aeschlimann Hans-Otto, von Trachselwald, in Langnau im Emmental; Zurflüh Hans-Ulrich, Dr., von Trub, in Hilterfingen, und Hartmann Hans, von Präteln, in Haslbrugg, Mitglieder ohne Unterschrift (neu); Kaufmann Jörg, von Bus, in Ittigen, nun Mitglied mit Unterschrift kollektiv zu zweien (bisher Mitglied ohne Unterschrift).

17. Oktober 1994

**Stammhach Bern AG,** in Bern, Ausführung von Arbeiten für Isolationen im Wärme-, Kälte- und Schallbereich usw. (SHAB Nr. 203 vom 19. 10. 1994, S. 5743). Ausgeschiedene Personen, erloschene Unterschriften: Rupp Hanspeter, VR (Verwaltungsrats)-Delegierter, mit Unterschrift kollektiv zu zweien; Rupp Franziska, Prokuristin. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Stammhach Hans, VR-Mitglied, mit Einzelunterschrift (bisher VR-Präsident, mit Einzelunterschrift); Krucker Franz H., von Zürich und Niederhelfenschwil, in Unterengstringen, mit Procura kollektiv zu zweien; Grimm & Ruchti Treuhand AG, in Burgdorf, Revisionsstelle.

17. Oktober 1994

**Neorep Schüpbach + Wenker,** in K ö n i z, Kollektivgesellschaft, Reparaturen und Reparaturen von Leuchtschriften usw. (SHAB Nr. 120 vom 25. 6. 1992, S. 2933). Gesellschaft aufgelöst. Übergang von Aktiven und Passiven an die Einzelfirma «Neorep Wenker», in Köniz. Liquidation beendet. Firma erloschen.

17. Oktober 1994

**Neorep Wenker,** in K ö n i z, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaber: Wenker Daniel, von Gampelen, in Thörishaus, Übernahme von Aktiven und Passiven der Kollektivgesellschaft Neorep Schüpbach + Wenker, in Köniz. Geschäftsnatur: Bedachungen sowie Reparaturen und Reparaturen von Leuchtschriften. Domizil: Schwarzenburgstrasse 844a, 3145 Niederscherli.

17. Oktober 1994

**Smith & Porobic,** in Bern, Kollektivgesellschaft, Telekommunikation, Beratung, Agentur, Ausbildung sowie Import und Export von Telekommunikationssystemen (SHAB Nr. 47 vom 8. 3. 1994, S. 1280). Gesellschaft aufgelöst. Liquidation beendet. Firma erloschen.

17. Oktober 1994

**Hofer Consult,** in Bern, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaber: Hofer Markus, von Harenwilten, in Bern. Geschäftsnatur: Beratung im Werbe- und Sprachbereich. Domizil: Hildanusstrasse 5, 3013 Bern.

17. Oktober 1994

**Blaser-Haller, Nachfolger Ferdinand Blaser,** in Bern, Einzelfirma, Fabrikation von und Handel mit Pelzwaren (SHAB Nr. 172 vom 26. 7. 1979, S. 2398). Firma erloschen infolge Geschäftsaufgabe.

17. Oktober 1994

**Berner Kantonalbank,** in Bern, Institut öffentlichen Rechts (SHAB Nr. 160 vom 19. 8. 1994, S. 4652). Prokuren erloschen: Bezzola Yvo, Froidevaux Jean-Pierre, Hutter Markus und Reber Hans-Peter. Unterschrift kollektiv zu zweien für das Gesamtunternehmen neu: Brüllmann Daniel, Dr., von Sulgen, in Bern, und Inniger Erwin, von Adelboden, in Bolligen. Unterschrift kollektiv zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz neu: Tschopp Rudolf, von Knutwil, in Littau, und Wysz Robert, von Zürich, in Bern. Procura kollektiv zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz neu: Messer Jakob, von Zauggenried, in Ringgenberg.

17. Oktober 1994

**Beat Frank,** in Bern, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaber: Frank Beat, von Langnau im Emmental, in Bern. Geschäftsnatur: Entwurf und Herausgabe von Möbeln und Kunstprojekten. Domizil: Uferweg 58, 3013 Bern.

17. Oktober 1994

**Broveli & Caremi Architekten AG,** in K ö n i z, Betrieb eines Architekturbüros usw. (SHAB Nr. 191 vom 3. 10. 1994, S. 5447). Statutenänderung vom 6. Oktober 1994. Firma nun: **ABS Atelier für Architektur und Althausanierung AG.** Zweck neu: Führung eines Architekturbüros, Althausanierung, Bearbeitung, Ausführung und Überwachung von Architektur- und Generalunternehmensaufträgen, Vermittlung und Verwaltung von sowie Handel mit Liegenschaften; die Gesellschaft kann sich an andern Unternehmungen beteiligen und Grundstücke erwerben. Namenaktien vinkuliert gemäss Statuten. Revisionsstelle: Wöhle Robert, von Wädenswil, in Bern.

18. Oktober 1994

**Bäräg,** in Bern, Aktiengesellschaft, Erwerb und Finanzierung der Besetzung Bärenplatz Nr. 2/Ecke Spitalgasse in Bern usw. (SHAB Nr. 61 vom 29. 3. 1993, S. 1496). Aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden, Unterschrift erloschen: Hubacher Erich, Dr. Präsident; Beutler Maja. Vetter Thomas Manuel, einziges VR-Mitglied und Geschäftsführer, führt neu Einzelunterschrift (bisher kollektiv zu zweien).

18. Oktober 1994

**Peterson,** in Bern, Teppichpflege (SHAB Nr. 5 vom 8. 1. 1976, S. 42). Firma infolge Geschäftsaufgabe erloschen.

18. Oktober 1994

**Ducret & Partner Immobilien-Treuhand,** in Bern, Kollektivgesellschaft, Erbringen von Dienstleistungen aller Art auf dem Immobiliensektor (SHAB Nr. 83 vom 29. 4. 1994, S. 2341). Domizil neu: Landoltstrasse 63, 3000 Bern 23.

18. Oktober 1994

**Bürgerschaftsgenossenschaft Galenic,** in Bern (SHAB Nr. 109 vom 9. 6. 1993, S. 2983). Unterschrift erloschen: Bütiker Anita, Keller Daniel.

18. Oktober 1994

**Auto Schwarz AG,** in G ü m l i g e n, Handel mit Fahrzeugen aller Art usw. (SHAB Nr. 108 vom 17. 6. 1994, S. 3177). Eingetragene Person neu: Eklund Hans Eison, schwedischer Staatsangehöriger, in Neuchâtel, VR (Verwaltungsrats)-Präsident mit Kollektivunterschrift zu zweien.

18. Oktober 1994

**Wida-Papiere AG,** in Bern, Fabrikation von Papierwaren für Haushalt und Gastgewerbe usw. (SHAB Nr. 75 vom 19. 4. 1994, S. 2098). Revisionsstelle: Treuhandbüro Walter Mühlemann, in Muri bei Bern.

18. Oktober 1994

**Rudolf Schmid AG,** in Bern, Betrieb einer Konstruktionswerkstätte für Maschinen- und Metallbau sowie Entwicklung und Fabrikation von elektrischen und elektronischen Geräten usw. (SHAB Nr. 43 vom 2. 3. 1990, S. 835). Schmid Rolf Jean wohnt nun in Oberwangen. Revisionsstelle: André Méroz Treuhand & Revision, in Bern.

18. Oktober 1994

**Wohnungseigentümer-Genossenschaft Landorf,** in K ö n i z, Förderung der Interessen der Mitglieder usw. (SHAB Nr. 201 vom 30. 8. 1988, S. 3569). Aus der Verwaltung ausgeschieden, Unterschrift erloschen: Merz Alfred, Dr., Mitglied und Sekretär. Neuer Verwaltungsratssekretär mit Unterschrift kollektiv zu zweien: Galli Rolf, von Eggwil, in Köniz. Domizil neu: Tulpenweg 94, c/o Rolf Galli, von Eggwil, in Köniz. Domizil neu: Tulpenweg 94, c/o Rolf Galli, 3098 Köniz.

18. Oktober 1994

**Antik Möbel Rosser,** in Bern, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaberin: Rosser Britta, von Kandersteg, in Burgdorf. Geschäftsnatur: Handel mit Antikmöbeln. Domizil: Ostring 30, 3006 Bern.

18. Oktober 1994

**Armit Bern AG,** in Bern, Ausführung von Fassadensanierungen an Gebäuden und anderen Objekten usw. (SHAB Nr. 24 vom 4. 2. 1993, S. 571). Aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden, Unterschrift erloschen: Hegerich Kurt, Vizepräsident, und Müller-Frei Jeanette. Neue VR-Mitglieder mit Unterschrift kollektiv zu zweien: Honegger Daniel, von Rütli ZH, in Muri bei Bern, Präsident; von Bergen Heinz, von Habsburg, in Münsingen, Delegierter und Geschäftsführer, und Burkhalter Urs, von Bolligen, in Bern. Müller Johann, bisher VR-Präsident, führt nun Unterschrift kollektiv zu zweien als Mitglied (bisher Einzelunterschrift). Rechtsdomizil neu: Längsassestrasse 27, 3012 Bern. Geschäftsdomizil neu: Füllerichstrasse 34, 3073 Gümliigen. Revisionsstelle: Grossglauser Marcel, eidg. dipl. Bücherexperte, in Gümliigen.

18. Oktober 1994

**Wohnhauggenossenschaft «Pro Domo»,** in Bern, Beschaffung gesunder und preiswerter Wohnungen für die Mitglieder usw. (SHAB Nr. 102 vom 4. 5. 1988, S. 1796). Aus der Verwaltung ausgeschieden, Unterschrift erloschen: Rich Marcel. Neues Verwaltungsmittglied mit Unterschrift kollektiv zu zweien: Spicher Urs, von Ueberstorf, in Bern.

Büro Biel

17. Oktober 1994

**Kohler Keramik AG,** in Biel, Betrieb einer Töpferei (SHAB Nr. 282 vom 3. 12. 1985, S. 4534). Statutenänderung vom 27. September 1994. Zweck neu: Betrieb einer Töpferei und den Handel mit alten Möbeln. An- und Verkauf von Liegenschaften. Aktienkapital neu: Fr. 700 000, voll libertiert (bisher Fr. 200 000). Aktien neu: 699 Namenaktien à Fr. 1000 und 100 Namenaktien à Fr. 100 (bisher 1000 Namenaktien zu Fr. 100 und 200 Namenaktien zu Fr. 500). Vinkulierung neu: Die Übertragbarkeit der Aktien ist nach Massgabe der Statuten beschränkt. Mitteilungen an die Namenaktionäre erfolgen durch eingeschriebenen Brief.

17. Oktober 1994

**Comco Martech AG,** in Biel, Halten von Beteiligungen usw. (SHAB Nr. 140 vom 21. 7. 1994, S. 4092). Die Unterschrift des Peter Nappi, Direktor, ist erloschen. Neuer Direktor mit Kollektivunterschrift zu zweien: Werner Howald, von Thörigen, in Port.

17. Oktober 1994

**Dihawag,** in Biel, Handel mit Hartmetall- und Diamantwerkzeugen (SHAB Nr. 93 vom 15. 5. 1992, S. 2243). Revisionsstelle: Asco Treuhand Büren, A. Schneider, Büren an der Aare.

17. Oktober 1994

**Pro-Intec AG,** in Biel, Handel mit Industrieprodukten aller Art (SHAB Nr. 58 vom 27. 3. 1988, S. 959). Revisionsstelle: Asco Treuhand Büren, A. Schneider, Büren an der Aare.

18. Oktober 1994

**Tresoro AG,** in Biel, Gross- und Detailhandel mit Création, Design und Anfertigung von Schmuck und Kunstgegenständen usw. (SHAB Nr. 75 vom 19. 4. 1994, S. 2099). Diese Firma wird infolge Verlegung des Sitzes nach Bern von Amtes wegen gelöscht.

18. Oktober 1994

**Dino Fashion, Stella Niederhäuser & Verena Brünisholz,** in Biel, Textilien, Rock- und Popartikel, Kollektivgesellschaft (SHAB Nr. 213 vom 4. 11. 1991, S. 4719). Aus Gesellschaft per 30. September 1994 ausgeschieden: Verena Brünisholz. Gesellschafter neu ab 1. Oktober 1994: Günther Brünisholz, von Wahlern, in Oberwil bei Büren. Firma neu: **Dino Fashion, Stella Niederhäuser & Günther Brünisholz.** Einzelunterschrift wird erteilt an: Jürg Niederhäuser, von Wattenwil, in Hinterkapelen.

Büro Interlaken

13. Oktober 1994

**La Finca No 1 AG,** in Interlaken, Handel mit und Herstellung von Kleidern und andern Textilien usw. (SHAB Nr. 243 vom 10. 10. 1988, S. 4216). Firma wird infolge Verlegung des Sitzes nach Steinhäusern (SHAB Nr. 191 vom 3. 10. 1994, S. 5450), im Handelsregister von Interlaken von Amtes wegen gelöscht. Firma nun: Gastro PICS A.

13. Oktober 1994

**Imtrag AG,** in Interlaken (SHAB Nr. 177 vom 12. 9. 1989, S. 3763). Firma wird infolge Verlegung des Sitzes nach Steinhäusern (SHAB Nr. 191 vom 3. 10. 1994, S. 5450), im Handelsregister von Interlaken von Amtes wegen gelöscht.

13. Oktober 1994

**P. Graf,** in Matten, Betrieb des Hotel-Restaurants Niederhorn und des Gasthofes Hirschen, Einzelfirma (SHAB Nr. 285 vom 6. 12. 1988, S. 4961). Zweck neu: Betrieb des Gasthofes Hirschen in Matten bei Interlaken.

13. Oktober 1994

**Beat Kindler,** in Wilderswil, Obereigasse, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaber: Beat Kindler, von Bolligen, in Wilderswil. Zweck: Betrieb einer Bäckerei.

13. Oktober 1994

**Auto Pfeiffer,** in Brienz BE, Hauptstrasse 211, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaber: Werner Pfeiffer, von Krauchthal, in Münsingen. Zweck: Betrieb einer Autogarage.

13. Oktober 1994

**Rolf Abegglen und Sohn, Bauunternehmung,** in Goldswil, Gemeinde Ringgenberg, Längenmatte, Kollektivgesellschaft (Neueintragung). Beginn: 1. Oktober 1994. Übernahme der Aktiven und Passiven der im Handelsregister nicht eingetragenen Einzelfirma «Rolf Abegglen, Bauunternehmung», in Goldswil, Gemeinde Ringgenberg. Gesellschafter: Rolf Abegglen-Eggeler, von Ringgenberg BE, in Goldswil, Gemeinde Ringgenberg und Rolf Abegglen, von Ringgenberg, in Goldswil, Gemeinde Ringgenberg. Zweck: Betrieb einer Hoch- und Tiefbauunternehmung.

Büro Langnau (Bezirk Signau)

17. Oktober 1994

**Maschinengenossenschaft Lauperswil und Umgehung,** in Lauperswil (SHAB Nr. 244 vom 19. 10. 1988, S. 4237). Vizepräsident Ernst Baumgartner und Geschäftsführer/Kassier Ernst Rentsch, deren Unterschriften erloschen sind, sind aus dem Vorstand ausgeschieden. Neu gewählt wurden Rudolf Lüthi, von und in Lauperswil, als Vizepräsident, Hans Erhardt, von Rüderswil, in Emmenmatt, als Geschäftsführer/Kassier, beide mit Kollektivunterschrift zu zweien.

17. Oktober 1994

**Gemeinde für Urchristentum,** in Signau, Verein (SHAB Nr. 29 vom 13. 2. 1992, S. 665). Statutenänderung am 11. 5. 1991. Zweck neu: Die Ausbreitung des Evangeliums von Jesus Christus. Die Gründung und Förderung von Gemeinden, je mit eigenen Statuten, nach dem Vorbild der Bibel. Seine soziale Tätigkeit umfasst die Betreuung und Hilfestellungen für Betagte, den Betrieb von therapeutischen Wohngemeinschaften, Rehabilitationen und Betreuung von Süchtigen und aktive

Lebenshilfe und Beratung für Jugendliche und Erwachsene. Der Einheit der Gesamtgemeinde Jesu Christi dienen. Der Verein kann Grundeigentum erwerben. Die Tätigkeit beruht ausschliesslich auf religiöser, karitativer oder erzieherischer Grundlage und erfolgt ohne irgendwelche Erwerbsabsicht. Vorstand von mindestens 7 Mitgliedern. Keine weiteren publikationspflichtigen Tatsachen berührt.

Berichtigung

**Peter Lehmann AG,** in Langnau im Emmental, Werkzeug- und Apparatebau (SHAB Nr. 186 vom 26. 9. 1994, S. 5320). Vizepräsident Peter Lehmann jun. führt wie bisher Einzelunterschrift (und nicht Kollektivunterschrift zu zweien).

Büro Laupen

17. Oktober 1994

**Datrac AG,** in Laupen, Handel mit elektronischen und andern Geräten usw. (SHAB Nr. 246 vom 17. 12. 1993, S. 6671). Geschäftsdomizil neu: Grabenweg, 3177 Laupen.

18. Oktober 1994

**Moltec Kriechenwil AG,** in Kriechenwil, Import von und Handel mit landwirtschaftlichen Fahrzeugen, Maschinen und Zubehör (SHAB Nr. 119 vom 23. 6. 1993, S. 3257). Revisionsstelle: H. U. Gerber Treuhand AG, Stationsstrasse 20, 3204 Rosshäusern.

Bureau de La Neuveville

17 octobre 1994

**Wunder SA,** à La Neuveville (FOSC du 30. 7. 1990, no 145, p. 3040). Suivant procès-verbal authentique de son assemblée générale du 13. 10. 1994, la société a décidé sa dissolution. Elle ne subsiste plus que pour sa liquidation qui sera opérée sous la raison sociale: **Wunder SA en liquidation**, par Gérard Wunderlin, de Zeiningen, à La Neuveville, nommé liquidateur, avec signature individuelle. Adresse de la société en liquidation: rue du Lac 3.

17 octobre 1994

**Rapin Michel,** à La Neuveville, bar-à-café, tea-room à l'enseigne Canard Doré (FOSC du 31. 3. 1992, no 62, p. 1436). La raison est radieé par suite de cessation de commerce au 30. 9. 1994.

Büro Nidau

18. Oktober 1994

**van Uum & van der Maas, Physiotherapie Brügg,** in Brügg, Kollektivgesellschaft (SHAB Nr. 170 vom 2. 9. 1994, S. 4896). Weiteres Geschäftsdomizil: Bielstrasse 1, 3252 Worben.

18. September 1994

**Atelier Gop SA,** in Nidau (SHAB Nr. 247 vom 21. 12. 1992, S. 5929). Willy Guillard, bisher VR-Mitglied, ist verstorben; seine Unterschrift ist erloschen. Eric Opplinger, neu in Salnern, bisher VR-Präsident, ist nun einziger Verwaltungsrat; er zeichnet neu einzeln.

Büro Schlosswil (Bezirk Konolfingen)

13. Oktober 1994

**Papeterie Print Shop Esther Schmid + Ruth Möri,** in Worben. Esther Schmid, von Meikirch und Bolligen, in Enggistein, Gemeinde Worben, und Ruth Möri, von Herrrigen, in Worben, sind unter dieser Firma eine Kollektivgesellschaft eingegangen, welche am 1. Oktober 1994 beginnt. Zweck: Papeterie, Kopierservice. Domizil: Bahnhofstrasse 9, 3076 Worben.

Büro Thun

17. Oktober 1994

**Yvonne & Kurt Hilpert,** in Steffisburg, Handel mit Waren aller Art, insbes. mit Antiquitäten, Modeschmuck usw., Kollektivgesellschaft (SHAB Nr. 120 vom 27. 5. 1988, S. 2173). Gesellschaft aufgelöst. Liquidation beendet. Firma erloschen.

17. Oktober 1994

**Ferrier Installationen AG,** in Pohlern, Heizungen, Lüftungen, Sanitär (SHAB Nr. 102 vom 6. 5. 1987, S. 1794). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Schläpfer Treuhand, in Spiez, Revisionsstelle.

18. Oktober 1994

**Autoreparaturen Zezu GmbH,** in Thun, Länggasse 71, 3607 Thun, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statuten: 17. Oktober 1994. Zweck: Reparatur von elektrischen und mechanischen Teilen an Fahrzeugen. Die Gesellschaft kann sich an ähnlichen Unternehmungen beteiligen sowie Liegenschaften erwerben und wieder veräußern. Stammkapital: Fr. 25 000, eingeteilt in eine Stammeinlage von Fr. 24 000 und eine Stammeinlage von Fr. 1000. Sacheinlage: Autopuffergeräte, 1 Abgastester, 2 Säulenlifte, Werkzeuge und Material gemäss Sacheinlagevertrag vom 17. Oktober 1994 mit Inventarliste im Wert und zum Preis von Fr. 23 000, welcher Betrag an die Stammeinlage von Fr. 24 000 angerechnet wird. Gesellschafter: Sonja Zeller, von Gossau, in Thun, zugleich Geschäftsführerin mit Einzelunterschrift, Stammeinlage Fr. 24 000, und Werner Zumbak, von Ringgenberg, in Aeschi bei Spiez, Stammeinlage Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen an Gesellschafter: Eingeschriebene Briefe.

18. Oktober 1994

**BS-ness GmbH,** in Thun, Grabenstrasse 7, Gesellschafter mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statuten: 28. September 1944. Zweck: Fabrikation von und Handel mit Damen- und Herrenoberbekleidung. Die Gesellschaft kann sich bei anderen Unternehmen beteiligen sowie Liegenschaften und Wertschriften erwerben, verwalten und verkaufen. Stammkapital: Fr. 20 000. Gesellschafter und zugleich Geschäftsführer mit Einzelunterschrift sind: Urs Wüthrich von Eggwil, in Thun, und Bettina Wüthrich-Habersaat, von Hausen am Albis und Eggwil, in Thun, mit einer Stammeinlage von je Fr. 10 000. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen an Gesellschafter: schriftlich.

18. Oktober 1994

**Mode Ritter AG,** in Thun, Handel mit Sport- und Modeartikeln usw. (SHAB Nr. 200 vom 14. 10. 1994, S. 5668). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Christine Weibel, Verwaltungsratssekretärin ohne Unterschrift.

Büro Trachselwald

Berichtigung

**Landwirtschaftliche Genossenschaft Huttwil und Umgehung,** in Huttwil (SHAB Nr. 196 vom 10. 10. 1994, S. 5580). Neu haftet nur noch das Genossenschaftsvermögen und im Nachgang dazu die einzelnen Mitglieder solidarisch bis zu einem Maximalbetrag (nicht Minimalbetrag) von je Fr. 15 000.

Büro Wangen an der Aare

18. Oktober 1994

**Bürgerschaftsgenossenschaft «Haus + Herd»,** in Herzogenbuchsee (SHAB Nr. 64 vom 2. 4. 1990, S. 1269). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Bruno Metzner, von Meiringen, in Herzogenbuchsee, Prokurist, mit Kollektivprokura.

18. Oktober 1994

**Hüser-Lifforma AG**, in Oberbipp, Handel mit und Fabrikation von Betten, Möbeln und Zubehör (SHAB Nr. 215 vom 6. 11. 1991, S. 4757). Eingetragene Personen neu: Beat Elsasser, dipl. Bucherexperte, in Kyburg-Buchegg, Revisionsstelle.

18. Oktober 1994

**Rudolf Krenger AG**, in Niederbipp, Handel mit Waren aller Art, insbesondere im Bereich Verbrauchartikel für Landwirtschaft und Gewerbe (SHAB Nr. 74 vom 19. 4. 1993, S. 1858). Eingetragene Personen neu: Buchhaltungs- und Treuhandbüro B. Zogg AG, in Langenthal, Revisionsstelle.

18. Oktober 1994

**Ed. Wüest Elektroapparatebau AG**, bisher in Thörigen (SHAB Nr. 107 vom 9. 5. 1979, S. 1503). Firma infolge Sitzverlegung nach Lotzwil (SHAB Nr. 197 vom 27. 8. 1987, S. 3435) im Handelsregister von Wangen gelöscht.

18. Oktober 1994

**Preca AG Wangen a/A In Konkurs**, in Wangen an der Aare, Handel mit sowie Revisionen und Reparaturen von Turboladern aller Art für Dieselmotoren (SHAB Nr. 141 vom 22. 7. 1994, S. 4121). Konkursverfahren am 14. 10. 1994 abgeschlossen. Firma erloschen.

18. Oktober 1994

**Proglas AG Wiedlisbach**, in Wiedlisbach, Produktion von und Handel mit Glas usw. (SHAB Nr. 115 vom 17. 6. 1993, S. 3152). Der Gerichtspräsident von Wangen hat mit Wirkung ab 6. 10. 1994 über diese Aktiengesellschaft den Konkurs eröffnet. Firma nun: **Proglas AG Wiedlisbach in Konkurs**.

#### Büro Wimmis (Bezirk Niedersimmental)

18. Oktober 1994

**Spring Markus, dipl. Bucherexperte VSB**, in Spiez (SHAB Nr. 19 vom 13. 10. 1992, S. 4770). Die Firma lautet neu: **Spring Markus, dipl. Bucherexperte**.

#### Luzern - Lucerne - Lucerna

17. Oktober 1994

**Sanatlo AG**, in Kriens, Grossfeldstrasse 3, bei Verband liberaler Baugewerkschaften, 6010 Kriens, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statuten vom 14. 10. 1994. Zweck: Erwerb von Grundstücken von gemeinnützigen Bauträgern, die in finanzieller Bedrängnis stehen; Sicherstellung von Liegenschaften für gemeinnützige Nutzung im Sinne des Wohnbau- und Eigentumsförderungsgesetzes; Erwerb von Grundstücken im Rahmen von Zwangsverwertungen; Geltendmachung von Verantwortlichkeitsansprüchen; Überbauung, Umbau, Vermietung oder Veräusserung von Liegenschaften; Beteiligungen. Aktienkapital: Fr. 100 000, eingeteilt in 100 Namenaktien zu Fr. 1000, voll einbezahlt. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen erfolgen schriftlich. Verwaltungsrat: Präsident Dr. iur. Alexander Will, von und in Kriens. Mitglied: Rudolf Baranzelli, von Luzern, in Adligenswil. Mitglied: lic. iur. Kurt Bieder, von Luzern und Langenbruck, in Luzern. Mitglied: Alois Wicki, von Kriens und Entlebuch, in Kriens. Sie zeichnen kollektiv zu zweien. Revisionsstelle: Bucher Treuhand AG, in Kriens.

17. Oktober 1994

**Vera Bau- und Verwaltungs AG Luzern in Liquidation**, in Luzern, aufgelöst. (SHAB Nr. 1 vom 3. 1. 1994, S. 4). Die Zustimmungen der Steuerverwaltungen liegen vor. Die Firma ist erloschen.

17. Oktober 1994

**Westa Bau AG**, in Luzern, Immobilien; aufgelöst zufolge Konkurses (SHAB Nr. 48 vom 11. 3. 1991, S. 1019). Die Firma ist nach begünstigtem Konkursverfahren von Amtes wegen erloschen.

17. Oktober 1994

**AC Chemicals AG in Liq.**, in Meggen, Industrie- und Rohprodukte aller Art usw.; aufgelöst (SHAB Nr. 210 vom 28. 10. 1993, S. 5651). Die Zustimmungen der Steuerverwaltungen liegen vor. Die Firma ist erloschen.

17. Oktober 1994

**Kronos AG in Liquidation**, in Kriens, Liegenschaften; aufgelöst (SHAB Nr. 67 vom 7. 4. 1994, S. 1857). Die Zustimmungen der Steuerverwaltungen liegen vor. Die Firma ist erloschen.

17. Oktober 1994

**Fabrima AG in Liquidation**, in Meggen, Industrieerzeugnisse usw.; aufgelöst (SHAB Nr. 12 vom 18. 1. 1994, S. 335). Die Zustimmung der Steuerverwaltungen liegen vor. Die Firma ist erloschen.

17. Oktober 1994

**Strassen-genossenschaft Mühlehof in Liquidation**, in Ebikon, aufgelöst (SHAB Nr. 218 vom 9. 11. 1993, S. 5878). Die Zustimmungen der Steuerverwaltungen liegen vor. Die Firma ist erloschen.

17. Oktober 1994

**M & M Küchen und Einrichtungen GmbH**, in Luzern, Maihofstrasse 47, 6006 Luzern, Gesellschaft mit beschränkter Haftung, Statuten vom 15. 10. 1994. Zweck: Vertrieb und Montage von Kücheneinrichtungen, Büroeinrichtungen, Innenausbauten sowie solche Erzeugnisse durch in- und ausländische Betriebe herstellen zu lassen; Erwerb und Verkauf von Immobilien. Stammkapital: Fr. 50 000. Stammeinlagen: eingeteilt in Stammeinlagen zu Fr. 24 000 und Fr. 2000. Publikationsorgan: SHAB. Gesellschafter: Beat Muff, von Eschenbach LU und Nottwil, in Eschenbach LU; Stammeinlage Fr. 24 000; Pius Muff, von Eschenbach LU und Nottwil, in Eschenbach LU, Stammeinlage Fr. 2000; Reinhard Muff, von Gunzwil und Nottwil, in Stansstad; Stammeinlage Fr. 24 000. Verwaltungsrat: Geschäftsführer Beat Muff (Gesellschafter). Er zeichnet einzeln. Zeichnungsberechtigte: Pius Muff (Gesellschafter); Reinhard Muff (Gesellschafter). Sie zeichnen kollektiv zu zweien.

17. Oktober 1994

**Rudolf Bühler BP-Service Tribtschen**, in Luzern, Tankstelle (SHAB Nr. 229 vom 23. 11. 1989, S. 4755). Diese Firma ist infolge Geschäftsaufgabe erloschen.

18. Oktober 1994

**Affentranger Küchenstudio AG**, in Kriens (SHAB Nr. 63 vom 31. 3. 1993, S. 1544). Die Prokura von Reinhard Muff ist erloschen.

18. Oktober 1994

**Halmex Luzern AG**, in Luzern, Werbegeschenke (SHAB Nr. 220 vom 11. 11. 1993, S. 5922). Revisionsstelle: Porta Treuhand GmbH, in Wetzikon.

18. Oktober 1994

**Partner Telemarketing AG**, in Luzern, Direct Marketing per Telefon (SHAB Nr. 147 vom 2. 8. 1994, S. 4308). Statutenänderung vom 17. Oktober 1994. Die Firma lautet nun: **Partner Marketing AG**. Revisionsstelle: Redinvest Finanz und Verwaltungs AG, Luzern, in Luzern.

18. Oktober 1994

**Rica AG Sursee in Liquidation**, in Sursee, Immobilien, Agrarprodukte usw., aufgelöst (SHAB Nr. 51 vom 14. 3. 1994, S. 1390). Die Zustimmungen der Steuerverwaltungen liegen vor. Die Firma ist erloschen.

18. Oktober 1994

**BIP AG**, in Luzern, Rohstoffe usw. (SHAB Nr. 150 vom 5. 8. 1993, S. 4110). Neue Adresse: Neuweg 4, 6003 Luzern.

18. Oktober 1994

**Allmentana Shops AG**, in Ebikon, Food- und Non-Food-Bereich (SHAB Nr. 170 vom 2. 9. 1993, S. 4626). Kollektivprokura zu zweien wurde erteilt an Alfred Janicki, von Basel, in Steinhäusern, und an Manfred Schulz, von Galmiz, in Otlikon, Gemeinde Gossau ZH. Bernhard Gabathuler, Direktor, wohnt neu in Winterthur.

18. Oktober 1994

**Josef Frey AG, Sursee**, in Sursee, Bestattungsinstitut, Transporte usw. (SHAB Nr. 135 vom 14. 6. 1985, S. 2299). Die Unterschrift von Hilda Frey-Hecht, Mitglied des Verwaltungsrats, ist erloschen. Josef Frey-Hecht, Präsident, zeichnet nun kollektiv zu zweien; demnach wurde seine Unterschrift geändert. Neuer Delegierter mit Kollektivunterschrift zu zweien ist Bruno Frey; demnach ist seine Prokura erloschen. Revisionsstelle: Truvag Revisions AG Sursee, in Sursee. Bruno Frey, vorenannt, wohnt nun in Oberkirch.

18. Oktober 1994

**Stewa Elektro-Fabrikations AG in Liquidation**, in Vitznau, aufgelöst (SHAB Nr. 52 vom 15. 3. 1994, S. 1417). Die Zustimmungen der Steuerverwaltungen liegen vor. Die Firma ist erloschen.

18. Oktober 1994

**Pfenniger Entsorgung AG**, in Sursee (SHAB Nr. 42 vom 3. 3. 1992, S. 978). Josef Frey, bisher einziger Verwaltungsrat, ist nun Präsident; er zeichnet nun kollektiv zu zweien; demnach wurde seine Unterschrift geändert. Neues Mitglied mit Kollektivunterschrift zu zweien ist Bruno Frey; demnach ist seine Prokura erloschen. Neues Mitglied ohne Unterschrift ist Hilda Frey, von und in Sursee. Kollektivprokura zu zweien wurde erteilt an Peter Huwiler, von Dietwil, in Schenkon. Revisionsstelle: Truvag Revisions AG Sursee, in Sursee.

18. Oktober 1994

**Cladon Holding AG**, in Luzern, Beteiligungen (SHAB Nr. 178 vom 13. 9. 1989, S. 3779). Edmund Macek ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Hans Feldmann, bisher Mitglied, ist nun Präsident, und Fritz Stettler, bisher Mitglied, ist nun Sekretär; sie zeichnen weiterhin kollektiv zu zweien. Neues Mitglied mit Kollektivunterschrift zu zweien ist Eric G. Sarasin, von und in Basel. Neue Adresse: Hirschmattstrasse 36, bei Schweizerische Treuhandgesellschaft-Coopers & Lybrand AG, 6003 Luzern.

18. Oktober 1994

**Ofa Orell Füssli Werbe AG**, in Luzern, Hauptsitz in Zürich (SHAB Nr. 179 vom 16. 9. 1992, S. 4346). Ernst Feldmann und Dr. Hans-Ulrich Doerig sind aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; ihre Unterschriften sind jene des Vizedirektors Peter Röss und die Prokuren von Franz Xaver Bammer, Walter Kistler, Margrit Reinhard und Verena Schönbächler sind erloschen. Dr. Dieter von Schulthess, bisher Präsident, ist nun Präsident; er zeichnet weiterhin kollektiv zu zweien. Neuer Direktor mit Kollektivunterschrift zu zweien ist Daniel Corradi, von Bubikon, in Unterfelden. Neue stellvertretende Direktoren mit Kollektivunterschrift zu zweien sind Peter Meyer, von Lupfig, in Lenzburg, und Paul Schmitter, von Rothrist, in Unterkulm. Neuer Vizedirektor mit Kollektivunterschrift zu zweien ist Max Brugger, von Aarau und Auenstein, in Niederlenz. Kollektivprokura zu zweien wurde erteilt an Thomas Hagen, von Wettingen, in Effingen, und an Roland Steffen, von Embrach, in Emmenbrücke, Gemeinde Emmen. Fridolin Bieger, Direktor, ist Bürger von Basel.

18. Oktober 1994

**Josef Frey AG, Sursee, Zweigniederlassung Sempach**, in Sempach, Hauptsitz in Sursee. Bestattungsinstitut, Transporte usw. (SHAB Nr. 135 vom 14. 6. 1985, S. 2299). Neuer Delegierter/Filialeiter des Verwaltungsrats mit Einzelunterschrift ist Bruno Frey; demnach ist seine Prokura erloschen. Josef Frey, Präsident, zeichnet nun kollektiv zu zweien; demnach wurde seine Unterschrift geändert. Bruno Frey, vorenannt, wohnt nun in Oberkirch.

18. Oktober 1994

**Josef Frey AG, Sursee, Zweigniederlassung Ruswil**, in Ruswil, Hauptsitz in Sursee. Transporte, Kehrtafelfahren, Bestattungsinstitut (SHAB Nr. 18 vom 23. 1. 1986, S. 268). Diese Firma ist infolge Aufhebung der Filiale erloschen.

18. Oktober 1994

**Winhobby GmbH**, in Geunsee, Sonnenhof 14, bei MIT Monika Ineichen Treuhand, 6232 Geunsee. Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statuten vom 12. 10. 1994. Zweck: Handel mit Hardware; Herstellung von und Handel mit Software aller Art; Erwerb, Verwaltung, Belastung und Veräusserung von Grundstücken und Wertschriften; Beteiligungen. Stammkapital: Fr. 75 000, eingeteilt in Stammeinlagen zu Fr. 45 000 und Fr. 15 000. Gemäss Sacheinlagevertrag vom 12. 10. 1994 übernimmt die Gesellschaft von Beat Ineichen, von Luzern und Altwis, in Geunsee, selbsthergestellte Software (Modul Wein) zum Preis von Fr. 15 000, welcher Betrag voll an das Stammkapital angerechnet wird. Ferner übernimmt die Gesellschaft gemäss Sacheinlagevertrag vom 12. 10. 1994 von Andreas Fuchs, von Kriens, in Brunnen, Gemeinde Ingenbohl, selbsthergestellte Software (Modul Gast) zum Preis von Fr. 15 000, welcher Betrag voll an das Stammkapital angerechnet wird. Publikationsorgan: SHAB. Gesellschafter: Andreas Fuchs, von Kriens, in Brunnen, Gemeinde Ingenbohl; Stammeinlage Fr. 15 000. Beat Ineichen, von Luzern und Altwis, in Geunsee; Stammeinlage Fr. 15 000. Jakob Schuler, von Schwyz, in Seewen; Stammeinlage Fr. 45 000. Geschäftsführer: Andreas Fuchs (Gesellschafter), Monika Ineichen, von Luzern und Altwis, in Geunsee. Sie zeichnen kollektiv zu zweien.

18. Oktober 1994

**Distler Hans Jörg**, in Luzern, Weine, Spirituosen usw. (SHAB Nr. 44 vom 3. 3. 1994, S. 1201). Diese Firma ist infolge Geschäftsaufgabe erloschen.

#### Schwyz - Schwyz - Svitto

17. Oktober 1994

**Miwa Asset Management AG (Miwa Asset Management Ltd.) (Miwa Asset Management SA)**, in Bäch, Gemeinde Freienbach, Walenseelweg 1b, 8806 Bäch, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 13. 10. 1994. Zweck: Vermögensverwaltung, einschliesslich Verwaltung von Fonds. Aktienkapital: Fr. 100 000. Liberierung Aktienkapital: Fr. 100 000. Aktien: 1000 Inhaberaktien zu Fr. 100. Mitteilungen an Aktionäre durch eingeschriebenen Brief, sofern deren Namen und Adressen bekannt sind. Publikationsorgan: SHAB. Einziges Mitglied des Verwaltungsrats mit Einzelunterschrift: Christina Warnings, von Wilderswil, in Bäch, Gemeinde Freienbach. Revisionsstelle: Caminada Treuhand AG Zürich, in Zürich.

17. Oktober 1994

**Miwa Consulting AG (Miwa Consulting Ltd.) (Miwa Consulting SA)**, in Bäch, Gemeinde Freienbach, Walenseelweg 1b, 8806 Bäch, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 13. 10. 1994. Zweck: Erbringen von Beratungsdienstleistungen im Finanzsektor, insbesondere betreffend Wertschriften, Obligationen, Optionen, Warrants und Devisentermingeschäften. Aktienkapital: Fr. 100 000. Liberierung Aktienkapital: Fr. 100 000. Aktien: 1000 Inhaberaktien zu Fr. 100. Mitteilungen an Aktionäre durch eingeschriebenen Brief, sofern deren Namen und Adressen bekannt sind. Publikationsorgan: SHAB. Einziges Mitglied des Verwaltungsrats mit Einzelunterschrift: Christina Warnings, von Wilderswil, in Bäch, Gemeinde Freienbach. Revisionsstelle: Caminada Treuhand AG Zürich, in Zürich.

#### Obwalden - Obwald - Untervaldo Sopraselva

17. Oktober 1994

**Helene Michel-Breisacher**, in Alpnach, Schorjederstrasse 1, 6055 Alpnach Dorf, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaber: Helene Michel-Breisacher, von Maur und Kerns, in Alpnach. Einzelunterschrift ist erteilt an Bruno Michel, von Kerns, in Alpnach. Geschäftsnatur: Betrieb des Café Bagarten.

17. Oktober 1994

**Britschgi und Ettlin AG**, in Sachseln, Ausführung von Bedachungen usw. (SHAB Nr. 31 vom 14. 2. 1994, S. 871). Revisionsstelle: Heinz Garaventa, in Sachseln.

18. Oktober 1994

**Karl Omlin AG**, in Sachseln, Fabrikation von Möbeln usw. (SHAB Nr. 6 vom 10. 1. 1991, S. 106). Statutenänderung vom 14. Oktober 1994 bezüglich einer nicht publikationspflichtigen Tatsache. Revisionsstelle: Visura Treuhand-Gesellschaft, in Samen.

#### Nidwalden - Nidwald - Untervaldo Sottoselva

17. Oktober 1994

**Marina Bootswerft Rütenen AG**, in Stansstad (SHAB Nr. 139 vom 20. 7. 1994, S. 4064). Statutenänderung: 14. Oktober 1994. Aktienkapital von Fr. 100 000 ist nun voll einbezahlt.

17. Oktober 1994

**Eurex Entertainment AG**, in Fügen, Gemeinde Stansstad, Produktion, Ankauf und Vertrieb von Kino- und Fernsehfilmen usw. (SHAB Nr. 240 vom 9. 12. 1993, S. 6501). Auflösung der Gesellschaft durch Beschluss der Generalversammlung vom 16. September 1994. Die Liquidation wird unter der Firma **Eurex Entertainment AG in Liquidation** durch die Firma Eura Treuhand AG, in Hergiswil NW, als Liquidatorin, durchgeführt. Die Unterschriften von Hans J. Siegwart, Präsident, und Tanja Siegwart, Mitglied des Verwaltungsrats, sowie Dr. Faramarz Ettehadih-Rachti, Direktor, sind erloschen.

17. Oktober 1994

**Eurex Media AG**, in Fügen, Gemeinde Stansstad, Dienstleistungen im Medienbereich usw. (SHAB Nr. 240 vom 9. 12. 1993, S. 6501). Auflösung der Gesellschaft durch Beschluss der Generalversammlung vom 16. September 1994. Die Liquidation wird unter der Firma **Eurex Media AG in Liquidation** durch die Firma Eura Treuhand AG, in Hergiswil NW, als Liquidatorin, durchgeführt. Die Unterschriften von Hans J. Siegwart, Präsident, und Tanja Siegwart, Mitglied des Verwaltungsrats, sind erloschen.

17. Oktober 1994

**Point Classics AG**, in Stans, Produktion von Tonträgern usw. (SHAB Nr. 95 vom 18. 5. 1994, S. 2755). Statutenänderungen: 30. September 1994. Umwandlung der 204 Namenaktien zu Fr. 250. Kapitalerhöhung von Fr. 51 000 auf Fr. 100 000 durch Ausgabe von 196 neuen, voll einbezahlten Inhaberaktien zu Fr. 250. Aktienkapital nun: Fr. 100 000, voll einbezahlt, eingeteilt in 400 Inhaberaktien zu Fr. 250. Mitteilungen an die Aktionäre neu; sofern Namen und Adressen aller bekannt durch eingeschriebenen Brief, sonst im SHAB.

17. Oktober 1994

**Barano Handels AG**, in Hergiswil NW, Handel mit Artikeln aller Art, insbesondere mit Naturprodukten wie Schafwolle usw. (SHAB Nr. 250 vom 23. 12. 1993, S. 6789). Neues Domizil: Hirsenstrasse 5, 6052 Hergiswil.

17. Oktober 1994

**FB Finanz Beratungs AG**, in Stans (SHAB Nr. 49 vom 10. 3. 1994, S. 1333). Francesco Nessi ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neues einziges Mitglied des Verwaltungsrats mit Einzelunterschrift ist Karin Etter, von Fräschels, in Kriens.

17. Oktober 1994

**FT-Financial Trading AG**, in Stans, Handel mit Wertpapieren usw. (SHAB Nr. 204 vom 20. 10. 1994, S. 5768). Revisionsstelle neu: Fuhrer und Partner Audit AG, in Stans.

18. Oktober 1994

**Maria Fährdrich**, in Beckenried, Betrieb der Café-Bar Rustica (SHAB Nr. 270 vom 18. 11. 1988, S. 4693). Löschung der Einzelfirma infolge Geschäftsaufgabe.

18. Oktober 1994

**Reinhard Schmitt**, in Stansstad, Veranstaltungen von öffentlichen Briefmarken-Auktionen usw. (SHAB Nr. 147 vom 1. 8. 1990, S. 3083). Löschung der Einzelfirma infolge Geschäftsaufgabe.

#### Glarus - Glaris - Glarona

18. Oktober 1994

**A.-G. für überseische Brauereien**, in Glarus (SHAB Nr. 40 vom 25. 2. 1994, S. 1092). Statutenänderung: 22. September 1994. Die publikationspflichtigen Tatsachen sind nicht betroffen.

18. Oktober 1994

**Keel Consulting**, in Biltlen, Pestalozzistrasse 14, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaber: Paul Keel, von Rebstein, in Biltlen. Beratungen auf dem Gebiet der Wasser- und Gärtenbelebung für Privat- und Landwirtschaft sowie Industrie.

18. Oktober 1994

**Betrans A.G. in Liquidation**, in Glarus, Handel mit Waren aller Art (SHAB Nr. 133 vom 13. 7. 1993, S. 3646). Liquidation beendet. Firma erloschen.

18. Oktober 1994

**Labofund AG in Liquidation**, in Glarus, Immobilien (SHAB Nr. 194 vom 6. 10. 1993, S. 5226). Liquidation beendet. Firma erloschen.

#### Zug - Zoug - Zugo

17. Oktober 1994

**Klöckner-Ferromatik AG**, in Hünenberg, Handel mit Maschinen usw. (SHAB Nr. 198 vom 13. 10. 1992, S. 4772). Statutenänderung: 5. Oktober 1994. Neue Firma: **Ferromatik Milacron AG**. Ferner Änderung nicht publikationspflichtiger Tatsachen. Revisionsstelle: RST Revisions-, Steuerberatungs- und Treuhand AG, in Basel.

17. Oktober 1994

**AGI Alliance of Global Investors AG**, in Zug, Herausgabe von Finanzpublikationen usw. (SHAB Nr. 113 vom 14. 6. 1994, S. 3325). Domizil nun: Metallstrasse 9, c/o Zensor Treuhand AG, 6304 Zug.

17. Oktober 1994

**Zentraip AG**, in Zug, Beschaffung, Kauf, Verkauf usw. von industriellen Ausrüstungsgütern usw. (SHAB Nr. 45 vom 5. 3. 1993, S. 1096). Clive C. Parker ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden. Seine Unterschrift ist erloschen. Neuer Verwaltungsrat mit Kollektivunterschrift zu zweien ist Russell K. J. Chambers, südafrikanischer Staatsangehöriger, in Johannesburg, Transvaal (Südafrika). Revisionsstelle: Deloitte & Touche AG, in Zürich.

17. Oktober 1994

**Ingenieurteam AG Itag**, in Rotkreuz, Gemeinde R i s c h, Bearbeitung und Planung technischer Anlagen usw. (SHAB Nr. 127 vom 5. 7. 1993, S. 3478). Das Aktienkapital von Fr. 50 000 ist nun voll liberriert. Zufolge behördlicher Umbenennung Geschäftsadresse nun: Sonnmatt 19, 6343 Rotkreuz.

17. Oktober 1994

**RMK Consulting & Trading Company Ltd.**, in Z u g, technische Beratung bei der Entwicklung und Herstellung von Werkzeugen usw. (SHAB Nr. 154 vom 11. 8. 1994, S. 4503). Auflösung von Amtes wegen in Anwendung von Art. 86 und 88a HRegV. Firma nun: **RMK Consulting & Trading Company Ltd in Liquidation**. Gesellschaft ohne Liquidator und ohne Domizil.

17. Oktober 1994

**DKM SA**, in Z u g, Vermittlung von Künstlern für die Produktion von Filmen usw. (SHAB Nr. 167 vom 30. 8. 1994, S. 4823). Auflösung von Amtes wegen in Anwendung von Art. 86 und 88a HRegV. Firma nun: **DKM SA in Liquidation**. Gesellschaft ohne Liquidator und ohne Domizil.

17. Oktober 1994

**JAT AG**, in Z u g, Vertretung und Vertrieb von Industrieerzeugnissen aller Art usw. (SHAB Nr. 158 vom 17. 8. 1994, S. 4610). Auflösung von Amtes wegen in Anwendung von Art. 86 und 88a HRegV. Firma nun: **JAT AG in Liquidation**. Gesellschaft ohne Liquidator und ohne Domizil.

17. Oktober 1994

**Gasolina AG**, in Z u g, Erwerb, Finanzierung und Verwaltung von Beteiligungen auf dem Gebiete der Erzeugung von flüssigen Brennstoffen usw. (SHAB Nr. 135 vom 14. 7. 1994, S. 3941). Auflösung von Amtes wegen in Anwendung von Art. 86 und 88a HRegV. Firma nun: **Gasolina AG in Liquidation**. Gesellschaft ohne Liquidator und ohne Domizil.

17. Oktober 1994

**FCS Franchise Consulting Services AG**, in Z u g, Übernahme und Vermittlung von Franchisegeschäften usw. (SHAB Nr. 149 vom 4. 8. 1994, S. 4364). Auflösung von Amtes wegen in Anwendung von Art. 86 HRegV. Firma nun: **FCS Franchise Consulting Services AG in Liquidation**. Gesellschaft ohne Liquidator.

17. Oktober 1994

**Lora d'Oro AG**, in Z u g, An- und Verkauf sowie Im- und Export von Waren aller Art usw. (SHAB Nr. 154 vom 11. 8. 1994, S. 4503). Auflösung von Amtes wegen in Anwendung von Art. 88a HRegV. Firma nun: **Lora d'Oro AG in Liquidation**. Liquidator mit Einzelunterschrift ist Ewald Müller, einziges Mitglied des Verwaltungsrats. Liquidationsdomizil: Fontentalstrasse 3, c/o Ewald Müller, 2502 Biel.

17. Oktober 1994

**Pela-Werkzeuge AG**, in Z u g, Unternehmensberatung usw. (SHAB Nr. 61 vom 29. 3. 1993, S. 1498). Infolge Fusion aufgelöste Gesellschaft. Die Gläubiger sind befriedigt bzw. sichergestellt worden. Die Firma wird im Handelsregister gelöscht.

17. Oktober 1994

**Minstroy Mining Company AG**, in Z u g, alle Tätigkeiten im Zusammenhang mit Projekten im Bergbau usw. (SHAB Nr. 180 vom 16. 9. 1993, S. 4869). Contrevi AG ist nicht mehr Revisionsstelle. Neue Revisionsstelle: Retreag Revisions-AG, in Zug.

17. Oktober 1994

**Maran-USI AG**, in Z u g, Übernahme von Vertretungen usw. (SHAB Nr. 193 vom 5. 10. 1994, S. 5502). Neue Mitglieder des Verwaltungsrats sind Ali Nawai, iranischer Staatsangehöriger, in Bern, mit Kollektivunterschrift zu zweien, und Marianne Nawai-Böll, von Dagmersellen, in Bern, ohne Zeichnungsbefugnis.

17. Oktober 1994

**Kränzlin + Knobel AG**, in Z u g, Planung von und Handel mit Einrichtungen der öffentlichen Schulen usw. (SHAB Nr. 37 vom 22. 2. 1994, S. 1922). Die Prokuren von Frank Rosenast und Beat Riessen sind erloschen.

17. Oktober 1994

**J + P Châteaux de Soleil AG**, in Z u g, Kauf, Verkauf, Vermittlung und Verwaltung von Liegenschaften gehobenen Standards im Ausland usw. (SHAB Nr. 225 vom 18. 11. 1993, S. 6072). Frédéric Hempel, einziges Mitglied, ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden. Seine Unterschrift ist erloschen.

17. Oktober 1994

**Fretz Kanal-Service AG**, in Ch a m, Spülen von Abwasserleitungen im Hochdruckverfahren usw. (SHAB Nr. 100 vom 26. 5. 1994, S. 2908). Walter Fretz jun. ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden. Seine Unterschrift ist erloschen. Albert Jakober, bisher Präsident, ist nun einziges Mitglied des Verwaltungsrates, weiterhin mit Einzelunterschrift.

17. Oktober 1994

**Les Oenophiles AG**, in Z u g, Herstellung und Vertrieb von Druckerezeugnissen usw. (SHAB Nr. 169 vom 1. 9. 1994, S. 4874). Roland Betschart, Präsident, ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden. Seine Unterschrift ist erloschen.

17. Oktober 1994

**Pauli Paho AG**, in B a a r, Erbringung von Dienstleistungen auf den Gebieten der Anlage- und Vorsorgeberatung usw. (SHAB Nr. 59 vom 24. 3. 1994, S. 1603). Statutenänderung: 14. Oktober 1994. Erhöhung des Aktienkapitals von Fr. 300 000, durch Ausgabe von 178 vinkulierte Namenaktien zu Fr. 1000, auf Fr. 478 000, voll liberriert, 478 vinkulierte Namenaktien zu Fr. 1000. Sacheinlage: 780 Namenaktien zu Fr. 1000 der PIC Pauli Investment Consulting AG, in Baar, und 100 Namenaktien zu Fr. 1000 der Pauli Investment Management AG PIM, in Zürich, gemäss Sacheinlagevertrag vom 14. Oktober 1994 zum Preis von Fr. 1 187 596, wofür dem Sacheinleger 178 voll liberrierte Namenaktien zu Fr. 1000 ausgehändigt werden. Revisionsstelle: Intercontrol AG, in Zürich.

17. Oktober 1994

**Corus Trading Agency AG**, in B a a r, allgemeine Werbung usw. (SHAB Nr. 28 vom 10. 2. 1993, S. 673). Statutenänderung: 13. Oktober 1994. Nachdem die statutarische Bestimmung über die Anzahl der Verwaltungsräte geändert wurde, wird die diesbezügliche Eintragung im Hauptregister gelöscht. Ferner Änderung nicht publikationspflichtiger Tatsachen. Revisionsstelle: Fässler & Partner AG, in St. Gallen.

17. Oktober 1994

**Seguro AG**, in Z u g, Handels-, Bilanz- und Rechtsgeschäfte aller Art usw. (SHAB Nr. 73 vom 16. 4. 1993, S. 1825). Baumeier Treuhänder AG ist nicht mehr Revisionsstelle. Neue Revisionsstelle: H.-P. Frey Buchhaltungs & Verwaltungs AG, in Baar.

17. Oktober 1994

**SEC - Lenco AG**, in B a a r, Import und Vertrieb von Geräten aus dem Bereich der Audio-, Video- und Kommunikationstechnik usw. (SHAB Nr. 28 vom 9. 2. 1994, S. 786). Die Unterschrift von Pieter de Herder, Direktor, ist erloschen.

17. Oktober 1994

**Annoel AG**, in Z u g, Vorstadt 10, 6301 Zug. Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statuten: 14. Oktober 1994. Zweck: Beteiligung am Kapital von Unternehmen im In- und Ausland sowie Beratung in und Durchführung von Finanz- und Handelsgeschäften; kann Grundstücke erwerben, halten und veräußern. Aktienkapital: Fr. 100 000, voll liberriert, 100 Inhaberaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Einziger Verwaltungsrat mit Einzelunterschrift ist Horst Stöger, von Steinhäusern, in Caslano. Revisionsstelle: Oraco-AG, in Zürich.

17. Oktober 1994

**Saby AG**, in Rotkreuz, Gemeinde R i s c h, Bleigasse 1, 6343 Rotkreuz. Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statuten: 14. Oktober 1994. Zweck: Verkauf und Verarbeitung von sowie Handel mit Chemikalien, Plastik, Lebensmittel, Textilien und verwandten Produkten sowie Erwerb von Grundeigentum. Aktienkapital: Fr. 100 000, voll liberriert, 100 Inhaberaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Einziger Verwaltungsrat mit Einzelunterschrift ist Franco Cavalli, von und in Neuheim. Revisionsstelle: Schneider Treuhänder, in Zürich.

17. Oktober 1994

**Space Dream Production AG**, in Z u g, Baarerstrasse 94, c/o Revisuisse Price Waterhouse AG, 6302 Zug. Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statuten: 4. Oktober 1994. Zweck: Produktion und Durchführung von Kulturveranstaltungen, Handel mit Produkten aller Art, welche im Zusammenhang mit den produzierten Veranstaltungen stehen, Ausübung von Beratungen für die Durchführung von Kulturveranstaltungen; kann sich an anderen Unternehmen beteiligen sowie Grundstücke erwerben, halten und veräußern. Aktienkapital: Fr. 100 000, voll liberriert, 1000 vinkulierte Namenaktien zu Fr. 100. Publikationsorgan: SHAB. Dem Verwaltungsrat gehören an: Guido Schilling, von Leibstadt, in Flisibach, Präsident, und Harald Schärer, von Schönenberg ZH, in Flisibach. Sie führen Einzelunterschrift. Revisionsstelle: Kray Treuhänder & Beratung, in Unterehrendingen.

17. Oktober 1994

**Aliseo AG**, in S t e i n h a u s e n, Hinterbergstrasse 26, c/o lic. iur. Andreas Rohrer, 6330 Cham. Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statuten: 13. Oktober 1994. Zweck: Vertrieb von Waren aller Art, insbesondere von technischen Produkten der Gastronomiebranche, Ausübung jeglicher treuhänderischer Tätigkeit, Beratung, Finanzierung und Vermittlung geschäftlicher Abkommen auf dem Gebiete des Dienstleistungsgewerbes und des Handels sowie Erwerb, Verwaltung und Verwertung von Patenten und Lizenzen; kann sich an anderen Unternehmen beteiligen sowie Grundeigentum erwerben, belasten, veräußern und verwalten. Aktienkapital: Fr. 100 000, voll liberriert, 100 Inhaberaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Einziges Mitglied des Verwaltungsrates mit Einzelunterschrift ist Béatrice Froidevaux, von Le Noirmont, in Bern. Revisionsstelle: Plus Inter Revisions AG, in Steinhäusern.

17. Oktober 1994

**Inter Company Consulting Holding AG**, in Rotkreuz, Gemeinde R i s c h, Erlenstrasse 4B, c/o BTH Beratern, Treuhänder und Finanz-Aktiengesellschaft, 6343 Rotkreuz. Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statuten: 12. Oktober 1994. Zweck: Durchführung von Wirtschaftsberatungen sowie Erwerb, Veräußerung und Verwaltung von Beteiligungen aller Art; kann Beteiligungsgesellschaften finanzieren sowie Grundstücke erwerben, halten und veräußern. Aktienkapital: Fr. 100 000, voll liberriert, 100 vinkulierte Namenaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Einziger Verwaltungsrat mit Einzelunterschrift ist Stéphane Iten, von Unterägeri, in Zürich. Einzelprokura erweitert im Sinne von Art. 459 Abs. 2 OR führt Monique Glur-Iten, von Unterägeri und Roggwil, in Thalwil. Revisionsstelle: Ernst Rast, von Neudorf, in Sins.

17. Oktober 1994

**Offset 2000 AG**, in B a a r, Herstellung und Vertrieb von Druckerzeugnissen aller Art usw. (SHAB Nr. 79 vom 26. 4. 1993, S. 2006). Infolge Fusion aufgelöste Gesellschaft. Die Gläubiger sind befriedigt bzw. sichergestellt worden. Die Firma wird im Handelsregister gelöscht.

17. Oktober 1994

**MCC Informatik AG**, in B a a r, Herstellung von und Handel mit EDV-Programmen usw. (SHAB Nr. 79 vom 26. 4. 1993, S. 2006). Infolge Fusion aufgelöste Gesellschaft. Die Gläubiger sind befriedigt bzw. sichergestellt worden. Die Firma wird im Handelsregister gelöscht.

17. Oktober 1994

**MCC Hardware AG**, in B a a r, Handel mit sämtlichen Geräten der elektronischen Datenverarbeitung usw. (SHAB Nr. 79 vom 26. 4. 1993, S. 2006). Infolge Fusion aufgelöste Gesellschaft. Die Gläubiger sind befriedigt bzw. sichergestellt worden. Die Firma wird im Handelsregister gelöscht.

17. Oktober 1994

**MCC Finanz AG**, in B a a r, Erbringung sämtlicher Dienstleistungen im Finanzbereich usw. (SHAB Nr. 79 vom 26. 4. 1993, S. 2006). Infolge Fusion aufgelöste Gesellschaft. Die Gläubiger sind befriedigt bzw. sichergestellt worden. Die Firma wird im Handelsregister gelöscht.

17. Oktober 1994

**Werfen Distribution AG**, in Rotkreuz, Gemeinde R i s c h, Birkenstrasse 49, c/o Alfred Bischof AG, 6343 Rotkreuz. Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statuten: 10. Oktober 1994. Zweck: Kauf, Verkauf, Import und Export von Maschinen, wissenschaftlichen Geräten und anderen Produkten, insbesondere für Spitäler und Apotheken, sowie Übernahme von entsprechenden Vertretungen; kann Finanzierungs-, Handels- und Grundstücksgeschäfte im Ausland ausführen sowie sich an ähnlichen Unternehmen beteiligen. Aktienkapital: Fr. 100 000, voll liberriert, 100 Inhaberaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Einziger Verwaltungsrat mit Einzelunterschrift ist Ivan Cohen, von und in Genf. Revisionsstelle: Alfred Bischof AG, in Rotkreuz, Gemeinde Risch.

17. Oktober 1994

**Kränzlin Werke AG**, in Z u g, Betrieb einer Bau- und Möbelschreinerei usw. (SHAB Nr. 189 vom 29. 9. 1994, S. 5393). Die Prokura von Guido Holenstein ist erloschen.

17. Oktober 1994

**Schöwa AG**, in Z u g, Erbringung von Dienstleistungen auf dem Gebiet der Vermögensverwaltung usw. (SHAB Nr. 70 vom 13. 4. 1993, S. 1745). Josef A. Stalder, Präsident, ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden. Seine Unterschrift ist erloschen. Neuer Verwaltungsrat mit Kollektivunterschrift zu zweien ist Enrico Nater, von Hugelschöfen, in Pregassona. Max Meienberg, bisher Mitglied, ist nun Präsident des Verwaltungsrates, weiterhin mit Kollektivunterschrift zu zweien.

17. Oktober 1994

**Friedrich Scharr AG**, in Z u g, Handel mit Waren aller Art usw. (SHAB Nr. 166 vom 27. 8. 1993, S. 4522). Josef A. Stalder, Präsident, ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden. Seine Unterschrift ist erloschen. Neuer Verwaltungsrat mit Kollektivunterschrift zu zweien ist Enrico Nater, von Hugelschöfen, in Pregassona. Max Meienberg, bisher Mitglied, ist nun Präsident des Verwaltungsrates, weiterhin mit Kollektivunterschrift zu zweien.

17. Oktober 1994

**Bexyol AG**, in Z u g, Abschluss von Verträgen über Know-how usw. (SHAB Nr. 142 vom 25. 7. 1994, S. 4161). Josef A. Stalder, Präsident, ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden. Seine Unterschrift ist erloschen. Neuer Verwaltungsrat mit Kollektivunterschrift zu zweien ist Enrico Nater, von Hugelschöfen, in Pregassona. Max Meienberg, bisher

Mitglied, ist nun Präsident des Verwaltungsrates, weiterhin mit Kollektivunterschrift zu zweien.

18. Oktober 1994

**Drusilla AG**, in B a a r, Erwerb, Vermietung und Verwaltung von Immobilien im Ausland usw. (SHAB Nr. 3 vom 5. 1. 1994, S. 68). Ort, Organisations-, Revisions- und Treuhänder AG ist nicht mehr Revisionsstelle. Neue Revisionsstelle: Peter Keller, von Heldswil, in Wallisellen.

18. Oktober 1994

**Audley Corporation**, in B a a r, Transithandel usw. (SHAB Nr. 132 vom 12. 7. 1993, S. 3622). Ort, Organisations-, Revisions- und Treuhänder AG ist nicht mehr Revisionsstelle. Neue Revisionsstelle: Peter Keller, von Heldswil, in Wallisellen.

18. Oktober 1994

**Alpenia SA**, in B a a r, Transit-, Export- und Importhandel insbesondere mit Jute und Jutegeweben usw. (SHAB Nr. 43 vom 3. 3. 1992, S. 1051). Ort, Organisations-, Revisions- und Treuhänder-AG ist nicht mehr Revisionsstelle. Neue Revisionsstelle: Peter Keller, von Heldswil, in Wallisellen.

18. Oktober 1994

**Iseo GmbH**, in Z u g, Handel mit Lebensmitteln usw. (SHAB Nr. 84 vom 2. 5. 1994, S. 2380). Pia Spielhofer ist nicht mehr Gesellschafterin. Von ihrer Stammeinlage von Fr. 19 000 gehen Fr. 18 000 an Jozefina Specker, deren Stammeinlage erhöht sich dadurch von Fr. 1000 auf Fr. 19 000, und Fr. 1000 an den neuen Gesellschafter Ernst Specker, von Fischingen, in Baar.

18. Oktober 1994

**Carlos, Fässler und Söhne**, in Z u g, Kommanditgesellschaft, Verkauf von Sichertheits- und Haushaltsartikeln usw. (SHAB Nr. 77 vom 21. 4. 1994, S. 2164). Herabsetzung der Kommanditsumme von Martin Fässler von bisher Fr. 10 000 auf Fr. 1000.

18. Oktober 1994

**MNM Interpartners AG**, in Z u g, internationaler Handel überwiegend mit Staaten des ehemaligen Ostblocks usw. (SHAB Nr. 140 vom 23. 7. 1992, S. 3462). Georgij Solodowksij, Präsident, und Hans-Rudolf Merian sind aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden. Ihre Unterschriften sind erloschen. Franz X. Camenzind ist nun einziges Mitglied des Verwaltungsrates. Er zeichnet nicht mehr kollektiv zu zweien, sondern einzeln. Neues Domizil: Baarerstrasse 94, c/o Custodia Treuhänder AG, 6302 Zug.

18. Oktober 1994

**Seranax SA**, in S t e i n h a u s e n, Vermittlung und Vornahme von Handelsgeschäften aller Art usw. (SHAB Nr. 118 vom 23. 6. 1992, S. 2889). Geschäftsführer mit Einzelunterschrift lic. oec. Hans-Peter Nigg, liechtensteinischer Staatsangehöriger, in Schaan (FL).

18. Oktober 1994

**Inom AG**, in Z u g, Unternehmens-, Finanz- und Wirtschaftsberatung usw. (SHAB Nr. 23 vom 2. 2. 1994, S. 649). Auflösung der Gesellschaft durch Generalversammlung vom 7. Oktober 1994 infolge Umwandlung ohne Liquidation in eine Gesellschaft mit beschränkter Haftung gemäss Art. 824 ff OR. Übergang der Aktiven und Passiven an die «Zentrum Verlag St. Gallen GmbH», in St. Gallen. Urs Stüdi, einziges Mitglied, ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden. Seine Unterschrift ist erloschen.

18. Oktober 1994

**G. Felber, Express-Glaserei**, in Z u g, Ausführung von Glaser- und Schreinerarbeiten (SHAB Nr. 43 vom 23. 2. 1981, S. 576). Die Unterschrift von Monika Felber ist erloschen.

18. Oktober 1994

**Schmid M & S Services**, in Z u g, Erbringung von Beratungs- und Marketing-Dienstleistungen usw. (SHAB Nr. 56 vom 21. 3. 1991, S. 1190). Neue Geschäftsadresse: Metallstrasse 9, 6304 Zug.

18. Oktober 1994

**Copmed AG**, in Z u g, Vermittlung von Kur- und Ferienaufenthalten im Ausland usw. (SHAB Nr. 120 vom 23. 6. 1989, S. 2629). Revisionsstelle: Novisa Revisions- und Treuhänder AG, in Zürich.

18. Oktober 1994

**India Investment AG**, in Z u g, Erwerb, Verwaltung und Verkauf von Beteiligungen usw. (SHAB Nr. 176 vom 12. 9. 1994, S. 5056). Neuer Verwaltungsrat mit Kollektivunterschrift zu zweien ist Afid Hussain, indischer Staatsangehöriger, in New Delhi (Indien). Adolf Bründler, Präsident des Verwaltungsrates, zeichnet nicht mehr einzeln, sondern kollektiv zu zweien.

18. Oktober 1994

**Golden Tobacco AG**, in Z u g, Weltweiter Handel mit Zigaretten und Tabakwaren (SHAB Nr. 156 vom 15. 8. 1991, S. 3560). Auflösung durch Generalversammlung vom 6. Oktober 1994. Firma nun: **Golden Tobacco AG in Liquidation**. Liquidatorin: Mandataria Treuhänder AG, in Zug. Dr. Heinz W. Schluep, Präsident, und Peter Zingg, Protokollführer, sind aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden. Ihre Unterschriften sind erloschen.

18. Oktober 1994

**Agro-Pins Settanachemie AG**, in Z u g, Grosshandel mit und Vermittlung sowie Herstellung von landwirtschaftlichen und chemischen Produkten usw. (SHAB Nr. 3 vom 5. 1. 1994, S. 68). Neues Domizil: Baarerstrasse 94, c/o Custodia Treuhänder AG, 6302 Zug.

18. Oktober 1994

**Cordal AG**, in Z u g, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statuten: 17. Oktober 1994. Zweck: Beratung und Betreuung von Handels-, Produktions- und Dienstleistungsgesellschaften sowie Vermittlung von Geschäften aller Art; kann sich an anderen Unternehmen beteiligen, Gesellschaften, an denen sie beteiligt ist, finanzieren, Wertschriften und Schutzrechte aller Art erwerben, verwalten und veräußern, Finanz-, Anlage-, Treuhänder- und damit zusammenhängende Dienstleistungsgeschäfte tätigen, Liegenschaften erwerben, verwalten und veräußern sowie Bürgschaften eingehen und Sicherheiten zugunsten Dritter leisten. Aktienkapital: Fr. 100 000, voll liberriert, 100 Inhaberaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Einziger Verwaltungsrat mit Einzelunterschrift ist Franz Huwyler, von Beinwil (Freiamt) und Hünenberg, in Hünenberg. Revisionsstelle: Atag Ernst & Young AG, in Zug.

18. Oktober 1994

**J.P. Trading Tropical Commodities GmbH**, in Z u g, Neugasse 25, 6300 Zug. Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statuten: 14. Oktober 1994. Zweck: Handel mit Rohstoffen, insbesondere mit Kaffee, Kakao und Gewürzen; kann sich bei anderen Unternehmen beteiligen, gleichartige oder verwandte Unternehmen erwerben oder errichten sowie Liegenschaften und Wertschriften erwerben, verwalten und verkaufen. Stammkapital: Fr. 20 000. Gesellschafter sind: Pierre Fleury, französischer Staatsangehöriger, in Old Westbury (USA), mit einer Stammeinlage von Fr. 12 000, und Marie-Claire Bettex, von Combremont-le-Petit, in Killwangen, mit einer Stammeinlage von Fr. 8000. Publikationsorgan: SHAB. Geschäftsführer mit Einzelunterschrift sind Pierre Fleury und Marie-Claire Bettex, beide Gesellschafter.

18. Oktober 1994

**Pharmed AG**, in Z u g, Handel mit Waren aller Art usw. (SHAB Nr. 8 vom 12. 1. 1994, S. 218). Henri Menzi ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden. Seine Unterschrift ist erloschen. Neuer einziger Verwaltungsrat mit Einzelunterschrift ist Hansruedi Grob, von Hausen am Albis, in Ebetswil, Gemeinde Hausen am Albis. Neues Domizil: Industriestrasse 31, c/o Aurbia AG.

## Anfragen

betreffend Registerpublikationen sind an das zuständige kantonale Handelsregisteramt zu richten.

18. Oktober 1994

**Kovex AG**, in Z u g., Unternehmensberatung usw. (SHAB Nr. 208 vom 26. 10. 1994, S. 5875). Die Unterschrift von Sonja Steiner ist erloschen. Josef Mettler, Geschäftsführer, wohnt nun in Zürich. Zufolge Namensänderung heisst die Revisionsstelle nicht KMU Treuhand AG, sondern Elvestus Treuhand AG, in Zug.

18. Oktober 1994

**Agentur Orange GmbH**, in Z u g., Bundesstrasse 5, 6304 Zug. Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statuten: 5. Oktober 1994. Zweck: Betrieb einer Werbeagentur, Handel mit kosmetischen und pharmazeutischen Produkten; kann Marken- und Vertriebsrechte für derartige Produkte kaufen, verwalten und verkaufen sowie sich an anderen Unternehmen beteiligen. Stammkapital: Fr. 20 000. Gesellschafter sind: Bernobag AG, in Zug, mit einer Stammeinlage von Fr. 19 000, und Hiruvest Beteiligungs AG, in Glarus, mit einer Stammeinlage von Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Geschäftsführer mit Kollektivunterschrift zu zweien sind Max Meienberg, von Neuheim, in Steinhausen, Urs Nideröst, von Schwyz, in Unterägeri, und Hansruedi Wenzler, von Belp, in Herbligen.

18. Oktober 1994

**Anyway Production AG**, in Rotkreuz Gemeinde R i s c h., Produktion von Audio- und audiovisueller Werbung usw. (SHAB Nr. 142 vom 25. 7. 1994, S. 4160). Statutenänderung: 14. Oktober 1994. Änderung einer nicht publikationspflichtigen Tatsache. Markus Süss ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden. Seine Unterschrift ist erloschen. Plus Boog, bisher Präsident, ist nun einziges Mitglied des Verwaltungsrats, weiterhin mit Einzelunterschrift. Hofstetter Treuhand und Revisions AG ist nicht mehr Revisionsstelle. Neue Revisionsstelle: Bachmann + Süess Treuhand AG, in Luzern.

18. Oktober 1994

**Glencore International AG**, in Z u g., Handel mit Rohstoffen aller Art usw. (SHAB Nr. 201 vom 17. 10. 1994, S. 5700). Statutenänderung: 12. Oktober 1994. Umwandlung von 3750 Namenaktien A zu Fr. 500 in 3750 Namensvorszugsaktien B zu Fr. 500. Das Aktienkapital von Fr. 75 000 000 ist nun eingeteilt in 37 500 Namenaktien A zu Fr. 500 und 112 500 Namensvorszugsaktien B zu Fr. 500. Ferner Änderungen einer nicht publikationspflichtigen Tatsache.

## Fribourg - Freiburg - Friburgo

### Bureau de Châtel-St-Denis

18. Oktober 1994

**Société d'exploitation du Lorelay SA**, Châtel-St-Denis. Nouvelle société anonyme. Date des statuts: 13. 10. 1994. But: Achat, construction, vente, équipement, affrètement, location et exploitation de navires à l'étranger, en particulier dans le domaine de la construction offshore. Capital: fr. 100 000, divisé en 100 actions nominatives de fr. 1000 chacune, entièrement libéré. Publication: FOSC. Administration: conseil d'un ou plusieurs membres. Joost Van Klink, de nationalité néerlandaise, à Châtel-St-Denis, président; François von der Weid, de Fribourg, à Villars-sur-Glâne, secrétaire; Florence Zosso, de Chénens et Tavel, à Ecoteaux, membres, tous trois avec signature collective à deux. Dirk Brouwer, de nationalité néerlandaise, à Châtel-St-Denis, directeur, avec signature collective à deux. Organe de révision: Fidustrust Revision S.A., à Fribourg. Adresse: route de la Coula 5, 1618 Châtel-St-Denis.

18. Oktober 1994

**Société d'exploitation du Trenchsetter SA**, à Châtel-St-Denis. Nouvelle société anonyme. Date des statuts: 13. 10. 1994. But: Achat, construction, vente, équipement, affrètement, en particulier dans le domaine de la construction offshore. Capital: fr. 100 000, divisé en 100 actions nominatives de fr. 1000 chacune, entièrement libéré. Publication: FOSC. Administration: conseil d'un ou plusieurs membres. Joost Van Klink, de nationalité néerlandaise, à Châtel-St-Denis, président; François von der Weid, de Fribourg, à Villars-sur-Glâne, secrétaire; Florence Zosso, de Chénens et Tavel, à Ecoteaux, membres, tous trois avec signature collective à deux. Dirk Brouwer, de nationalité néerlandaise, à Châtel-St-Denis, directeur, avec signature collective à deux. Organe de révision: Fidustrust Revision S.A., Fribourg. Adresse: Route de la Coula 5, 1618 Châtel-St-Denis.

18. Oktober 1994

**Société d'exploitation du Solitaire SA**, à Châtel-St-Denis. Nouvelle société anonyme. Date des statuts: 13. 10. 1994. But: Achat, construction, vente, équipement, affrètement, location et exploitation de navires à l'étranger, en particulier dans le domaine de la construction offshore. Capital: fr. 100 000, divisé en 100 actions nominatives de fr. 1000, chacune, entièrement libéré. Publication: FOSC. Administration: conseil d'un ou plusieurs membres. Joost Van Klink, de nationalité néerlandaise, à Châtel-St-Denis, président; François von der Weid, de Fribourg, à Villars-sur-Glâne, secrétaire; Florence Zosso, de Chénens et Tavel, à Ecoteaux, membres, tous trois avec signature collective à deux. Dirk Brouwer, de nationalité néerlandaise, à Châtel-St-Denis, directeur, avec signature collective à deux. Organe de révision: Fidustrust Revision S.A., à Fribourg. Adresse: route de la Coula 5, 1618 Châtel-St-Denis.

### Bureau de Fribourg

17. Oktober 1994

**Mepost S.A.**, à Fribourg, la gestion de titres, etc. (FOSC du 6. 8. 1991, no 149, p. 3405)

**Tugal S.A.**, à Fribourg, la gestion de titres, etc. (FOSC du 6. 8. 1991, no 149, p. 3405)

Organe de révision: CM Révision et Expertises S.A., à Pully.

17. Oktober 1994

**Getex S.A.**, à Fribourg, commerce et courtage de tous genres de produits, etc. (FOSC du 20. 9. 1988, no 219, p. 3842). André Pfyster, Victor Gallandat, Carlo M. Gritti et Stephan Schibler ne sont plus administrateurs, leur signature est radiée. Gaston Baudet, administrateur inscrit, est nommé administrateur unique, avec signature individuelle. Organe de révision: Fidustrust révision SA, à Fribourg.

17. Oktober 1994

**Travina SA**, à Fribourg, commerce, importation et exportation, courtage et représentation de toutes matières premières, etc. (FOSC du 4. 8. 1994, no 149, p. 3466). Complément au but: prise de participation dans d'autres entreprises ou sociétés en Suisse et à l'étranger. Statuts modifiés le 13. 10. 1994.

17. Oktober 1994

**Mme E. Mösching Distribution**, à Fribourg, vente, achat, distribution de produits industriels, etc. (FOSC du 21. 2. 1994, no 36, p. 991). Ceterarion individuelle est radiée par suite de cessation d'activité.

17. Oktober 1994

**S.I. Belazur S.A. en liquidation**, à Fribourg, l'achat, la vente d'immeubles en Suisse, etc. (FOSC du 25. 8. 1994, no 164, p. 4751). La liquidation de la société étant terminée, cette raison sociale est radiée.

17. Oktober 1994

**Energy Marketing Services S.A. en liquidation**, à Fribourg, l'achat, le courtage, la distribution ou la vente de toutes sortes de matières premières, etc. (FOSC du 17. 6. 1993, no 115, p. 3154). La liquidation de la société étant terminée, cette raison sociale est radiée.

17. Oktober 1994

**Martecel Participations S.A.**, à Fribourg, la participation et le financement d'entreprises commerciales et industrielles, etc. (FOSC du 20. 9. 1990, no 183, p. 3774). Edgard Bornet n'est plus administrateur, sa signature est radiée. Pierre-Antoine Morard, président inscrit, est nommé administrateur unique, avec signature individuelle. Organe de révision: Multifiduciaire Lausanne SA, à Lausanne.

17. Oktober 1994

**Assifin Brocker SA**, à Fribourg, intermédiaire, courtage et représentation pour toutes opérations commerciales, etc. (FOSC du 1. 9. 1994, no 169, p. 4874). Patrick Radius est maintenant domicilié à Veigy-Foncenex (F).

17. Oktober 1994

**H. Huber & Co SA**, succursale de Fribourg, commerce de produits spéciaux de chauffage, etc. (FOSC du 9. 8. 1994, no 152, p. 4449). Siège principal à Bâle. Procuration collective à deux est conférée à Oscar Zimmermann, de Wattenwil, à Mühlethal AG.

17. Oktober 1994

**Cap Trading SA**, à Fribourg, fabrication, production et distribution des produits d'entretien et de nettoyage de la marque «Nova», etc. (FOSC du 20. 9. 1991, no 182, p. 4096). Par ordonnance du 19. 7. 1993, le président du Tribunal de la Sarine, à Fribourg, a prononcé la faillite de la société. Nouvelle raison sociale: **Cap Trading SA, en liquidation par suite de faillite.**

18. Oktober 1994

**Amel Consult SA**, à Fribourg, fournir des prestations de services, etc. (FOSC du 13. 3. 1992, no 50, p. 1152). Organe de révision: Fidufina SA, à Givisiez.

18. Oktober 1994

**Delta Finance S.A.**, à Fribourg, prise, administration et gestion de participations à toutes entreprises financières, etc. (FOSC du 22. 11. 1993, no 227, p. 6133). Date de la dissolution: 12. 10. 1994. La liquidation sera opérée sous la raison sociale **Delta Finance S.A. en liquidation**, par Daniel Delay, administrateur inscrit, nommé liquidateur, avec signature individuelle. Adresse de liquidation: rue de la Tour-de-l'île 4, c/o Delay & Associés S.A., à Genève.

18. Oktober 1994

**Salas Trading**, à Givisiez, importation et exportation de matières premières et de produits de consommation (FOSC du 26. 8. 1992, no 164, p. 4022). Cette raison individuelle est radiée du registre du commerce de la Sarine, par suite de cessation d'activité.

18. Oktober 1994

**Opéra Ballet Production OBP SA**, à Fribourg, commerce international de production artistique, etc. (FOSC du 24. 3. 1992, no 57, p. 1320). Cette raison sociale est radiée d'office du registre du commerce de la Sarine, par suite du transfert du siège à Genève, sous la nouvelle raison sociale MTA Consulting SA (FOSC du 10. 10. 1994, p. 5595).

18. Oktober 1994

**Iford AG**, à Fribourg, la fabrication et la vente de produits pour la photographie, etc. (FOSC du 12. 7. 1993, no 132, p. 3623). La procuration collective à deux de Stephen L. Silver est éteinte.

18. Oktober 1994

**Grofina S.A.**, à Fribourg, participer sous une forme quelconque à toutes affaires commerciales, etc. (FOSC du 12. 7. 1972, no 161, p. 1842). Statuts révisés le 12. octobre 1994. Restriction de transmissibilité des actions. Nouvelle adresse: Stalden 8, c/o Mario Bulliard. Florian Menétrey, administrateur inscrit, est maintenant domicilié à Paudex. Organe de révision: MCM conseils & services, Christian Jean-Petit-Matile, à Lausanne.

18. Oktober 1994

**Lange International S.A.**, à Fribourg, prendre et gérer des participations dans toutes entreprises commerciales, etc. (FOSC du 5. 6. 1989, no 106, p. 2308). Jean Aloys Andrey, administrateur inscrit, est décédé, sa signature est radiée. Olivier Andrey, de Cerniat, à Fribourg, est nommé administrateur, avec signature collective à deux. Organes de révision: Didier Raisin-Dadre, de et à Chêne-Bougeries, et Ofisa, à Lausanne.

18. Oktober 1994

**PRI, Ponpon et Ritzel Industries Holding S.A.**, à Fribourg, acquisition et gestion de participations dans des sociétés industrielles, etc. (FOSC du 24. 8. 1994, no 163, p. 4726). Introduction d'une clause concernant la création d'un capital-actions conditionnel. Statuts modifiés sur ce point et sur d'autres points non soumis à publication, le 14. 10. 1994.

18. Oktober 1994

**Professional Product Partners SA**, à Fribourg, route Joseph-Reichlin 11, c/o Dovagest Consulting SA. Nouvelle société anonyme. Statuts du 17. 10. 1994. But: achat, vente, commerce, représentation commerciale et courtage de toutes matières premières, de tous produits semi-ouvrés et produits finis. Capital: fr. 100 000, entièrement libéré, divisé en 100 actions de fr. 1000, au porteur. Publication: FOSC. Convocation: FOSC ou lettre recommandée. Administration d'un ou plusieurs membres: Werner Hofstetter, de Stein AR, à Posieux, président; Elmar Durret, de Noréaz, à Granges SO, secrétaire, tous deux avec signature individuelle. Organe de révision: Dovagest Consulting SA, à Fribourg.

18. Oktober 1994

**Technobusiness S.A.**, à Fribourg, achat, vente, importation, exportation et représentation de tous produits techniques, etc. (FOSC du 3. 10. 1994, no 191, p. 5451). Hans Freivogel, administrateur-délégué inscrit, a démissionné, sa signature est radiée.

18. Oktober 1994

**Fidipar S.A.**, à Fribourg, effectuer toutes opérations financières, etc. (FOSC du 12. 8. 1992, no 154, p. 3804). Organe de révision: Atag Ernst & Young SA, à Genève.

Complément

**Nerc Immoobilier Sàrl**, à Fribourg (FOSC du 19. 8. 1994, no 160, p. 4654). Nouvelle adresse: route des Arsenaux 25.

### Bureau de Romont (district de la Glâne)

17. Oktober 1994

**Bureau d'ingénieur civil Gérald Jordan**, à Romont, exploitation d'un bureau d'ingénieur civil (FOSC du 15. 5. 1984, no 112, p. 1739). Par ordonnance du 6. 9. 1994, le président du Tribunal civil de la Glâne a prononcé le titulaire en état de faillite.

18. Oktober 1994

**Indigo Films SA**, à Vuisternens-devant-Romont, production de films cinématographiques et autres activités dans le domaine de l'audiovisuel (FOSC du 10. 6. 1991, no 109, p. 2499). Cette raison sociale est radiée d'office du registre du commerce de la Glâne par suite du transfert du siège de la société à Genève (FOSC du 10. 10. 1994, no 196, p. 5595).

### Bureau Tafers (Bezirk Sense)

17. Oktober 1994

**STG Steifdach AG**, in Flammatt (SHAB Nr. 194 vom 6. 10. 1994, S. 5526). Ausgeschiedene Personen, erloschene Unterschriften: Helga Zumbrennen, Mitglied des VR, Personen neu oder mitierend: Albert Schmid, von Frutigen, in Thun, Präsident (wie bisher), mit Einzelunterschrift (bisher kollektiv zu zweien).

18. Oktober 1994

**Airbruch Atelier, Mischler**, in St. Ursen. Einzelfirma (SHAB Nr. 101 vom 27. 5. 1994, S. 2936). Änderung der Geschäftsnatur: Airbruch Arbeiten und Verkauf von Textilien.

## Warnung

Seit einiger Zeit bieten gewisse private Verlagsfirmen Angebote zur Eintragung in sogenannte Register für Handel und Gewerbe zu namhaften Preisen an.

Diese privaten Eintragungsofferten werden in der Regel nach einer Publikation mit dem entsprechenden Eintragungstext aus dem Schweizerischen Handelsamtsblatt als «Registerrauszug» zugesandt.

Wir machen darauf aufmerksam, dass solche Angebote mit der Amtstätigkeit der Registerbüros nichts zu tun haben und zur Zahlung solcher «Eintragungskosten» keine Verpflichtung besteht.

Eidg. Amt für das Handelsregister

## Solothurn - Soleure - Soletta

### Büro Grenchen-Bettlach in Grenchen

18. Oktober 1994

**Ziegler Engineering AG**, in Bettlach, Entwicklung, Produktion und Verkauf von Produkten auf dem Gebiete der Umwelttechnik usw. (SHAB Nr. 187 vom 26. 9. 1990, S. 3849). Firma infolge Verlegung des Sitzes nach Bern (SHAB Nr. 192 vom 4. 10. 1994, S. 5473) im Handelsregister von Grenchen-Bettlach gelöscht.

18. Oktober 1994

**Meco SA Grenchen**, in Grenchen, Fabrikation von und Handel mit Uhrenkonsum usw. (SHAB Nr. 155 vom 12. 8. 1993, S. 4249). Streichung der festgesetzten Anzahl Mitglieder des Verwaltungsrates, da nicht mehr publikationspflichtig. Domizil neu: Schützengasse 30, Lillian Rieben-Laederach, Prokuristin, wohnt nun in Bettlach. Schweizerische Treuhandgesellschaft-Coopers & Lybrand AG, in Basel, Revisionsstelle.

18. Oktober 1994

**PG Geschäftshaus AG**, in Grenchen, Kauf, Verkauf, Errichtung, Vermittlung, Vermietung, Finanzierung und Verwaltung von Geschäftshäusern usw. (SHAB Nr. 101 vom 29. 5. 1991, S. 2308). Der Gerichtspräsident von Solothurn-Lebern hat durch Urteil vom 27. September 1994 über die Gesellschaft den Konkurs eröffnet. Firma nun: **PG Geschäftshaus AG, in Konkurs.**

18. Oktober 1994

**Vedana AG**, in Grenchen, Fabrikation von und Handel mit Kurven für Drehautomaten usw. (SHAB Nr. 5 vom 7. 1. 1994, S. 125). Statutenänderung: 18. 10. 1994 auch in Bezug auf nicht publikationspflichtige Tatsachen. Zweck neu: Fabrikation von und Handel mit Kurven und Profilwerkzeugen für Drehautomaten; ferner Handel mit Lademagazinen und anderen technischen Geräten für Betriebe der Mechanik und die Décolletageindustrie. Die Gesellschaft kann Liegenschaften erwerben, veräußern und verwalten. Sachübernahme: Die Bestimmungen über die Sachübernahme im Zusammenhang mit der Gründung vom 27. 6. 1980 ist aus den Statuten gestrichen worden. Streichung der festgesetzten Anzahl Mitglieder des Verwaltungsrates, da nicht mehr publikationspflichtig. Margrith Steiner, von Signau, in Solothurn, Revisionsstelle.

### Büro Lebern in Solothurn

17. Oktober 1994

**Mefrag AG**, in Feldbrunnen-St. Nikolaus, Handel mit sowie Import und Export von Waren aller Art, insbesondere Konsumgütern, Einrichtung und Betrieb von chemischen Reinigungen (SHAB Nr. 160 vom 19. 8. 1993, S. 4379). Ausgeschiedene Person, erloschene Unterschrift: Dominik Schnyder, Präsident des Verwaltungsrates mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen mitierend: Dorothee Meyer-Fröhlicher, bisher Mitglied des Verwaltungsrates ohne Unterschrift, neu Präsidentin des Verwaltungsrates mit Einzelunterschrift. Willy Meyer, bisher Direktor mit Kollektivunterschrift zu zweien, neu Delegierter des Verwaltungsrates mit Einzelunterschrift.

### Büro Olten-Gösgen in Olten

17. Oktober 1994

**Garage Moser AG**, in Olten (SHAB Nr. 202 vom 18. 10. 1993, S. 5433). Aus VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden: Hans-Peter Bickel, Präsident, und Walter Thommen, Vizepräsident; Unterschrift erloschen. Neue Mitglieder des VR mit Unterschrift zu zweien: Fritz Jörg, von Zürich, in Maur, Präsident, und Heiner Plüer, von Grindelwald, in Herbligen.

17. Oktober 1994

**Batimo AG, Bau und Energie**, in Olten, Architekturbüro für Gebäudesanierung und Energieberatung (SHAB Nr. 73 vom 28. 3. 1988, S. 1223). Revisionsstelle: BWB B. Würsch Beratungs AG, in Zofingen.

17. Oktober 1994

**Schnelder Metzgerei AG**, in Gretzenbach (SHAB Nr. 57 vom 24. 3. 1992, S. 1320). Revisionsstelle: Erni & Co Treuhandgesellschaft Aarau, in Aarau.

17. Oktober 1994

**«Park»-Garage Härtsch AG**, in Wangen bei Olten (SHAB Nr. 123 vom 28. 6. 1991, S. 2812). Revisionsstelle: Müller Treuhand + Co, in Wangen bei Olten.

17. Oktober 1994

**Helio Glutz AG**, in Olten, Führung eines Betriebes für Heliographien und Reproduktionen (SHAB Nr. 91 vom 12. 5. 1989, S. 1971). Revisionsstelle: Gallus Treuhand & Verwaltungen AG, in Olten.

17. Oktober 1994

**Wernli + Partner AG**, in Trimbach, Handel mit Rohrsystemen usw. (SHAB Nr. 85 vom 3. 5. 1989, S. 1830). Revisionsstelle: Gribi Treuhand AG, in Olten.

17. Oktober 1994

**Plüss & Petersen AG**, in Olten, Früchte- und Gemüseagentur usw. (SHAB Nr. 145 vom 28. 7. 1994, S. 4244). Lothar Schär, Prokurist, wohnt nun in Wangen bei Olten.

17. Oktober 1994

**OCG Office Concept Gschwend**, bisher in Kappel, Büro- und Schulmobiliar, Büromaschinen usw. (SHAB Nr. 148 vom 3. 8. 1993, S. 4060). Sitz nun: Wangen bei Olten, Dorfstrasse 129a.

17. Oktober 1994

**ACR Roger Graber**, bisher in Wangen bei Olten, Handel mit Geräten der Unterhaltungselektronik (SHAB Nr. 47 vom 8. 3. 1994, S. 1283). Firma nun: **ACR Olten R. Graber**. Sitz nun: Olten, Ziegelstrasse 30.

17. Oktober 1994

**Deskall visuelle und verbale Kommunikation Rasmus Frei**, bisher in Olten (SHAB Nr. 108 vom 9. 6. 1992, S. 2634). Firma infolge Sitzverlegung nach Aarburg unter gleichzeitiger Änderung der Firma auf **Deskall Kommunikation, Rasmus Frei** (SHAB Nr. 198 vom 12. 10. 1994, S. 5635) im Handelsregister Olten-Gösgen von Amtes wegen gelöscht.

18. Oktober 1994

**Samen Mauser Holding AG**, in Rickenbach (SHAB Nr. 176 vom 12. 9. 1994, S. 5057). Statutenänderung, auch in bezug auf nicht publikationspflichtige Tatsachen. 7. 9. 1994. Zerlegung der 47 680 Namenaktien zu Fr. 500 in 238 400 Namenaktien zu Fr. 100. Aktienkapital von Fr. 31 040 000, voll liberiert, nun eingeteilt in 310 400 Namenaktien zu Fr. 100 (vinkuliert). Es bestehen somit keine Stimmrechtsnamenaktien mehr. Aus VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden: Beat A. Decasper und Curt Engelhorn; führten die Unterschrift nicht. Oscar Fischer nicht mehr Präsident des VR, weiterhin Mitglied desselben; zeichnet weiterhin zu zweien. Christian Blaser nicht mehr Delegierter des VR, weiterhin Mitglied desselben; zeichnet weiterhin zu zweien. Neue Mitglieder des VR: Dr. Ulrich Richard, von Affoltern im Emmental, in Zürich, Präsident und Delegierter, mit Unterschrift zu zweien; Klaus Maess, deutscher Staatsangehöriger, in Wädenswil, mit Unterschrift zu zweien, und Dr. Haydar U. Odok, von Zürich, in Rüschlikon, ohne Zeichnungsberechtigung. Die Zeichnungseinschränkungen, die über kollektiv zu zweien hinausgehen, werden von Amtes wegen gestrichen, da nicht eintragungsfähig.

18. Oktober 1994

**Radio TV von Arx AG**, in Däniken (SHAB Nr. 221 vom 13. 11. 1990, S. 4515). Revisionsstelle: Conz Treuhand AG, in Olten.

Büro Stadt Solothurn

14. Oktober 1994

**Dogon Comics und Spiele R. Barbui**, in Solothurn (SHAB Nr. 33 vom 17. 2. 1993, S. 803). Nachdem das Konkursverfahren geschlossen worden ist, wird die Firma von Amtes wegen gelöscht.

18. Oktober 1994

**MIC Medical Instrument Corporation**, in Solothurn, Aktiengesellschaft, medizinische Geräte und Instrumente (SHAB Nr. 177 vom 13. 9. 1994, S. 5083). Rudolf Schneider ist aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Dr. Hans Merki, Mitglied des VR, wohnt nun in Bern.

Büro Thal-Gäu in Balsthal

14. Oktober 1994

**Raum + Wohnen R. + HJ. Mumenthaler**, in Oensingen, Handel mit Möbeln usw., Kollektivgesellschaft (SHAB Nr. 198 vom 11. 10. 1990, S. 4054). Neue Geschäftsadresse: Hauptstrasse 40.

14. Oktober 1994

**Libag AG**, in Balsthal, Erwerb, Überbauung, Verwaltung, Vermietung und Veräusserung von Grundstücken usw. (SHAB Nr. 17 vom 23. 1. 1987, S. 280). Revisionsstelle: ST Schürmann Treuhand AG, in Egerkingen.

14. Oktober 1994

**KHE Konferenzhotel Egerkingen AG**, in Egerkingen (SHAB Nr. 181 vom 17. 9. 1993, S. 4888). Aus VR (Verwaltungsrat) infolge Demission ausgeschieden: Jakob Fritsch, Präsident, und François Bolle, Mitglied; Unterschriften erloschen. Dr. Kurt Aerni, bisher Mitglied, ist nun Präsident, und Cleto de Pedrini, bisher Mitglied, nun Vizepräsident; beide zeichnen weiterhin kollektiv zu zweien.

14. Oktober 1994

**Sitha F. Koch in Konkurs**, in Welschenrohr, Sicherheitsdienst usw., Einzelfirma (SHAB Nr. 171 vom 5. 9. 1994, S. 4931). Firma wird nach Aufhören des Geschäftsbetriebes gemäss Art. 66 Abs. 1 HRG/V von Amtes wegen gelöscht.

Büro Wasserrain in Solothurn

17. Oktober 1994

**Jetline Modellbau, Ruth von Arx**, in Zuchwil, Handel mit und Vertrieb von Modellflugzeugen und Zubehör (SHAB Nr. 109 vom 9. 6. 1993, S. 2986). Diese Firma ist infolge Geschäftsaufgabe erloschen.

14. Oktober 1994

**Ceco Leasing AG**, in Zuchwil, Hauptstrasse 60, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 12. Oktober 1994. Zweck: Durchführung von Finanzgeschäften jeder Art, insbesondere des internationalen Leasings; Erwerb und Verwaltung von Beteiligungen an industriellen und kommerziellen Unternehmen, insbesondere an ausländischen Leasing- und andern Finanzgeschäften; Erwerb und Verwaltung von Patenten und Lizenzrechten. Sie kann sich an zweckverwandten Unternehmen beteiligen sowie Grundeigentum erwerben, verwalten und veräussern. Aktienkapital: Fr. 100 000, voll einbezahlt. 100 Namenaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen an die Aktionäre: eingeschriebener Brief. Einziger Verwaltungsrat mit Einzelunterschrift: Peter Zürcher, von Frutigen BE, in Kriegstetten. Revisionsstelle: Removisa AG, in Solothurn.

17. Oktober 1994

**Arte-Bau Rüeger + Co.**, bisher in Obergerlafingen, Kommanditgesellschaft, Gartenbau, Schwimmbadbau usw. (SHAB Nr. 75 vom 20. 4. 1993, S. 1890). Sitz nun: Derendingen, Biberiststrasse 18.

17. Oktober 1994

**Adissa H. Rudiger**, in Subingen, Verleih von Arbeitskräften an Dritte. Handel mit Waren aller Art. Entwicklung und Vertrieb von Computer-Softwareprodukten (SHAB Nr. 146 vom 3. 7. 1989, S. 3182). Firma nun: Job-Line Temporär Service H. Rudiger.

18. Oktober 1994

**Vigier Cement AG**, in Deitingen, Fabrikation und Vertrieb von Cement usw. (SHAB Nr. 31 vom 14. 2. 1994, S. 872). Unterschrift von Peter Steiner erloschen. Kollektivunterschrift zu zweien neu: Peter Brunner, von Winterthur, in Rohr AG.

## Basel-Stadt - Bâle-Ville - Basilea-Città

14. Oktober 1994

**Banque Paribas (Suisse) SA**, Zweigniederlassung in Basel (SHAB Nr. 205 vom 21. 10. 1994, S. 5789). mit Hauptsitz in Genf. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Rémy Dominique, französischer Staatsangehöriger, in Collex-Bossy, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Korff Adalbert, von Collonge-Bellerive, in Collonge-Bellerive, Mitglied des Verwaltungsrats, mit Kollektivunterschrift zu zweien (bisher: Generalsekretär, mit Kollektivunterschrift zu zweien).

14. Oktober 1994

**Basilea Asssekuranz AG, LWR Makler**, in Basel (SHAB Nr. 201 vom 10. 1994, S. 5700). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Lang Helga, deutsche Staatsangehörige, in Grenzach-Wyhlen (D), mit Einzelunterschrift; Lang Stefan, deutscher Staatsangehöriger, in Steinen (D), mit Einzelunterschrift.

14. Oktober 1994

**Göhner Merkur AG**, Zweigniederlassung in Basel, Immobiliengeschäfte usw. (SHAB Nr. 70 vom 12. 4. 1994, S. 1952), mit Hauptsitz in Zürich. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Steiner Paul, von Kaltbrunn und Rieden SG, in Jona, Vizedirektor, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Diacon Dominique, von Zürich und Dombresson, in Zürich, Vizedirektor, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Decimo Rico, von Unterengstringen, in Mändedorf, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Tisal Anton, österreichischer Staats-

angehöriger, in Mönchaltorf, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Haldimann Walter, von Bowil, in Stans, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Hämerli Andreas, von Brütelen, in Büren an der Aare, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Leuppi Felix, von Willmergen, in Basel, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Häubi Friedrich, von Zollikofen, in Zürich, Vizedirektor, mit Kollektivunterschrift zu zweien (bisher: in Wallisellen); Roost Bruno, von Beringen, in Greifensee, mit Kollektivunterschrift zu zweien (bisher: in Küsnacht ZH); Valli Mario, von Solothurn, in Breganzona, mit Kollektivunterschrift zu zweien (bisher: in Canobbio).

14. Oktober 1994

**Emil Häefely & Cie. AG**, in Basel, elektrotechnische Erzeugnisse usw. (SHAB Nr. 34 vom 18. 2. 1993, S. 830). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Mäder Martin, Dr., von Mühleberg, in Winterthur, Mitglied des Verwaltungsrats, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Williamson Ian, britischer Staatsangehöriger, in Oakham (GB), Mitglied des Verwaltungsrats, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Beciolini Jean-Jacques, von Ste-Croix, in Fislisbach, Direktor, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Lacoste Bernard, französischer Staatsangehöriger, in Helfranzkirch (F), Direktor, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Buchholz Reinhard, deutscher Staatsangehöriger, in Minseln-Rheinfelden (D), mit Kollektivunterschrift zu zweien; Scheidegger Markus, von Trub, in Freiburg (D), mit Kollektivunterschrift zu zweien; Grütter Urs, von Kappel SO, in Zeiningen, Vizepräsident des Verwaltungsrats und Direktor, mit Kollektivunterschrift zu zweien (bisher: Mitglied des Verwaltungsrats und Direktor); Klaus Ernst, von Niederhelfenschwil, in Basel, Mitglied des Verwaltungsrats, mit Kollektivunterschrift zu zweien (bisher: Mitglied des Verwaltungsrats und Direktor); Schweizerische Treuhandgesellschaft-Coopers & Lybrand AG, in Basel, Revisionsstelle.

14. Oktober 1994

**Huber Data Computing Services**, in Basel, Datenverarbeitung usw. (SHAB Nr. 215 vom 5. 11. 1992, S. 5175). Domizil neu: St. Johannis-Vorstadt 18, 4056 Basel.

14. Oktober 1994

**Mode Futura AG**, in Basel (SHAB Nr. 60 vom 27. 3. 1991, S. 1277). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Wetzel Theres, von Basel, in Basel, Mitglied des Verwaltungsrats, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Kirchhofer Victor, von Nussdorf, in Biel-Benken, Präsident des Verwaltungsrats, mit Einzelunterschrift (bisher: mit Kollektivunterschrift zu zweien); Kirchhofer Anita R., von Nussdorf, in Biel-Benken, Mitglied des Verwaltungsrats, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Streichung der statutarisch festgesetzten Anzahl der Verwaltungsratsmitglieder, da nicht zur Eintragung gehörend.

14. Oktober 1994

**NSH Neue Sprach- und Handelsschule**, in Basel, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 234 vom 1. 12. 1993, S. 6331). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Streicher & Brotschin Treuhand AG, in Basel, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Sümegi Sabina, von Zell LU, in Allschwil, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Streicher & Brotschin Revision und Unternehmensberatung AG, in Basel, Revisionsstelle. Streichung der statutarisch festgesetzten Anzahl der Verwaltungsratsmitglieder, da nicht zur Eintragung gehörend.

14. Oktober 1994

**Max Pfaff AG**, in Basel, Hoch- und Tiefbau usw. (SHAB Nr. 227 vom 22. 11. 1993, S. 6134). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Gerspacher Karl, von Basel, Direktor, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Agnetti Roséo, von Therwil, in Therwil, mit Kollektivunterschrift zu zweien (bisher mit Kollektivunterschrift zu zweien mit einem Prokuristen); Gerspacher Peter, von Basel, in Riehen, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Streichung der statutarisch festgesetzten Anzahl der Verwaltungsratsmitglieder, da nicht zur Eintragung gehörend.

14. Oktober 1994

**Phonex-Gema AG**, Zweigniederlassung in Basel, Bauelemente aller Art usw. (SHAB Nr. 149 vom 4. 8. 1993, S. 4085), mit Hauptsitz in Zürich. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Zumbühl Guido, von Oberdorf NW, in Baar, Vizedirektor, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Dudler Hanspeter, von Thal, in Goldach, Vizedirektor, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

14. Oktober 1994

**Roche Holding AG**, in Basel (SHAB Nr. 176 vom 10. 9. 1993, S. 4768). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Meier Henri B., Dr., von Buttisholz, in Basel, Mitglied des Verwaltungsrats, mit Kollektivunterschrift zu zweien (bisher: ohne eingetragene Funktion, mit Kollektivunterschrift zu zweien).

14. Oktober 1994

**Ussiar Limited**, in Basel, Aktiengesellschaft, Beteiligungen an anderen Unternehmen (SHAB Nr. 177 vom 13. 9. 1994, S. 5083). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Giger Elisabeth, von Quarten und Rütli ZH, in Hölstein, Mitglied des Verwaltungsrats, mit Einzelunterschrift. Domizil oc Marcel Muff, Gartenstrasse 105, 4002 Basel, weggefallen. Gesellschaft ohne Verwaltungsrat, ohne Vertretung, ohne Revisionsstelle und ohne Domizil.

14. Oktober 1994

**Classicus Werkstätten GmbH**, in Basel, Türkheimerstrasse 75, 4055 Basel, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 4. 10. 1994. Zweck: Betrieb von Werkstätten auf dem Gebiet der Innendekoration. Die Gesellschaft kann Grundstücke, Immaterialgüter und Beteiligungen erwerben und veräussern. Stammkapital: Fr. 20 000. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Lang Rolf, von Basel, in Basel, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von Fr. 10 000; Wähler Samuel, von Basel, in Basel, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einem Stammkapital von Fr. 10 000.

14. Oktober 1994

**Steradian Advanced Composites GmbH**, in Basel I, Homburgerstrasse 33, 4052 Basel, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 6. 10. 1994. Zweck: Entwicklung, Produktion und Handel mit Verbundwerkstoffen sowie mit Waren aller Art. Die Gesellschaft kann sich an anderen Unternehmen beteiligen. Stammkapital Fr. 10 000. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Richards John, britischer Staatsangehöriger, in Basel, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von Fr. 2000; Stuart Anthony Lewis, britischer Staatsangehöriger, in Haslemere (GB), Gesellschafter, mit einer Stammeinlage von Fr. 9000; Crouchen John Mark, britischer Staatsangehöriger, in Cobham (GB), Gesellschafter, mit einer Stammeinlage von Fr. 9000.

14. Oktober 1994

**Ister Shipping AG**, in Basel, Waren aller Art usw. (SHAB Nr. 112 vom 14. 6. 1993, S. 3078). Statutenänderungen: 7. 9. und 10. 10. 1994. Firma neu: Fürst von Sayn-Wittgenstein Consulting AG. Zweck neu: Beteiligung an Unternehmen, Anlageberatung, Vermögensverwaltung und Abwicklung von Treuhand- und Finanzgeschäften aller Art, Erwerb und dauernde Verwaltung von Industriebeteiligungen und alle damit verbundenen Finanzgeschäfte, einschliesslich Kauf, Verkauf und Tausch von Mobilien und Immobilien für eigene und fremde Rechnung, Gewährung von Hypothekendarlehen und Übernahme von Bürgschaften oder irgendwelchen Garantien, auch zugunsten Dritter. Ferner Im-

und Export von sowie Handel mit Waren aller Art, Erwerb, Verkauf und Verwaltung von Liegenschaften, Wertschriften, Patenten, Lizenzen und Rechten aller Art, Ausübung sämtlicher Vermittlungs- und Treuhandgeschäfte sowie Unternehmens- und EDV-Beratung. Die Gesellschaft betreibt keine Börsengeschäfte und verzichtet ausdrücklich auf Publikumsseinlagen. Aktien neu: 100 Namenaktien zu Fr. 1000 (bisher: 100 Inhaberaktien zu Fr. 1000). Vinkulierung neu: Die Übertragbarkeit der Namenaktien ist nach Massgabe der Statuten beschränkt. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Wagner Manfred Alois, von Basel und Ebnat-Kappel, in Basel, Präsident des Verwaltungsrats, mit Einzelunterschrift (bisher: Mitglied des Verwaltungsrats); Wagner Susanne Irene, von Basel und Ebnat-Kappel, in Basel, Mitglied des Verwaltungsrats, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Fürst von Sayn-Wittgenstein, Wilhelm Winfried, deutscher Staatsangehöriger, in Schwindeg (D), Mitglied des Verwaltungsrats, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Richter Tina, deutsche Staatsangehörige, in Lörrach (D), Direktorin, mit Einzelunterschrift.

14. Oktober 1994

**MT Audio Mario Turria**, in Basel, Wiesenstrasse 6, 4057 Basel, Einzelfirma (Neueintragung). Eingetragene Personen: Turria Mario, italienischer Staatsangehöriger, in Basel, Inhaber, mit Einzelunterschrift. Zweck: Import und Vertrieb von Hi-Fi-Komponenten.

14. Oktober 1994

**R. Saladin**, in Basel I, Betrieb eines Marketing- und Buchhaltungsbüros (SHAB Nr. 230 vom 24. 11. 1989, S. 4774). Zweck neu: Handel mit Waren aller Art. Firma neu: RPS Saladin.

14. Oktober 1994

**ESB EDV-Systeme-Beratung AG**, in Basel, Computer-Hard- und Software usw. (SHAB Nr. 19 vom 27. 1. 1994, S. 531). Firma infolge Sitzverlegung der Gesellschaft nach Birsfelden (SHAB Nr. 196 vom 10. 10. 1994, S. 5586) im Handelsregister Basel-Stadt von Amtes wegen gelöscht.

14. Oktober 1994

**Peter Pflugi**, in Basel, Immobilien- und Bauberatungen (SHAB Nr. 144 vom 28. 7. 1993, S. 3951). Firma infolge Sitzverlegung nach Münchenstein (SHAB Nr. 196 vom 10. 10. 1994, S. 5586) im Handelsregister Basel-Stadt von Amtes wegen gelöscht.

14. Oktober 1994

**Proki, Dragan Seckic**, in Basel I, Vermittlung von Krediten (SHAB Nr. 185 vom 23. 9. 1994, S. 5291). Firma infolge Geschäftsaufgabe erloschen.

14. Oktober 1994

**Macnic GmbH**, in Basel, Rosentalstrasse 22, 4058 Basel, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 11. 10. 1994. Zweck: Handel mit Artikeln für Freizeit, Sport und individuelle, motorlose Fortbewegung. Die Gesellschaft kann sich an Unternehmen gleicher oder ähnlicher Art beteiligen. Stammkapital: Fr. 20 000. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Grünfelder Niklaus, Dr., von Vilters, in Basel, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit einer Stammeinlage von Fr. 10 000, mit Einzelunterschrift; Mascarenhas Marco, von Engelberg, in Muttenz, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit einer Stammeinlage von Fr. 10 000, mit Einzelunterschrift.

14. Oktober 1994

**Fleur Shop Thomas Riedel**, in Basel I, Blumengeschäft usw. (SHAB Nr. 138 vom 19. 7. 1991, S. 3149). Firma infolge Geschäftsübergangs erloschen.

14. Oktober 1994

**C & A Mode SA**, Zweigniederlassung in Basel (SHAB Nr. 195 vom 7. 10. 1994, S. 5551), mit Hauptsitz in Genf. Der im vorerwähnten SHAB publizierte Brenninkmeijer Norman R., niederländischer Staatsangehöriger, in Basel, ist Präsident und auch Delegierter des Verwaltungsrats, mit Einzelunterschrift.

14. Oktober 1994

**Aktiengesellschaft zum Elchhorn**, in Basel, Liegenschaft an der Greifengasse in Basel (SHAB Nr. 231 vom 27. 11. 1992, S. 5546). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Godat Marcel, von Les Bois, in Münchenstein, Präsident des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Kilchenmann Rolf, von Ersigen und Muttenz, in Ormalingen, Mitglied des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Fritsch Adolphe, von Güttingen, in Schaffhausen, Präsident des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Gysin Martin, von Oltingen, in Basel, Mitglied des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Columbus Treuhand AG, in Basel, Revisionsstelle. Streichung der statutarisch festgesetzten Anzahl der Verwaltungsratsmitglieder, da nicht zur Eintragung gehörend.

14. Oktober 1994

**Bell Coq SA**, in Basel, Lebensmittel usw. (SHAB Nr. 231 vom 27. 11. 1992, S. 5546). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Godat Marcel, von Les Bois, in Münchenstein, Präsident des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Kilchenmann Rolf, von Ersigen und Muttenz, in Ormalingen, Mitglied des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Fritsch Adolphe, von Güttingen, in Schaffhausen, Präsident des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Gysin Martin, von Oltingen, in Basel, Mitglied des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Columbus Treuhand AG, in Basel, Revisionsstelle. Streichung der statutarisch festgesetzten Anzahl der Verwaltungsratsmitglieder, da nicht zur Eintragung gehörend.

## Basel-Landschaft - Bâle-Campagne - Basilea-Campagna

17. Oktober 1994

**Wetlook Guido Rudin**, in Muttenz, allgemeine Autopflege, Einzelfirma (SHAB Nr. 241 vom 11. 12. 1990, S. 4914). Lösungsgrund: Firma infolge Geschäftsaufgabe erloschen.

17. Oktober 1994

**Baslerhof-Betriebe, Krüsi**, in Laufen, Betrieb einer Kleiderboutique usw., Einzelfirma (SHAB Nr. 88 vom 16. 4. 1981, S. 1194). Lösungsgrund: Firma infolge Geschäftsaufgabe erloschen.

17. Oktober 1994

**Solnitor-Apotheke C. Krüsi**, in Laufen, Betrieb von Apotheken usw., Einzelfirma (SHAB Nr. 72 vom 16. 4. 1991, S. 1549). Lösungsgrund: Firma infolge Geschäftsaufgabe erloschen.

17. Oktober 1994

**Metzgerei Giorgio Napoli**, in Birsfelden, Metzgerei, Einzelfirma (SHAB Nr. 102 vom 28. 5. 1993, S. 2730). Lösungsgrund: Firma infolge Geschäftsaufgabe erloschen.

17. Oktober 1994

**Fotela Hilde Minihold**, in Oberwil BL, fototechnisches Labor, Einzelfirma (SHAB Nr. 220 vom 21. 9. 1988, S. 3868). Lösungsgrund: Firma infolge Geschäftsaufgabe erloschen.

17. Oktober 1994

**Max Stutz**, in Liestal, Fuhrhaltereier usw., Einzelfirma (SHAB Nr. 63 vom 30. 3. 1994, S. 1728). Lösungsgrund: Firma infolge Geschäftsübergangs erloschen.

17. Oktober 1994

**Max Stutz**, in Liestal, Kasernenstrasse 44, 4410 Liestal, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Erbringung von Dienstleistungen mittels speziellen Schlamm- und Kanalisationsreinigungsfahrzeugen, insbesondere Reinigung und Entstopfung von Kanalisationen und Abwasseranlagen aller Art wie Dolen, Strassenschächten, Obadschefen usw.; Industriearbeit; Entsorgung der anfallenden Schlammstoffe mittels Entsorgungsanlage; Strassenkehr- und Muldenkipperdienst. Eingetragene Personen: Stutz-Kleeb Max, von und in Liestal, Inhaber, mit Einzelunterschrift; Stutz-Kleeb Lilly, von und in Liestal, mit Einzelunterschrift.

17. Oktober 1994

**Heiwiprint Wildhaber**, in Gelterkinden, Rohrbachweg 7, 4460 Gelterkinden, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Handel mit Prägeräten, Werbetechnik und Waren aller Art. Eingetragene Personen: Wildhaber Heinz, von Flums, in Zuzgen, Inhaber, mit Einzelunterschrift.

17. Oktober 1994

**Schär Industriemontagen**, in Frenkendorf, Fasanenstrasse 43, 4402 Frenkendorf, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Montage, Reparatur und Unterhalt von Industrieanlagen, Ausführung von allgemeinen Schlosserarbeiten, Planungen und Projektierungen; Handel mit Waren aller Art. Eingetragene Personen: Schär Susanne, von Buckten und Dürrenroth, in Frenkendorf, Inhaberin, mit Einzelunterschrift; Schär Stefan, von Dürrenroth, in Frenkendorf, mit Einzelunterschrift.

17. Oktober 1994

**Radio TV Video R. Müller**, in Laufen, Breitenbachstrasse 19, 4242 Laufen, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Reparatur und Verkauf von Unterhaltungselektronik. Eingetragene Personen: Müller Richard, von Subingen, in Bärschwil, Inhaber, mit Einzelunterschrift.

17. Oktober 1994

**Anna-Maria Spano-Tedesco**, in Arlesheim, Mattweg 2, 4144 Arlesheim, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Betrieb des Restaurants «Chémia», Eingetragene Personen: Spano-Tedesco Anna Maria, italienische Staatsangehörige, in Basel, Inhaberin, mit Einzelunterschrift.

17. Oktober 1994

**BZ Lingerie fines Birgit Zeugin**, in Allschwil, Baslerstrasse 256, 4123 Allschwil, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Vertrieb und Verkauf von Fein- und Damenwäsche. Klein- und Spezialserien für Übergrossen und nach Mass (Coutures). Eingetragene Personen: Zeugin Birgit, von Duggingen, in Allschwil, Inhaberin, mit Einzelunterschrift.

17. Oktober 1994

**M. Gunzenhauser, Sicherheits- und Umweltschutzberatung**, in Gelterkinden, Rickenbachstrasse 29, 4460 Gelterkinden, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Sicherheits- und Umweltschutzberatung, Betrieb eines Ingenieurbüros für Sicherheitstechnik und Umweltschutz; Beratung, Planung und Durchführung von Sanierungsprojekten; Analyse und Erstellung von Arbeitssicherheitskonzepten; Ausbildung in den Bereichen Arbeitssicherheit, Brandschutz und Umweltschutz. Eingetragene Personen: Gunzenhauser Markus, von und in Sissach, Inhaber, mit Einzelunterschrift.

17. Oktober 1994

**Auto- & Motofahrschule Stuker**, in Oberwil BL, Stallentmattstrasse 47, 4104 Oberwil, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Betrieb einer Auto- und Motorradfahrerschule. Eingetragene Personen: Stuker Christian, von Eriswil, in Oberwil BL, Inhaber, mit Einzelunterschrift.

17. Oktober 1994

**Car-Tech Gratzler**, in Zwingen, Reckholderstrasse 46, 4222 Zwingen, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Handel mit technischen Artikeln und Fahrzeugartikeln. Eingetragene Personen: Gratzler-Kohler Karl, von Dittingen, in Zwingen, Inhaber, mit Einzelunterschrift.

17. Oktober 1994

**Media-Service Laurenz Kistler**, in Arlesheim, Dornhägliweg 4, 4144 Arlesheim, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Betrieb eines Verlags und einer Versandbuchhandlung pädagogischer und menschkundlicher Richtung. Eingetragene Personen: Kistler Laurenz, von Reichenburg, in Arlesheim, Inhaber, mit Einzelunterschrift.

17. Oktober 1994

**Board-Shop Valentin**, bisher in Bubendorf, Sportgeschäft usw., Einzelfirma (SHAB Nr. 152 vom 9. 8. 1994, S. 4451). Sitz neu: Liestal. Domizil neu: Mühlegasse 11, 4410 Liestal.

17. Oktober 1994

**IMG Inter Montagen Gutjahr**, in Reinach BL, Fenster- und Fassadenmontagen usw., Einzelfirma (SHAB Nr. 120 vom 23. 6. 1994, S. 3518). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Gutjahr Stefan, von und in Riehen, mit Einzelunterschrift.

17. Oktober 1994

**Kälin Treuhänder**, in Allschwil, Treuhändergeschäfte aller Art usw., Einzelfirma (SHAB Nr. 50 vom 11. 3. 1994, S. 1358). Domizil richtig: Baslerstrasse 313, 4123 Allschwil. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Kälin Felix, von Basel, in Allschwil, Inhaber, mit Einzelunterschrift (bisher: Kälin-Trachsel Felix).

17. Oktober 1994

**Titan-Schweisstechnik Stieger + Bossart**, in Muttenz, Schweisstechnik, Kollektivgesellschaft (SHAB Nr. 163 vom 25. 8. 1992, S. 4003). Lösungsgrund: Gesellschaft hat sich aufgelöst. Liquidation ist durchgeführt. Firma ist erloschen.

17. Oktober 1994

**Weinhandlung Farnsburg Andreas Putzi & Co.**, in Ormalingen, Farnsburg, 4466 Ormalingen, Kollektivgesellschaft (Neueintragung). Beginn: 1. 7. 1994. Zweck: Betrieb einer Weinhandlung. Eingetragene Personen: Putzi Andreas, von Prada, in Ormalingen, Gesellschafter, mit Einzelunterschrift; Mayer Patrick, von Sissikon, in Liestal, Gesellschafter, mit Einzelunterschrift; Gabrielli Sandro, von Basel, in Reinach BL, Gesellschafter, mit Einzelunterschrift.

17. Oktober 1994

**Schwaller & Co.**, in Ziefen, Büntenackerweg 27, 4417 Ziefen, Kollektivgesellschaft (Neueintragung). Beginn: 17. 10. 1994. Zweck: Betrieb eines Party-Service sowie Lieferung von Verpflegungen am Arbeitsplatz. Eingetragene Personen: Schwaller Nathalie, von Riehen und Herdern, in Ziefen, Gesellschafterin, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Martinovic Mladen, kroatischer Staatsangehöriger, in Rheinfelden, Gesellschafter, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Colceriu Alexandru, von Brusio, in Basel, Gesellschafter, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

17. Oktober 1994

**Beer-Buttle, Rudin & Tigli**, in Pratteln, Burggartenstrasse 4, 4133 Pratteln, Kollektivgesellschaft (Neueintragung). Beginn: 1. 10. 1994. Zweck: Verkauf von internationalen Bieren und Lebensmitteln sowie von Geschenkartikeln aller Art. Eingetragene Personen: Rudin Guido, von Arboldswil, in Muttenz, Gesellschafter, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Tigli Suzan, türkische Staatsangehörige, in Muttenz, Gesellschafterin, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

17. Oktober 1994

**Arbeitsgemeinschaft für dezentrale Energieversorgung ADEV**, in Liestal, Förderung der dezentralen Energieversorgung in der Nordwestschweiz usw., Genossenschaft (SHAB Nr. 68 vom 7. 4. 1993, S. 1693). Streichung der statutarisch festgesetzten Anzahl der Vorstandsmitglieder, da nicht zur Eintragung gehörend.

17. Oktober 1994

**Ergo-Center AG Studio für angewandte Ergonomie**, in Münchenstein, Beratung in allen Bereichen der Ergonomie usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 75 vom 19. 4. 1994, S. 2104). Firma neu **Ergo-Center AG Studio für angewandte Ergonomie in Konkursliquidation**. Vinkulierung neu: Die Beschränkung der Übertragbarkeit der Namenaktien ist von Gesetzes wegen aufgehoben (Art. 685a Abs. 3 OR). Bemerkung neu: Auflösung der Gesellschaft durch Konkurs gemäss Konkurskenntnis des Konkursrichters des Bezirksgerichts Arlesheim vom 21. 9. 1994.

17. Oktober 1994

**Penta-Electric AG Zweigniederlassung Münchenstein**, in Münchenstein, Waren aller Art usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 69 vom 11. 4. 1994, S. 1921), mit Hauptsitz in Zug. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Schwarz Müller Hermann, deutscher Staatsangehöriger, in Grenzach-Wyhlen (D), mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Dold Erwin, deutscher Staatsangehöriger, in Rheinfelden (D), mit Kollektivunterschrift zu zweien; Strupp Gerhard, deutscher Staatsangehöriger, in Basel, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

17. Oktober 1994

**Phonex-Gema AG, Zweigniederlassung in Muttenz**, Bauelemente aller Art usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 211 vom 29. 10. 1993, S. 5679), mit Hauptsitz in Zürich. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Zumbühl Guido, von Oberdorf NW, in Baar, Vizedirektor, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Dudler Hanspeter, von Thal, in Goldach, Vizedirektor, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

17. Oktober 1994

**Stratec Medical**, in Waldenburg, Produkte der Medizintechnik usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 192 vom 4. 10. 1993, S. 5178). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Kunz Fritz Hermann, von Zürich und Wald ZH, in Therwil, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Leuzinger Fridolin H., von Netstal, in Basel, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

17. Oktober 1994

**SMP AG**, in Waldenburg, Beteiligungen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 84 vom 3. 5. 1993, S. 2162). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Kunz Fritz Hermann, von Zürich und Wald ZH, in Therwil, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Leuzinger Fridolin H., von Netstal, in Basel, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

17. Oktober 1994

**Säurefabrik Schweizerhall**, in Schweizerhalle, Gemeinde Pratteln, Fabrikation von Säuren usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 129 vom 6. 7. 1994, S. 3776). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Meister Hans Ulrich, Dr., von Merishausen, in Riehen, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: de Rougemont Michel, von Neuchâtel, in Kaiseraugst, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

17. Oktober 1994

**Mobag AG (Mobag SA)**, in Allschwil, Hegenheimerweg 65, 4123 Allschwil, Zweigniederlassung (Neueintragung), mit Hauptsitz in Zürich. Firma am Hauptsitz: Mobag AG (Mobag SA). Eintragung im Handelsregister Zürich: 30. 1. 1989. Letzte Publikation: SHAB Nr. 151 vom 8. 8. 1994, S. 4418. Zweck: Durchführung von Generalunternehmer-Aufträgen und Beratung im Immobilienwesen; Führung und Verwaltung aller Beteiligungsgesellschaften der Mobag Holding AG. Die Gesellschaft kann sich an anderen Unternehmen beteiligen. Vertretung der Zweigniederlassung: Eingetragene Personen: Gisiger Charles, von Messen, in Menziken, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Benz Peter, von Thalwil, in Zürich, Delegierter, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Adler Rudolf, von Zürich, in Zürich, Mitglied und Direktor, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Mathys Werner, von Willadingen, in Ettingen, Direktor, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Gürtler Marcel, von Allschwil, in Frenkendorf, Vizedirektor, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Müller Heinz, von Wiliberg, in Möhlin, Vizedirektor, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Stalder Markus, von Basel, in Basel, mit Kollektivprokura zu zweien.

17. Oktober 1994

**Kehrichtbeseitigung Laufental-Schwarzbubenland AG Kelsag**, in Liesberg, Einsammeln von Abfällen usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 159 vom 18. 8. 1993, S. 4348). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Rossi-Bertschmann Rolf, von Basel, in Grellingen, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Steiner-Biri Christian, von Liesberg, in Liesberg, Vizepräsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Wenger Franz, von Reinach BL, in Grellingen, Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung; Vaterlaus Magdalena, von Hofstetten SO und Berg am Irchel, in Flüh SO, Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Meyer-Wartmann Peter, von Reinach BL, in Seewen, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien (bisher: Vizepräsident); Schwyzer Stefan, von Liesberg, in Liesberg, Vizepräsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien (bisher: Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung); Bugolotti Annemarie, von Kleinfelz, in Kleinfelz, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien (bisher: ohne Zeichnungsberechtigung); Christ-Lenzhofer Josef, von Büsserach, in Büsserach, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien (bisher: ohne Zeichnungsberechtigung); Mamie Hans, von Liesberg, in Laufen, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien (bisher: ohne Zeichnungsberechtigung); Grand Esther, von Kleinfelz, in Kleinfelz, mit Kollektivprokura zu zweien (bisher: Sekretärin, mit Kollektivunterschrift zu zweien); Haussener Daniel, von Basel, in Liesberg, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Klaus Werner von Basel, in Hofstetten SO, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Steiner Peter, von Liesberg, in Nunningen, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

17. Oktober 1994

**Aquametro AG**, in Therwil, Durchfluss- und Energiemessgeräte, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 127 vom 4. 7. 1994, S. 3723). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Tschudi Markus, von Schwanden GL, in Künsnacht ZH, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

17. Oktober 1994

**Venus Fashion GmbH**, in Sissach, Schulstrasse 19, 4450 Sissach (eigene Büros), Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 10. 10. 1994. Zweck: Vermietung und Verkauf von Braut-, Fest- und Cocktailmoden für Damen und Herren. Die Gesellschaft kann sich an anderen Unternehmen beteiligen sowie Grundstücke erwerben und veräußern. Stammkapital: Fr. 20 000. Liberierung Stammkapital: Fr. 20 000. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Günther Moritz, von Oberdorf BL, in Sissach, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammteilnahme von Fr. 10 000; Miesch Rolf, von Titterten, in Langenbruck, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammteilnahme von Fr. 10 000.

17. Oktober 1994

**Madera AG**, in Bubendorf, Hauptstrasse 143, 4416 Bubendorf, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 11. 10. 1994. Zweck: Betrieb einer Zimmerei, Schreinerei und Dachdeckerei sowie Herstellung, Handel und Vertrieb von Produkten und die Erbringung von Dienstleistungen im Holzbaubereich. Die Gesellschaft kann Grundstücke und Immaterialgüterrechte erwerben verwalten und ver-

äußern sowie sich an anderen Unternehmen beteiligen. Aktienkapital: Fr. 100 000. Liberierung Aktienkapital: Fr. 100 000. Aktien: 100 Namenaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen: Die Mitteilungen der Gesellschaft an die Aktionäre erfolgen brieflich. Vinkulierung neu: Die Übertragbarkeit der Namenaktien ist nach Massgabe der Statuten beschränkt. Eingetragene Personen: Fink-Friedmann Raymond, von Biezwil, in Dornach, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Harr-Heid Ernst, von Arisdorf, in Bubendorf, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Glaser-von Toenges Emanuel, von Gänbrunnen, in Basel, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Ludwig Treuhänder und Revisions GmbH, in Laufen, Revisionsstelle.

## Appenzell I.Rh. - Appenzell Rh.-Int. - Appenzell Interno

Berichtigung

**Menzi Engineering GmbH**, in Obereg (SHAB Nr. 198 vom 12. 10. 1994, S. 5634). Jürg Menzi, von Filzbach, in Obereg, zeichnet mit Einzelunterschrift (nicht wie publiziert mit Kollektivunterschrift zu zweien).

## St. Gallen - Saint-Gall - San Gallo

20. Oktober 1994

**Inac AG**, in Berneck, Wisenstrasse 1, 9442 Berneck, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 17. 10. 1994. Zweck: Herstellung, Verkauf und Vertrieb von Spezialmaschinen für die Industrieautomation sowie Anbiertung von Speziallösungen im Bereich Engineering, Automation, Elektronik, Elektrik, Pneumatik und Hydraulik mit den dazugehörigen Service- und Beratungstätigkeiten. Die Gesellschaft kann Zweigniederlassungen oder Betriebsstätten im In- und Ausland errichten, sich an anderen Firmen und Institutionen beteiligen oder diesen Finanzdienstleistungen erbringen sowie Grundstücke erwerben, verwalten und veräußern. Aktienkapital: Fr. 100 000. Liberierung Aktienkapital: Fr. 100 000. Aktien: 100 Namenaktien zu Fr. 1000. Qualifizierte Tatbestände: Beabsichtigte Sachübernahme: Die Gesellschaft beabsichtigt, nach der Gründung einen Teil der Aktiven und Passiven der im Handelsregister eingetragenen Einzelfirma «Inac Industrieautomation J. Cavigelli», in Berneck, gemäss einer noch zu erstellenden Aufteilungsbilanz zum Preise von höchstens Fr. 50 000 zu übernehmen. Publikationsorgan: SHAB. Die Mitteilungen der Gesellschaft an die Aktionäre erfolgen durch Publikation im SHAB, allenfalls durch eingeschriebenen Brief. Vinkulierung: Die Übertragbarkeit der Namenaktien ist nach Massgabe der Statuten beschränkt. Eingetragene Personen: Binder, Markus, von Kilchberg ZH, in Gais, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Cavigelli, Joseph, von Siat, in Berneck, Delegierter, mit Kollektivunterschrift zu zweien; National Treuhänder AG, in St. Gallen, Revisionsstelle.

20. Oktober 1994

**Inac Immobilien AG**, in Berneck, Wisenstrasse 1, 9442 Berneck, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 17. 10. 1994. Zweck: Erwerb, Verwaltung, Vermietung und Veräußerung von Grundstücken. Die Gesellschaft kann Zweigniederlassungen oder Betriebsstätten im In- und Ausland errichten sowie sich an anderen Firmen und Institutionen beteiligen oder diesen Dienstleistungen erbringen. Aktienkapital: Fr. 400 000. Liberierung Aktienkapital: Fr. 400 000. Aktien: 400 Namenaktien zu Fr. 1000. Qualifizierte Tatbestände: Beabsichtigte Sachübernahme: Die Gesellschaft beabsichtigt, nach der Gründung das Grundstück Parzelle Nr. 1906, Grundbuch Berneck, Wohn- und Geschäftshaus zum Preise von höchstens Fr. 5 500 000 zu übernehmen. Publikationsorgan: SHAB. Die Mitteilungen der Gesellschaft an die Aktionäre erfolgen durch Publikation im SHAB, allenfalls durch eingeschriebenen Brief. Vinkulierung: Die Übertragbarkeit der Namenaktien ist nach Massgabe der Statuten beschränkt. Eingetragene Personen: Huber, Nick, von Neuheim, in Heerbrugg (Au SG), Mitglied, mit Einzelunterschrift; Schweizerische Treuhandgesellschaft-Coopers & Lybrand AG, in St. Gallen, Revisionsstelle.

20. Oktober 1994

**Woerner Informatik AG**, in Oberbüren, Oberfeld 6, 9245 Sonnental, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 19. 10. 1994. Zweck: Beratung von Unternehmen in allen Bereichen der Informatik und der Organisation. Die Gesellschaft kann Zweigniederlassungen errichten, sich an andern Unternehmen beteiligen sowie Grundstücke erwerben, halten und veräußern. Aktienkapital: Fr. 100 000. Liberierung Aktienkapital: Fr. 50 000. Aktien: 100 Namenaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen durch eingeschriebenen Brief an die im Aktienbuch eingetragenen Adressen. Vinkulierung: Die Übertragbarkeit der Namenaktien ist nach Massgabe der Statuten beschränkt. Eingetragene Personen: Woerner, Günter, von Nesslerau, in Sonnental (Oberbüren), Präsident, mit Einzelunterschrift; Woerner-Bösch, Katharina, von Nesslerau, in Sonnental (Oberbüren), Mitglied, mit Einzelunterschrift; Meier, Bucher & Partner AG Steuerberatung, Unternehmensberatung, Revision, in Zürich, Revisionsstelle.

20. Oktober 1994

**Eftag**, in Kirchberg SG, Halten von Beteiligungen usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 177 vom 13. 9. 1994, S. 5085). Statutenänderung: 28. 9. 1994. Aktienkapital neu: Fr. 539 500 (bisher: Fr. 450 000). Liberierung Aktienkapital neu: Fr. 539 500. Aktien neu: 38 950 Inhaberaktien zu Fr. 10, 15 000 Namenaktien zu Fr. 10 (bisher: 35 000 Inhaberaktien zu Fr. 10, 10 000 Namenaktien zu Fr. 10).

20. Oktober 1994

**Fiba Fabrics AG (Fisba Fabrics S.A.) (Fisba Fabrics Ltd.)**, bisher in St. Gallen, Fabrikation von und Handel mit Textilien aller Art usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 166 vom 29. 8. 1994, S. 4719). Statutenänderung: 12. 10. 1994. Sitz neu: Wattwil. Domizil neu: Ebnerstrasse, 9630 Wattwil.

20. Oktober 1994

**Gebr. Lüchinger AG**, in Widnau, Installation von Heizungs- und sanitären Anlagen usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 189 vom 30. 9. 1992, S. 4568). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Lüchinger, Armin, von Oberriet, in Widnau, Mitglied, mit Einzelunterschrift. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Lüchinger, Silvia, von Widnau, in Widnau, Präsidentin, mit Einzelunterschrift; Lüchinger, Daniela, von Widnau, in Widnau, Mitglied, mit Einzelunterschrift; Bürger, Hanspeter, von Illgau, in Lüchingen (Allstätt), Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung; Köppel, Marco, von Widnau, in Widnau, mit Einzelprokura.

20. Oktober 1994

**P. Hübscher Treuhänder AG**, bisher in Berneck, Übernahme von Mandaten auf den Gebieten Treuhänder, Revision, Organisation und Unternehmensberatung usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 109 vom 8. 6. 1994, S. 3209). Statutenänderung: 17. 10. 1994. Sitz neu: St. Margrethen. Domizil neu: Bahnhofstrasse 2, 9430 St. Margrethen. (bisher: Weiteres Geschäftslokal: Bahnhofstrasse 2, 9430 St. Margrethen). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Hübscher, Elisabeth, von Wolensschwil, in Berneck, Vizepräsident, mit Einzelunterschrift. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Baumgartner, Bruno, von Oberriet SG, in Marbach SG, Vizepräsident und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift (bisher: Geschäftsführer).

20. Oktober 1994 (6675)  
**Gipsergeschäft R. Glaus & Co. AG**, bisher in Oberbüren, Führung eines Gipsergeschäftes usw. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 95 vom 18. 5. 1993 S. 2532). Statutenänderung: 19. 10. 1994. Firma neu: **R. Glaus & Co. AG**. Sitz neu: Gossau SG. Domizil neu: Gerenstrasse 28, 9202 Gossau. Zweck neu: Führung eines Gipsergeschäftes. Die Gesellschaft kann Zweigniederlassungen errichten, sich an anderen Unternehmungen des In- und Auslandes beteiligen sowie Grundstücke erwerben oder weiterveräußern. Qualifizierte Tatbestände neu: (Die Bestimmung über die Sachübernahmeabsicht bei der Gründung vom 11. Juni 1976 ist aus den Statuten gestrichen worden.) (bisher: Die Gesellschaft beabsichtigt, nach erfolgter Gründung von der bisherigen Kollektivgesellschaft «R. Glaus & Co.» in St. Gallen, Aktiven und Passiven zum Höchstpreis von Fr. 200 000 zu erwerben.). Mitteilungen neu: Die Mitteilungen der Gesellschaft an die Aktionäre erfolgen durch Publikation im SHAB, allenfalls in anderen Publikationsorganen. Vinkulierung neu: Die Übertragbarkeit der Namenaktien ist nach Massgabe der Statuten beschränkt.
20. Oktober 1994 (6677)  
**Polygon Marketing AG**, in St. Gallen, Herausgabe, Redaktion, Annoncenverwaltung, Verlag von Zeitungen usw. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 168 vom 31. 8. 1993 S. 4580). Zweigniederlassung neu: Winterthur.
20. Oktober 1994 (6678)  
**Tecagro-Hinteco AG**, in St. Gallen, Import und Handel mit Teppichen aller Art, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 245 vom 17. 12. 1992 S. 5883). Statutenänderung: 18. 10. 1994. Firma neu: **Tecagro AG**. Zweck neu: Import von und Handel mit Teppichen aller Art sowie Beteiligung an Unternehmungen mit ähnlichem Zweck. Die Gesellschaft kann Grundstücke und Liegenschaften erwerben. Qualifizierte Tatbestände neu: (bisher: Verrechnung: Fr. 2 300 000). Mitteilungen neu: Die Mitteilungen der Gesellschaft an die Aktionäre erfolgen durch Publikation im SHAB, allenfalls durch eingeschriebenen Brief. Eingetragene Personen neu oder mutierend: OTG Ostschweizerische Revisionsgesellschaft, in St. Gallen, Revisionsstelle.
20. Oktober 1994 (6679)  
**Isap AG**, in Mels, Betrieb eines Ingenieurbüros für Planung usw. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 19 vom 24. 1. 1986 S. 287). Firma neu: **Isap AG in Konkursliquidation**. Auflösung der Gesellschaft durch Konkurs gemäss Konkurskenntnis des Konkursrichters des Bezirksgerichts Sargans vom 23. März 1994.
20. Oktober 1994 (6680)  
**Peniko Business GmbH**, in Buchs SG, Handel mit sowie Import und Export von Waren aller Art usw. Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 106 vom 3. 6. 1994 S. 3106). Statuten geändert am: 17. 10. 1994. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Kakanou, Clara Anita, von Thyngen, in Buchs SG, Gesellschafter, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von Fr. 1000. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Awadelsid, Ahmed You-sif, sudanesischer Staatsangehöriger, in Hay Farah (Marokko), Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von Fr. 10 000; Kakanou, Martin, von Thyngen, in Buchs SG, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von Fr. 10 000 (bisher: mit einer Stammeinlage von Fr. 19 000).
20. Oktober 1994 (6681)  
**Schuster & Co. AG, Zweigniederlassung St. Gallen**, in St. Gallen, Handel mit Teppichen usw. Zweigniederlassung (SHAB Nr. 5 vom 10. 1. 1992 S. 97). mit Hauptsitz in: St. Gallen. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Seiler, Roland, von Bönigen, in Gossau SG, Geschäftsführer, mit Kollektivunterschrift zu zweien beschränkt auf die Zweigniederlassung. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Schürch, Albert, von Arni BE, in Herisau, mit Kollektivprokura zu zweien.
20. Oktober 1994 (6682)  
**Boden Hofer**, in Rorschach, Rosenstrasse 5, 9400 Rorschach, Einzelziffirma (Neueintragung). Zweck: Schutz und Pflege von Natursteinböden und Fassaden. Eingetragene Personen: Hofer, Peter, von Rothrist AG, in Rorschach, Inhaber, mit Einzelunterschrift; Angehrn, Klara, von Muolen und Amriswil, in Rorschach, mit Einzelprokura.
20. Oktober 1994 (6683)  
**Filliger Sanitär, Heizung, Service**, in Vilters, Sargansstrasse 14, 7324 Vilters, Einzelziffirma (Neueintragung). Zweck: Sanitär, Heizung und Service. Eingetragene Personen: Filliger, Rolf, von Ennetmoos, in Vilters, Inhaber, mit Einzelunterschrift.
20. Oktober 1994 (6684)  
**Ballon per Telefon H. Ziltener**, bisher in Rapperswil SG, Handel mit Folien- und Gummiballons usw. Einzelziffirma (SHAB Nr. 245 vom 17. 12. 1992 S. 5882). Sitz neu: Jona. Domizil neu: Langrütstrasse 12, 8645 Jona.
20. Oktober 1994 (6685)  
**Canadian Adventure Travel M. Seelhofer**, in Jona, Reiseunternehmen usw. Einzelziffirma (SHAB Nr. 193 vom 5. 10. 1994 S. 5504). Zweck neu: Reiseunternehmen. Zweck beschränkt auf die Touristikbranche, insbesondere das Tour-Operating mit Bezug auf das Land Hauga.
20. Oktober 1994 (6686)  
**Sennhauser Niklaus**, bisher in Niederbüren, Küchenmontagen, Einzelziffirma (SHAB Nr. 250 vom 23. 12. 1993 S. 6793). Sitz neu: Kirchberg SG. Domizil neu: Rotwaldstrasse 10, 9602 Bazenheid. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Sennhauser, Niklaus, von Kirchberg SG, in Bazenheid (Kirchberg SG), Inhaber, mit Einzelunterschrift (bisher: in Niederbüren); Sennhauser, Cornelia, von Appenzell und Kirchberg SG, in Bazenheid (Kirchberg SG), mit Einzelunterschrift.
20. Oktober 1994 (6687)  
**Arcon-Music, Ursula Karitnigg**, in Gams, Verkauf von Notenmaterial, Einzelziffirma (SHAB Nr. 204 vom 20. 10. 1993 S. 5486). Diese Firma wird infolge Wegfalls der Eintragungspflicht auf Begehren der Inhaberin im Handelsregister gelöscht.
20. Oktober 1994 (6688)  
**Oberholzer Ernst Transporte**, in Oberhelfenschwil, Ausführung von Warentransporten, Einzelziffirma (SHAB Nr. 114 vom 15. 6. 1994 S. 3353). Mit Verfügung des Konkursrichters des Bezirksgerichts Neutrogenburg vom 7. Oktober 1994 ist das Konkursverfahren geschlossen worden. Die Firma wird von Amtes wegen gelöscht.
20. Oktober 1994 (6689)  
**Walter Rähmi**, in St. Gallen, Schärpen von Werkzeugen usw. Einzelziffirma (SHAB Nr. 17 vom 22. 1. 1973 S. 194). Firma infolge Geschäftsaufgabe erloschen.
20. Oktober 1994 (3884)  
**Arcaas Chur AG**, in Chur, Liegenschaften, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 64 vom 2. 4. 1990 S. 1272). Domizil neu: Süswinkel 15, 7000 Chur. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Riedi Ruffner Theus AG, in Chur, Revisionsstelle.
20. Oktober 1994 (3885)  
**Calanda Beteiligungs-, Finanz- und Handels-AG**, in Chur, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 27 vom 3. 2. 1986 S. 410). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Deloitte & Touche AG, in Erlenbach ZH, Revisionsstelle.
20. Oktober 1994 (3886)  
**Garage Oswald AG**, in Zizers, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 230 vom 4. 10. 1982 S. 3164). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Rettich, Josef, von Cazis, in Maladers, Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Rettich, Josef, von Cazis, in Maladers, Revisionsstelle.
20. Oktober 1994 (3887)  
**Josias Gasser Baumaterialien AG**, in Chur, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 209 vom 28. 10. 1992 S. 5033). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Fiduciar Treuhand AG Chur, in Chur, Revisionsstelle.
20. Oktober 1994 (3888)  
**San Bernardino Hotel- und Restaurationsbetriebsgesellschaft**, in Hinterrhein, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 81 vom 28. 4. 1993 S. 2067). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Confinda Treuhand AG, in Chur, Revisionsstelle.
20. Oktober 1994 (3889)  
**Spin GmbH**, in Chur, Pulvermühlstrasse 20, 7000 Chur, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 7. 10. 1994. Zweck: Betriebsberatung sowie Konzeption und Realisation von Informatiklösungen für kleine und mittlere Unternehmen; die Gesellschaft ist ebenfalls tätig im Bereich Multimedia und kann Grundstücke erwerben, belasten und veräußern sowie sich an Unternehmen mit gleichem oder ähnlichem Zweck beteiligen und Zweigniederlassungen errichten. Stammkapital: Fr. 20 000. Liberierung: Fr. 20 000. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Baffioni, Elio, von Untervaz, in Chur, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Kollektivunterschrift zu zweien, mit einer Stammeinlage von Fr. 5000; Huber, Reto, von Jönen, in Chur, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Kollektivunterschrift zu zweien, mit einer Stammeinlage von Fr. 5000; Sgier, Retus, von Andist, in Landquart, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Kollektivunterschrift zu zweien, mit einer Stammeinlage von Fr. 5000; Walther, Edith, von Felsberg und Vicosoprano und Valendas, in Felsberg, Gesellschafterin und Geschäftsführerin, mit Kollektivunterschrift zu zweien, mit einer Stammeinlage von Fr. 5000.
20. Oktober 1994 (3890)  
**Cavelli + Lechmann, Schreinerei**, in Schluen, Kollektivgesellschaft (SHAB Nr. 116 vom 22. 5. 1985 S. 1977). Diese Gesellschaft hat sich infolge Ausscheidens des Gesellschafters Gion Giuseppe Lechmann, dessen Unterschrift erloschen ist, aufgelöst. Die Firma ist erloschen. Der Gesellschafter Albert Cavelli, führt im Sinne von Art. 579 OR das Geschäft als Einzelkaufmann unter der Firma «Albert Cavelli, Schreinerei», in Schluen, fort.
20. Oktober 1994 (3891)  
**Albert Cavelli, Schreinerei**, in Schluen, Falerin, 7151 Schluen, Einzelziffirma (Neueintragung). Zweck: Betrieb einer Schreinerei. Setzt das Geschäft der erloschenen Kollektivgesellschaft «Cavelli + Lechmann, Schreinerei», in Schluen, fort. Eingetragene Personen: Cavelli, Albert, von Sagogn, in Sagogn, Inhaber, mit Einzelunterschrift.
20. Oktober 1994 (3892)  
**Botanicum, Reutimann Barbara**, in Davos, Promenade 131, 7260 Davos Dorf, Einzelziffirma (Neueintragung). Zweck: Betrieb eines Blumengeschäftes, Erbringung sämtlicher Dienstleistungen im Floristikbereich. Eingetragene Personen: Reutimann, Barbara, von Waltalingen, in Davos, Inhaberin, mit Einzelunterschrift.
20. Oktober 1994 (3893)  
**Christine Jäger**, in Igis, Hotelbetrieb, Einzelziffirma (SHAB Nr. 22 vom 27. 1. 1984 S. 319). Diese Firma ist infolge Geschäftsaufgabe erloschen.
20. Oktober 1994 (3894)  
**Rolf Jäger**, in Igis, Bahnhofstrasse 36, 7302 Landquart, Einzelziffirma (Neueintragung). Zweck: Betrieb des Restaurants Central. Eingetragene Personen: Jäger, Rolf, von Peist und Molinis, in Zizers, Inhaber, mit Einzelunterschrift.
20. Oktober 1994 (3895)  
**IB COM Informatik AG**, in Chur, Analyse, Entwicklung und Verkauf von Individual-Software usw. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 54 vom 17. 3. 1994 S. 1465). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Scherrer, Peter, von Bütschwil, in Chur, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Anderegg, Hans Peter, von Wattwil SG, in Plons Gde. Mels, mit Kollektivprokura zu zweien; Augustin, Jörg, von Alvaschein, in Zizers, mit Kollektivprokura zu zweien; Cadisch, Gian Marco, von Celerina/Schlarigna, in Chur, Delegierter, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Beha, Dr. Hansjörg, deutscher Staatsangehöriger, in Wädenswil, Präsident, mit Einzelunterschrift; Obwegeser, Thomas A., von Schwerzenbach, in Thundorf, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Stucki, Dr. Peter, von Rötthenbach im Emmental, in Langnau am Albis, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Hauga, Friedrich, deutscher Staatsangehöriger, in Trimmis, Direktor, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Kunz, Heinz Urs, von Fläsch, in Fläsch, Direktor, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Bächler, Jörg, von Kreuzlingen, in Chur, Vize-Direktor, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Beiner, Raymond, von Schüpfen, in Chur, Vize-Direktor, mit Kollektivunterschrift zu zweien (bisher: Vizepräsident); Nigg, Markus, von Pfäfers, in Chur, Vize-Direktor, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Gulfer, Norbert, italienischer Staatsangehöriger, in Trimmis, mit Kollektivprokura zu zweien.
20. Oktober 1994 (3896)  
**Girlove SA**, in Davos, partecipazioni, società anonima (FUSC no. 157 del 8. 7. 1976 p. 1946). Nuove persone iscritte o modificate: Regivgroup SA, in Lugano, infolge di revisione.
- Aargau - Argovie - Argovia**
20. Oktober 1994 (6896)  
**Auto Gysi AG**, in Hausen AG, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 225 vom 27. 9. 1985 S. 3665). Eingetragene Personen neu oder mutierend: UTA, Unternehmensberatungs- und Treuhand AG Lenzburg, in Lenzburg, Revisionsstelle.
20. Oktober 1994 (6897)  
**Edgar Leutwyler AG, Schreinerei-Innenusbau**, in Burg AG, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 302 vom 27. 12. 1988 S. 5253). Eingetragene Personen neu oder mutierend: UTA Unternehmensberatungs- und Treuhand AG Menziken, in Menziken, Revisionsstelle.
20. Oktober 1994 (6898)  
**Fela Planungs AG**, in Neuenhof, Herstellung von Leiterplatten usw. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 94 vom 17. 5. 1994 S. 2729). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Revisuisse Price Watchhouse AG, in Winterthur, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Provida Treuhand AG Romanshorn, in Romanshorn, Revisionsstelle.
20. Oktober 1994 (6899)  
**Feldschlösschen Immobilien AG**, in Reinfelden, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 217 vom 9. 11. 1992 S. 5225). Eingetragene Personen neu oder mutierend: ATAG Ernst & Young AG, in Basel, Revisionsstelle.
20. Oktober 1994 (6900)  
**Forego Trading AG**, bisher in Mellingen, Elektronische Geräte usw. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 235 vom 3. 12. 1992 S. 5643). Statutenänderung: 16. 9. 1994, 14. 10. 1994. Sitz neu: Baden. Domizil neu: Im Langacker 16, 5405 Dättwil. Aktienkapital neu: Fr. 100 000 (bisher: Fr. 51 000). Liberierung Aktienkapital neu: Fr. 100 000. Aktien neu: 200 Namenaktien zu Fr. 500 (bisher: 102 Namenaktien zu Fr. 500). Vinkulierung neu: Die Übertragbarkeit der Namenaktien ist nach Massgabe der Statuten beschränkt. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Gubler, Charles, von Lostorf, in Schöftland, Mitglied, mit Einzelunterschrift (bisher: in Buchs AG); Effrida Treuhand und Revisionen, in Zürich, Revisionsstelle.
20. Oktober 1994 (6901)  
**Garage Gysi AG**, in Hausen AG, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 62 vom 31. 3. 1989 S. 1288). Eingetragene Personen neu oder mutierend: UTA, Unternehmensberatungs- und Treuhand AG Lenzburg, in Lenzburg, Revisionsstelle.
20. Oktober 1994 (6902)  
**Hugo Doppler & Co AG, Buchhandlung**, in Baden, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 228 vom 24. 11. 1992 S. 5481). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Treuhandbüro Max Fluri Wirtschafts- und Steuerberatungen, in Baden, Revisionsstelle.
20. Oktober 1994 (6903)  
**Hugo Koch AG**, in Wohlen AG, Betrieb eines Kieswerkes und einer Reparaturwerkstätte usw. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 137 vom 18. 7. 1991 S. 3127). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Bommer + Partner Treuhandgesellschaft, in Bern, Revisionsstelle.
20. Oktober 1994 (6904)  
**K. Ott AG**, in Auenstein, Bauunternehmung für Hoch- und Tiefbau usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 172 vom 5. 9. 1989 S. 3679). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Wälti, Heinz, von Rüderswil, in Möriken-Widlegg, Revisionsstelle.
20. Oktober 1994 (6905)  
**Kovats Optik AG**, in Baden, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 281 vom 30. 11. 1984 S. 4264). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Herzog, Ernst, von Walzenhausen, in Heiden, Revisionsstelle.
20. Oktober 1994 (6906)  
**Marti AG Aarau**, in Aarau, Bauarbeiten, Baumaterialien und Baumaschinen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 106 vom 3. 6. 1994 S. 3108). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Lienhard-Bänninger, Max, von Buchs AG, in Muri bei Bern, Mitglied, mit Einzelunterschrift. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Balmer, Paul, von Gsteigwil, in Köniz, Mitglied, mit Einzelunterschrift; Greutmann, Hansjörg, von Beggingen, in Neuhausen am Rheinfall, Mitglied, mit Einzelunterschrift; Baumann, Kurt, von Langnau am Albis, in Schlieren, mit Kollektivprokura zu zweien; Märki, Beat, von Unterbörsberg, in Zürich, mit Kollektivprokura zu zweien.
20. Oktober 1994 (6907)  
**Metzler AG**, in Aarburg, Erwerb, Verkauf und Verwaltung von Liegenschaften usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 167 vom 22. 7. 1985 S. 2811). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Schweizerischer Verband der Lebensmitteldetailisten (Veledes), in Olten, Revisionsstelle.
20. Oktober 1994 (6908)  
**MSL Ingenieurbüro AG**, in Muri AG, Erstellung von Berechnungen usw. für Stahlbeton im Hoch- und Tiefbau usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 33 vom 16. 2. 1989 S. 652). Domizil neu: Fischacker 10, 5630 Muri. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Schmid Revisions AG, in Böttstein, Revisionsstelle.
20. Oktober 1994 (6909)  
**O. Kleiner AG**, in Wohlen AG, Waren der Verpackungsindustrie usw. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 211 vom 30. 10. 1992 S. 5077). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Strebel, Hermann, von Uezwil und Luzern, in Luzern, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Kleiner, Martin, von Wädenswil, in Wohlen, Präsident, mit Einzelunterschrift (bisher: Delegierter); Kleiner, Trudy, von Wädenswil, in Wohlen, Mitglied, mit Einzelunterschrift (bisher: Präsident); Schneider, Andreas, von Brügg bei Biel, in Stein am Rhein, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Strebel, Paul, von Uezwil, in Grandvaux, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Günter, Hans, von Neuhausen am Rheinfall, in Berikon, mit Kollektivprokura zu zweien; Hildbrand, Hanspeter, von Boswil, in Dottikon, mit Kollektivprokura zu zweien; Amrhein Treuhand, in Aarau, Revisionsstelle.
20. Oktober 1994 (6910)  
**Richard Huber AG Dottikon**, in Dottikon, Betrieb einer Baumschule usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 134 vom 12. 6. 1975 S. 1619). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Suter & Kuhn, Treuhand- und Revisions AG, in Aarau, Revisionsstelle.
20. Oktober 1994 (6911)  
**Rovo Chair AG (Rovo Chair SA) (Rovo Chair Ltd)**, in Wohlen AG, Herstellung von Büromöbeln usw. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 239 vom 9. 12. 1992 S. 5740). Domizil neu: c/o Litrag Treuhand AG, Bahnhofstrasse 2, 5610 Wohlen.
20. Oktober 1994 (6912)  
**S + W Bauunternehmung AG**, in Wettingen, Hoch- und Tiefbauten usw. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 179 vom 15. 9. 1994 S. 5132). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Leupi, Marcel, von Zürich, in Zürich, mit Einzelunterschrift. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Lienhard, Peter, von Zürich, in Widen, mit Kollektivprokura zu zweien.
20. Oktober 1994 (6913)  
**Splemann Büroorganisation AG**, in Aarburg, Betrieb eines Bürofachgeschäftes usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 180 vom 16. 9. 1994 S. 5153). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Spielmann-Ryf, Martha, von Obergösgen, in Lostorf, Mitglied, mit Einzelunterschrift. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Spielmann, Bernhard, von Obergösgen, in Lostorf, Mitglied, mit Einzelunterschrift (bisher: Geschäftsführer, mit Kollektivunterschrift zu zweien).
20. Oktober 1994 (6914)  
**SR Maschinenbau AG**, in Birrwil, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 288 vom 10. 12. 1985 S. 4625). Eingetragene Personen neu oder mutierend: UTA Unternehmensberatungs- und Treuhand AG Menziken, Revisionsstelle.
20. Oktober 1994 (6916)  
**Storck (Schweiz) AG**, bisher in Baden, qualitativ hochwertige Süsswaren usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 34 vom 17. 2. 1994 S. 941). Statutenänderung: 21. 9. 1994. Sitz neu: Spreitenbach. Domizil neu: Dorfstrasse 36, 8957 Spreitenbach. Mitteilungen neu: Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen durch Publikation im SHAB oder, sofern die Namen und Adressen sämtlicher Aktionäre bekannt sind, durch Brief.
- Graubünden - Grisons - Grigioni**
20. Oktober 1994 (3883)  
**ABC Construction Consultants Ltd**, in Luven, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 32 vom 16. 2. 1993 S. 779). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Caminada Treuhand AG Zürich, in Zürich, Revisionsstelle.

20. Oktober 1994 (6915)  
**Stadtcasino Baden AG**, in Baden, Betrieb des Stadtcasino Baden mit den dazugehörigen Nebenanlagen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 153 vom 10. 8. 1993 S. 4193). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Romanoff, Françoise, von Zürich, in Oberrohrdorf, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

20. Oktober 1994 (6917)  
**Swift-Textil AG**, in Hunzenschwil, Fabrikation von Bademöbeln usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 250 vom 28. 10. 1987 S. 4202). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Dr. Hauri AG, Treuhand- und Steuerberatungs-Gesellschaft, in Aarau, Revisionsstelle.

20. Oktober 1994 (6918)  
**Trojka AG**, in Neuenhof, Betrieb von Hotels, Restaurants, Bars und Einkaufshops, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 105 vom 4. 6. 1991 S. 2410). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Provida Treuhand AG Romanshorn, in Romanshorn, Revisionsstelle.

20. Oktober 1994 (6919)  
**Willers AG**, in Burg A.G., Herstellung und Vertrieb von Röhren- und Dosenblechen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 18 vom 29. 1. 1992 S. 418). Eingetragene Personen neu oder mutierend: UTA Unternehmensberatungs- und Treuhand AG Menziken, in Menziken, Revisionsstelle.

20. Oktober 1994 (6920)  
**Wooditl Hydraulik AG**, in Seengen, Fabrikation von und Handel mit Hydraulikelementen usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 167 vom 30. 8. 1991 S. 3792). Eingetragene Personen neu oder mutierend: UTA, Unternehmensberatungs- und Treuhand AG Lenzburg, in Lenzburg, Revisionsstelle.

20. Oktober 1994 (6921)  
**Optica AG in Liquidation**, in Neuenhof, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 231 vom 27. 11. 1992 S. 5548). Liquidation beendet. [Die Löschung der Firma erfolgt, sobald die Zustimmungen der Steuerverwaltungen eingegangen sind.]

20. Oktober 1994 (6922)  
**EAM Energy Artists Management, Mike Kaufmann**, in Zeiningen, Sonnenhaldenweg 8, 4314 Zeiningen, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Vermittlung von Künstlern und Artisten. Setzt das Geschäft der erloschenen Kollektivgesellschaft «Energy Artist and Show Agency Kaufmann & Lucchini», in Zeiningen, im Sinne von Art. 579 OR fort. Eingetragene Personen: Kaufmann, Michael, von Buus, in Zeiningen, Inhaber, mit Einzelunterschrift.

20. Oktober 1994 (6923)  
**Eichenberger Consulting & Trading**, in Beinwil am See, Kirchmoos 15, 5712 Beinwil am See, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Import und Export von sowie Handel mit Geräten und Materialien, Beratungen im Bereich für technisches Know-how. Eingetragene Personen: Eichenberger, Simon, von Beinwil am See, in Beinwil am See, Inhaber, mit Einzelunterschrift.

20. Oktober 1994 (6924)  
**IBA Institut für Bewegungsanalyse Cary Rick**, in Gontenschwil, Lenzmühleweg 86, 5728 Gontenschwil, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Betrieb eines Instituts für Aus- und Weiterbildungen in Bewegungsanalyse und Notation Methode Car Rick zu pädagogischen, therapeutischen und Forschungszwecken. Eingetragene Personen: Rick, Cary, Bürger der USA, in Viganello, Inhaber, mit Einzelunterschrift; Schrag, Erika, von Feuerthalen, in Gontenschwil, mit Einzelunterschrift.

20. Oktober 1994 (6925)  
**Marcel Hess**, in Döttingen, Conradin Zschokke-Strasse 14, 5312 Döttingen, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Sperrholzplatten-, Messerfurnier- und Sägewerk. Setzt das Geschäft der erloschenen Kollektivgesellschaft «Franz Hess & Co.», in Döttingen, im Sinne von Art. 579 OR fort. Eingetragene Personen: Hess, Marcel, von Leuggern, in Döttingen, Inhaber, mit Einzelunterschrift; Ackermann, Anton, von Mels, in Döttingen, mit Kollektivprokura zu zweien; Baumgartner, Johann, von Trub, in Klingnau, mit Kollektivprokura zu zweien; Hess, Daniel, von Leuggern, in Böttstein, mit Kollektivprokura zu zweien.

20. Oktober 1994 (6926)  
**Im Unternehmenberatung Andreas Erb**, in Schneisingen, Im Rindel 521, 5425 Schneisingen, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Unternehmensberatung und Ausbildung im Bereich Personal und Organisation. Eingetragene Personen: Erb, Andreas, von Oberhof, in Schneisingen, Inhaber, mit Einzelunterschrift.

20. Oktober 1994 (6927)  
**Emme Kappa Mario Kneuss**, bisher in Spreitenbach, Damenoberbekleidung usw., Einzelfirma (SHAB Nr. 133 vom 13. 7. 1993 S. 3650). Sitz neu: Oberflachs. Domizil neu: Unterdorfstrasse 6, 5108 Oberflachs. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Kneuss, Mario S., von Eggwil, in Oberflachs, Inhaber, mit Einzelunterschrift (bisher: in Spreitenbach).

20. Oktober 1994 (6928)  
**Hirt Salmenhaus, Buchs**, in Buchs A.G., Einzelfirma (SHAB Nr. 177 vom 13. 9. 1994 S. 5086). Firma neu: Hirt Salmon House, Buchs.

20. Oktober 1994 (6929)  
**MK Informatik Mario Kneuss**, bisher in Spreitenbach, Hard- und Software usw., Einzelfirma (SHAB Nr. 133 vom 13. 7. 1993 S. 3650). Sitz neu: Oberflachs. Domizil neu: Unterdorfstrasse 6, 5108 Oberflachs. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Kneuss, Mario S., von Eggwil, in Oberflachs, Inhaber, mit Einzelunterschrift (bisher: in Spreitenbach).

20. Oktober 1994 (6930)  
**Richner Waffen**, bisher in Niederlenz, Handel mit Waffen usw., Einzelfirma (SHAB Nr. 122 vom 27. 6. 1991 S. 2793). Sitz neu: Schafheim. Domizil neu: Hunzenschwilstrasse 681, 5503 Schafheim.

20. Oktober 1994 (6931)  
**Lipag-Limmat-Lichtpausen Fischli & Bruggmann**, bisher in Wettlingen, Lichtpaus- und Reprographierarbeiten, Kollektivgesellschaft (SHAB Nr. 255 vom 3. 11. 1987 S. 4278). Sitz neu: Baden. Domizil neu: Wettingerstrasse 31, 5400 Baden. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Bruggmann, Roland, von Mogelsberg, in Ennetbaden, Gesellschafter, mit Einzelunterschrift (bisher: in Spreitenbach); Fischli, Peter, von Näfels, in Remetschwil, Gesellschafter, mit Einzelunterschrift (bisher: in Oetwil an der Limmat).

20. Oktober 1994 (6932)  
**Energy Artist and Show Agency Kaufmann & Lucchini**, in Zeiningen, Kollektivgesellschaft (SHAB Nr. 13 vom 20. 1. 1993 S. 299). Gesellschaft aufgelöst, Firma erloschen. Fortsetzung des Geschäftes gemäss Art. 579 OR als Einzelfirma «EAM Energy Artists Management, Mike Kaufmann», in Zeiningen, durch den Gesellschafter Michael Kaufmann. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Lucchini, Massimo, von Montagnola, in Gipf-Oberfrick, Gesellschafter, mit Einzelunterschrift.

20. Oktober 1994 (6933)  
**Franz Hess & Co**, in Döttingen, Sperrholzplatten- und Sägewerk usw., Kollektivgesellschaft (SHAB Nr. 199 vom 12. 10. 1990 S. 4074). Gesellschaft aufgelöst, Firma erloschen. Fortsetzung des Geschäftes gemäss Art. 579 OR als Einzelfirma «Marcel Hess», in Döttingen, durch den Gesellschafter Marcel Hess. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Hess, Franz Josef, von Leuggern, in Böttstein, Gesellschafter, mit Einzelunterschrift.

20. Oktober 1994 (6935)  
**Forming AG**, in Möhlin, Produkte aus Stahl usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 179 vom 15. 9. 1994 S. 5132). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Mettler, Margrit, von Hemberg, in Möhlin, mit Kollektivprokura zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Wendelspiess-Metzger, Cornelia, von Möhlin und Wegestetten, in Wegestetten, mit Kollektivprokura zu zweien (bisher: Metzger, Cornelia, von Möhlin, in Möhlin); ATAG Ernst & Young AG, in Basel, Revisionsstelle.

20. Oktober 1994 (6936)  
**Orag Textron AG (Orag Textron SA) (Orag Textron Ltd)**, in Baden, Täfermstrasse 28, 5405 Baden-Dättwil, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 7. 10. 1994. Zweck: Herstellung und Vertrieb von Gütern und Erbringung von Dienstleistungen aller Art auf den Gebieten der Luftfahrt-, Automobil-, Bau- und Elektronikindustrie und der Büro-rationalisierung sowie derer, die einer behördlichen Bewilligung unterliegen, ferner Herstellung von, Handel mit und Vertrieb von Maschinen und Zubehör, Werkzeugen, Halterungen und Systemen auf den vorstehend genannten Gebieten sowie auf anderen Gebieten, namentlich für den Bereich der Landschaftsgestaltung und des Freizeitbedarfs, sowie Vertrieb von Produkten auf dem Gebiet der Uhrrennambänder und des Modeschmucks; die Gesellschaft kann Zweigniederlassungen oder Tochtergesellschaften im In- und Ausland eröffnen und sich an Unternehmungen aus verwandten und anderen Branchen im In- und Ausland beteiligen. Aktienkapital: Fr. 100 000. Liberierung Aktienkapital: Fr. 100 000. Aktien: 100 Namenaktien zu Fr. 1000. Qualifizierte Tatbestände: Beabsichtigte Sachübernahme: Gewisse Aktiven und Passiven ihres Vertriebsgeschäftes für Maschinen für Golf- und Grünflächenpflege der «Orag Inter AG», in Baden, umfassend Debitoren, Warenvorräte, Fahrzeuge und gewisse Anlagen und Einrichtungen, zum Höchstpreis von Fr. 3 000 000. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen durch eingeschriebenen Brief. Eingetragene Personen: Henkel, Herbert Ludwig, Bürger der USA, in North Kingstown (Rhode Island/USA), Präsident, mit Einzelunterschrift; Karrer, Dr. Robert, von Zürich und Teufenthal AG, in Zürich, Vizepräsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Reinartz, Peter, von Zürich, in Zürich, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; ATAG Ernst & Young AG, in Zürich, Revisionsstelle.

20. Oktober 1994 (6937)  
**Bruno Meier AG**, in Strengelbach, Betrieb einer Garage mit Reparatur- und Servicedienst usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 23 vom 29. 1. 1980 S. 321). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Meier-Wydenkeller, Bruno, von Niedergösgen, in Zofingen, Präsident, mit Einzelunterschrift (bisher: Mitglied); Meier, Ruth, von Niedergösgen, in Zofingen, Mitglied, mit Einzelunterschrift (bisher: ohne eingetragene Funktion); Treuhand Zofingen AG, in Zofingen, Revisionsstelle.

20. Oktober 1994 (6934)  
 Berichtigung des im SHAB Nr. 180 vom 16. 9. 1994, S. 5153 publizierten TB-Eintrags Nr. 5926 vom 9. 9. 1994. **Sombo AG**, in Mörkewildweg, Spielwaren usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 180 vom 16. 9. 1994 S. 5153). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Schwarzenbach, Karl, von Rüslikon, in Oberrieden, Mitglied, mit Einzelunterschrift (bisher: in Reichenburg).

#### Thurgau - Thurgovie - Turgovia

17. Oktober 1994  
**VIG Verwaltungs- und Investitionsgesellschaft AG**, in Ermatingen. Unter dieser Firma besteht aufgrund der Statuten vom 7. 10. 1994 eine Aktiengesellschaft. Zweck: Beratungen, Expertisen, Gutachten und Vermittlung im Immobilien- und Bauektor im Ausland. Die Gesellschaft kann im Ausland Liegenschaften an-, verkaufen, erschliessen und überbauen. Das Aktienkapital beträgt Fr. 10 000, eingeteilt in 100 voll einbezahlte Inhaberaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan ist das SHAB. Der Verwaltungsrat besteht aus 1 oder mehreren Mitgliedern. Einziges Mitglied mit Einzelunterschrift ist Beat Seger, von und in Ermatingen. Revisionsstelle: Maria-Antoinette Schmid, von Obereg AI, in Kreuzlingen. Domizil: Hauptstrasse 129, 8272 Ermatingen.

17. Oktober 1994  
**HST Beratung GmbH**, in Tägerwilen. Unter dieser Firma besteht aufgrund der Statuten vom 19. 9. 1994 eine Gesellschaft mit beschränkter Haftung. Zweck: Unternehmensberatung, v. a. Organisations- und Ablaufberatung, Beratung und Unterstützung bei der Einführung von Standardsoftware, Beratung im Bereich SAP-Software, Finanz- und Kostenrechnung sowie Einführung von Personalabrechnungen, Schulung im Bereich Standortsoftware, Forschung und Entwicklung von Accounting-Systemen. Das Stammkapital beträgt Fr. 20 000, davon sind 50% liberiert. Die Gesellschaft übernimmt gemäss Sacheinlagevertrag vom 19. 9. 1994 von Helmut Stutzmann, in Tägerwilen, 1 Computer inklusive Drucker und Software zum Übernahmepreis von Fr. 7000, wovon der Sacheinleger eine Stammeinlage von Fr. 7000 erhält, Fr. 3000 wurden bar einbezahlt. Publikationsorgan ist das SHAB. Gesellschafter und zugleich Geschäftsführer mit einer Stammeinlage von Fr. 19 000, zu 50% liberiert, ist Helmut Stutzmann, deutscher Staatsangehöriger, in Tägerwilen; er führt Einzelunterschrift, und Gesellschafter und Geschäftsführer mit einer Stammeinlage von Fr. 1000, zu 50% liberiert, ist Christian Helmut Stutzmann, deutscher Staatsangehöriger, in Zürich; er führt Kollektivunterschrift zu zweien. Domizil: Ochsengartenweg 2, 8274 Tägerwilen.

17. Oktober 1994  
**Othmar Thoma AG**, in Amriswil. Führung eines Immobilien-treuhanders usw. (SHAB Nr. 148 vom 4. 8. 1994, S. 3669). Gemäss Beschluss der ausserordentlichen Generalversammlung vom 11. 10. 1994, wurde der Name geändert in: **Thoma Immobilien Treuhand AG**. Die Statuten wurden entsprechend geändert.

17. Oktober 1994  
**NMS Immobilien AG**, in Sirnach, Kauf, Verkauf, Überbauung, Vermietung und Verpachtung von Immobilien aller Art usw. (SHAB Nr. 239 vom 24. 11. 1993, S. 6479). Revisionsstelle alt: Atag Ernst & Young AG, in Winterthur; neu: Dorf-Treuhand Werner Jud, dipl. Bücherexperte, lic. oec. HSG, in Dorf.

17. Oktober 1994  
**OBITER AG**, in Märwil, Betrieb von Rindenmilch und Rindenhumus usw. (SHAB Nr. 185 vom 24. 9. 1992, S. 4482). Herbert Würsch, Mitglied, ist aus dem Verwaltungsrat ausgetreten; seine Unterschrift ist erloschen. An Martin Schläpfer, von Wald AR, in Bischofzell, wurde Kollektivprokura zu zweien erteilt. Die Prokura von Max Keller ist erloschen.

17. Oktober 1994  
**Hörig**, in Sulgen (Aktiengesellschaft), Konstruktion, Produktion und Verkauf von Rennwagen usw. (SHAB Nr. 35 vom 21. 2. 1992, S. 814). Die Prokura von Rémy Hefli ist erloschen.

17. Oktober 1994  
**1001 Sport- und Gewerbehallen AG**, in Ermatingen. Erstellung und Betrieb oder Vermietung von Tennisanlagen und Gewerbetrieben usw. (SHAB Nr. 125 vom 1. 7. 1993, S. 3426). Rudolf Schmid, Mitglied, ist aus dem Verwaltungsrat ausgetreten; seine Unterschrift ist erloschen (Selbstlöschung nach Art. 25a HRRegV).

17. Oktober 1994  
**Ermabau AG**, in Ermatingen, Erstellung und Vermietung von Wohn- und Geschäftsräumen aller Art usw. (SHAB Nr. 149 vom 4. 8. 1993, S. 4088). Rudolf Schmid, Mitglied, ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen (Selbstlöschung nach Art. 25a HRRegV).

17. Oktober 1994  
**Schweizerischer Bankverein**, Zweigniederlassung in Kreuzlingen (SHAB Nr. 136 vom 15. 7. 1994, S. 3975), mit Hauptsitz in Basel. An Jost Odermatt, von Horgen und Buchs NW, in Kreuzlingen, und Albin Ribisel, deutscher Staatsangehöriger, in Konstanz (D), wurde Kollektivprokura zu zweien erteilt. Die Unterschrift von Max Kühne ist erloschen.

17. Oktober 1994  
**P. Hubalek REA PPS**, in Frauenfeld, Temporäreinsätze in Fabriksteuerung (SHAB Nr. 105 vom 10. 6. 1991, S. 2410). Die Firma ist infolge Aufgabe des Geschäfts erloschen.

17. Oktober 1994  
**Hedwig Rutishauser**, in Guntershausen bei Aadorf, Firmainhaberin ist Hedwig Rutishauser, von Dünnershaus, in Guntershausen bei Aadorf, Betrieb des Restaurants Ochsen. Hauptstrasse 30, 8357 Guntershausen bei Aadorf.

17. Oktober 1994  
**Bollinger's Chäs Lädli**, in Hüttwilen. Firmainhaberin ist Elisabeth Bollinger-Lauener, von Turbenthal ZH, in Hüttwilen. An Hans-Peter Bollinger, von Turbenthal ZH, in Hüttwilen, wurde Einzelprokura erteilt. Betrieb eines Milch-/Käseprodukte-Ladens. Chäserei Hüttwilen. 8536 Hüttwilen.

17. Oktober 1994  
**Vig Fleischhandel AG in Liquidation**, in Bussnang, Handel mit Vieh, Fleisch und Fleischwaren usw. (SHAB Nr. 86 vom 4. 5. 1994, S. 2458). Die Liquidation ist durchgeführt. Die Firma ist erloschen.

17. Oktober 1994  
**Johann Kasper Maschinenbau GmbH in Liq.**, in Kreuzlingen, An- und Verkauf von Bäckereimaschinen usw. (SHAB Nr. 23 vom 3. 2. 1993, S. 553). Die Liquidation ist durchgeführt. Die Firma ist erloschen.

17. Oktober 1994  
**Kanis Transport und Air-Service AG in Liquidation**, in Kreuzlingen, Transport von Gütern aller Art usw. (SHAB Nr. 204 vom 21. 10. 1991, S. 4919). Die Liquidation ist durchgeführt. Die Firma ist erloschen.

17. Oktober 1994  
**Schmoll-Maschinen AG in Liq.**, in Egnach, Handel mit Schmoll-Maschinen usw. (SHAB Nr. 110 vom 10. 6. 1993, S. 3025). Die Liquidation ist durchgeführt. Die Firma ist erloschen.

#### Ticino - Tessin - Tessin

##### Ufficio di Bellinzona

17 ottobre 1994  
**Centro di Riabilitazione Sementina SA**, in Sementina (nuova iscrizione). Data statuti: 30. 9. 1994. Scopo: l'assunzione e gestione del Centro di Riabilitazione di Sementina, specializzato nella riabilitazione delle affezioni attinenti alla cardiologia, neurologia, ortopedia e postinfertilità. Il Centro ha la facoltà di estendere le proprie attività a tutte le prestazioni inerenti al servizio dei pazienti. Capitale azionario: fr. 2 000 000 suddiviso in 2000 azioni al portatore da fr. 1000 cadauna, interamente liberato. Pubblicazioni: FUSC e FUCL. Le convocazioni avvengono per lettera raccomandata se noti tutti gli azionisti. Consiglio di amministrazione: da 1 a 7 membri. Presidente: Giorgio Grandini, da Gentilino in Viganello; vice-presidente: Manfred Manser, da Appenzel-geri; Elvio Franz, da Iseo in Lumino, e Walter Müller, da Gächlingen in Bellinzona, tutti con firma collettiva a due. Ufficio di revisione: Fiduciaria Svizzera-Coopers & Lybrand S.A., Lugano. Recapito: 6514 Sementina.

17 ottobre 1994  
**Rossetti e Marchese Motors S.A.G.L.**, precedentemente in Cresciana, compravendita di autoveicoli, ecc. (FUSC del 11. 10. 1993, n. 197, p. 5307). Nuova sede: Sementina, via Pobbia. Scopo: compravendita di autoveicoli, riparazioni e carrozzeria, negozio di accessori, acquisizione e gestione di garages e autorimesse, la società può costituire filiali in Svizzera o all'estero. Statuti originali del 21. 9. 1993 modificati il 10. 10. 1994. Capitale sociale: fr. 40 000 suddiviso in due quote sociali rispettivamente da fr. 30 000 e fr. 10 000 cadauna, interamente liberato. Socio-garante con firma individuale per una quota sociale di fr. 20 000, Sergio Rossetti, da Biasca in Bellinzona. Procuratore con firma individuale per una quota sociale di fr. 10 000 Luca Marchese, da ed in Biasca.

17 ottobre 1994  
**Ingeco Consulenza e Ingegneria SA**, in Bellinzona, la progettazione, consulenza, opere elettriche, ecc. (FUSC dell'11. 2. 1994, n. 30, p. 836). Fabio Tomasini, amministratore unico dimissionario, non fa più parte del consiglio di amministrazione e la sua firma è estinta. Nuovo amministratore unico con firma individuale: Gianpiero Addis-Melau, da Russo in Roveredo GR.

17 ottobre 1994  
**Credito Svizzero**, succursale in Bellinzona, attività di una banca universale, ecc. (FUSC del 5. 10. 1994, n. 194, p. 5506). Le procure collettive a due di: Dani Muschietti e Esther Fridmann-Raz sono estinte. Il diritto di firma collettiva a due di William Wirth è estinto. È conferita firma collettiva a due a Manfred Adams, cittadino germanico in Zollikon. È conferita procura collettiva a due a: Maurizio Marchetti, da Iragna in Sementina, e Marco Fiscalini, da Borgnone in Bellinzona.

17 ottobre 1994  
**Ciapini Daniele**, in Giubiasco, impresa pittura, ecc. (FUSC del 17. 6. 1992, n. 114, p. 2796). Nuovo recapito: piazzetta S. Carlo 6.

##### Ufficio di Faido

17 ottobre 1994  
**Lonza G+T SA** in Bodio, fabbricazione prodotti chimici, ecc. (FUSC dell'11. 10. 1994, n. 197, p. 5615). Dott. Sergio Lanini, già vice-direttore; Dott. Peter Kalantzis, già membro, dimissionari, non fanno più parte del consiglio di amministrazione e la loro firma è estinta. Dott. Eduard Thalman, già vice-presidente, è ora membro. Nuovi membri del consiglio di amministrazione sono: Michel Sindzingir, cittadino francese in Cachan (F), vice-presidente Jean-Michel Demarthe, cittadino francese in Viroflay (F), amministratore delegato; Dott. Pierre Moreillon, da Bex e Vevey in Losanna, membro; tutti con firma collettiva a due.

##### Ufficio di Lugano

17 ottobre 1994  
**Titan Acer S.A. in liquidazione**, in Montagnola (FUSC dell'18. 2. 1993, n. 26, p. 626). Michael S. Levin, già presidente; Helen Donchi-Rütschi, già membro, e Giuseppe Raggi, già membro, non fanno più parte del consiglio di amministrazione. Le firme di Jerome A. Siegel e Stephen A. Levy, già direttori, sono estinte.

17 ottobre 1994

**Lambertini, Ernst & Partners S.A.**, in Lugano, servizi nel campo economico, ecc. (FUSC del 17. 10. 1994, n. 201, p. 5705). I documenti giustificativi inerenti alla qualifica di revisori particolarmente qualificati sono depositati presso l'Ufficio del registro di commercio del Distretto di Lugano.

17 ottobre 1994

**Unione di Banche Svizzere (UBS), Succursale di Lugano**, in Lugano (FUSC dell'1. 9. 1994, n. 169, p. 4876), società anonima con sede principale a Zurigo. La firma di Maurizio Scalabrini e le procure di Angelo Rossi ed Alain Ferraroni sono estinte. Procura collettiva a due è stata conferita a Jürg Ernst Donatsch, da Malans GR in Gentilino; Adrian Baumberger, da Koppigen BE in Morbio Inferiore; Stefano Pelagatti, da ed in Lugano; Gianni De Riz, da Montreux VD in La Tour-de-Peilz VD, ed Aldo Frank, da Rona GR in Manno.

17 ottobre 1994

**Pagano Francesco**, in Viganella, via L. Taddei 8A. Titolare: Francesco Pagano, cittadino italiano in Viganella. Scopo: compravendita di autovetture, import-export di prodotti industriali.

17 ottobre 1994

**Brinus S.A.**, in Melide, consulenza finanziaria, ecc. (FUSC del 14. 6. 1991, n. 113, p. 2592). Arcasio Componovo, già presidente, ed Ulrich Maeder, già vice-presidente, non fanno più parte del consiglio di amministrazione e le loro firme sono estinte. Nuovo amministrazione unico con firma individuale è: Gianlorenzo Binaghi, da Coldrerio in Melide.

17 ottobre 1994

**Mams S.A.**, in Melide, via Cantonale 15, c/o Brinus S.A. (nuova iscrizione). Data dello statuto: 14. 10. 1994. Scopo: l'acquisto, la vendita di beni immobili all'estero e prevalentemente l'amministrazione degli stessi, nonché le costruzioni edili residenziali e non, la manutenzione, il restauro e la ristrutturazione di immobili. Acquistare e vendere merci, beni mobili o mobili registrati, assumerli o cederli in locazione, agire da intermediaria negli affari inerenti qualsiasi tipo di merce, bene mobile o immobile che sia. Assumere partecipazioni ed interessenze con qualsiasi ente. Compiere operazioni commerciali, industriali, finanziarie mobiliari ed immobiliari. Stipulare contratti di agenzia. Gestire ed amministrare quote o azioni di altre società. Promuovere gli scambi con l'estero, redigere per conto di terzi piani e strategie di marketing e di penetrazione commerciale. Potrà inoltre rilasciare fidejussioni o avalli, prestare qualunque garanzia reale per obbligazioni di terzi. La partecipazione ad imprese similari. Capitale azionario: fr. 100.000 diviso in 100 azioni al portatore da fr. 1000 cadauna, interamente liberato. Pubblicazioni: FUSC. Consiglio di amministrazione: 1 o più membri, amministratore unico con firma individuale è: Gianlorenzo Binaghi, da Coldrerio in Melide. Revisore: EG Fideservice S.A., Paradiso.

17 ottobre 1994

**Zezilia S.A.**, in Lugano, gestione mobiliare ed immobiliare, ecc. (FUSC del 3. 7. 1985, n. 151, p. 2567). Consiglio di amministrazione: ora da 1 o più membri. Pubblicazioni: ora FUSC. Statuto modificato: 7. 10. 1994, come pure su altri punti non soggetti a pubblicazione. Revisore: Reviconi SA, Lugano.

17 ottobre 1994

**Bruno Tajana**, in Magliaso, impresa generale, ecc. (FUSC del 26. 2. 1988, n. 47, p. 775). Mario De Stefani, dimissionario, non è più amministratore unico della società e la sua firma è estinta. Nuovo amministratore unico con firma individuale è: Roberto Bernasconi, da Vezia in Agno. Revisore: Fidalto SA, Chiasso.

17 ottobre 1994

**CPM Consulenze S.A.**, in Lugano, prestazione di servizi, ecc. (FUSC dell'11. 11. 1993, n. 212, p. 5715). Andrea Balerna, presidente; Lucio Velo e Sergio Schinetti, membri, hanno ora firma collettiva a due; le loro firme individuali sono estinte.

17 ottobre 1994

**SVS Servizio e Consulenze S.A.**, in Lugano, servizi finanziari, ecc. (FUSC dell'11. 1. 1989, n. 7, p. 122). Aumento di capitale da fr. 50.000 a fr. 100.000 mediante l'emissione di 50 nuove azioni al portatore da fr. 1000 cadauna, interamente liberate. Statuto modificato: 14. 10. 1994, come pure su altri punti non soggetti a pubblicazione. Il capitale azionario è ora di fr. 100.000 diviso in 100 azioni al portatore da fr. 1000 cadauna, interamente liberato. Revisore: TS Tradescr S.A., Lugano.

17 ottobre 1994

**Calmon Hill S.A.**, precedentemente a Lugano, prodotti chimici, ecc. (FUSC del 12. 12. 1989, n. 242, p. 5007)

**Uliamar Treatments S.A.**, precedentemente a Lugano, prodotti residuati, ecc. (FUSC dell'8. 3. 1991, n. 47, p. 1002)

Queste ragioni sociali sono radiate d'ufficio dal registro di commercio del Distretto di Lugano per trasferimento della sede a Chiasso (FUSC del 12. 10. 1994, n. 198, p. 5637).

17 ottobre 1994

**Alphagenzia di Sussetizza-Angelovich Lialine**, in Montagnola, via Minigera 24. Titolare: Liliane Sussetizza-Angelovich, da Troistorrens VS in Montagnola. Scopo: mediazione in campo assicurativo.

17 ottobre 1994

**SII Servizi d'Ingegneria Informatica S.A.**, in Lugano (FUSC del 31. 1. 1994, n. 21, p. 593). Nuovo recapito: via Bagutti 14.

17 ottobre 1994

**Fontanabella S.A. in liquidazione**, in Lugano, partecipazione, ecc. (FUSC dell'1. 3. 1993, n. 41, p. 1006)

**Fischione S.A. in liquidazione**, in Lugano, partecipazioni, ecc. (FUSC del 18. 2. 1993, n. 34, p. 832)

Secondo gli interessati la liquidazione è terminata, ma la cancellazione non può essere effettuata mancando il consenso delle autorità fiscali cantonali e federali.

17 ottobre 1994

**Boldig A.G. Holding**, in Melide, partecipazione, ecc. (FUSC del 31. 12. 1981, n. 303, p. 4117). Questa ragione sociale è radiata d'ufficio in applicazione delle disposizioni dell'art. 89 ORC.

17 ottobre 1994

**Linea Intima S.A.**, in Lugano, importazione ed esportazione nel settore tessile, ecc. (FUSC del 29. 8. 1983, n. 200, p. 3009). Rodolfo Schmid, amministratore unico, ora in Carabbia. Revisore: Fabrizio Camozzi, Vezia.

17 ottobre 1994

**Immobiliare Stumo S.A.**, in Lugano, compravendita, ecc. (FUSC del 4. 8. 1988, n. 179, p. 3242). Revisore: Revigroup S.A., Lugano.

17 ottobre 1994

**Akida Management and Trust in liquidazione**, in Lugano, prestazione di servizi, ecc. (FUSC del 18. 5. 1994, n. 95, p. 2762)

**Fersina Windows S.A. in liquidazione**, in Lugano, promozione delle vendite, ecc. (FUSC del 28. 2. 1994, n. 41, p. 1129)

Queste ragioni sociali sono cancellate avendo le autorità fiscali cantonali e federali dato il loro consenso.

17 ottobre 1994

**Società Fiduciaria Svizzera, succursale di Lugano** (FUSC dell'11. 12. 1991, n. 240, p. 5308), società anonima con sede principale a Basilea. Nuovo scopo: l'assunzione e l'esecuzione di tutti i mandati che rientrano nella sfera d'attività di un società fiduciaria di revisione e di

consulenza, segnatamente nei settori, della revisione, in particolare quale ufficio di revisione o di controllo a norma delle disposizioni legali, come pure della consulenza in materia di economia aziendale, consulenza fiscale, consulenza legale, consulenza in materia di previdenza professionale, consulenza aziendale in generale, esecuzione di mandati fiduciari e gestione di società, di immobili e di altri valori patrimoniali, segretario di associazioni e sede di uffici, tenuta di contabilità, assunzione di funzioni di amministratore, di commissario e di liquidatore, assunzione di funzioni di arbitro, di perito arbitrale e di conciliatore. Può esercitare ogni altra attività e concludere affari che siano collegati agli scopi sopracitati, in particolare costituire filiali e partecipare ad altre società. Può anche acquisire immobili. Non fa parte dello scopo della società l'accettazione di denaro o altri valori patrimoniali di terzi per reinvestirli a proprio rischio. La società esercita la sua attività in tutto il territorio della Confederazione svizzera ed istituisce a tal fine succursali nelle diverse regioni del paese. Essa può esercitare anche all'estero dove può istituire succursali, altri uffici e rappresentanze. Statuto modificato: 16. 9. 1993. Le firme di Dott. David Linder, già presidente; Alain Borner, Hans Huber e Max Kühne, già membri, Dott. Peter Knapp, già segretario fuori dal consiglio di amministrazione; Rudolf Müller, già direttore; Florian Lüttscher, già direttore aggiunto; Henry Rochat (iscritto con firma collettiva a due); Paul Aebly, Daniel Chable, Martin Fricke, Ernst Paul Iseli, Adolfo Lardi, Karl Müller, Damian von Deschwanden ed Hansruedi Widmer, già condirettori; Daniel Müller ed Hans-Peter Schaller, già vice-direttori, e le procure di Enea Demarchi e Marco Lippmann sono estinte. Prof. Dott. Carlo Hellbing, già membro e direttore, è ora presidente, delegato e direttore; Jacques Cugny, Jean-Paul Kaeslin, Heinz Locher, Rodolfo Streuli, Dott. Sergio Taddei e Dott. Bernhard Überwasser, già direttori, sono ora membri e direttori, tutti con firma collettiva a due.

## Vaud - Waadt - Vaud

### Bureau d'Avenches

14 ottobre 1994

**Elbalt Badertscher e Aschwanden**, a Avenches, costruzione di tous genres de bâtiments, achat et vente d'immeubles (FOSC du 11. 4. 1990, p. 1422). La société a été dissoute par suite de faillite prononcée le 27 février 1992 par le président du Tribunal du district d'Avenches. La procédure de faillite étant clôturée selon prononcé du 22 juillet 1993, la raison sociale est radiée d'office.

### Bureau de Château-d'Oex (district du Pays-d'Enhaut)

14 ottobre 1994

**Rehoman SA**, a Château-d'Oex, exploitation d'hôtels, d'appartements, etc. (FOSC du 1. 6. 1994, p. 3041). La société est dissoute par suite de faillite prononcée par jugement du Tribunal de première instance du 28. 9. 1994. Nouvelle raison sociale: **Rehoman SA, en faillite.**

### Bureau de Cully (district de Lavaux)

17 ottobre 1994

**Dyke S.A.**, a Lutry (FOSC du 1. 3. 1989, p. 840). Statuts modifiés le 23 septembre 1994. Nouveau but: prestation de tous services et exercice de toute activité dans les domaines du commerce, import-export, services, conseils aux entreprises et dans le domaine fiduciaire. Le président Denis Godard signe désormais individuellement. Laurence Magenat est actuellement à Colombier. Organe de révision: Mar Services S.A., au Grand-Saconnex. Statuts modifiés sur d'autres points non soumis à publication.

17 ottobre 1994

**Entreprise de peinture et décoration Ayer Germain**, a Cully (FOSC du 19. 2. 1981, p. 539). La maison n'étant plus assujettie à l'inscription (art. 54 ORC), la raison est radiée à la demande du titulaire.

17 ottobre 1994

**CLEM, cercle lémanique d'études musicales, Mmes Fischer, Pasche et Chardonnes**, a Lutry, société en nom collectif (FOSC du 21. 9. 1982, p. 3035). Nouvelle raison sociale: **CLEM, Cercle Lémanique d'Etudes Musicales, Mesdames Edith Fischer et Marie-José Chardonnes**. Elisabeth Pasche n'est plus associée; sa signature est radiée. Edith Fischer est actuellement à Blonay.

17 ottobre 1994

**Jean Piasio S.A.**, succursale de Lutry, route des Monts-de-Lavaux 496, La Croix-sur-Lutry. Succursale créée le 28 juin 1994 de la société anonyme Jean Piasio S.A. à Carouge, inscrite au registre du commerce de Genève le 26 décembre 1961 (dernière publication: FOSC du 30. 4. 1993, p. 2128). But: étude, direction, exécution de travaux publics et de constructions de toute nature. La succursale est engagée par la signature collective à deux de: Jacques Roulin, de Provence, au Mont-sur-Lausanne, directeur. Procuration collective à deux est conférée à Yves Perrotet, de Haut-Vully, à Lutry.

### Bureau de Morges

14 ottobre 1994

**Hofim Management S.A.**, a Morges, exploitation d'un bureau de prestations de services, notamment dans les domaines financiers et immobiliers (FOSC du 10. 3. 1994, p. 1341). Marlène Kottelat n'est plus administratrice; sa signature est radiée. Jean-Paul Dumarthey devient administrateur unique et continue à signer individuellement.

14 ottobre 1994

**Hofim Assurances S.A.**, a Morges, toute activité dans le domaine de l'assurance de personnes et de choses, notamment en matière de courrage (FOSC du 10. 3. 1994, p. 1341). Marlène Kottelat n'est plus administratrice; sa signature est radiée. Jean-Paul Dumarthey devient administrateur unique et continue à signer individuellement.

14 ottobre 1994

**Hofim Entreprise Générale S.A.**, a Morges, toute activité en relation avec le bâtiment notamment la construction, la rénovation et l'entretien d'immeubles (FOSC du 10. 3. 1994, p. 1341). Marlène Kottelat n'est plus administratrice; sa signature est radiée. Jean-Paul Dumarthey devient administrateur unique et continue à signer individuellement.

14 ottobre 1994

**S.I. des Rives de la Morges**, a Morges, société anonyme, achat, vente et location d'immeubles (FOSC du 21. 11. 1990, p. 4643). Réviseur: Cofirel compagnie fiduciaire S.A., a Lausanne.

14 ottobre 1994

**Intellafades S.A.**, a Bussigny-près-Lausanne, exploitation d'une entreprise de réalisation de façades (FOSC du 8. 6. 1993, p. 2964). Statuts modifiés le 3 octobre 1994. Nouvelle raison sociale: **Intell-Voluz-Façades S.A.** Laurent Privet n'est plus administrateur; sa signature est radiée. Nouvel administrateur avec signature individuelle: Gilbert Volluz, de Saxon, a Bussigny-près-Lausanne.

14 ottobre 1994

**Géaz Romang S.A.**, succursale de Bussigny-près-Lausanne, a Bussigny-près-Lausanne, commerce et fabrication de matériaux de construction (FOSC du 25. 2. 1994, p. 1097), avec siège principal à Vevey. Alain Sauer n'est plus directeur adjoint; il devient directeur et continue à signer collectivement à deux; il est actuellement domicilié à Chexbres. Roger Uldry n'est plus directeur; sa signature est radiée. La procuration de Jean-Pierre Grand est éteinte.

14 ottobre 1994

**Möbel Pfister Interior Service AG (Pfister Meubles Interior Service SA) (Mobili Pfister Interior Service SA)**, succursale d'Ettoy, route Suisse. Succursale de Möbel Pfister Interior Service AG (Pfister Meubles Interior Service SA) (Mobili Pfister Interior Service SA), à Suhr, société anonyme inscrite au registre du commerce du canton d'Argovie le 27 juillet 1993. But: aménagements d'intérieurs, agencements et prestations de services incluant meubles de bureau, revêtements de sols, textiles et autres objets d'aménagements dans le cadre d'un concept global, fournisseur pour hôtels, restaurants, industries, bâtiments administratifs publics et privés. La succursale est engagée par la signature collective à deux: Charles Gisiger, de Messen, à Menziken, président; René Petermann, de Soleure, à Aarau, vice-président; Kurt Hofmann, de Winterthur, à Mühlethal, délégué; Roger Schenker, de et à Dulliken; Rolf Stauffer, de Rütli bei Büren, à Schwerzenbach; Kurt Ott, de Wila, à Ettoy, responsable de la succursale.

14 ottobre 1994

**Société Coopérative Migros Vaud**, a Ecublens, par une action commune, mettre à disposition de ses membres et de la population en général des marchandises et des prestations de service à des conditions avantageuses et leur faciliter l'accès aux valeurs culturelles (FOSC du 7. 9. 1994, p. 4985). Gérard Veuthey n'est plus directeur adjoint; sa signature est radiée. La procuration d'Edouard Schibli est éteinte.

14 octobre 1994

**MPA Geo Distribution S.A.**, précédemment à Ecublens (FOSC du 29. 8. 1989, p. 3587). Siège transféré à Chavannes-près-Renens, chez Société Anonyme Fiduciaire Avondo, route de la Madalière 26. Statuts modifiés le 21 septembre 1994. Nouveau but: édition et distribution de cartes géographiques et guides de voyage. Suppression de l'article 2bis des statuts relatif à la reprise des biens, ceci en application de l'art. 62 CO, art. 4. Réviseur: Société Anonyme Fiduciaire Avondo, à Chavannes-près-Renens.

14 octobre 1994

**«Renobat S.A.»**, a Morges, exécution et étude de rénovation d'immeubles, étude et réalisation de projets de rénovation urbaines et d'assainissements de quartiers (FOSC du 10. 1. 1983, p. 87). André Pache, Jean-Jacques Richard et Jean-Pierre Weidmann ne sont plus administrateurs; leurs signatures sont radiées. Jean-Claude Enderlin n'est plus président; il reste administrateur et continue à signer collectivement à deux. Peter Meyer devient président et continue à signer individuellement. Nouveaux administrateurs avec signature collective à deux: Jacques Pignat, de Vouvy, à Cugy, et Rudolf Beer, de Trub, à Lussy-sur-Morges. Réviseur: Fidurba S.A., à Orbe.

14 octobre 1994

**Bigs Financière et Holding S.A.**, succursale de Buchillon, à Buchillon, Port des Pêcheurs. Succursale de Bigs Financière et Holding S.A., société anonyme, inscrite au registre du commerce de Genève le 18 novembre 1993 (FOSC du 29. 9. 1994, p. 5401). But: importation, exportation et commerce de tous produits industriels, marchandises ou matières premières, toutes opérations immobilières, participation à d'autres entreprises en Suisse et à l'étranger poursuivant un but semblable ainsi que toute opération se rapportant directement ou indirectement au but social. Responsable de la succursale avec signature individuelle: Hans Müller, de Bâle, à Buchillon.

14 octobre 1994

**Computeam S.A.**, a Morges, vendre du matériel, des programmes et accessoires informatiques et assurer des services dans le domaine informatique (FOSC du 25. 4. 1994, p. 2233). La société est dissoute par suite de faillite prononcée par le président du Tribunal du district de Morges le 8 septembre 1994. La raison sociale devient: **Computeam S.A. en faillite.**

14 octobre 1994

**CNB S.A.**, a Ecublens, importation et exportation de tous biens de consommation (FOSC du 7. 2. 1990, p. 490). Réviseur: Fiduciaire Surdez S.A., a Lausanne.

14 octobre 1994

**Filtusac S.A.**, a Saint-Prex, opérations immobilières, participation à toutes entreprises immobilières, agricoles, industrielles et commerciales (FOSC du 27. 2. 1990, p. 780). Réviseur: Neutra Fiduciaire S.A., a Lausanne.

14 octobre 1994

**BMF Atelier d'Architecture S.A.**, a Saint-Prex, exploitation d'un ou de plusieurs bureaux d'architectes assumant l'exécution de toutes les activités pouvant rentrer dans l'exercice de la profession d'architecte (FOSC du 10. 2. 1992, p. 5762). Réviseur: BHC Corveon consultant, à Yverdon-les-Bains.

14 octobre 1994

**Creaprint S.A.**, a Denges, exploitation des branches de l'industrie graphique, commerce de papier et édition (FOSC du 4. 11. 1991, p. 4722). Réviseur: Société Fiduciaire «Lemano», société anonyme, a Lausanne.

14 octobre 1994

**Ateco Developpements S.A.**, a Morges, exploitation d'une entreprise générale avec bureaux d'architectes et d'ingénieurs œuvrant dans tous les domaines liés à la construction à l'étranger (FOSC du 11. 2. 1991, p. 591). Réviseur: Fiduciaire M. Brocard S.A., a Morges.

14 octobre 1994

**Gérance Emery S.A.**, a Morges, gérance d'immeubles (FOSC 28. 5. 1990, p. 2122). Réviseur: Fidacior Fiduciaire et Gérance S.à.r.l., a Morges.

14 octobre 1994

**Garage Duo Contact S.A.**, a Bussigny-près-Lausanne, exploitation de garages, toutes activités dans le secteur automobile, exploitation d'un centre d'information et d'instruction automobile (FOSC du 9. 3. 1988, p. 949). Sofiron société fiduciaire, société anonyme, a Lausanne.

14 octobre 1994

**ASA Advanced Software Associates S.A.**, a Saint-Sulpice, importation, exportation, représentation, commercialisation, distribution, location, entretien et réparation de tous produits informatiques (FOSC du 14. 9. 1994, p. 3800). Réviseur: Jacques Gilliéron, de Servion, Prévèrenge.

14 octobre 1994

**Le Bochet St-Sulpice S.A. Denges**, a Denges, achat, construction, exploitation, gérance, vente et échange de tous immeubles (FOSC du 19. 7. 1989, p. 3018). Réviseur: Fiduciaire Jean-Marc Sermier, à Conthey.

14 octobre 1994

**Imprimerie Perfect & Atar S.A.**, a Ettoy, éditions d'imprimés et d'ouvrages imprimés, acquisition et négociation de commandes d'impression de tout genre (FOSC du 12. 7. 1994, p. 3986). Michel Mercier n'est plus ni administrateur ni directeur général; sa signature est radiée. La procuration collective à deux est conférée à Pasquino Maturò, de Genève, à Aubonne.

14 octobre 1994

**Union de Banque Suisse (UBS), succursale de Morges** (FOSC du 3. 5. 1994, p. 2422), avec siège principal à Zurich. La signature de Heinrich Steinmann est radiée. Urs Rinderknecht est actuellement domicilié à Ennetbaden. Signature collective à deux est conférée à Arthur Decurtins, de Trun, à Herrliberg.

14 octobre 1994  
**Novabat S.A.**, à L o n a y , entreprise générale de construction (FOSC du 30.1.1991, p. 4650). Raphaël Giannini n'est plus administrateur unique; sa signature est radiée. Michel Kurzen, de Frutigen, à Loney, est nommé administrateur unique avec signature individuelle. Réviseur: Société Anonyme Fiduciaire Avondo, à Chavannes-près-Renens.

14 octobre 1994  
**M. Ballmer S.A.**, à S a i n t - S u l p i c e , importation, exportation, distribution, commerce, représentation, location, réparation et entretien de tous biens et produits manufacturés ou non (FOSC du 24.7.1992, p. 3491). Maude Ballmer Abba n'est plus administratrice et directrice; sa signature est radiée. Nouvel administrateur avec signature individuelle: Francis Ballmer, de Lausen, à Saint-Sulpice VD. Réviseur: Officiel société fiduciaire, société anonyme, à Lausanne.

14 octobre 1994  
**Aissa Reguieue**, à C h a v a n n e s - p r è s - R e n e n s , rue Centrale 6. Titulaire: Aissa Reguieue, d'Algérie, à Ecublens VD. Achat, vente et exportation de voitures d'occasions.

14 octobre 1994  
**Pré du Château D S.A. en liquidation**, à B u s s i g n y - p r è s - L a u s a n n e , affaires immobilières (FOSC du 6.8.1992, p. 3716). La liquidation étant terminée, la raison sociale est radiée.

14 octobre 1994  
**S.C.F.I. Holding S.A.**, à M o r g e s , fonder toutes entreprises industrielles, commerciales ou de service, prise de participations (FOSC du 22.3.1994, p. 1553). Jean-Daniel Théraulaz n'est plus administrateur, sa signature est radiée.

14 octobre 1994  
**Sente Sà.r.l.**, à E c u b l e n s , EFEL-Parc scientifique PSE. Nouvelle société à responsabilité limitée. Statuts du 11 octobre 1994. But: conseil, direction de projets informatiques, recherche, développement de logiciels, enseignement et tous autres buts en rapport étroit avec l'informatique. Capital: fr. 20 000. Associés-gérants avec signature collective à deux: Mehdi Aminian, de Lausanne, à Eysins; Marc Scheurer, de Büren an der Aare, à Lausanne; Vincent Kohler, de Seehof, à Lausanne et Hubert Rechsteiner, de Wald, à Pully. Tous quatre pour une part de fr. 5000 chacun. Publications: FOSC.

14 octobre 1994  
**Loretta S.A.**, à L o n a y , route des Pressoirs 8. Nouvelle société anonyme. Statuts du 13 octobre 1994. But: production, commercialisation, importation et exportation de tous produits alimentaires et industriels. Capital entièrement libéré: fr. 150 000, divisé en 150 actions nominatives de fr. 1000, avec restriction quant à la transmissibilité. Publications: FOSC. Administration d'un ou de plusieurs membres. Jean-Charles Détraz, de Lutry, à Loney, président; Dominique Tavel, de Saint-Saphorin-sur-Morges, à Loney, secrétaire et Raphaël Giannini, de et à Loney. Tous trois avec signature collective à deux. Réviseur: Expertmandat S.A., à Lausanne.

#### Bureau de Nyon

14 octobre 1994  
**S.I. Les Lupins Nyon S.A.**, à N y o n , opérations immobilières (FOSC du 1.12.1993, p. 6337). Georges Perrin, décédé, n'est plus administrateur; sa signature est radiée.

14 octobre 1994  
**Froid-Widmer S.A.**, à G l a n d , commerce d'installations frigorifiques (FOSC du 7.3.1988, p. 900). Réviseur: Comptabilité MT S.A., à Montreux.

14 octobre 1994  
**Théorème S.A.**, à C o p p e t , conseils en publicité (FOSC du 18.7.1991, p. 3128). Réviseur: CRF Comptabilité, Révision et Fiscalité S.A., à Nyon.

14 octobre 1994  
**Spark, Cappelletti et Billig**, à P r a n g i n s , importation de fournitures pour véhicules (FOSC du 14.1.1991, p. 159). Elio Cappelletti habite maintenant à Versoix.

14 octobre 1994  
**Baumatel AG**, à B o r e x , participations (FOSC du 26.5.1992, p. 2431). Nouvelle adresse: chemin des Grillons 8, chez Durda Radakovic. Patrick Brehm habite maintenant à Genève. Réviseur: Fiduciaire de Bernex Dino Boschetti, à Bernex.

17 octobre 1994  
**Phillips S.A., succursale de Gland**, à G l a n d , appareils électroniques (FOSC du 2.3.1993, p. 1031), avec siège principal à Zurich. Damillo Margna, Werner Bremi et Werner Karl Flachs ne sont plus administrateurs; leurs signatures sont radiées. Karl Börner est nommé président; il continue à signer collectivement à deux. Rolf Hilty n'est plus directeur-adjoint; sa signature est radiée. Les procurations d'Adrian Baer et Victor Cantin sont éteintes. Peter Kamm, de Filzbach, à Lucerne est nommé directeur-adjoint avec signature collective à deux. Procuration collective à deux est conférée à Reto Grünenfelder, de Vilters, à Steinhäusern et à Urs Maurer, de Zurich, à Birr.

17 octobre 1994  
**Société Immobilière Les Maisonnettes**, à F o u n e x , opérations immobilières, société anonyme (FOSC du 5.12.1983, p. 4163). Nouvelle adresse: route de Suisse 15, Villa Pergolese. Jacques H. Meylan habite maintenant à Founex.

17 octobre 1994  
**Société Immobilière Mon Désir**, à S t - C e r g u e , opérations immobilières (FOSC du 18.6.1991, p. 2646). Réviseur: Fiduciaire Figesco, René Heimo, à Genève.

17 octobre 1994  
**Mari finance & Investissement S.A.**, à N y o n , conseils en matière financière (FOSC du 8.8.1989, p. 3313). Nouvelle adresse: rue du Vieux-Marché 10, c/o Fiduciaire Dao Gestion. Roland Lavanchy n'est plus administrateur; sa signature est radiée. Gérard Sikias n'est plus administrateur mais est nommé directeur; il continue à signer individuellement. Paolo Gallone reste administrateur unique et signe désormais individuellement. Réviseur: Intermandat S.A., Société Fiduciaire, à Lausanne.

17 octobre 1994  
**CMI S.A. en faillite**, à N y o n , commerce de machines de bureau, etc. (FOSC du 8.7.1994, p. 3830). La procédure de faillite, suspendue faute d'actif a été clôturée.

#### Bureau d'Orbe

14 octobre 1994  
**Edy Favre**, à C o r c e l l e s - s u r - C h a v o n n a y . Titulaire: Edy Favre, de Thierrens, à Chavornay. Exploitation d'une porcherie, engraissement et commerce de porcs.

14 octobre 1994  
**Société des Produits Nestlé S.A., succursale d'Orbe**, à O r b e , produits alimentaires (FOSC du 21.7.1994, p. 4102), société anonyme avec siège à Vevey. Ury Flury n'est plus directeur. Ses pouvoirs sont éteints. Franz Schleiss, d'Engelberg, à Blonay, est nommé directeur avec signature individuelle pour l'ensemble des établissements sociaux.

14 octobre 1994

**IFT Informatique, F. et Isabelle Touri en liquidation**, à O r b e , société en nom collectif dissoute par suite de faillite dont la procédure a été suspendue faute d'actif (FOSC du 4.7.1994, p. 3729). Aucune opposition n'ayant été formée, la raison est radiée d'office, conformément à l'article 66 al. 2 ORC.

14 octobre 1994

**Fabrique de choucroute Pislér et fils, successeurs de Gustave Borna en faillite**, à V a l e y r e s - s o u s - R a n c e s (FOSC du 3.8.1994, p. 4341). La procédure de faillite, suspendue faute d'actif, a été clôturée le 6 octobre 1994.

14 octobre 1994

**Active life, Eugène Vurpillat**, à V u i t e b o e u f , conseils aux entreprises et formation de personnel (FOSC du 1.7.1993, p. 3430). Par jugement du président du Tribunal du district d'Orbe du 16 septembre 1994 la succession répudiée du titulaire a été déclarée en état de faillite. La raison est radiée d'office.

14 octobre 1994

**Triangle Diffusion S.A.**, à C l i e e s , commerce de tous articles de papeterie, édition et commerce de cartes postales (FOSC du 14.7.1994, p. 3949). BfB Fidam société fiduciaire, succursale d'Yverdon n'est plus réviseur. Nouveau réviseur: Comptabilité MT S.A., à Montreux.

#### Bureau de Rolle

14 octobre 1994

**Société Immobilière de Haute-Cour**, à M o n t - s u r - R o l l e , domaine viticole, société anonyme (FOSC du 14.4.1983, p. 1214). Filippo de Simone n'est plus directeur mais nommé administrateur; il signe désormais collectivement à deux. René Baatar est nommé président; il signe désormais collectivement à deux. Jean-Pierre Chollet, de Maraçon-La Rogivue, à Chailly-sur-Montreux, est nommé directeur avec signature collective à deux.

#### Bureau d'Yverdon-les-Bains

14 octobre 1994

**Verrat Productions, G. Bompard et F. Decker**, à Y v e r d o n - l e s - B a i n s , société en nom collectif, promotion de blues (FOSC du 27.5.1993, p. 2713). L'associée Fabienne Decker se nomme actuellement Fabienne Decker Bompard et est domiciliée à Giez. Les associés Guillaume Henri Bompard et Fabienne Decker Bompard signent désormais collectivement à deux.

14 octobre 1994

**Unimax S.A.**, à Y v e r d o n - l e s - B a i n s , engins de levage et installations de chantier (FOSC du 31.8.1990, p. 3525). La société est dissoute depuis le 5 octobre 1994. Elle ne subsiste plus que pour sa liquidation qui sera opérée sous la raison sociale **Unimax S.A., en liquidation**, par Max Urech, administrateur démissionnaire, liquidateur avec signature individuelle. Hermina Urech, Roland Urech et André Urech ont démissionné; leurs signatures sont radiées. Adresse de la société en liquidation: Max Urech, Industriegebiet, à Dietikon.

#### Valais - Wallis - Vallesse

##### Büro Brig

14. Oktober 1994

**Berg-Garage Grächting**, in Leukerbad (SHAB Nr.186 vom 13.8.1985, S.3110). Der Instruktionrichter des Bezirks Leuk hat mit Entschaid vom 27.9.1994 über das Vermögen des Inhabers den Konkurs eröffnet.

14. Oktober 1994

**Keramische Wand- & Bodenbeläge, Heynen Daniel**, in Ried bei Brig, Oberried 2, 3911 Ried-Brig, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaber: Heynen Daniel, von Ausserberg, in Ried bei Brig. Verlegen von keramischen Wand- und Bodenbelägen und damit zusammenhängende Tätigkeiten.

14. August 1994

**Bäckereigenossenschaft Brig-Glis**, in Brig, Gemeinde Brig-Glis (SHAB Nr. 107 vom 28.7.1988, S.3139). Neu wurde als Mitglied ohne Unterschrift in den Verwaltungsrat gewählt: Jaeger Caesar, von Turtmann und Eischoll, in Brig-Glis.

##### Bureau de St-Maurice

17 octobre 1994

**Küderli SA Monthey**, à M o n t h e y , commerce de quincaillerie, etc. (FOSC du 17.12.1992, p. 5886). Radiation des administrateurs démissionnaires Peter Moser, Reinhold Dällenbach et de leurs signatures. Nouveaux administrateurs: Christof Hasler, de et à Winterthour, secrétaire avec signature collective à deux. Selon contrat de fusion du 1.9.1994, ratifié en assemblée générale du 15.9.1994, la société a repris l'actif et le passif, selon bilan au 1.10.1993 et conformément aux dispositions de l'art. 748 CO, de la société Küderli AG Visp, à Viège, dont elle possède toutes les actions.

17 octobre 1994

**La Cabane SA**, à B a g n e s , boutique de sports, etc. (FOSC du 20.11.1979, p. 3666). Organe de révision: Clément Monnet, fiduciaire, Vollège.

17 octobre 1994

**Roberto Gangemi**, à M a s s o n g e x . Titulaire: Roberto Gangemi, d'Italie, à Massongex. Genre d'activité: entreprise de peinture en bâtiment. Adresse: Verte Résidence, 1891 Massongex.

##### Bureau de Sion

17 octobre 1994

**Comlex SA**, à S i o n (FOSC du 4.9.1989, no 171, p. 3658). Nouveau but: exploitation d'un bureau technique d'étude et d'exécution de travaux de bâtiments, exercice de l'activité d'entreprise générale et de management intégral, ainsi qu'acquisition, construction, location, exploitation, gérance et vente d'immeubles. Les 100 actions au porteur de fr. 500 chacune formant le capital-actions de fr. 50 000 ont été transformées en 100 actions nominatives avec restriction de transmissibilité de fr. 500 chacune, entièrement libérées. Conseil d'administration d'un ou de plusieurs membres. Statuts modifiés en conséquence, ainsi que sur d'autres points non soumis à publication, le 5.10.1994. Organe de révision: Emmanuel Chevrier SA, à Sion.

17 octobre 1994

**SI Le Bosquet SA Crans**, à C r a n s , commune de Lens, immeubles (FOSC du 28.7.1975, no 173, p. 2077). Conseil d'administration d'un ou de plusieurs membres. Unique organe de publication: la FOSC. Statuts modifiés en conséquence, ainsi que sur d'autres points non soumis à publication, le 30.9.1994. Organe de révision: Fiduciaire Fidag SA, à Crans-Lens. Nouveau domicile de la société: c/o Marius-Erasme Rey, Agence Valaisia, 3963 Crans-Lens.

17 octobre 1994

**Losinger Sion SA**, à S i o n , exécution de constructions de tous genres, etc. (FOSC du 7.4.1994, no 67, p. 1866). Frédéric Jaussi, membre du conseil d'administration, a démissionné, sa signature est radiée.

17 octobre 1994

**Hôtel le Green S.A.**, à C r a n s , commune de Chermignon (FOSC du 18.1.1993, no 11, p. 251). André Lany, membre et secrétaire du conseil d'administration, est décédé, sa signature est radiée. La signature de Patrice Michaud, membre et président du conseil d'administration, est radiée. La signature du directeur Fabrice Thorin est radiée. Armand Schaefer, membre du conseil d'administration, signe désormais individuellement, ses pouvoirs sont modifiés dans ce sens.

17 octobre 1994

**Fournier Pronet S.A. en liquidation**, à S i e r r e , commerce de produits d'entretien et de nettoyage, etc. (FOSC du 17.8.1987, no 188, p. 3303). Liquidation terminée, raison sociale radiée.

17 octobre 1994

**EPMC Sàrl**, à S i e r r e . Nouvelle société à responsabilité limitée. Statuts du 5.9.1994. But: conseil en entreprises, service en informatique et courtage en assurances. Capital social de fr. 20 000 divisé en une part sociale de fr. 11 000 et une part sociale de fr. 9 000 entièrement libérées. Apport de l'actif pour fr. 38 558 et du passif pour fr. 67 120 de la raison de commerce individuelle Eduard Meier, à Gex (F), soit un actif net de fr. 31 845,50, apport accepté pour fr. 20 000, montant totalement imputé sur le capital, selon convention du 5.9.1994 et bilan au 31.8.1994. Associés: Eduard Meier, de Zurich à Gex (F), pour une part de fr. 11 000; Monique Meier, de Zurich, à La Tour-de-Peilz, pour une part de fr. 9000. Signature individuelle des associés nommés associés-gérants. Domicile de la société: c/o Consultec, conseil d'entreprises et fiduciaire SA, Techno-Pôle, 3960 Sierrre.

#### Neuchâtel - Neuenburg - Neuchâtel

##### Bureau de Cernier (district du Val-de-Ruz)

14 octobre 1994

**Patric SA**, aux G e n e v e y s - s u r - C o f f r a n e , fabrication, achat, vente et révision de machines et d'outillages de précision, etc. (FOSC du 16.11.1993, no 223, p. 6023). Philippe Scemama (inscrit), a été nommé président avec signature collective à deux en remplacement d'Alexandre Louis, démissionnaire, dont la signature est radiée.

##### Bureau du Locle

14 octobre 1994

**Christian Feuvrier**, au L o c l e . Le chef de la maison est Christian Gabriel Feuvrier, d'origine française, au Locle. Exploitation de l'Auberge du Prévoux. Procuration individuelle est conférée à Annie Feuvrier, d'origine française, au Locle. Adresse: Le Prévoux 10.

14 octobre 1994

**André Dehaen**, aux B r e n e t s , atelier de polissage sur cadrans et montres (FOSC du 4.6.1992, no 106, p. 2577). En faillite selon jugement du Tribunal civil du district du Locle du 14 octobre 1993. La procédure de faillite étant clôturée, la raison est radiée d'office.

##### Bureau de Neuchâtel

14 octobre 1994

**Lusimex SA**, à N e u c h â t e l , achat, vente et commercialisation de matériaux de construction et de véhicules, etc. (FOSC du 9.7.1991, no 130, p. 2967). Organe de révision: Fiduciaire Manrau Frossard SA, à Pesoux.

14 octobre 1994

**Martella Agencement**, à N e u c h â t e l , vente et installation d'agencements de magasins et restaurants, etc., en faillite (FOSC du 17.3.1993, no 53, p. 1305). La procédure de faillite étant clôturée, la raison est radiée d'office.

14 octobre 1994

**Innovative Acoustic S.A.**, à N e u c h â t e l , fabrication, recherche, développement et commercialisation de matériels électroacoustiques et électroniques, etc. (FOSC du 16.11.1993, no 223, p. 6024). Werner Vogt, administrateur, a démissionné; sa signature est radiée.

14 octobre 1994

**Abisa S.A.**, à N e u c h â t e l , représentation de toute marque, accessoires informatiques et fournitures pour bureau, etc. (FOSC du 24.8.1992, no 162, p. 3982). Organe de révision: Brunner et Associés SA, société fiduciaire, à Neuchâtel. Signature individuelle est conférée à Nadia Springmann née Schuler, de Arn/Isisberg, à Neuchâtel.

17 octobre 1994

**Restaurant La Grillade, Robert Probst**, à N e u c h â t e l , rue Fleury 14. Titulaire: Robert Probst, de Finsterhennen, à Auvernier. Signature individuelle est conférée à Silvia Chauspi, de Grandfontaine, à Auvernier. Exploitation du restaurant à l'enseigne «La Grillade».

17 octobre 1994

**CRF Fiduciaire S.A.**, à S a i n t - B l a i s e (FOSC du 27.7.1994, no 144, p. 4225). L'administrateur-secrétaire Patrick Pasquier a démissionné; sa signature est radiée.

17 octobre 1994

**Gedeco S.A. en liquidation**, à N e u c h â t e l , participation à des entreprises et sociétés financières, etc., dissoute (FOSC du 19.6.1991, no 116, p. 2666). Par jugement du 3 octobre 1994 le Tribunal civil du district de Neuchâtel a déclaré la société en état de faillite. La raison devient: **Gedeco S.A. en liquidation par suite de faillite**.

17 octobre 1994

**Scierie du Moulin S.A.**, à L i g n i è r e s (FOSC du 11.1.1990, no 7, p. 116). La société est dissoute par suite de faillite prononcée par jugement du Tribunal civil du district de Neuchâtel du 3 octobre 1994. La raison devient: **Scierie du Moulin S.A. en faillite**.

17 octobre 1994

**Ciposa Medical Services S.A.**, à S a i n t - B l a i s e , route de Neuchâtel 15A. Nouvelle société anonyme. Statuts du 14.10.1994. But: gestion et ingénierie financière, développement, production, achat, vente, diffusion, représentation de financement de tous produits ou matériels relatifs à la médecine, auprès notamment de médecins, laboratoires, hôpitaux ainsi que cliniques. Elle peut assumer des participations, acquérir, détenir et aliéner des immeubles. Capital: fr. 100 000, entièrement libéré, divisé en 100 actions de fr. 1000 nominatives avec restriction à la transmissibilité. Publications: FOSC. Administration d'un ou de plusieurs membres: Gilbert Widmer, de Mosnang, au Landern, président; Claude Romy, de Sorvilier, à Romanel-sur-Lausanne, secrétaire, et Nicolas Nguyen, des USA, à Mc Lean, Virginie (USA), tous avec signature collective à deux. Organe de révision: CRF Comptabilité, Révision et Fiscalité S.A., à Nyon.

#### Genève - Genf - Ginevra

13 octobre 1994

**Jean-Pierre Feuz**, à C h è n e - B o u g e r i e s , chemin De-La-Montagne 152 b. Chef de la maison: Feuz Jean-Pierre, de Genève, à Chêne-Bougeries. Agent en renseignements commerciaux; détective privé.

13 octobre 1994

**Roger Monney**, à G e n è v e , café-brasserie (FOSC du 23.11.1984, p. 4179). L'inscription est radiée par suite de décès et cessation de l'exploitation.

13 octobre 1994

**Denise Rotzetter**, à Genève, rue Jean-Violette 1. Chef de la maison: Rotzetter Denise, de Fribourg, à Genève. Café-brasserie à l'enseigne «Café-Brasserie de la Communale».

13 octobre 1994

**Marc Vuffray architecte**, à Genève, rue Pierre-Fatio 8. Chef de la maison: Vuffray Marc, de Vuflens-le-Château, à Grens. Bureau d'architecture.

13 octobre 1994

**Cecconi et Rey**, à Genève, société en nom collectif, vêtements prêt-à-porter (FOSC du 26. 11. 1993, p. 6239). La société est dissoute. Sa liquidation étant terminée, elle est radiée.

13 octobre 1994

**Banque Unigestion**, à Genève, société anonyme (FOSC du 3. 8. 1994, p. 4343). Signature collective à deux a été conférée à Edward Hart, de Kandersteg, à Founex.

13 octobre 1994

**Bansabadel Finance SA**, à Genève, transactions financières (FOSC du 9. 2. 1994, p. 793). Nouvelle adresse: rue Muzy 10.

13 octobre 1994

**Beyeler & Cie SA**, à Genève, fabrication de cadrons et tous articles et pièces se rattachant à la bijouterie, etc. (FOSC du 22. 12. 1993, p. 6766). Véronique Girardet-Beyeler, de Genève, à Sézignin, et Willi Steiner, de Schwyz, à Hermance, sont membres du conseil d'administration avec signature collective à deux avec un administrateur ou un fondé de pouvoir.

13 octobre 1994

**Cart Pre-Press SA**, à Carouge, bureau d'études et de préparation de formes destinés à tous procédés d'impression, etc. (FOSC du 10. 5. 1994, p. 2600). Par suite de changement d'état civil, l'administratrice Christiane Demotz porte désormais le nom de Farabos. Réviseur: Romain Alber, de et à Genève.

13 octobre 1994

**Cossa SA**, à Genève, services administratifs, informatiques, etc. (FOSC du 17. 12. 1993, p. 6677). La société est dissoute. Sa liquidation est opérée sous la raison sociale: **Cossa SA, en liquidation**. Liquidateur: Yves Pirrenne, jusqu'ici administrateur, avec signature individuelle. Les pouvoirs de Georges O. Orban et Anne-Françoise Pousaz sont radiés.

13 octobre 1994

**Creart Watch Company SA**, à Genève, commerce et fabrication de montres, etc. (FOSC du 19. 1. 1994, p. 373). Statuts modifiés le 11. 10. 1994 sur un point non soumis à publication.

13 octobre 1994

**Distrade SA**, à Genève, commerce, commercialisation de produits alimentaires et non alimentaires, ainsi que de produits d'entretien (FOSC du 14. 6. 1994, p. 3335). Prelaz Nadia n'est plus administratrice; ses pouvoirs sont radiés. Administration: Chagny Gérard, de France, à Bassey (F), président, Pittet Willi, jusqu'ici président, nommé secrétaire, et Trigo Da Silva Béatrice, de Diepoldsau, à La Rippe. Signature individuelle du président ou collective à deux des autres administrateurs. «Ascoges SA» n'est plus réviseur. Nouveau réviseur: DPS Conseil & Revision SA, à Genève. Nouvelle adresse: rue Cavour 1.

13 octobre 1994

**Fiduciaire Fidulex SA**, à Genève (FOSC du 5. 11. 1993, p. 5823). Nouveaux statuts du 7. 9. 1994. Réviseur: Fiduciaire Ofor SA, à Genève.

13 octobre 1994

**IEM SA**, à Plan-les-Ouates, industrialisation et exploitation de brevets, etc. (FOSC du 28. 12. 1992, p. 6032). Procuration individuelle a été conférée à Patrick Python, de Genève, à Plan-les-Ouates.

13 octobre 1994

**ITD Inter Textile Development SA**, à Genève, achat, vente et fabrication de tous textiles, etc. (FOSC du 9. 9. 1976, p. 2591). Réviseur: Fiduciaire Nouvelle SA, à Genève.

13 octobre 1994

**Miki Travel Agency SA**, Genève, à Genève, exploitation d'une agence de voyage, etc. (FOSC du 10. 11. 1975, p. 2993). Réviseur: Anca Fiduciaire SA, à Genève.

13 octobre 1994

**Société Immobilière les Muses**, à Genève, société anonyme (FOSC du 28. 4. 1993, p. 2071). Giuseppe Ciaroni n'est plus réviseur. Nouveau réviseur: Fiduciaire Romar SA, à Plan-les-Ouates.

13 octobre 1994

**Société Immobilière Quai Charles Page-Arve**, à Genève, société anonyme (FOSC du 25. 4. 1980, p. 1374). Alain Bordier n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés. Administration: François Chaillot, de Satigny, à Vandoeuvres, président, et François Moser, de Landiswil, à Presigne, secrétaire, lesquels signent collectivement à deux. Nouvelle adresse: rue du Général-Dufour 22, chez Bory & Cie Agence Immobilière SA.

13 octobre 1994

**Publibar SA**, à Genève, s'occuper de publicité sous toutes ses formes, etc. (FOSC du 18. 9. 1980, p. 3082). Nouvelle adresse: place du Molard 9, c/o Sports Palace SA.

13 octobre 1994

**Sauvin, Schmidt SA**, à Lancy, exploitation d'une entreprise de transports, etc. (FOSC du 6. 4. 1994, p. 1834). Bruno Oesch, Walter Lüem et Rodolphe Gaspoz ne sont plus administrateurs; leurs pouvoirs sont radiés.

13 octobre 1994

**Sérigraphia SA** à Meyrin, tous travaux de sérigraphie (FOSC du 30. 12. 1991, p. 5564). Réviseur: Safidux SA, à Fribourg.

13 octobre 1994

**Softservice SA**, à Genève, services relatifs du domaine informatique, etc. (FOSC du 17. 2. 1993, p. 809). Nouveau siège: Carouge, rue de la Faïencerie 10. Statuts modifiés le 7. 10. 1994. Réviseur: Fiduciaire Pierre Bujard, à Genève.

13 octobre 1994

**Solemur SA**, à Carouge, commerce de matières premières, etc. (FOSC du 12. 2. 1990, p. 547). La société est dissoute. Sa liquidation est opérée sous la raison: **Solemur SA, en liquidation**. Liquidateur: Roger Poinot, jusqu'ici administrateur président, lequel continue à signer individuellement. Yves Poinot n'est plus administrateur; ses pouvoirs, de même que la procuration de Donald Mottier sont radiés.

13 octobre 1994

**UB Universal Finance (Suisse) SA**, à Genève, opérations de financement, etc. (FOSC du 1. 10. 1993, p. 5146). Capital-actions réduit de fr. 14 000 000 à fr. 2 002 000, ensuite de pertes à concurrence de fr. 11 998 000 et réduction de la valeur nominale des 14 000 actions de fr. 1000, à fr. 143. Capital-actions: fr. 2 002 000, entièrement libéré, divisé en 14 000 actions de fr. 143, nominatives liées selon statuts. Statuts modifiés le 6. 10. 1994.

13 octobre 1994

**Virtual Technologies SA** à Versoix, développement de systèmes informatiques, etc. (FOSC du 1. 6. 1992, p. 2507). La société est dissoute. Sa liquidation est opérée sous la raison sociale: **Virtual Technologies SA, en liquidation**. Liquidateur: Ohayon Albert, jusqu'ici administrateur, lequel continue à signer individuellement. Pfau Jean et Catherinet Bernhard ne sont plus administrateurs; leurs pouvoirs sont radiés.

13 octobre 1994

**Pilet & Renaud Transactions SARRL**, à Genève (FOSC du 4. 1. 1994, p. 47). Procuration collective à deux a été conférée à Canova Letizia, d'Italie, à Genève; Liardet Yvette, de Font, à Genève, et Schaer Thierry, du Chenit, à Coppet.

13 octobre 1994

**Suter + Suter SA**, succursale à Genève, activité dans le domaine de l'architecture, etc., entreprise ayant son siège à Bâle (FOSC du 6. 6. 1994, p. 3155). Langendorf Jürgen, d'Allemagne, à Darmstadt (D), directeur, signe collectivement à deux.

13 octobre 1994

**Ingesco, Ingénierie Socio-Economique SA**, à Vernier, chemin des Coquelicots 16. Nouvelle société anonyme. Statuts du 10. 10. 1994. But: conseil et formation aux entreprises et organisations, pour la gestion socio-économique, finances et administration, marketing, commerce et vente, ressources humaines, organisation et informatique. Capital-actions: fr. 100 000, libéré à concurrence de fr. 50 000, divisé en 100 actions de fr. 1000, nominatives liées selon statuts. Communication aux actionnaires: lettre recommandée. Organe de publicité: FOSC. Administration d'un ou de plusieurs membres: Righetti Angelo, de Carouge, à Genthod, président; Baleur André, de France, à Cruseilles (F), vice-président, et Carriage Jean-Marie, de Corsier, à Genève, secrétaire, lesquels signent collectivement à deux. Réviseur: Refico SA, à Nyon.

13 octobre 1994

**IOB Trading SA**, à Genève, opération commerciale, etc. (FOSC du 2. 9. 1994, p. 4904). Les pouvoirs de Dubrovkin Roman sont radiés.

13 octobre 1994

**Laboratoire Amirel SA**, précédemment à Lugano (FOSC du 30. 1. 1990, p. 370). Nouveau siège: Genève, route des Jeunes 5, c/o Compagnie de Distribution de Parfumerie Codipar SA. Statuts originaires du 19. 4. 1973. Nouveaux statuts du 7. 10. 1994. But: fabrication et vente de produits pharmaceutiques, d'hygiène, de parfumerie et de cosmétique, de même que l'exploitation de toutes marques et brevets relatifs aux produits susmentionnés. Capital-actions porté de fr. 50 000 à fr. 100 000, par l'émission de 500 actions de fr. 100, au porteur. Capital-actions: fr. 100 000, entièrement libéré, divisé en 1000 actions de fr. 100, au porteur. Organe de publicité: FOSC. Administration d'un ou de plusieurs membres: El Shakhouki Abduraman, de Lybie, à Genève (nouveau), président; Polak Marie-France, de Montreux, à Genève (nouveau), secrétaire, et Bachmann Walter, de Niedermuhlern, à Bâle (nouveau), lesquels signent collectivement à deux. Procuration collective à deux avec un administrateur a été conférée à Genoud Louis-E., de France, à Genève, et Bernard-P. Genoud, de France, à Genève. Enrico Arnold n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés. Réviseur: Fiduciaire SA, à Genève.

13 octobre 1994

**PA Pâtisserie Artisanale SA**, à Genève (FOSC du 23. 8. 1994, p. 4710). Les 150 actions de fr. 1000, nominatives, sont liées selon statuts. Capital-actions: fr. 150 000, entièrement libéré, divisé en 150 actions de fr. 1000, nominatives, liées selon statuts. Communications aux actionnaires: lettre recommandée. Nouveaux statuts du 4. 10. 1994. Les administrateurs Jean-Pierre Bussaume, président, maintenant domicilié à Genève; Michel Amdraud, vice-président, et Jean-Paul Zogg, secrétaire, maintenant domicilié à Anières, signent désormais collectivement à deux.

13 octobre 1994

**Pollufil Trading SA**, à Genève, rue de la Tour-de-l'Île 4. Nouvelle société anonyme. Statuts du 12. 10. 1994. But: achat et vente de produits chimiques et autres produits liés entre autres au contrôle et à la prévention de la pollution sous toutes ses formes. Capital-actions: fr. 100 000, entièrement libéré, divisé en 100 actions de fr. 1000, au porteur. Organe de publicité: FOSC. Administration d'un ou de plusieurs membres: Buchecker Rainer, de Lucerne, à Genthod, administrateur unique avec signature individuelle. Signature individuelle a été conférée à de Lint Jan Gerard, des Pays-Bas, à Fillings (F), directeur. Réviseur PRV Provides Treuhändergesellschaft, à Baar ZG.

13 octobre 1994

**Socomed SA**, à Plan-les-Ouates, chemin des Aulx 18. Nouvelle société anonyme. Statuts du 11. 10. 1994. But: recherche, développement et commerce de produits dans le domaine médical. Capital: Fr. 200 000, entièrement libéré, divisé en 200 actions de fr. 1000, nominatives, liées selon statuts et munies d'un droit de préemption statutaire. Communication aux actionnaires: lettre recommandée. Organe de publicité: FOSC. Administration d'un ou de plusieurs membres: Courvoisier Jean-Claude, de Locle, à Thônex, administrateur unique avec signature individuelle. Signature individuelle a été conférée à Guigues Pierre, de France, à Neydens (F), et Calvel Jacques, de France, à Esery (F). Réviseur: Ascoges SA, à Carouge.

13 octobre 1994

**Art Vietnam Galerie Néphurans SARRL**, à Genève, importation, exportation d'objets d'art, etc. (FOSC du 13. 6. 1994, p. 3304). Nouvelle associés: Nguyen Thi Phuong Mai, du Vietnam, à Avusy, avec une part de fr. 10 000. Le capital est ainsi porté de fr. 20 000 à fr. 30 000. Statuts modifiés le 4. 10. 1994.

13 octobre 1994

**Ecolux SARRL**, à Meyrin, avenue de Vaudagne 27, c/o Anne-Marie Ozzello. Nouvelle société à responsabilité limitée. Statuts du 11. 10. 1994. But: importation, exportation, achat, vente, fabrication et distribution d'éléments de construction, principalement dans le domaine de l'aménagement de cuisines. Capital: fr. 20 000. Organe de publicité: FOSC. Associés: Ozzello Jean-Marc, de et à Genève, pour une part de fr. 18 000, et Ozzello Anne-Marie, de Genève, à Meyrin, pour une part de fr. 2000. Gérants: les associés Ozzello Jean-Marc et Ozzello Anne-Marie, lesquels signent individuellement.

13 octobre 1994

**Fredec SARRL**, à Genève, exploitation d'un établissement scolaire et préscolaire (FOSC du 6. 4. 1994, p. 1834). Nouvelle raison sociale: **Ecole Moderne Fredec SARRL**. Statuts modifiés le 12. 10. 1994.

14 octobre 1994

**Interpel, Philippe Bourquin**, à Genève, sélection et placement privé de personnel (FOSC du 4. 8. 1994, p. 4373). Objet actuel: mise à disposition de personnel temporaire; location de services. Le chef de la maison Philippe M. Bourquin est originaire de Genève (et non de Cartigny).

14 octobre 1994

**Publiccomm, Robert Giddey**, à Genève, agence de communication dans le domaine de la publicité, etc. (FOSC du 6. 7. 1994, p. 3784). Nouvelle raison de commerce: **I-Media, Robert Giddey**.

14 octobre 1994

**ATS Cyrus K. Motamed**, à Genève, chemin Briquet 22. Chef de la maison: Motamed Cyrus Karim, de et à Genève. Courtage dans les domaines commercial et immobilier, ainsi que conseils et prestations de services s'y rapportant.

14 octobre 1994

**Olivier Nicole**, à Genève, rue Le Courbusier 24. Chef de la maison: Nicole Olivier, de et à Genève. Tous travaux de remise en état d'appartements, de bureaux et de villas.

14 octobre 1994

**Maison Pichard**, à Genève, articles cadeaux, etc. (FOSC du 8. 8. 1989, p. 3314). L'inscription est radiée par suite de cessation de l'exploitation.

14 octobre 1994

**AT & C Amara Tel Communications, Denis Piotton**, à Plan-les-Ouates, installations d'antennes, etc. (FOSC du 5. 5. 1994, p. 2493). Nouvelle adresse: route de Saint-Julien 136.

14 octobre 1994

**Garage rue Emile-Yung, Raffaele Saullo**, à Genève, rue Emile-Yung 3bis. Chef de la maison: Saullo Raffaele, d'Italie, au Grand-Saconnex. Garage avec atelier de réparations, commerce de tous véhicules automobiles et location de places de parcs.

14 octobre 1994

**Grand-Guillaume-Perrenoud & Cie**, à Genève, société en commandite, articles de bijouterie fantaisie, etc. (FOSC du 26. 11. 1992, p. 5528). La société est dissoute. Sa liquidation étant terminée, elle est radiée.

14 octobre 1994

**Banque de Dépôts**, à Genève, société anonyme (FOSC du 17. 10. 1994, p. 5707). Signature collective à deux a été conférée à Bandelier Hector, de Lausanne, à Carouge, sous-directeur.

14 octobre 1994

**Société Immobilière Callope**, à Plan-les-Ouates, société anonyme (FOSC du 22. 1. 1986, p. 260). Réviseur: Fiduciaire Ratio SA, à Genève.

14 octobre 1994

**Société Immobilière Caroline-Soleil**, à Genève, société anonyme (FOSC du 15. 2. 1989, p. 634). Réviseur: ACF Administration, Comptabilité & Fiscalité SA, à Genève.

14 octobre 1994

**Darimage Marketing and Company SA**, à Genève, commerce et commercialisation de produits photographiques, etc. (FOSC du 14. 12. 1993, p. 6594). Gillioz André n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés. Anca Fiduciaire SA, à Genève, n'est plus réviseur. L'adresse rue du Rhône 61, c/Étude de Mes Croisier & Gillioz, avocats, est radiée.

14 octobre 1994

**Société Immobilière Euterpe**, à Plan-les-Ouates, société anonyme (FOSC du 22. 1. 1986, p. 260). Réviseur: Fiduciaire Ratio SA, à Genève.

14 octobre 1994

**Ferrocil SA**, à Genève, commerce de tous genres de papier et cellulose, etc. (FOSC du 8. 12. 1993, p. 6482). Nouvelle adresse: rue du Mont-Blanc 22.

14 octobre 1994

**Geoffco SA**, à Bardonnex, exploitation d'un bureau d'études techniques, etc. (FOSC du 6. 7. 1992, p. 3106). Haller Ernest et Haller Christian ne sont plus administrateurs; leurs pouvoirs de Haller Christian sont radiés. Brisotto Giovanni reste seul administrateur et signe désormais individuellement.

14 octobre 1994

**Index Securities Trading SA**, à Genève, opérations d'arbitrage sur titres, etc. (FOSC du 23. 2. 1994, p. 1054). Les directeurs Jean-Pierre Giroud et Gérard Rimer, président, sont membres du conseil d'administration et continuent à signer individuellement. Christian Hequet, de Meyrin, à Arzier, et Philippe Honegger, de Ruti ZH, à Pully, sont membres du conseil d'administration, avec signature collective à deux. Procuration collective à deux a été conférée à Docampo Antonio, d'Espagne, à Nyon.

14 octobre 1994

**Intermédia com SA**, à Genève, prestation de services dans le domaine de l'édition (FOSC du 18. 5. 1992, p. 2278). Roger Serrero et Philippe A. Grumbach ne sont plus administrateurs; leurs pouvoirs sont radiés. Réviseur: Fiduci-Gest SA, à Genève.

14 octobre 1994

**KEP Diffusion SA**, à Genève, commerce de produits de cosmétique, etc. (FOSC du 18. 1. 1994, p. 344). Walter Stapfer n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés. Aloa SA n'est plus réviseur. Nouveau réviseur: Fiduciaire Sacchi SA, à Genève.

14 octobre 1994

**Lüchinger et Fils SA**, à Genève, participations, etc. (FOSC du 8. 7. 1991, p. 2945). Nouvelle adresse: avenue Henry-Dunant 8.

14 octobre 1994

**Société anonyme de l'Immeuble rue de la Mairie no 18**, à Genève (FOSC du 27. 11. 1991, p. 5087). Les pouvoirs de Michel Granget sont radiés. Réviseur: Lionel Téménian, à Genève.

14 octobre 1994

**Société Immobilière Melpomène**, à Plan-les-Ouates, société anonyme (FOSC du 1. 5. 1992, p. 1973). Réviseur: Fiduciaire Ratio SA, à Genève.

14 octobre 1994

**P & W Information Systems SA**, à Troinex, recherche, conception, conseil, développement, etc. (FOSC du 25. 4. 1994, p. 2235). Autit 2000 SA, à Fribourg, n'est plus réviseur. Nouveau réviseur: Jacques Delley, à Genève.

14 octobre 1994

**Start-Holding SA**, à Genève, gestion et administration de participations (FOSC du 12. 10. 1992, p. 4754). L'administrateur président Claude Barthélémy signe désormais individuellement. Les autres administrateurs signent désormais avec le président. Nouvelle adresse: rue Fort-Barreau 13.

14 octobre 1994

**Swiss Overseas Engineering Company**, à Genève, étude et direction de constructions, etc. société anonyme (FOSC du 26. 4. 1993, p. 2011). Ernst Braem et Robert Fechtig ne sont plus administrateurs; leurs pouvoirs sont radiés. Administration: Roger Merlo, d'Yverne, à Gland, président, et Bernard Coral, de et à Genève, secrétaire, lesquels signent collectivement à deux. Fiduciaire Ofor SA n'est plus réviseur. Nouveau réviseur: Société Fiduciaire Suisse-Coopers & Lybrand SA, succursale à Genève.

14 octobre 1994

**Société Immobilière Terspichore**, à Plan-les-Ouates, société anonyme (FOSC du 22. 1. 1986, p. 260). Réviseur: Fiduciaire Ratio SA, à Genève.

14 octobre 1994

**Société Immobilière Thalie**, à Plan-les-Ouates, société anonyme (FOSC du 1. 5. 1992, p. 1973). Réviseur: Fiduciaire Ratio SA, à Genève.

14 octobre 1994

**Société Immobilière Uranie**, à Plan-les-Ouates, société anonyme (FOSC du 1. 5. 1992, p. 1973). Réviseur: Fiduciaire Ratio SA, à Genève.

14 octobre 1994

**Val Technique SARRL**, à Thônex, route de Sous-Moulin 41B. Nouvelle société à responsabilité limitée. Dates des statuts 11. 10. 1994. But: exploitation d'une entreprise générale de construction et transformation de villas, petits locaux et locaux commerciaux. Capital: fr. 20 000. Organe de publicité: FOSC. Associés: Salomon-Godio Valérie, de Genève, à Onex, pour une part de fr. 19 000 et Laurent Richoux, de France, à Monthey, pour une part de fr. 1000. Gérante: l'associée Salomon-Godio Valérie, avec signature individuelle.

14 octobre 1994

**Bial & Baumgartner SARL**, à Genève (FOSC du 12.5.1993, p. 2399). But modifié: commerce de marchandises, notamment de produits alimentaires, produits chimiques, pharmaceutiques et parapharmaceutiques, de matières premières, de matériel de construction et médical, ainsi que l'exploitation de café restaurant. Statuts modifiés le 13. 10. 1994.

14 octobre 1994

**Coopérative Immobilière Le Carillon**, à Genève (FOSC du 28. 10. 1991, p. 4610). Raymond Verdon et Maurice Rosset ne sont plus membres du comité; leurs pouvoirs sont radiés. Pierre Romanens, membre du comité, est nommé vice-président; il signe désormais collectivement à deux. Marc Cosandey, de Prez-vers-Siviriez, à Vernier, est membre et secrétaire du comité avec signature collective à deux.

14 octobre 1994

**Office Genevois de Cautionnement mutuel pour Commerçants et Artisans**, à Carouge, société coopérative (FOSC du 20.5.1994, p. 2815). Statuts modifiés le 9.5.1993 et 8.6.1994 sur des points non soumis à publication. Les fondés de pouvoir Salvatore Di Dio et Jocelyne Dessagne, signent désormais par procuration collective à deux avec Charles Geneacod ou Eric Gurtler ou Michel Sandoz ou Michel Jordan ou Jean-Paul Graf.

14 octobre 1994

**Banque Raiffeisen de Meyrin**, à Meyrin, société coopérative (FOSC du 27. 8. 1992, p. 4047). Lucien Perrelet n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés. Claude Blanc, de et à Meyrin, est membre et président du conseil d'administration avec signature collective à deux.

14 octobre 1994

**Mobag SA (Mobag AG)**, à Genève, rue du Cendrier 17, Succursale de Mobag AG (Mobag SA), à Zurich, société anonyme inscrite au registre de Zurich (FOSC du 8. 8. 1994, p. 4418). But: exécution de contrats d'entrepreneur général et orientation en matière immobilière; gestion et administration de toutes les sociétés en participation de Mobag Holding AG. Signature collective à deux de Gisiger Charles, de Messen, à Menziken, président, Benz Peter, de Thalwil, à Zurich, délégué, et Adler Rudolf, de et à Zurich également directeur, tous administrateurs. Signature collective à deux, limitée aux affaires de la succursale de Mondada Giampietro, de Minusio, à Genève, directeur de la succursale, Devenoges Jacques, de Lausanne, à Genève, Himmelberger Jörg, de Herisau, à Lutry, Sauter Yves, de Lajoux, à Prilly, et Straubhaar Jean-Pierre, de Niederstocken, à Begnins, sous-directeurs. Procuration collective à deux, limitée aux affaires de la succursale de Lanfranchi Gilbert, de Poschiavo, à Genève.

14 octobre 1994

**Refilla AG**, à Genève, recyclage des consommables informatiques, etc. (FOSC du 1. 3. 1994, p. 1160). Nouvelle adresse: place des Philosophes 16.

14 octobre 1994

**Casa Chic SA**, à Genève, rue du Nant 27. Nouvelle société anonyme. Statuts du 12. 10. 1994. But: exploitation de commerces, notamment d'articles en cristal, en porcelaine, trousseaux, articles-cadeaux et gâteaux. Capital-actions: fr. 100 000, libéré à concurrence de fr. 50 000, divisé en 100 actions de fr. 1 000, au porteur. Organe de publicité: FOSC. Administration d'un ou de plusieurs membres: Martignier Alain, de Vernier, à Genthod, administrateur unique avec signature individuelle. Réviseur: Sefirex SA Société Fiduciaire de Révision et Conseils, à Carouge.

14 octobre 1994

**Société Immobilière Champel Arve A**, à Genève (FOSC du 9. 10. 1972, p. 2615). Le capital-actions est entièrement libéré. Capital-actions: fr. 50 000, entièrement libéré, divisé en 100 actions de fr. 500, au porteur. Statuts modifiés le 6. 10. 1994. Réviseur: Fiduciaire Baumer SA, à Carouge.

14 octobre 1994

**Dyna Finance SA**, à Meyrin, conseils et services dans le domaine de la gestion d'entreprises, etc. (FOSC du 13. 4. 1994, p. 1983). Le capital-actions est maintenant libéré à concurrence de fr. 80 000. Capital-actions: fr. 100 000, libéré à concurrence de fr. 80 000, divisé en 1000 actions de fr. 100 au porteur. Nouveaux statuts du 14. octobre 1994.

14 octobre 1994

**Société d'exploitation du Musée International de l'Automobile SA**, à Grand-Saconnex (FOSC du 14. 7. 1994, p. 3951). Capital-actions porté de fr. 3 500 000 à fr. 4 100 000, par l'émission de 600 actions de fr. 1000 nominatives, liées selon statuts. Capital-actions: fr. 4 100 000, entièrement libéré, divisé en 4100 actions de fr. 1000, nominatives, liées selon statuts. Statuts modifiés le 12. 10. 1994.

14 octobre 1994

**New Days SA**, à Genève, quai Wilson 37, c/Combe, de Bavier & de Senarclens, avocats. Nouvelle société anonyme. Statuts du 13. 10. 1994. But: commerce avec la République Populaire de Chine et le consulting pour des investissements en République Populaire de Chine. Capital-actions: fr. 100 000, libéré à concurrence de fr. 50 000, divisé en 100 actions de fr. 1000, nominatives liées selon statuts. Organe de publicité: FOSC. Communication aux actionnaires: lettre recommandée. Administration d'un ou de plusieurs membres: de Bavier Charles, de Coire, à Genève, administrateur unique avec signature individuelle. Réviseur: Sefirex SA Société Fiduciaire de Révision et Conseils, à Carouge.

Rectifications

**Windoar SA**, à Genève (FOSC du 4. 10. 1994, p. 5485). Le réviseur Herren Daniel est domicilié à Saint-Cergue (et non Versoix).

**Testina Services SA**, à Vernier (FOSC du 1. 9. 1994, p. 4880). Roland Zbinden n'est plus directeur; il continue à signer collectivement à deux sans restriction.

Complément

**Gérard Dietrich**, à Genève (FOSC du 27. 9. 1994, p. 5352). Le chef de la maison Gérard Dietrich est de Genève, à Onex.

## Jura - Jura - Giura

Bureau de Saignelégier (district des Franches-Montagnes)

14 octobre 1994

**Magoras S.A.**, aux Enfers, exploitation d'un atelier de vente, de réparation et de construction de machines agricoles, ainsi qu'une scierie (FOSC du 1. 12. 1987, no 279, p. 4673). Organe de révision: Jean Gyger, de Eriz, au Noirmont.

14 octobre 1994

**Dressa S.A.**, à Montfaucon, développement, fabrication et vente d'élevateurs, ainsi que l'application et la représentation de tous appareils entrant dans ce secteur (FOSC du 14. 6. 1983, no 135, p. 2052). Organe de révision: Jean Gyger, de Eriz, au Noirmont.

14 octobre 1994

**Menuiserie Claude S.A.**, à Saignelégier, exploitation d'un atelier de menuiserie (FOSC du 2. 5. 1988, no 100, p. 1753). Organe de révision: Jean Gyger, de Eriz, au Noirmont.

14 octobre 1994

**Donzé et Fréard S.A.**, au Noirmont, entreprise de peinture, revêtements muraux, tapisserie, gypserie, travaux de maçonnerie (FOSC du 26. 2. 1992, no 38, p. 888). Organe de révision: Jean Gyger, de Eriz, au Noirmont.

## Abhanden gekommene Werttitel Titres disparus - Titoli smarriti

### Aufruf - Sommation - Diffida

Es wird vermisst:

7,75 % Kassenschein Nr. 11168 von Fr. 6000.- der Spar- und Leihkasse Riggisberg, ohne Coupons, fällig am 7. Januar 1994.

Der unbekannte Inhaber, wird hiermit aufgefordert, den genannten Titel innert Frist von sechs Monaten, vom Tage der ersten Veröffentlichung im Schweizerischen Handelsamtsblatt an gerechnet, dem unterzeichnenden Richter vorzulegen, andernfalls die Kraftloserklärung erfolgt. (W 2163)

3123 Belp, 27. Oktober 1994 Der Gerichtspräsident von Seftigen: Kraemer

Der unbekannte Inhaber des Namensparheftes Nr. 41/2.061.112.89 der Berner Kantonalbank, mit einem Guthaben von Fr. 151 287.30, wird hiermit aufgefordert, das genannte Sparheft innert drei Monaten, vom Tag der Veröffentlichung an gerechnet, dem unterzeichnenden Richter vorzulegen, widrigenfalls die Kraftloserklärung erfolgt. Auf diesem Titel ist ein gerichtliches Zahlungsverbot erlassen. AM 101-94. (W 2158)

3011 Bern, 27. Oktober 1994 Richteramt III Bern  
Der Gerichtspräsident III: Hug

Der unbekannte Inhaber des Namensparheftes Nr. 42/1.431.065.65 der Berner Kantonalbank, mit einem Guthaben von Fr. 31 321.50, wird hiermit aufgefordert, das genannte Sparheft innert drei Monaten, vom Tag der Veröffentlichung an gerechnet, dem unterzeichnenden Richter vorzulegen, widrigenfalls die Kraftloserklärung erfolgt. Auf diesem Titel ist ein gerichtliches Zahlungsverbot erlassen. AM 102-94. (W 2159)

3011 Bern, 27. Oktober 1994 Richteramt III Bern  
Der Gerichtspräsident III: Hug

Es werden als vermisst gemeldet:

- Kassa-Obligation Nr. 7271 der Raiffeisenbank Romanshorn, über Fr. 25 000.-, Zinssuss 4 3/4%, Laufzeit: 15. Dezember 1988 bis 15. Dezember 1994, lautend auf den Inhaber, mit Coupons Nrn. 3-6, fällig am 15. Dezember 1991 bis 15. Dezember 1994.

- Kassa-Obligation Nr. 7272 der Raiffeisenbank Romanshorn, über Fr. 29 000.-, Zinssuss 4 3/4%, Laufzeit: 15. Dezember 1988 bis 15. Dezember 1994, lautend auf den Inhaber, mit Coupons Nrn. 3-6, fällig am 15. Dezember 1991 bis 15. Dezember 1994.

Die allfälligen Besitzer werden aufgefordert, diese Titel innert sechs Monaten ab Publikation beim Bezirksgerichtspräsidentium Kreuzlingen vorzulegen, ansonsten diese als kraftlos erklärt werden. (W 2146)

8280 Kreuzlingen, 25. Oktober 1994 Bezirksgerichtspräsidentium  
Kreuzlingen

Es wird vermisst:

Inhaberschuldbrief vom 16. Januar 1948 über Fr. 35 000.-, nebst Zinsen bis max. 7% und Kosten, lastend im 2. Rang auf Parzelle Nr. 369 und 371 des Grundbuches Waldenburg (Beleg Nr. Q 294). Die unbekannt Inhaber dieser Titel werden aufgefordert, diese innert 1 Jahr seit der ersten Publikation bei der unterzeichneten Amtsstelle vorzulegen, ansonsten die Kraftloserklärung ausgesprochen wird. (W 2147)

4410 Liestal, 25. Oktober 1994 Obergerichtskanzlei  
Basel-Landschaft

Der Einzelrichter im summarischen Verfahren des Bezirksgerichtes Meilen hat den Aufruf der folgenden vermissten Urkunde bewilligt:

Inhaberschuldbrief über Fr. 10 000.- ausgestellt am 8. August 1956 vom Grundbuchamt Künsnacht (Pfandbuch Erlenbach Bd. 5 S. 468), lautend auf den ursprünglichen Schuldner und Pfandgläubiger Stephan Evangelista-Keller, geboren 1900, von Crana TI, lastend an zweiter Pfandstelle auf den Grundstücken Kat. Nr. 130, Grundbuchblatt 154, Plan 2, Wohnhaus, Vers.-Nr. 317 mit 256 m<sup>2</sup> Gebäudegrundfläche, Hofraum und Garten an der Dorfstrasse 11 in Erlenbach, heute im Eigentum von Frau Carmelina Graber-Evangelista, Dorfstrasse 11, 8703 Erlenbach, und lastend bis 11. Dezember 1967 auf Kat. Nr. 129, Grundbuchblatt 155, Plan 2, 48 m<sup>2</sup> Garten an der Dorfstrasse in Erlenbach. Der Besitzer dieses Inhaberschuldbriefes sowie jedermann, der über sein Schicksal Auskunft geben kann, wird aufgefordert, sich innert eines Jahres nach der ersten Publikation im Schweizerischen Handelsamtsblatt bei dem Bezirksgericht Meilen zu melden und den Inhaberschuldbrief vorzulegen. Sollte keine Meldung eingehen, wird der Inhaberschuldbrief als kraftlos erklärt. (W 397)

8706 Meilen, 16. Februar 1994 Bezirksgerichtskanzlei Meilen

Es wird folgende Schuldurkunde vermisst:

Obligation Fr. 5000.-, 5% Eurofima, Basel, Valoren-Nr. 105.347, Titel-Nr. 12.172, fällig am 15. März 1995, Ausstellungsvaluta 15. März 1983, mit Coupons jeweils per 15. März.

Der Besitzer dieser Schuldurkunde und jedermann, der über die Schuldurkunde Auskunft geben kann, werden aufgefordert, sich innert einem Jahr ab der ersten Veröffentlichung dieses Aufrufes im Schweizerischen Handelsamtsblatt beim Einzelrichter im summarischen Verfahren des Bezirksgerichts Pfäffikon ZH zu melden bzw. die Schuldurkunde vorzulegen. Wird die Schuldurkunde innert Frist nicht vorgelegt, wird der Titel kraftlos erklärt. (W 176)

8330 Pfäffikon, 20. Januar 1994 Bezirksgericht Pfäffikon ZH  
Für den Einzelrichter im summarischen Verfahren:  
Der Gerichtsschreiber: Dr. iur. W. Häberling

Es werden vermisst:

Fr. 10 000.- 7,5% Inhaber-Kassenobligation Nr. 5989 der Raiffeisenbank Möhlin, fällig am 3. September 1994, mit Coupon per 3. September 1994.

An den allfälligen Inhaber dieser Kassenobligation ergeht hiermit die Aufforderung, diese innert Halbjahresfrist, das heisst bis zum 24. April 1995, dem Gerichtspräsidentium Rheinfelden vorzulegen, ansonsten die Kraftloserklärung ausgesprochen würde.

Fr. 6000.- Inhaber-Schuldbrief vom 25. Mai 1959/8, Februar 1960, haftend im 1. Rang auf GB Stein Nr. 767, Plan 9, Parzelle 976, Maximalzinssuss 6%; Gläubiger: Neue Aargauer Bank, Rheinfelden; Schuldnerin: Margaretha Stocker-Heiniger, 1923, Obermumpf. An den allfälligen Inhaber dieses Schuldbriefes ergeht hiermit die Aufforderung, diesen innert Jahresfrist, das heisst bis zum 24. Oktober 1995, dem Gerichtspräsidentium Rheinfelden vorzulegen, ansonsten die Kraftloserklärung ausgesprochen würde. (W 2148)

4310 Rheinfelden, 25. Oktober 1994 Gerichtspräsidentium Rheinfelden

Es wird vermisst:

Inhaberschuldbrief Ziffer 10, haftend auf GB 1128 Iberg, ohne Vorgang, datiert 23. Juni 1942 Fr. 2500.-; Eigentümer: Erben des Karl Marty-Lagler, Einsiedeln, als Gesamteigentümer zufolge Erbengemeinschaft; (Proz. SV 1994/116).

Der unbekannte Inhaber wird aufgefordert, den vermissten Titel innert eines Jahres ab der ersten Publikation dem Einzelrichter des Bezirkes Schwyz vorzuweisen, sonst erfolgt die Kraftloserklärung. (W 2149)

6430 Schwyz, 25. Oktober 1994 Einzelrichter des Bezirkes Schwyz:  
lic. iur. P. von Hettlingen

Der allfällige Inhaber des Namensschuldbriefes im Betrage von Fr. 8000.-, vom 13. Mai 1950, im 2. Rang, lastend auf GB Derendingen Nr. 624, im Halte von 798 m<sup>2</sup> Wohnhaus Nr. 6 an der Eigerstrasse, zu Gunsten der Solothurner Kantonalbank, Kriegsetten (vormals Bank in Kriegsetten), Eigentümer der Liegenschaft GB Derendingen Nr. 624: Dr. Baumann-Wunderlich Hans, 3074 Muri, wird hiermit aufgefordert, den vermissten Titel innert Jahresfrist, von der ersten Veröffentlichung an gerechnet, dem Amtsgerichtspräsidenten von Bucheggberg-Wasseramt vorzulegen, ansonsten der Titel kraftlos erklärt wird. (BWZ/USV/94000663) (W 2160)

4502 Solothurn, 27. Oktober 1994 Zivilgericht Bucheggberg-Wasseramt:  
Der Amtsgerichtsschreiber

Der allfällige Inhaber der Kassenobligation lautend auf den Inhaber, im Betrage von Fr. 5000.-, zum Zinssatz von 5 3/4%, der Spar- und Leihkasse Bucheggberg, 4584 Lüterswil, Titelnummer 15.465, Fälligkeit 31. Mai 1994, wird hiermit aufgefordert, den vermissten Titel innert eines halben Jahres, von der ersten Veröffentlichung an gerechnet, dem Amtsgerichtspräsidenten von Bucheggberg-Wasseramt vorzulegen, ansonsten der Titel kraftlos erklärt wird. (BWZ/USV/94000666) (W 2161)

4502 Solothurn, 27. Oktober 1994 Zivilgericht Bucheggberg-Wasseramt:  
Der Amtsgerichtsschreiber

Es werden vermisst:

- Fr. 20 000.-, 4 3/4% Kassaobligation Raiffeisenbank Urnäsch, Nr. 4229, mit Jahrescoupons per 23. September 1994, ausgestellt am 26. November 1987, Verfall per 23. September 1994  
Vorlagefrist: 30. April 1995

- Fr. 1400.-, abz. lieg. Zedel, vom 21. September 1843, im 4. Rang, Vorgang Fr. 3290.-, Zinsfall 2. Februar, haftend auf Grundbuch Heiden Nr. 638, Thalerstrasse 30, und Nr. 635, Untern sowie Grundbuch Wolfhalden Nr. 328, Schwende.

- Fr. 3200.-, Schuldbrief, vom 13. Februar 1959, im 4. Rang, Vorgang Fr. 12 012.-, Zinsfall 31. Mai

- Fr. 3000.-, Schuldbrief, vom 15. Mai 1930, im 9. Rang, Vorgang Fr. 26 212.-, Zinsfall 1. Mai, haftend auf Liegenschaft Nr. 55, Gapf, Hundwil.

- Fr. 2500.-, abz. lieg. Zedel, vom 20. Januar 1944 (Duplikat für schadhafte Originaltitel vom 2. Juli 1860), im 1. Rang, vorgangsfrei, Zinsfall 2. Februar.

- Fr. 1500.-, abz. lieg. Zedel, vom 3. Dezember 1897, im 2. Rang, Vorgang Fr. 2500.-, Zinsfall 2. Februar

- Fr. 5500.-, abz. lieg. Zedel, vom 3. März 1999, im 3. Rang, Vorgang Fr. 4000.-, Zinsfall 2. Februar

- Fr. 1000.-, Handwechselzedel, vom 3. März 1899, im 4. Rang, Vorgang Fr. 9500.-, Zinsfall 2. Februar

- Fr. 2000.-, Inhaberschuldbrief, vom 3. Mai 1939, im 5. Rang, Vorgang Fr. 10 500.-, Zinsfall 1. Mai

- Fr. 2500.-, Inhaberschuldbrief, vom 8. März 1965, im 6. Rang, Vorgang Fr. 12 500.-, Zinsfall 1. März, haftend auf Grundbuch Reute AR Nr. 110, Rohnen.

Vorlagefrist: 31. Oktober 1995

Der allfällige Besitzer des einen oder andern Titels wird aufgefordert, ihn innert der erwähnten Vorlagefrist der Obergerichtskanzlei, 9043 Trogen, einzureichen, andernfalls der Titel für kraftlos erklärt wird. (W 2164)

9043 Trogen, 27. Oktober 1994 Obergerichtskanzlei  
von Appenzel A.R.H.

Es wird die folgende Schuldurkunde als vermisst aufgerufen:

Inhaberschuldbrief über Fr. 28 000.-, datiert vom 1. März 1955, Grundprotokoll Fällanden Band 27 S. 149 f., Beleg 31, Pfandtitelverzeichnis 67, lastend an erster Pfandstelle im Grundbuch Fällanden, Band 26/601, Kat. Nr. 771, Plan 10, Hofraum und Garten mit Wochenendhaus unter Assek. Nr. 130 mit 5 a 82 m<sup>2</sup> Gebäudegrundfläche in Fällanden, mit Max Schulz, geb. 1911, als Schuldner zur Zeit der Errichtung. Der/die unbekannte/n Inhaber dieses Schuldbriefes und jedermann, der über diesen Auskunft geben kann, wird hiermit aufgefordert, sich innerhalb eines Jahres nach der ersten Publikation im Schweizerischen Handelsamtsblatt bei der Bezirksgerichtskanzlei Uster zu melden bzw. den Schuldbrief vorzulegen, ansonsten dieser kraftlos erklärt würde. (W 1322)

8610 Uster, 30. Juni 1994 Bezirksgerichtskanzlei Uster

Die Einzelrichterin im summarischen Verfahren des Bezirkes Winterthur hat am 13. Oktober 1994 den Aufruf des folgenden Wertpapiers verfügt (EO940005):

Kassenobligation der COOP Winterthur, Depositenkasse, Nr. 3088 zu nominal Fr. 2000.-, Zins 4,5%, fällig am 14. Januar 1993.

Der unbekannte Inhaber dieses Wertpapiers sowie jedermann, der über dieses Auskunft geben kann, wird hiermit aufgefordert, sich binnen sechs Monaten seit der ersten Publikation im Schweizerischen Handelsamtsblatt bei der Bezirksgerichtskanzlei zu melden bzw. das Wertpapier vorzuweisen, ansonsten dieses kraftlos erklärt würde. (W 2167)

8400 Winterthur, 27. Oktober 1994 Bezirksgerichtskanzlei Winterthur

Vermisst wird:

Schuldbrief, Fr. 70 000.-, dat. 4. März 1892, 1. Pfandrechtsrang, Zinssuss 4%, haftend auf KTN 571 und 274, Feussberg.

Der Inhaber wird aufgefordert, den vermissten Titel beim Bezirksgericht Höfe, Rathaus, Wollerau, innert Jahresfrist seit dieser Publikation vorzulegen, ansonsten die Kraftloserklärung erfolgt. (W 2168)

8832 Wollerau, 27. Oktober 1994 Der Einzelrichter des  
Bezirktes Höfe: Dr. Karl Kümin

Es wird vermisst:

Inhaberschuldbrief vom 8. Dezember 1966 über Fr. 15 000.-, haftend im 3. Rang auf Grundbuch Uerkheim Nr. 413, Kat.-Plan 4, Parzelle 181, lautend auf Rübmatler-Käppeli August, Uerkheim, als Schuldner.

An den allfälligen Inhaber dieses Schuldbriefes ergeht die Aufforderung, denselben binnen eines Jahres, das heisst bis spätestens zum 25. Oktober 1995, dem Gerichtspräsidenten Zofingen vorzulegen, ansonsten die Kraftloserklärung ausgesprochen würde. (W 2150)

4800 Zofingen, 25. Oktober 1994 Gerichtspräsidentium Zofingen

## Es wird vermisst:

Pfandtitel nach altem zugerischem Recht im Betrage von Fr. 3000.--, Titel-Nr. AW 2278, lastend auf der Liegenschaft Grundbuch Walchwil Band V Folio 161, Lauhof, GBP Nr. 229 (zeitweilig Eigentümer der Liegenschaft: Josef Fischlin-Strickler, Walchwil).  
Der bzw. die unbekannt(e) Titelinhaber(in) wird aufgefordert, den Pfandtitel bis 30. November 1995 dem Kantonsgerichtspräsidium Zug vorzulegen, ansonst die Urkunde kraftlos erklärt wird. (W 21699)  
6300 Zug, 27. Oktober 1994 Kantonsgerichtspräsidium Zug:  
Dr. M. Beglinger

## Le détenteur des titres suivants:

- certificat d'actions no 19, 200 actions nominatives de fr. 500.-- chacune, nos 2491 à 2690,  
- certificat d'actions no 20, 200 actions nominatives de fr. 500.-- chacune, nos 2691 à 2890,  
- certificat d'actions no 21, 27 actions nominatives de fr. 500.-- chacune, nos 2891 à 2917,  
de la société P.C.M. Willen S.A., à Villeneuve, est sommé de me les produire jusqu'au 30 décembre 1994, sous peine d'en voir prononcer l'annulation. (W 1341)  
1860 Aigle, 24 juin 1994 Le président du Tribunal civil du district de Aigle:  
Ph. Goermer

Le président I du Tribunal du district de Delémont somme le détenteur inconnu de la cédula hypothécaire lettre «H», de fr. 4300.-- taux 9%, inscrite le 1. 2. 1982 à PJ 300, au profit du porteur, grevant en 3e rang l'immeuble lit 2436 du ban de Courroux, appartenant à Patrick et Dominique Finsterwald, Courroux, de se faire connaître au greffe du Tribunal de ce siège dans le délai d'un an à compter de la première publication de la présente sommation, en produisant ladite cédula, faute de quoi le juge en prononcera l'annulation. (W 21453)  
2800 Delémont, 25 octobre 1994 Le président I du Tribunal:  
Pierre Lachat

Par ordonnance du 24 août 1994 le Tribunal de première instance de la République et Canton de Genève somme le détenteur inconnu des 50 actions au porteur de fr. 1000.-- chacune de la Société Immobilière des Terrains Nord-Aviation SA à Genève, de les produire et de les déposer au greffe du Tribunal de première instance à Genève dans le délai de six mois à la première insertion des présentes publications, faute de quoi l'annulation en sera prononcée. (W 1756)  
1211 Genève 3, 24 août 1994 G. Reymond, greffier

## Le détenteur du titre suivant:

Livret de dépôts Banque Cantonale Vaudoise, au porteur, no E 0033.75.35, créé le 9 juin 1986, créancier de fr. 23 376.90, propriété de Jacqueline Blasi, St-Victoret (France), est sommé de me le produire jusqu'au 27 janvier 1995, sous peine d'en voir prononcer l'annulation. No 2/94/0031. (W 13231)  
1014 Lausanne, 23 juin 1994 Le président du Tribunal civil du district de Lausanne:  
J.-J. Rognon

## Le détenteur du titre suivant:

Livret de dépôts Banque Cantonale Vaudoise, au porteur, no S 0031.62.24, créé le 22 mars 1979, créancier de fr. 23 120.--, propriété de Jean-Jacques Hofer, à Cully, est sommé de me le produire jusqu'au 27 janvier 1995, sous peine d'en voir prononcer l'annulation. No 2/94/0036. (W 13241)  
1014 Lausanne, 23 juin 1994 Le président du Tribunal civil du district de Lausanne:  
J.-J. Rognon

Le président du Tribunal civil du district de Neuchâtel somme, conformément aux articles 981ss CO, l'éventuel détenteur inconnu du bon de caisse et de son dernier coupon de la Banque Cantonale Neuchâteloise, de fr. 5000.--, à 4,5% BDC, T 123.416.06, dernière échéance août 1994, de produire ces titres au greffe du Tribunal civil du district de Neuchâtel dans un délai de six mois à compter de la première publication, faute de quoi l'annulation juridique sera prononcée. (W 21623)  
2001 Neuchâtel, 27 octobre 1994 Le président du Tribunal:  
Jacques-A. Guy

La Pretura del Distretto di Lugano, sezione 4, in relazione all'istanza 19/20 ottobre 1994 (inc. n. 64/1994 b), in applicazione degli art. 870, 871 ss CCS, 981 ss CO, 2 LAC diffida lo sconosciuto detentore dei seguenti titoli:

- cartella ipotecaria al portatore di nominali fr. 40 000.--, iscritta in 1° grado il 28 novembre 1959, doc. 8231;
  - cartella ipotecaria al portatore di nominali fr. 10 000.--, iscritta in 2° grado in data 8 aprile 1961, doc. 3174;
  - cartella ipotecaria al portatore di nominali fr. 10 000.--, iscritta in 3° grado in data 8 aprile 1961, doc. 3175
- tutte gravanti la particella n. 397 RF di Pazzallo, di proprietà dei signori Hans-Jakob Maurer e Susy Seeberger, titoli andati smarriti, a volerli produrre a questa Pretura entro il termine di un anno dalla prima pubblicazione della presente diffida, sotto comminatoria di ammortamento.

(W 21542)

6901 Lugano, 25 ottobre 1994

Il Pretore:

Avv. Mauro Ermani

Diffida per l'ammortamento dell'obbligazione ipotecaria al portatore. La Pretura di Mendrisio-Nord, in relazione all'istanza 12. 9. 1994, in applicazione degli art. 870 ss CCS, 981 ss CO, 2 LAC, diffida gli sconosciuti detentori dell'obbligazione ipotecaria al portatore di fr. 40 000 iscrizione n. 574 del 26. 10. 1955, gravante in primo grado la particella n. 276 RFD di Besazio, di proprietà della Società anonima: Finanziaria La Collina Ideale SA, Chiaso, titolo andato smarrito, di volerlo produrre alla Pretura di Mendrisio-Nord, entro il termine di 1 anno dalla prima pubblicazione della presente diffida, sotto comminatoria di ammortamento. (W 19223)  
6850 Mendrisio, 20 settembre 1994 Il Pretore: Avv. Laura Beroggi

## Kraftloserklärung - Annulation - Annullamento

## Es werden kraftlos erklärt:

Namenaktien Zertifikat Nr. 208350 = 1/40, Nr. 208351 = 1/14 lt. auf Friedrich Dietsche, a.n.m. Fr. 100.-- der Seeland Bank SB. Erstmals als vermisst aufgerufen im Schweizerischen Handelsamtsblatt Nr. 75 vom 19. April 1994. (K 2165)  
2501 Biel, 27. Oktober 1994 Richteramt III Biel  
Der a.o. Gerichtspräsident III: P. Zbinden

Die Obligation Nr. 6425 Raiffeisenbank Aadorf, Inhaber, nominal Fr. 30 000.--, Zinssatz 6,5%, Verfall 12. Dezember 1992, wird kraftlos erklärt. (K 2170)  
8500 Frauenfeld, 27. Oktober 1994 Bezirksgerichtspräsidium Frauenfeld

## Es werden kraftlos erklärt:

Fr. 6000.--, 4½% Kassaobligation der Migros Bank Luzern, Nr. 826535, Laufzeit 1988-1995, Kapitalverfall 10. April 1995, ohne Coupons  
Fr. 6000.--, 4½% Kassaobligation der Migros Bank Luzern, Nr. 826536, Laufzeit 1988-1995, Kapitalverfall 10. April 1995, ohne Coupons. (K 2166)  
6000 Luzern 5, 27. Oktober 1994 Der Amtsgerichtspräsident I von Luzern-Stadt: Urs W. Studer

Es wird folgender mit 4½% zu verzinsender Schuldbrief kraftlos erklärt:  
Fr. 2000.--, angegangen am 8. Oktober 1935, im 8. Rang, lastend auf dem Grundstück Nr. 259, Plan 95, Grundbuch Luzern, linkes Ufer, Sternegg 12. (K 2171)  
6000 Luzern 5, 27. Oktober 1994 Der Amtsgerichtspräsident I von Luzern-Stadt: Urs W. Studer

## Es werden kraftlos erklärt:

- Kassa-Obligation Nr. 36188 mit Coupons per 27. September 1994 der Obwaldner Kantonbank, Sarnen, à Fr. 20 000.--, 6%, Laufzeit 27. September 1989 bis 27. September 1994  
- Kassa-Obligation Nr. 36189 mit Coupons per 27. September 1994 der Obwaldner Kantonbank, Sarnen, à Fr. 15 000.--, 6%, Laufzeit 27. September 1989 bis 27. September 1994. (K 2173)  
6060 Sarnen, 27. Oktober 1994 Der Kantonsgerichtspräsident I:  
Dr. Walter Omlin

## Es wird kraftlos erklärt:

Der Eigentümerschuldbrief vom 27. November 1953 von Fr. 4500.--, Beleg III/4988, lastend im 4. Rang auf der Liegenschaft Münsingen-Gbb. Nr. 1543, zugunsten Frau Elsa Schäfer-Zaug. (K 2174)  
3082 Schönbühl, 27. Oktober 1994 Richteramt Konolfingen  
Der Gerichtspräsident II: H. R. Burri

## Es wird kraftlos erklärt:

Der Schuldbrief von Fr. 6000.-- vom 16. November 1948, Beleg III/2360, lastend im 1. Rang und der Schuldbrief von Fr. 500.-- vom 21. Januar 1949, Beleg III/4610, lastend im 2. Rang, beide auf den Liegenschaften Linden-Gbb. Nrn. 179 und 80 zugunsten der Einwohnergemeinde Linden. (K 2175)  
3082 Schönbühl, 27. Oktober 1994 Richteramt Konolfingen  
Der Gerichtspräsident II: H. R. Burri

Par décision du 21 octobre 1994, le président du Tribunal du district de Nyon a prononcé l'annulation de la cédula hypothécaire au porteur de fr. 120 000.-- 1er rang, intérêt maximum 7% l'an, inscrite le 30 juillet 1971 au registre foncier de Nyon sous no 133096, grevant la parcelle 772 folio 22 de la commune de Commugny, située en Bouchatet, propriété de Monique Moschet et Cyrille Erb. (K 2172)  
1260 Nyon, 27 octobre 1994 Le greffier: Ch. Fournier

## Widerruf - Révocation - Revoca

Par ordonnance du 20 octobre le Tribunal de première instance de la République et Canton de Genève a révoqué sur ordonnance du 17 octobre 1994 sommant le détenteur inconnu des cédulas hypothécaires suivantes:

- 3 cédulas hypothécaires au porteur de fr. 100 000.-- chacune, inscrites le 9 octobre 1973 au registre foncier sous PJB 3488, lettres D, E et F, grevant la parcelle no 3507, feuille 9 de la commune du Petit-Saonnex, propriété de la SI Garages du Mole SA
- 1 cédula hypothécaire au porteur de fr. 100 000.--, inscrite le 15 novembre 1967 au registre foncier sous PJB 2967, lettre C, grevant la parcelle no 3508, feuille 9 de la commune du Petit-Saonnex, propriété de la SI Garages du Mole SA, de les produire et de les déposer au greffe du Tribunal de première instance à Genève. (Wi 2176)

1211 Genève 3, 27 octobre 1994

G. Reymond, greffier

### Andere gesetzliche Publikationen Autres publications légales Altre pubblicazioni legali

## Interdiction de rouvrir un commerce après liquidation

Ordonnance du Conseil fédéral sur les liquidations du 14 décembre 1987 (RS 241.1)

Le Département de la justice, de la police et des affaires militaires du Canton de Vaud a accordé à Denis Christen, pour le magasin de jouets et articles pour bébés de feu Lucienne Christen, sis à l'avenue Général-Guisan 22, à Rolle, un permis de liquidation générale pour cause de cessation définitive de commerce.

Délai d'interdiction de réouverture: 21 avril 2000. (A 3616)

1014 Lausanne, 27 octobre 1994

Service de l'économat de l'Etat de Vaud

## Interdiction de rouvrir un commerce après liquidation

Ordonnance du Conseil fédéral sur les liquidations du 14 décembre 1987 (RS 241.1)

Le Département de la justice, de la police et des affaires militaires du Canton de Vaud a accordé aux Sociétés Essem Ecublens S.A. et CIV S.A., en liquidation (anciennement Windlord S.A.), par leur administrateur, Simon Molho, pour la succursale de prêt-à-porter à l'enseigne «Windlord», sise au Centre commercial du Crosset, à Ecublens, un permis de liquidation générale pour cause de cessation définitive de commerce.

Délai d'interdiction de réouverture: 17 avril 2000. (A 3617)

1014 Lausanne, 27 octobre 1994

Service de l'économat de l'Etat de Vaud

## Erbenruf

Über die Verlassenschaft der am 23. September 1994 verstorbenen **Moratti Rosalia Maria** geboren Sykora, geboren 4. April 1911, italienische Staatsangehörige, zuständig nach Affi (Verona), Witwe des Moratti Gerardo, wohnhaft gewesen in **Unterefelden**, mit Aufenthalt im Altersheim Steinfeld, Suhr, wird gestützt auf Art. 555 ZGB in Verbindung mit § 72 EGZGB ein Erbenruf angeordnet.  
Die Erblasserin hinterlässt einen Sohn. Da die Verstorbene italienische Staatsbürgerin war, ist nicht bekannt, ob noch allfällige weitere Erben vorhanden sind. Die unbekannt abwesenden gesetzlichen Erben der Verstorbenen werden aufgefordert, sich binnen Jahresfrist, das heisst bis 24. Oktober 1995, beim Gerichtspräsidium Aarau, unter Vorlegung der ihre Erbenqualität ausweisenden Urkunden zum Erbgang schriftlich zu melden. Nach Ablauf der genannten Frist wird die Erbschaft, unter Vorbehalt der Erbschaftsklage, dem Berechtigten zufallen. Dieser Erbe gilt als angemeldet. (A 35872)  
5000 Aarau, 25. Oktober 1994 Gerichtspräsidium Aarau

## Rechnungsruf

## Amtliche Liquidation

Über den Nachlass von **Floersheim-Shachar, Michael J., Dr.**, geboren am 19. Mai 1938, niederländischer Staatsangehöriger, gestorben am 20. September 1992, wohnhaft gewesen an der Sussenbergrasse 153, 8044 Zürich, hat der Einzelrichter in Erbschaftssachen am Bezirksgericht Zürich mit Verfügung vom 14. Juli 1994 die amtliche Liquidation im Sinn von Art. 513 ff ZGB angeordnet.  
Gläubiger und Schuldner des Erblassers, mit Einschluss der Bürgschaftsgläubiger, werden daher aufgefordert, ihre Forderungen und Schulden bis zum 31. Dezember 1994 beim Erbschaftsverwalter und Liquidator des Nachlasses, Dr. Marco Niedermann, Niedermann Rechtsanwälte, Utoquai 37, 8008 Zürich, anzumelden. Innert der gleichen Frist sind Eigentumsansprüche und andere dingliche Rechte an Sachen, die sich im Gewahrsam des Erblassers befanden, vorzubringen. Ebenso haben sich die Besitzer von Vermögenswerten des Verstorbenen zu melden.  
Die Gläubiger werden darauf aufmerksam gemacht, dass gemäss Art. 593 Abs. 3 ZGB die Erben für die Schulden des Erblassers nicht haften. Wer die rechtzeitige Anmeldung unterlässt, riskiert, von der Verteilung ausgeschlossen zu werden (Art. 590 ZGB). (A 33391)  
8008 Zürich, 23. September 1994 Dr. Marco Niedermann

## Eredi sconosciuti - Ricerca

Il Pretore di Locarno-Città, richiamato il decreto 21 ottobre 1994 diffida chiunque litenesse di essere erede della defunta **Arizzoli Giovanna Mattea**, nata Rodella, di Antonio Stefano e di Maria Caterina nata Branca, nata il 17 novembre 1887, cittadina italiana, già domiciliata a **Muralto**, ivi morta il 12 dicembre 1952, ad annunciarsi alla scrivente Pretura entro il 30 novembre 1995 con la documentazione del rapporto di parentela.  
Trascorso tale termine l'eredità sarà devoluta ai soli eredi accertati, riservata la petizione di eredità. (A 36183)  
6600 Locarno, 27 ottobre 1994 Il pretore:  
Avv. Francesco Bertini

## Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR

## Tannenbergl Verwaltungen AG in Liquidation, Abtwil

## Zweite Veröffentlichung

Die ausserordentliche Generalversammlung vom 29. September 1994 hat die Auflösung und Liquidation der Gesellschaft beschlossen.  
Die Gläubiger werden hiermit aufgefordert, ihre Ansprüche innert 30 Tagen nach der dritten Veröffentlichung dieses Schuldenrufes in schriftlicher Form und mit Begründung bei der Liquidatorin, Provida Treuhand AG, St. Gallen, Schützengasse 12, 9001 St. Gallen, anzumelden.  
Es wird darauf hingewiesen, dass eine Verteilung des Vermögens gemäss Art. 745 Abs. 3 OR beabsichtigt ist. (A 35892)  
9001 St. Gallen, 25. Oktober 1994 Die Liquidatorin:  
Provida Treuhand AG

## Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR

## Erasmus Holding AG in Liq., Basel

## Erste Veröffentlichung

Die ausserordentliche Generalversammlung vom 18. Oktober 1994 hat die Auflösung und Liquidation der Firma Erasmus Holding AG in Liq. beschlossen.  
Allfällige Gläubiger werden hiermit aufgefordert ihre Ansprüche bis zum 30. November 1994 beim Liquidator der Gesellschaft, Dr. Th. Moll, Advokat und Notar, Elisabethenstrasse 2, 4010 Basel, anzumelden. (A 36203)  
4010 Basel, 27. Oktober 1994 Der Liquidator

## Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR

## Holdiba AG in Liq., Basel

## Zweite Veröffentlichung

In der ausserordentlichen Generalversammlung vom 15. September 1994 haben die Gesellschafter die Auflösung und Liquidation der Gesellschaft beschlossen.  
Allfällige Gläubiger der Gesellschaft werden hiermit aufgefordert, ihre Forderungen und sonstige Ansprüche innert Monatsfrist nach der dritten Veröffentlichung dieses Schuldenrufes schriftlich beim Liquidator, Gerhard Müller, Oberer Batterieweg 56, 4059 Basel, anzumelden. Es wird darauf hingewiesen, dass eine vorzeitige Verteilung des Vermögens gemäss Art. 745 Abs. 3 OR beabsichtigt ist. (A 36039)  
4002 Basel, 25. Oktober 1994 Der Liquidator:  
Gerhard Müller

## Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR

## Zum Fröschenbollwerk AG in Liq., Basel

## Zweite Veröffentlichung

Die ausserordentliche Generalversammlung vom 18. Oktober 1994 hat die Auflösung und Liquidation der Gesellschaft beschlossen.  
Allfällige Gläubiger werden hiermit aufgefordert, ihre Ansprüche innerhalb von dreissig Tagen seit der dritten Veröffentlichung dieses Schuldenrufes schriftlich und mit Begründung beim Liquidator der Gesellschaft, Herr Robert Mock, c/o Basler Kantonbank, Spiegelgasse 2, Postfach, 4002 Basel, anzumelden. (A 35902)  
4002 Basel, 25. Oktober 1994 Der Liquidator

Im Interesse des Liquidators sollte der Schuldenruf erst angeordnet werden, nachdem die Auflösung der Gesellschaft beim kantonalen Handelsregisteramt angemeldet worden ist.  
Die Registerbehörden sind angewiesen, eine Löschung erst dann vorzunehmen, wenn der dreimalige Schuldenruf nach Eintrag der Auflösung der Gesellschaft im Handelsregister erfolgt ist.

**Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR****Hense & Aebi AG in Liquidation, Bern****Zweite Veröffentlichung**

Die Generalversammlung vom 13. September 1994 hat die Auflösung und Liquidation der Gesellschaft beschlossen.  
Allfällige Gläubiger werden hiermit unter Hinweis auf Art. 742 und 745 OR aufgefordert, ihre Ansprüche innert 30 Tagen seit der dritten Publikation des Schuldenrufes schriftlich beim Liquidator, Erhard Aebi, Rossfeldstrasse 33, 3004 Bern, anzumelden. (A 3604\*)  
3004 Bern, 25. Oktober 1994 Der Liquidator:  
E. Aebi

**Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR****Lobag AG, in Liquidation, Bern****Zweite Veröffentlichung**

Die ausserordentliche Generalversammlung vom 21. September 1994 hat die Auflösung und Liquidation der Gesellschaft beschlossen.  
Die Gläubiger werden hiermit aufgefordert, ihre Ansprüche innert Monatsfrist nach der dritten Veröffentlichung dieses Schuldenrufes schriftlich mit Begründung an die Liquidatorin von Graffenried AG Treuhand, Marktgass-Passage 3, 3000 Bern 7, anzumelden. (A 3605\*)  
3000 Bern 7, 25. September 1994 Die Liquidatorin:  
von Graffenried AG Treuhand

**Mittlung und Schuldenruf infolge Aufgabe der Bankentätigkeit****Spar- und Leihkasse Böisingen AG, Böisingen****Erste Veröffentlichung**

Die Spar- und Leihkasse Böisingen AG hat beschlossen, ihre bankgeschäftliche Tätigkeit einzustellen und wird in diesem Zusammenhang die Eidgenössische Bankkommission ersuchen, sie aus der Unterstellung unter das Bankengesetz zu entlassen. Das bankrelevante Geschäft wurde auf zwei andere Bankinstitute übertragen; die Bilanz der Spar- und Leihkasse Böisingen AG weist per heute keine bankrelevanten Aktiven und Passiven mehr auf.  
Allfällige Einwendungen von Bankkunden gegen die Entlassung der Spar- und Leihkasse Böisingen AG aus dem Bankentatstatus sowie allfällige Ansprüche unbekannter Gläubiger gegenüber dieser, sind innert 20 Tagen seit der dritten Veröffentlichung dieser Mitteilung deren bankgesetzlichen Revisionsstelle, Atag Ernst & Young AG, Brunnhofweg 37, Postfach 5032, 3011 Bern, zur Kenntnis zu bringen. (A 3621\*)  
3178 Böisingen, 27. Oktober 1994 Spar- und Leihkasse Böisingen AG

**Herabsetzung des Aktien- oder Partizipationskapitals und****Aufforderung an die Gläubiger gemäss Art. 733 OR****Müller Rüschiikon Verlags AG, Cham****Zweite Veröffentlichung**

Die ausserordentliche Generalversammlung vom 20. Oktober 1994 hat die Herabsetzung des Aktienkapitals der Gesellschaft von Fr. 800 000.- auf Fr. 100 000.- beschlossen. Der Herabsetzungsbeschluss ist erfolgt, nachdem aufgrund des Revisionsberichtes der KPMG Fides Peat, 8004 Zürich, bestätigt wurde, dass die Forderungen der Gesellschaftsgläubiger auch nach durchgeführter Herabsetzung des Aktienkapitals voll gedeckt sind.  
Demzufolge wird allfälligen Gläubigern bekanntgegeben, dass sie unter Anmeldung ihrer Forderungen zuhanden der Müller Rüschiikon Verlags AG in schriftlicher Form und mit Belegen, binnen zwei Monaten nach der dritten Bekanntmachung im Schweizerischen Handelsamtsblatt, Befriedigung oder Sicherstellung verlangen können. (A 3606\*)  
6304 Zug, 20. Oktober 1994 Müller Rüschiikon Verlags AG  
Postfach 4561, Zug

**Liquidation et appel aux créanciers conformément****aux art. 742 et 745 CO****TDG S.A., La Chaux-de-Fonds****Deuxième publication**

L'assemblée générale extraordinaire des actionnaires a décidé la dissolution et la mise en liquidation de la société conformément à l'art. 742 CO.  
Les créanciers sont invités à produire leurs créances, avec pièces justificatives, dans un délai d'un mois dès la troisième publication de cet avis à l'adresse suivante: TDG S.A. en liquidation, Gilles Graf, rue du Grenier 28, 2300 La Chaux-de-Fonds. (A 3536\*)  
2300 La Chaux-de-Fonds, 28 septembre 1994 Le liquidateur

**Scioglimento di società e diffida ai creditori a senso****degli art. 742 e 745 CO****Peklat Entreprise SA in liquidazione, Chiasso****Terza pubblicazione**

Con decisione assembleare la società ha deciso il suo scioglimento e non sussiste che per la sua liquidazione che avviene sotto la ragione sociale Peklat Entreprise SA in liquidazione, Chiasso.  
Gli eventuali creditori sono invitati a produrre, per iscritto, i loro crediti e i relativi documenti giustificativi secondo l'art. 742 CO, nel termine di 30 giorni della terza pubblicazione del presente avviso, sotto pena di perenzione, al liquidatore Avv. Renzo Galfetti, corso San Gottardo 57, 6830 Chiasso. (A 3534\*)  
6830 Chiasso, 20 ottobre 1994 Il liquidatore:  
Avv. Renzo Galfetti

**Scioglimento di società e diffida ai creditori a senso****degli art. 823, 742 e 745 CO****Tipografia Chiassese Sagl in liquidazione, Chiasso****Prima pubblicazione**

Con decisione assembleare del 1° settembre 1994 la società ha deciso lo scioglimento e la messa in liquidazione.  
Gli eventuali creditori sono invitati a produrre i loro crediti e relativa documentazione entro un mese dalla terza pubblicazione del presente avviso.  
Le notifiche dovranno essere inviate al liquidatore Marco Vescovi, via Dante Alighieri 12, 6830 Chiasso. (A 3622\*)  
6830 Chiasso, 27 ottobre 1994 Il liquidatore:  
Marco Vescovi

**Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR****Bündag AG in Liquidation, Chur****Erste Veröffentlichung**

Die ausserordentliche Generalversammlung vom 12. August 1994 hat die Auflösung und Liquidation der Gesellschaft beschlossen.  
Allfällige Gläubiger werden aufgefordert, ihre Ansprüche innert 30 Tagen nach der dritten Veröffentlichung dieses Schuldenrufes schriftlich und begründet beim Liquidator, Josias Brosi, Eulenberg 11, 7000 Chur, anzumelden. (A 3631\*)  
7000 Chur, 27. Oktober 1994 Der Liquidator: Josias Brosi

**Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR****Inter-Residenz Bau- und Beteiligungs AG in Liquidation, Chur****Erste Veröffentlichung**

Die ausserordentliche Generalversammlung vom 12. August 1994 hat die Auflösung und Liquidation der Gesellschaft beschlossen.  
Allfällige Gläubiger werden aufgefordert, ihre Ansprüche innert 30 Tagen nach der dritten Veröffentlichung dieses Schuldenrufes schriftlich und begründet beim Liquidator, Josias Brosi, Eulenberg 11, 7000 Chur, anzumelden. (A 3632\*)  
7000 Chur, 27. Oktober 1994 Der Liquidator: Josias Brosi

**Scioglimento di società e diffida ai creditori a senso****degli art. 742 e 745 CO****Cidosa SA Holding in liquidazione, Coira****Seconda pubblicazione**

Con decisione assembleare del 16 febbraio 1994, la società ha deciso lo scioglimento e la messa in liquidazione.  
I creditori della società sono invitati a notificare i loro crediti per iscritto entro un mese dalla terza pubblicazione. (A 3591\*)  
6901 Lugano, 25 ottobre 1994 Il liquidatore:  
Lic. rer. pol. U. Confalonieri  
Lugano

**Scioglimento di società e diffida ai creditori a senso****degli art. 742 e 745 CO****Screvia S.A. in liquidazione, Coira****Seconda pubblicazione**

Con decisione assembleare del 25 febbraio 1994 la società ha deciso lo scioglimento e la messa in liquidazione.  
I creditori della società sono invitati a notificare i loro crediti per iscritto entro un mese dalla terza pubblicazione. (A 3607\*)  
6900 Lugano, 25 ottobre 1994 Il liquidatore:  
Avv. Franco Felder  
via Pretorio 7, Lugano

**Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR****OLM Oil Level Matic AG in Liq., Frauenfeld****Erste Veröffentlichung**

Die ausserordentliche Generalversammlung der Aktionäre hat am 3. Oktober 1994 die Auflösung und Liquidation der Gesellschaft beschlossen.  
Die Gläubiger werden aufgefordert, ihre Ansprüche innert 30 Tagen von der dritten Bekanntmachung an gerechnet schriftlich und mit Begründung bei der Liquidatorin B. Anderegg, c/o VINT Mineralöl AG, Algisserstrasse 10, 8500 Frauenfeld, anzumelden. (A 3623\*)  
8500 Frauenfeld, 27. Oktober 1994 Die Liquidatorin

**Réduction du capital-actions ou du capital-participation et****appel aux créanciers conformément à l'art. 733 CO****Insein Finance S.A., Fribourg****Première publication**

Par décision de son assemblée générale extraordinaire du 20 octobre 1994, la société a décidé de réduire son capital actions conformément à l'art. 732 CO de fr. 1 000 000.- à fr. 100 000.- par remboursement du montant de fr. 900.- par action à chaque actionnaire. le capital actions de la société étant désormais divisé en mille actions au porteur de fr. 100.- chacune.  
Les créanciers qui n'acceptent pas cette réduction de capital sont invités à produire leurs créances, par écrit, en vue d'être remboursés ou garantis, auprès de Maître Bruno de Weck, notaire, boulevard de Pérolles 12, 1700 Fribourg, dans un délai de deux mois à compter de la troisième publication de cet avis. (A 3633\*)  
1700 Fribourg, 27 octobre 1994 Le conseil d'administration  
d'Insein Finance S.A.

**Liquidation et appel aux créanciers conformément****aux art. 742 et 745 CO****Internamat S.A., Fribourg****Deuxième publication**

L'assemblée générale extraordinaire des actionnaires du 18 octobre 1994 a décidé la dissolution de la société et son entrée en liquidation.  
Les créanciers de la société sont invités à produire leurs créances dans le délai de trente jours dès la parution du troisième appel, par écrit, accompagnés des pièces justificatives, en mains du liquidateur, Roland Trachsel, c/o Orgafid S.A., case postale 1150, 1001 Lausanne. (A 3592\*)  
1001 Lausanne, 25 octobre 1994 Le liquidateur

**Liquidation et appel aux créanciers conformément****aux art. 742 et 745 CO****Ascan SA in liquidation, Genève****Deuxième publication**

L'assemblée générale extraordinaire du 19 octobre 1994 a décidé la dissolution de la société et son entrée en liquidation.  
Les créanciers de la société sont invités à produire leurs créances dans le délai d'un mois dès la troisième publication de cet avis, c/o Coras SA, Fiduciaire de Gestion et de consultation, route de Malagnou 53, 1208 Genève. (A 3593\*)  
1208 Genève, 25 octobre 1994 La liquidatrice

**Liquidation et appel aux créanciers conformément****aux art. 742 et 745 CO****Dendoc Equipement SA, Genève****Troisième publication**

Dendoc Equipement SA à Genève est entrée en liquidation et ne subsiste plus que sous la raison sociale Dendoc Equipement SA en liquidation.  
Les créanciers de cette société et tous ceux qui ont des revendications à exercer, sont invités à produire dans un délai échéant le 30 novembre 1994, leurs créances ou revendications aux liquidateurs de la société Dendoc Equipement SA en liquidation, pour adresse: Fiduciaire Sofidusa SA, route des Acacias 54 bis, 1227 Carouge, et à remettre leurs moyens de preuves (titres, extraits de livres, etc.) en original ou en copie authentique.  
Les débiteurs de la société en liquidation sont invités à s'annoncer dans le délai fixé pour les productions.  
Ceux qui détiennent des biens de la société en liquidation, en qualité de créanciers gagistes, ou à quelque titre que ce soit, sont invités à les mettre à disposition des liquidateurs, dans le délai fixé pour les productions, tous droits réservés. (A 3535\*)  
1211 Genève 11, 20 octobre 1994 Les liquidateurs

**Liquidation et appel aux créanciers conformément****aux art. 742 et 745 CO****DMG Conseils SA, en liquidation, Genève****Première publication**

L'assemblée générale extraordinaire du 19 octobre 1994 a décidé la dissolution et l'entrée en liquidation de la société.  
Les créanciers éventuels sont invités à produire leurs créances par écrit, avec pièces justificatives, dans le délai d'un mois dès la troisième publication de cet avis, entre les mains du liquidateur, Jérôme Joliat, c/o Multifiduciaire Genève SA, Carrefour de Rive 1, 1207 Genève. (A 3624\*)  
1207 Genève, 27 octobre 1994 Le liquidateur

**Liquidation et appel aux créanciers conformément****aux art. 742 et 745 CO****Flame Holding S.A., Genève****Troisième publication**

Par décision de son assemblée générale extraordinaire des actionnaires du 23 septembre 1994, la dissolution de la société a été prononcée.  
Les créanciers sont invités à produire leurs créances en application de l'art. 742 CO dans le délai d'un mois dès la troisième publication de cet avis au siège de la société en liquidation, à Genève, rue de la Coulorennière 29, chez Fidinarum Fiduciaire S.A., Genève, à l'attention de Fidinarum Fiduciaire S.A., Genève, liquidatrice. (A 3331\*)  
1204 Genève, 23 septembre 1994 La liquidatrice

**Liquidation et appel aux créanciers conformément****aux art. 742 et 745 CO****Holinter S.A., en liquidation, Genève****Troisième publication**

Par décision de son assemblée générale extraordinaire du 26 septembre 1994, la dissolution de la société a été prononcée.  
Les créanciers éventuels sont sommés de faire connaître leurs réclamations, selon art. 742 CO dans le délai d'un mois dès la troisième publication de cet avis, auprès de la liquidatrice, Berney & Associés S.A., Société Fiduciaire, rue du Nant 8 à Genève. (A 3470\*)  
1207 Genève, 10 octobre 1994 La liquidatrice

**Schuldenruf infolge Fusion gemäss Art. 748 OR****Cartica AG, Glarus****Erste Veröffentlichung**

Die Generalversammlung der Aktionäre der Cartica AG in Glarus, vom 7. September 1994 hat die Fusion mit der Permax AG, in Niederurnen, gemäss Art. 748 OR beschlossen. Alle Aktiven und Passiven sind rückwirkend auf den 31. Dezember 1993 auf die Permax AG übergegangen.  
Die Cartica AG ist aufgelöst. Die Gläubiger der aufgelösten Gesellschaft, welche dem Schuldnerwechsel nicht zustimmen, werden hiermit aufgefordert, innerhalb Monatsfrist nach der dritten Publikation im Schweizerischen Handelsamtsblatt, ihre Forderungen zur Befriedigung oder Sicherstellung bei der Permax AG, 8867 Niederurnen GL anzumelden. (A 3634\*)  
8867 Niederurnen, 27. Oktober 1994 Permax AG

**Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR****Käslin Pipes & Fittings Corporation in Liquidation, Glarus****Zweite Veröffentlichung**

Die Gesellschaft hat in der ausserordentlichen Generalversammlung vom 18. Oktober 1994 die Auflösung und Liquidation beschlossen.  
Allfällige Gläubiger werden hiermit unter Hinweis auf Art. 742 und 745 OR aufgefordert, ihre Ansprüche innert 30 Tagen nach der dritten Bekanntmachung an gerechnet, schriftlich und mit Begründung beim Liquidator der Gesellschaft, Stefan Talas, Winkelriedstrasse 37, 9000 St. Gallen, anzumelden. Es wird darauf hingewiesen, dass eine vorzeitige Verteilung des Vermögens gemäss Art. 745 Abs. 3 OR beabsichtigt ist. (A 3608\*)  
8750 Glarus, 25. Oktober 1994 Der Liquidator:  
Stefan Talas

**Schuldenruf infolge Fusion gemäss Art. 748 OR****Portmann Hans AG, Hiltterfingen****Zweite Veröffentlichung**

Die ausserordentliche Generalversammlung vom 11. März 1991 hat die Auflösung der Gesellschaft zufolge Fusion mit der Frutiger AG Bauunternehmung, Thun, beschlossen.  
Allfällige Gläubiger werden aufgefordert, ihre Ansprüche innert 30 Tagen nach der dritten Veröffentlichung dieses Schuldenrufes in schriftlicher Form und mit Begründung bei der Firma Frutiger AG Bauunternehmung, Frutigenstrasse 37, 3601 Thun, anzumelden. (A 3594\*)  
3601 Thun, 25. Oktober 1994 Frutiger AG Bauunternehmung  
Der Verwaltungsrat

**Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR****Dummermuth H. AG, Langnau****Zweite Veröffentlichung**

Die ausserordentliche Generalversammlung vom 28. September 1994 hat die Auflösung der Gesellschaft beschlossen.  
Allfällige Gläubiger werden hiermit aufgefordert, ihre Ansprüche innert dreissig Tagen von der dritten Bekanntmachung an gerechnet, schriftlich beim Liquidator, Francesco Mainardi, c/o Coop Schweiz, Rechtsdienst, Postfach 2550, 4002 Basel, anzumelden. (A 3609\*)  
4002 Basel, 25. September 1994 Der Liquidator

**Scioglimento di società e diffida ai creditori a senso****degli art. 742 e 745 CO****Açopart S.A. in liquidazione, Lugano****Seconda pubblicazione**

Con decisione assembleare del 10 ottobre 1994 gli azionisti della società hanno deciso il suo scioglimento; essa non sussiste che per la sua liquidazione che avviene sotto la ragione sociale Açopart S.A. in liquidazione.  
Gli eventuali creditori sono invitati a notificare per iscritto i loro crediti corredati dai relativi documenti giustificativi, secondo l'art. 742 CO, nel termine di trenta giorni dalla data della terza pubblicazione del presente avviso, sotto pena di perenzione, alla liquidatrice Laconfida S.A., via Cantonale 19, Lugano. (A 3588\*)  
6900 Lugano, 18 ottobre 1994 La liquidatrice

**Trasferimento di sede e diffida ai creditori conformemente agli art. 742, 745 CO e art. 51 ORC**

**Investomec S.A., Lugano**

**Seconda pubblicazione**

L'assemblea generale straordinaria degli azionisti della Investomec S.A., Lugano, tenutasi a Ginevra il 23 marzo 1993 ha deciso il trasferimento della sede sociale da Lugano a Lussemburgo.

Con la presente pubblicazione i creditori vengono pertanto diffidati a voler comunicare entro due mesi dalla terza pubblicazione della presente diffida i loro crediti, pretese o richieste di garanzia. Eventuali pretese dovranno essere comunicate per lettera raccomandata a Giuseppe Doninelli, c/o Amfiduciaria S.A., viale S. Franchini 1, 6900 Lugano. (A 3610\*)

6900 Lugano, 25 ottobre 1994

Investomec S.A.  
L'amministratore unico

**Scioglimento di società e diffida ai creditori a senso degli art. 742 e 745 CO**

**Links Holding S.A. in liquidazione, Lugano**

**Prima pubblicazione**

L'assemblea generale straordinaria degli azionisti del 21 ottobre 1994 ha deliberato lo scioglimento della società.

Eventuali creditori della società sono diffidati di notificare nel termine di un mese dalla terza pubblicazione del presente avviso, per iscritto, i loro crediti o pretese alla liquidatrice Emilia Tonelli, c/o Studio legale Avv. Rubino Mensch, via P. Lucchini 2, 6900 Lugano. (A 3635\*)

6900 Lugano, 27 ottobre 1994

Emilia Tonelli, liquidatrice

**Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR**

**Elcos AG in Liq., Luzern**

**Erste Veröffentlichung**

Die ausserordentliche Generalversammlung vom 5. Oktober 1994 hat die Auflösung der Gesellschaft beschlossen.

Die Gläubiger werden hiermit aufgefordert, ihre Ansprüche innert 30 Tagen nach der dritten Veröffentlichung dieses Schuldenrufes schriftlich beim Liquidator, Dr. W. Ottiger, Kapellgasse 21, 6000 Luzern 5, anzumelden. Es ist vorgesehen, die Verteilung des Vermögens vor Ablauf der gesetzlichen Einjahresfrist vorzunehmen (Art. 745 OR). (A 3625\*)

6000 Luzern 5, 27. Oktober 1994

Der Liquidator:  
Dr. W. Ottiger

**Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR**

**Quodlibet AG in Liq., Luzern**

**Erste Veröffentlichung**

Die ausserordentliche Generalversammlung der Aktionäre der Quodlibet AG, Luzern, vom 21. Oktober 1994 hat die Auflösung und Liquidation der Gesellschaft beschlossen.

Allfällige Gläubiger werden hiermit aufgefordert, ihre Ansprüche innert 30 Tagen von der dritten Veröffentlichung im Schweizerischen Handelsamtsblatt an gerechnet, schriftlich und begründet bei der Liquidatorin, I. & R. Treuhandschäft, Pilatusstrasse 35, 6002 Luzern, anzumelden. (A 3636\*)

6002 Luzern, 27. Oktober 1994

Die Liquidatorin

**Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR**

**R.U.B. Beratungs AG, Münchenstein**

**Zweite Veröffentlichung**

Die ausserordentliche Generalversammlung vom 18. Oktober 1994 hat die Auflösung der Gesellschaft beschlossen.

Allfällige Gläubiger werden gemäss Art. 742 OR aufgefordert, ihre Forderungen und sonstigen Ansprüche innert einem Monat nach der dritten Veröffentlichung dieses Schuldenrufes schriftlich und begründet beim Liquidator Guido E. Suter, Unternehmens- und Wirtschaftsberatung, St. Jakobs-Strasse 30, Postfach, Basel, anzumelden. (A 3611\*)

4002 Basel, 25. Oktober 1994

Der Liquidator

**Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO**

**Switch Commodity Trading S.A. en liquidation, Neuchâtel**

**Première publication**

Par décision de son assemblée générale extraordinaire du 12 septembre 1994, la société a décidé sa dissolution.

Les créanciers éventuels sont sommés de faire connaître leur réclamation au sens de l'art. 742 CO dans le délai d'un mois dès la troisième publication de cet avis. Les productions accompagnées des pièces justificatives sont à adresser à Blaise Stucker, curateur, rue William Mayor 2, 2000 Neuchâtel. (A 3626\*)

2000 Neuchâtel, 27 octobre 1994

Le liquidateur

**Schuldenruf infolge Fusion gemäss Art. 914 OR**

**Raiffeisenbank Niedergampel, Niedergampel**

**Erste Veröffentlichung**

Die Raiffeisenbank Niedergampel, in Niedergampel, hat sich gemäss Generalversammlungsbeschluss vom 12. März 1994 aufgelöst zufolge Fusion mit der Raiffeisenbank Gampel, welche Aktiven und Passiven der Raiffeisenbank Niedergampel aufgrund der Bilanz per 31. Dezember 1993 übernommen hat.

Die Gläubiger der Raiffeisenbank Niedergampel werden hiermit aufgefordert, ihre Forderungen innert Monatsfrist, gerechnet von der dritten Publikation an, bei der Raiffeisenbank Gampel-Niedergampel, 3945 Gampel anzumelden.

Sofern nicht ausdrücklich innert der Anmeldefrist (nämlich 30 Tage seit dem dritten Schuldenruf) Widerspruch erhoben wird, geht die Schuld auf die übernehmende Bank über. (A 3637\*)

3945 Gampel, 27. Oktober 1994

Raiffeisenbank Gampel-Niedergampel

**Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR**

**Boesch Toni Gartenbau AG, St. Gallen**

**Zweite Veröffentlichung**

An der ausserordentlichen Generalversammlung vom 10. Oktober 1994 hat die Gesellschaft ihre Auflösung beschlossen.

Allfällige Gläubiger werden hiermit aufgefordert, ihre Ansprüche bis spätestens 30 Tage von der dritten Bekanntmachung im Schweizerischen Handelsamtsblatt an gerechnet, beim Liquidator der Toni Boesch Gartenbau AG, Herrn Toni Boesch, Schaugentobelstrasse 61, 9037 Speicherschwendi, anzumelden. (A 3612\*)

9037 Speicherschwendi, 25. Oktober 1994

Der Liquidator

**Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR**

**Jasta AG in Liquidation, St. Gallen**

**Dritte Veröffentlichung**

Die ausserordentliche Generalversammlung vom 30. September 1994 hat die Auflösung der Gesellschaft beschlossen und die Inspecta Treuhand AG, St. Gallen, als Liquidatorin bestellt.

Allfällige Gläubiger der Gesellschaft werden hiermit aufgefordert, ihre Ansprüche innert 30 Tagen nach der dritten Veröffentlichung dieses Schuldenrufes bei der Inspecta Treuhand AG, Espenmoosstrasse 1, 9009 St. Gallen, anzumelden. (A 3457\*)

9009 St. Gallen, 7. Oktober 1994

Die Liquidatorin

**Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR**

**Wohnbau Phillings AG, in Liquidation, Schmitzen**

**Zweite Veröffentlichung**

Die Generalversammlung vom 26. September 1994 hat die Auflösung/Liquidation der Gesellschaft beschlossen.

Die Gläubiger werden hiermit aufgefordert, ihre Ansprüche innerhalb von 30 Tagen nach der dritten Veröffentlichung dieses Schuldenrufes in schriftlicher Form und mit Begründung bei der Liquidatorin, Treuhand Othmar Bürgy, Prax-Rond, in 1785 Cressier, anzumelden. (A 3595\*)

1785 Cressier, 26. September 1994

Die Liquidatorin:

Treuhand Othmar Bürgy

**Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR**

**Plansee Finanzierungs-AG in Liquidation, Seon**

**Erste Veröffentlichung**

Die Gesellschaft hat an der ausserordentlichen Generalversammlung vom 21. Oktober 1994 die Auflösung und Liquidation beschlossen.

Allfällige Gläubiger werden hiermit aufgefordert, ihre Ansprüche innert dreissig Tagen nach der dritten Veröffentlichung dieses Schuldenrufes schriftlich anzumelden bei Kurt Gloor, c/o Elektro-Metall AG, Retterswil 13, 5703 Seon. (A 3627\*)

5703 Seon, 27. Oktober 1994

Der Liquidator

**Schuldenruf infolge Fusion gemäss Art. 748 OR**

**Mordasini & Co. AG, Steffisburg**

**Zweite Veröffentlichung**

Die ausserordentliche Generalversammlung vom 11. März 1991 hat die Auflösung der Gesellschaft zufolge Fusion mit der Frutiger AG Bauunternehmung, Thun, beschlossen.

Allfällige Gläubiger werden aufgefordert, ihre Ansprüche innert 30 Tagen nach der dritten Veröffentlichung dieses Schuldenrufes in schriftlicher Form und mit Begründung bei der Firma Frutiger AG Bauunternehmung, Frutigenstrasse 37, 3601 Thun, anzumelden. (A 3596\*)

3601 Thun, 25. Oktober 1994

Frutiger AG Bauunternehmung

Der Verwaltungsrat

**Schuldenruf infolge Fusion gemäss Art. 748 OR**

**Dasikon AG, Volketswil**

**Erste Veröffentlichung**

Die ausserordentliche Generalversammlung hat am 30. September 1994 die Auflösung und Fusion der Aktiengesellschaft mit der BW-Digitronik AG in Uster beschlossen.

Allfällige Gläubiger werden gemäss Art. 748 und 742 OR aufgefordert, ihre Forderungen und sonstigen Ansprüche innert Monatsfrist bei der BW-Digitronik AG, Strickstrasse 15, 8610 Uster, schriftlich anzumelden. (A 3638\*)

8610 Uster, 27. Oktober 1994

BW-Digitronik AG

**Schuldenruf infolge Fusion gemäss Art. 748 und 745 OR**

**Ersparniskasse des Amtsbezirkes Wangen, Wangen an der Aare**

**Zweite Veröffentlichung**

Der Ausschuss des Verwaltungsrates der Schweizerischen Bankgesellschaft, Zürich, sowie die ausserordentliche Generalversammlung der Ersparniskasse des Amtsbezirkes Wangen, Wangen an der Aare, haben am 18. August bzw. 19. August 1994 die Fusion der beiden Banken gemäss Art. 748 OR rückwirkend per 1. Juli 1994 beschlossen. Die Schweizerische Bankgesellschaft hat demzufolge die Aktiven und Passiven der Ersparniskasse des Amtsbezirkes Wangen auf dem Wege der Universalakquisition per 1. Juli 1994 übernommen. Durch diese Fusion ist die Ersparniskasse des Amtsbezirkes Wangen somit aufgelöst.

Die Schweizerische Bankgesellschaft verpflichtet sich gegenüber den Gläubigern der ehemaligen Ersparniskasse des Amtsbezirkes Wangen, mit ihrem ganzen Vermögen für deren Forderungen einzustehen. Die Gläubiger der aufgelösten Gesellschaft, die mit diesem Schuldnerwechsel nicht einverstanden sind, haben die Möglichkeit, innert 30 Tagen seit der 3. Publikation des Schuldenrufes bei der Schweizerischen Bankgesellschaft, zu Händen des Verwaltungsrates, Bahnhofstrasse 45, 8021 Zürich, ihre Forderungen schriftlich und begründet anzumelden und deren Befriedigung oder Sicherstellung zu verlangen. Bezüglich der Gläubiger, die innert vorgenannter Frist kein Begehren stellen, wird angenommen, dass sie mit dem Schuldnerwechsel einverstanden sind.

Im weiteren werden die Gläubiger ausdrücklich auf die Möglichkeit der vorzeitigen Vereinigung der Vermögen der beiden Banken gemäss Art. 748 Ziff. 7 in Verbindung mit Art. 745 OR hingewiesen. (A 3613\*)

8021 Zürich, 25. Oktober 1994

Schweizerische Bankgesellschaft

**Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO**

**Huber Frédy S.A. en liquidation, Yverdon-les-Bains**

**Première publication**

L'assemblée générale extraordinaire des actionnaires du 28 septembre 1994 a décidé la dissolution de la société.

Les créanciers éventuels de la société sont invités à produire leurs créances par écrit, avec pièces justificatives, dans un délai de 30 jours dès la troisième publication, en mains du liquidateur, Frédy Huber, route de Rovray 33, Yvonand. (A 3619\*)

1462 Yvonand, 27 octobre 1994

Le liquidateur

**Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR**

**Chedure AG, Zug**

**Erste Veröffentlichung**

Die Gesellschaft hat an der ausserordentlichen Generalversammlung vom 21. Oktober 1994 die Auflösung und Liquidation beschlossen.

Allfällige Gläubiger werden hiermit aufgefordert, ihre Ansprüche innert 30 Tagen nach der dritten Veröffentlichung dieses Schuldenrufes schriftlich beim Liquidator Beat Lustenberger, c/o Beat Lustenberger Treuhand AG, Chamerstrasse 79, 6303 Zug anzumelden. Es ist vorgesehen, die Verteilung des Vermögens nach Art. 745 Abs. 3 OR nach 3 Monaten nach der dritten Veröffentlichung vorzunehmen. (A 3639\*)

6303 Zug, 27. Oktober 1994

Der Liquidator: Beat Lustenberger

**Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR**

**Safari Heimtierhaltung AG in Liquidation, Zug**

**Zweite Veröffentlichung**

Die Gesellschaft hat an der ausserordentlichen Generalversammlung vom 18. Oktober 1994 die Auflösung beschlossen.

Die Gläubiger werden hiermit aufgefordert, ihre Ansprüche innert 30 Tagen nach der dritten Publikation, schriftlich bei der Safari Heimtierhaltung AG in Liquidation, Aegerstrasse 48, 6300 Zug, anzumelden. (A 3597\*)

6300 Zug, 25. Oktober 1994

Die Liquidatorin:

Experta Treuhand AG

**Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 823, 742 und 745 OR**

**Alpenland Holding GmbH in Liquidation, Zürich**

**Erste Veröffentlichung**

Die ausserordentliche Gesellschafter-Versammlung vom 17. Juni 1993 hat die Auflösung und Liquidation der Alpenland Holding GmbH beschlossen und den bisherigen Geschäftsführer Dr. Jürgen Schulten mit der Liquidation beauftragt.

Die Gläubiger werden hiermit aufgefordert, ihre Ansprüche innert 30 Tagen von der dritten Bekanntmachung an gerechnet schriftlich und mit Begründung beim Liquidator Dr. Jürgen Schulten, Gartenhofstrasse 17, 8036 Zürich, anzumelden. (A 3628\*)

8036 Zürich, 27. Oktober 1994

Der Liquidator

**Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR**

**Cowa AG, Zürich**

**Erste Veröffentlichung**

Die Cowa AG mit Sitz in Zürich hat an ihrer Generalversammlung vom 7. Oktober 1994 die Auflösung beschlossen. Die Liquidation wird unter der Bezeichnung Cowa AG in Liquidation durchgeführt.

Allfällige noch nicht abgeordnete Gläubiger werden hiermit aufgefordert, ihre Ansprüche bis zum 30. April 1995 beim Liquidator RA Willy Müller, Löwenstr. 17, 8023 Zürich, anzumelden. (A 3629\*)

8023 Zürich, 27. Oktober 1994

Der Liquidator

**Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR**

**Fahmi Engineering AG in Liquidation, Zürich**

**Erste Veröffentlichung**

Die ausserordentliche Generalversammlung vom 21. September 1994 hat die Auflösung und Liquidation der Gesellschaft beschlossen.

Die Gläubiger werden hiermit aufgefordert, ihre Ansprüche innert 30 Tagen seit der dritten Publikation dieses Schuldenrufes schriftlich beim Liquidator, François Fleury, c/o Fahmi Engineering in Liquidation, Bellariastrasse 7, 8002 Zürich, anzumelden. (A 3640\*)

8002 Zürich, 27. Oktober 1994

Der Liquidator: François Fleury

**Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR**

**Fazeli AG, Zürich**

**Zweite Veröffentlichung**

Die ordentliche Generalversammlung der Aktionäre vom 16. September 1994 hat die Auflösung und Liquidation der Gesellschaft per Datum der Generalversammlung beschlossen.

Die Gläubiger werden hiermit aufgefordert, ihre Ansprüche innert 30 Tagen seit der dritten Veröffentlichung dieses Schuldenrufes im Schweizerischen Handelsamtsblatt in schriftlicher Form und mit Begründung bei der Gesellschaft Fazeli AG in Liquidation, c/o KPMG Fides, Badenerstrasse 172, 8004 Zürich, anzumelden. Es ist beabsichtigt, das Liquidationsbetreffnis i.S.v. Art. 745 Abs. 3 OR vorzeitig zu verteilen. (A 3598\*)

8004 Zürich, 25. Oktober 1994

Die Liquidatoren

**Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR**

**Iltec AG in Liquidation, Zürich**

**Erste Veröffentlichung**

Die ausserordentliche Generalversammlung der Iltec AG vom 13. September 1994 hat die Auflösung bzw. Liquidation der betr. Gesellschaft beschlossen.

Allfällige Gläubiger werden hiermit aufgefordert, ihre Ansprüche schriftlich und begründet beim Liquidator, Ilcka Bieinsowitsch, Eichwiesenstrasse 7, 8305 Diellikon, innert 30 Tagen nach der dritten Veröffentlichung dieses Schuldenrufes anzumelden. (A 3641\*)

8305 Diellikon, 27. Oktober 1994

Der Liquidator: Ilcka Bieinsowitsch

**Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR**

**Lotus Investments AG in Liquidation, Zürich**

**Dritte Veröffentlichung**

Die ausserordentliche Generalversammlung vom 4. Oktober 1994 hat die Auflösung und Liquidation der Gesellschaft beschlossen.

Allfällige Gläubiger werden hiermit aufgefordert, ihre Ansprüche innert 30 Tagen seit der dritten Veröffentlichung dieses Schuldenrufes in schriftlicher Form und mit Begründung an Lotus Investments AG in Liquidation, Seefeldstrasse 9, 8008 Zürich, zu Händen des Liquidators, Hans Bilger, anzumelden. (A 3458\*)

8008 Zürich, 13. Oktober 1994

Der Liquidator

**Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR**

**Medfin AG in Liquidation, Zürich**

**Erste Veröffentlichung**

Die a.o. Generalversammlung vom 18. Oktober 1994 hat die Auflösung und Liquidation der Gesellschaft beschlossen.

Demzufolge werden die Gläubiger unter Hinweis auf Art. 742 und 745 OR aufgefordert, ihre Ansprüche innert 30 Tagen nach der dritten Veröffentlichung dieses Schuldenrufes, schriftlich und begründet beim beauftragten Liquidator G.L. Cramer, Postfach 5061 in 8022 Zürich, anzumelden. (A 3630\*)

8022 Zürich, 27. Oktober 1994

Der Liquidator

**Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR**

**Trevoeb AG in Liquidation, Zürich**

**Zweite Veröffentlichung**

Die ausserordentliche Generalversammlung vom 7. September 1994 hat die Auflösung und Liquidation der Gesellschaft beschlossen.

Allfällige Gläubiger werden hiermit aufgefordert, ihre Ansprüche innert 30 Tagen seit der dritten Veröffentlichung dieses Schuldenrufes schriftlich und begründet beim Liquidator der Gesellschaft, Claus Nüscher, c/o Dr. Jürg E. Hartmann, Zürichbergstrasse 66, 8044 Zürich, anzumelden. (A 3614\*)

8044 Zürich, 25. Oktober 1994

Der Liquidator: Claus Nüscher





MITTEILUNGEN - COMMUNICATIONS - COMUNICAZIONI

Aussenhandel:

Struktur des schweizerischen Aussenhandels im September 1994<sup>1)</sup>

Die Eidg. Zollverwaltung hat in einer Mitteilung die detaillierten Ergebnisse des schweizerischen Aussenhandels im September 1994, verglichen mit den entsprechenden Vorjahresdaten, bekanntgegeben. Sowohl die Ein- als auch die Ausfuhr entwickelten sich nominal und real sehr dynamisch. Damit verzeichnete die Ergebnisse im September an das hohe Wachstum des Vormonats anzuknüpfen. Laut Mittelwertindex resultierte in beiden Verkehrsrichtungen ein Preisabschlag, wobei dieser bei den eingeführten Gütern deutlicher ausfiel als bei den ausgeführten. Entsprechend verbesserten sich die Terms der Trade. Die Handelsbilanz wies nach einem Fehlbetrag im Vormonat wieder einen Aktivsaldo aus.

|                           | Einfuhr |          | Ausfuhr |          | Saldo   | Ausfuhrwert in % des Einfuhrwertes |
|---------------------------|---------|----------|---------|----------|---------|------------------------------------|
|                           | 1000 t  | Mio Fr.  | 1000 t  | Mio Fr.  |         |                                    |
| <b>Index II</b>           |         |          |         |          |         |                                    |
| 1993 September            | 3 167   | 7 338,2  | 792     | 7 413,3  | 75,1    | 101,0                              |
| 1994 August <sup>2)</sup> | 3 114   | 6 530,9  | 657     | 6 242,2  | -288,7  | 95,6                               |
| 1994 September            | 3 459   | 7 726,9  | 803     | 7 896,0  | 169,1   | 102,2                              |
| 1993 Jan.-Sept.           | 27 832  | 62 164,7 | 6 749   | 63 499,0 | 1 334,3 | 102,1                              |
| 1994 Jan.-Sept.           | 29 228  | 64 261,2 | 6 973   | 65 739,9 | 1 478,7 | 102,3                              |
| <b>Index I</b>            |         |          |         |          |         |                                    |
| 1993 September            | 3 167   | 7 860,9  | 792     | 7 842,3  | -18,6   | 99,8                               |
| 1994 August <sup>2)</sup> | 3 114   | 6 995,2  | 657     | 6 538,6  | -456,6  | 93,5                               |
| 1994 September            | 3 459   | 8 177,0  | 803     | 8 374,7  | 197,7   | 102,4                              |
| 1993 Jan.-Sept.           | 27 833  | 66 455,1 | 6 750   | 68 694,0 | 2 238,9 | 103,4                              |
| 1994 Jan.-Sept.           | 29 229  | 68 137,1 | 6 974   | 70 056,7 | 1 919,6 | 102,8                              |

1) Text, Tabellen und Beilagen beruhen auf den Aussenhandelsergebnissen gemäss Index II, d.h. auf den Ein- und Ausfuhr ohne Edelmetalle, Edel- und Schmucksteine sowie Kunstgegenstände und Antiquitäten.  
2) Revidierte Zahlen.

Einfuhr

| Waren nach Verwendungszweck | 1000 t       | Mio Fr.        | Veränderung gegenüber der entspr. Vorjahresperiode in % |             |            |
|-----------------------------|--------------|----------------|---|-------------|------------|
|                             |              |                | nominal   | Mittelwert  | real       |
|                             |              |                |   |             |            |
| Rohstoffe, Halbfabrikate    | 1 980        | 2 441,5        | 9,4   | -2,1        | 11,7       |
| Energieträger               | 1 084        | 240,5          | -8,0  | -9,6        | 1,7        |
| Investitionsgüter           | 130          | 1 993,6        | 8,1   | -7,5        | 16,9       |
| Konsumgüter                 | 266          | 3 051,3        | 1,7   | -3,0        | 4,8        |
| <b>Total</b>                | <b>3 459</b> | <b>7 726,9</b> | <b>5,3</b>  | <b>-4,1</b> | <b>9,9</b> |

| Warengruppen                         | Mio Fr.    | Veränderung gegenüber dem Vorjahr in % |            |            |
|--------------------------------------|------------|--|------------|------------|
|                                      |            | Nominal                                | Mittelwert | Real       |
|                                      |            |  |            |            |
|                                      | Sept. 1994 | Sept. 1994                             | Sept. 1994 | Sept. 1994 |
| Land-, forstwirtschaftliche Produkte | 696,4      | 12,9                                   | -1,6       | 14,7       |
| Ausgangsstoffe für Nahrungsmittel    | 89,6       | 40,2                                   | 6,8        | 31,2       |
| Konsumfertige Lebensmittel           | 284,1      | 6,2                                    | -0,7       | 7,0        |
| Getränke                             | 88,8       | 13,9                                   | -0,2       | 14,1       |
| Forstwirtschaftliche Produkte        | 111,1      | 25,8                                   | -3,9       | 30,9       |
| Energieträger                        | 240,5      | -8,0                                   | -9,6       | 1,7        |
| Erdöl und Destillate                 | 220,2      | -8,5                                   | -10,5      | 2,2        |
| Textilien, Bekleidung und Schuhe     | 636,7      | -0,6                                   | -2,9       | 2,3        |
| Spinnstoffe                          | 28,1       | 13,7                                   | 4,8        | 8,5        |
| Garne                                | 36,5       | 2,6                                    | 0,9        | 1,7        |
| Gewebe und Gewirke                   | 66,3       | 6,0                                    | 0,3        | 5,7        |
| Heimtextilien                        | 55,4       | 2,4                                    | 0,1        | 2,3        |
| Bekleidung                           | 517,3      | -2,5                                   | -4,3       | 1,9        |
| Schuhe                               | 86,5       | 0,9                                    | -1,3       | 2,3        |
| Papier und grafische Erzeugnisse     | 349,9      | 3,7                                    | -0,4       | 4,1        |
| Papier und Karton                    | 98,8       | 9,1                                    | -4,3       | 14,0       |
| Waren aus Papier und Karton          | 75,0       | -0,2                                   | 3,0        | 2,9        |
| Bücher, Zeitungen, Zeitschriften     | 92,0       | -3,1                                   | 0,9        | 4,0        |
| Leder, Kautschuk, Kunststoffe        | 325,5      | 6,1                                    | -5,5       | 12,3       |
| Leder                                | 44,8       | -1,2                                   | -10,5      | 10,4       |
| Kautschuk                            | 75,6       | -0,7                                   | -7,1       | 7,0        |
| Kunststoffe                          | 205,0      | 10,7                                   | -3,5       | 14,7       |
| Chemikalien                          | 1 110,3    | 10,5                                   | -4,5       | 15,7       |
| Grundstoffe, ungeladene Kunststoffe  | 437,3      | 15,4                                   | -5,3       | 21,9       |
| Pharmazeutika, Vitamine, Diagnostika | 336,5      | 11,8                                   | -5,6       | 18,5       |
| Farbstoffe                           | 97,2       | -10,0                                  | -2,3       | -7,9       |
| Steine und Erden                     | 163,2      | 4,6                                    | -3,2       | 8,1        |
| Metalle                              | 723,5      | 14,1                                   | -1,8       | 16,2       |
| Eisen und Stahl                      | 188,0      | 6,4                                    | -0,4       | 6,8        |
| Bunimetalle                          | 136,6      | 35,5                                   | 3,4        | 31,0       |
| Metallwaren                          | 419,0      | 11,7                                   | -3,8       | 16,1       |
| Maschinen, Apparate, Elektronik      | 1 842,2    | 0,4                                    | -5,7       | 6,5        |
| Industriemaschinen                   | 583,9      | -1,8                                   | -7,8       | 6,6        |
| Haushaltsapparate                    | 228,2      | -0,8                                   | -2,3       | 1,5        |
| Büromaschinen                        | 353,7      | 0,8                                    | -4,2       | 5,2        |
| Elektroindustrie, Elektronik         | 448,0      | 10,0                                   | -7,4       | 18,8       |
| Fahrzeuge                            | 780,8      | 30,2                                   | -5,7       | 36,2       |
| Personenautomobile                   | 481,7      | 23,8                                   | -1,6       | 25,9       |
| Lastwagen                            | 60,0       | 32,4                                   | -3,3       | 36,9       |
| Luftfahrzeuge                        | 109,7      | 217,9                                  | -38,0      | 412,3      |
| Präzisionsinstr., Uhren, Bijouterie  | 494,9      | -18,2                                  | -7,1       | -9,8       |
| Präzisionsinstrumente                | 242,5      | 3,3                                    | -3,9       | 7,5        |
| Bijouterie und Juwelierwaren         | 151,2      | -42,0                                  | -15,6      | -31,2      |
| Verschiedene übrige Waren            | 340,9      | 2,9                                    | -1,2       | 4,2        |
| Wohnungseinrichtungen                | 211,4      | 4,9                                    | -1,7       | 6,8        |

Ausfuhr

| Waren nach Verwendungszweck | 1000 t     | Mio Fr.        | Veränderung gegenüber der entspr. Vorjahresperiode in % |             |            |
|-----------------------------|------------|----------------|---|-------------|------------|
|                             |            |                | nominal   | Mittelwert  | real       |
|                             |            |                |   |             |            |
| Rohstoffe, Halbfabrikate    | 577        | 2 323,9        | 8,5   | -2,9        | 11,7       |
| Energieträger               | 46         | 8,4            | -10,6   | -           | -          |
| Investitionsgüter           | 89         | 2 728,9        | 8,2   | -2,0        | 10,5       |
| Konsumgüter                 | 91         | 2 834,8        | 3,5   | 0,0         | 3,4        |
| <b>Total</b>                | <b>803</b> | <b>7 896,0</b> | <b>6,5</b>  | <b>-1,6</b> | <b>8,2</b> |

| Warengruppen                              | Mio Fr.    | Veränderung gegenüber dem Vorjahr in % |            |            |
|---|------------|--|------------|------------|
|   |            | Nominal                                | Mittelwert | Real       |
|   |            |  |            |            |
|   | Sept. 1994 | Sept. 1994                             | Sept. 1994 | Sept. 1994 |
| Nahrungs- und Genussmittelindustrie       | 239,3      | 2,3                                    | -5,1       | 7,8        |
| Käse                                      | 47,3       | -15,6                                  | -          | -          |
| Schokolade                                | 43,9       | 9,7                                    | -          | -          |
| Suppen und Bouillon                       | 5,5        | -20,4                                  | -          | -          |
| Tabakfabrikate                            | 47,5       | 36,9                                   | -18,2      | 87,3       |
| Textilindustrie                           | 272,6      | 0,3                                    | -2,2       | 2,6        |
| Garne aus Chemiefasern                    | 47,3       | 9,4                                    | -6,1       | 16,5       |
| Gewebe aus Chemiefasern                   | 25,2       | 1,4                                    | 0,1        | 1,3        |
| Baumwollgarne                             | 22,0       | -5,0                                   | 7,0        | -11,2      |
| Baumwollgewebe                            | 33,9       | -17,2                                  | 2,5        | -19,2      |
| Stickereien                               | 16,7       | 12,8                                   | -7,6       | 22,1       |
| Bekleidungsindustrie                      | 106,6      | -2,4                                   | 1,1        | -3,5       |
| Oberbekleidung                            | 65,7       | 5,3                                    | 2,9        | 2,4        |
| Schuhindustrie                            | 31,7       | -17,8                                  | -1,2       | -16,8      |
| Papier- und Grafische Industrie           | 220,1      | 12,7                                   | 8,2        | 4,1        |
| Kunststoffindustrie                       | 207,8      | 10,4                                   | -2,1       | 12,7       |
| Chemische Industrie                       | 1 959,2    | 9,4                                    | 1,0        | 6,3        |
| Roh- und Grundstoffe                      | 251,2      | 27,1                                   | -7,8       | 37,9       |
| Ungeladene Kunststoffe                    | 107,1      | 12,8                                   | -2,7       | 16,0       |
| Pharmazeutika, Vitamine, Diagnostika      | 1 010,4    | 11,2                                   | 7,2        | 3,7        |
| Aprochemische Erzeugnisse                 | 91,2       | -21,1                                  | -5,9       | -16,1      |
| Farbstoffe                                | 203,0      | -6,9                                   | -1,5       | -5,5       |
| Ätherische Öle, Riech- und Aromastoffe    | 68,6       | 26,8                                   | -3,5       | 31,3       |
| Hilfs- und Reinigungsmittel               | 34,5       | -2,7                                   | -6,0       | 3,5        |
| Übrige chemische Endprodukte              | 98,8       | 17,8                                   | -7,9       | 27,9       |
| Metallindustrie                           | 709,9      | 6,2                                    | -1,0       | 9,3        |
| Eisen und Stahl                           | 59,4       | -11,6                                  | 3,4        | -14,6      |
| Aluminium                                 | 84,8       | 24,0                                   | 2,0        | 21,5       |
| Metallwaren                               | 539,7      | 8,9                                    | -2,2       | 11,3       |
| Maschinen- und Elektronikindustrie        | 2 250,4    | 7,6                                    | -3,6       | 11,9       |
| Kraftmaschinen                            | 81,1       | -17,1                                  | -6,9       | -11,0      |
| Pumpen, Kompressoren usw.                 | 118,8      | 5,0                                    | 0,4        | 4,6        |
| Wärme- und Kältetechnik                   | 111,6      | 26,3                                   | -8,5       | 38,2       |
| Metallbearbeitungsmaschinen               | 222,6      | 12,6                                   | -3,2       | 16,4       |
| Handwerkzeugmaschinen                     | 102,4      | 7,1                                    | -6,8       | 14,9       |
| Masch. für die Papier- u. Graf. Industrie | 187,1      | 21,5                                   | -2,1       | 15,1       |
| Textilmaschinen                           | 193,6      | -8,3                                   | -4,1       | -4,4       |
| Haushaltsapparate                         | 112,4      | 2,5                                    | 10,6       | -7,3       |
| Büromaschinen                             | 97,8       | 3,3                                    | -8,3       | 12,6       |
| Stromerzeugung, Elektromotoren            | 113,6      | 12,0                                   | -6,2       | 19,5       |
| Telekommunikation                         | 49,6       | 7,7                                    | -5,8       | 14,4       |
| Elektrische, elektronische Artikel        | 406,5      | 8,5                                    | -6,1       | 15,6       |
| Präzisionsinstrumente                     | 436,8      | 12,3                                   | 6,4        | 5,5        |
| Uhrenindustrie                            | 662,4      | 2,0                                    | 1,8        | 0,2        |
| Bijouterie und Juwelierwaren              | 270,3      | 4,6                                    | 27,4       | -17,9      |

Aussenhandel nach Wirtschaftsräumen

| Länder / Ländergruppen           | Mio Fr.       |               | Veränderung gegenüber dem Vorjahr in % |            |
|----------------------------------|---------------|---------------|--|------------|
|                                  | Einfuhr       | Ausfuhr       | Einfuhr                                | Ausfuhr    |
|                                  |               | Sept. 1994    | Sept. 1994                             | Sept. 1994 |
| OECD-Länder                      | 7036,5        | 6248,0        | 5,6                                    | 6,1        |
| - OECD-Europa                    | 6331,2        | 5082,2        | 6,3                                    | 6,0        |
| -- EU                            | 5695,0        | 4507,7        | 5,9                                    | 7,0        |
| Deutschland                      | 2778,7        | 1987,3        | 5,7                                    | 10,6       |
| Frankreich                       | 859,0         | 738,9         | 10,0                                   | 17,1       |
| Italien                          | 764,8         | 587,5         | 3,4                                    | -4,3       |
| Niederlande                      | 394,0         | 221,2         | 11,8                                   | 9,4        |
| Belgien-Luxemburg                | 265,5         | 185,0         | 11,7                                   | -1,9       |
| Grossbritannien                  | 338,5         | 405,1         | -5,5                                   | -7,7       |
| Dänemark                         | 94,1          | 93,7          | 3,8                                    | -1,4       |
| Portugal                         | 36,9          | 55,2          | 11,4                                   | 25,6       |
| Irland                           | 60,5          | 31,9          | 7,4                                    | 89,3       |
| Spanien                          | 75,5          | 158,8         | 0,7                                    | 13,3       |
| Griechenland                     | 7,5           | 43,1          | -2,5                                   | -22,4      |
| -- EFTA                          | 619,4         | 532,2         | 10,6                                   | 4,9        |
| Österreich                       | 354,4         | 309,5         | 8,1                                    | 2,9        |
| Norwegen                         | 22,3          | 48,2          | -49,1                                  | 8,4        |
| Schweden                         | 179,1         | 122,3         | 40,6                                   | 5,6        |
| Finnland                         | 59,6          | 51,2          | 8,6                                    | 15,2       |
| Island                           | 3,9           | 1,1           | -38,5                                  | -46,9      |
| -- übrige                        | 16,9          | 42,3          | 13,6                                   | -42,9      |
| - Aussereuropäische OECD-Länder  | 707,3         | 1165,8        | -0,8                                   | 6,7        |
| USA                              | 409,4         | 697,5         | 1,1                                    | 5,7        |
| Kanada                           | 22,4          | 58,2          | 31,0                                   | -6,2       |
| Mexiko                           | 10,6          | 38,3          | 136,4                                  | 4,6        |
| Japan                            | 249,3         | 284,0         | -7,1                                   | 10,7       |
| Australien/Neuseeland            | 15,4          | 86,8          | -14,0                                  | 13,9       |
| Nicht-OECD-Länder                | 688,4         | 1648,1        | 2,5                                    | 8,0        |
| -- Entwicklungsländer            | 497,8         | 1316,6        | -1,6                                   | 7,2        |
| -- OPEC-Staaten                  | 100,3         | 215,5         | -3,4                                   | -22,6      |
| -- übrige                        | 397,6         | 1101,2        | -1,2                                   | 15,9       |
| Osteuropa                        | 73,6          | 195,2         | 23,6                                   | 25,3       |
| -- GUS                           | 13,3          | 46,8          | 41,6                                   | 9,6        |
| -- Zentraleuropäer               | 60,3          | 148,4         | 20,2                                   | 31,2       |
| - Asienische Staatshandelsländer | 108,0         | 84,8          | 10,4                                   | -16,3      |
| - Südafrika                      | 9,0           | 51,4          | 11,3                                   | 26,8       |
| <b>Total</b>                     | <b>7726,9</b> | <b>7696,0</b> | <b>5,3</b>                             | <b>6,5</b> |

## Commerce extérieur:

Structure du commerce extérieur de la Suisse en septembre 1994<sup>1)</sup>

Dans un communiqué, l'Administration fédérale des douanes a publié les chiffres détaillés du commerce extérieur suisse de septembre 1994, comparés à ceux de la période correspondante de l'année précédente. Il en ressort que tant les importations que les exportations ont bénéficié d'une évolution nominale et réelle très dynamique. Les résultats de septembre ont ainsi pu confirmer la forte croissance qui s'était déjà dégagée le mois précédent. Selon l'indice des valeurs moyennes, un recul des prix s'est manifesté dans les deux sens du trafic, la baisse notée à l'entrée étant toutefois sensiblement plus marquée que celle constatée à la sortie. Les termes de l'échange se sont dès lors améliorés. Après avoir été déficitaire en août, la balance commerciale connaît de nouveau un solde positif en septembre.

|                         | Importation |          | Exportation |          | Solde   | Valeur des exportations en % de la valeur des importations |
|-------------------------|-------------|----------|-------------|----------|---------|--|
|                         | 1000 t      | mio fr.  | 1000 t      | mio fr.  |         |  |
| <b>Indice II</b>        |             |          |             |          |         |  |
| 1993 Septembre          | 3 167       | 7 338,2  | 792         | 7 413,3  | 75,1    | 101,0  |
| 1994 Août <sup>2)</sup> | 3 114       | 6 530,9  | 657         | 6 242,2  | -288,7  | 95,6   |
| 1994 Septembre          | 3 459       | 7 726,9  | 803         | 7 896,0  | 169,1   | 102,2  |
| 1993 Janv.-Sept.        | 27 832      | 62 164,7 | 6 749       | 63 499,0 | 1 334,3 | 102,1  |
| 1994 Janv.-Sept.        | 29 228      | 64 261,2 | 6 973       | 65 739,9 | 1 478,7 | 102,3  |
| <b>Index I</b>          |             |          |             |          |         |  |
| 1993 Septembre          | 3 167       | 7 860,9  | 792         | 7 842,3  | -18,6   | 99,8   |
| 1994 Août <sup>2)</sup> | 3 114       | 6 995,2  | 657         | 6 538,6  | -456,6  | 93,5   |
| 1994 Septembre          | 3 459       | 8 177,0  | 803         | 8 374,7  | 197,7   | 102,4  |
| 1993 Janv.-Sept.        | 27 833      | 66 455,1 | 6 750       | 68 694,0 | 2 238,9 | 103,4  |
| 1994 Janv.-Sept.        | 29 229      | 68 137,1 | 6 974       | 70 056,7 | 1 919,6 | 102,8  |

1) Les textes, tableaux et annexes se fondent sur les résultats du commerce extérieur selon l'indice II, c.-à-d. sur les importations et les exportations, sans métaux précieux ni pierres gemmes et sans objets d'art ni antiquités.

2) Chiffres révisés.

## Importation

| Marchandises selon l'emploi       | 1000 t       | mio fr.        | Variation en % par rapport à l'année précédente |                |            |
|-----------------------------------|--------------|----------------|---|----------------|------------|
|                                   |              |                | nominal   | valeur moyenne | réel       |
| Matières premières, demi-produits | 1 980        | 2 441,5        | 9,4   | -2,1           | 11,7       |
| Produits énergétiques             | 1 084        | 240,5          | -8,0  | -9,6           | 1,7        |
| Biens d'équipement                | 130          | 1 993,6        | 8,1   | -7,5           | 16,9       |
| Biens de consommation             | 266          | 3 051,3        | 3,0   | -3,0           | 4,8        |
| <b>Total</b>                      | <b>3 459</b> | <b>7 726,9</b> | <b>5,3</b>                                      | <b>-4,1</b>    | <b>9,9</b> |

| Groupes de marchandises                        | mio fr.    | Variations en % par rapport à l'année précédente |              |            |  |
|--|------------|--|--------------|------------|--|
|  |            | nominal  | val. moyenne | réelle     |  |
|  | sept. 1994 | sept. 1994                                       | sept. 1994   | sept. 1994 |  |
| <b>Produits agricoles et sylvicoles</b>        | 698,4      | 12,9   | -1,6         | 14,7       |  |
| Matières de base                               | 69,6       | 40,2   | 6,8          | 31,2       |  |
| Dérivés alimentaires                           | 284,1      | 6,2  | -0,7         | 7,0        |  |
| Boissons                                       | 66,6       | 13,9   | 0,2          | 14,1       |  |
| Produits sylvicoles                            | 111,1      | 25,8   | -3,9         | 30,9       |  |
| <b>Produits énergétiques</b>                   | 240,5      | -6,0   | -9,6         | 1,7        |  |
| Huiles brutes, distillés                       | 220,2      | -8,5   | -10,5        | 2,2        |  |
| <b>Textiles, habillement, chaussures</b>       | 636,7      | -0,6   | -2,9         | 2,3        |  |
| Fibres non filées                              | 26,1       | 13,7   | 4,8          | 6,5        |  |
| Fils   | 36,5       | 2,6  | 0,9          | 1,7        |  |
| Tissus, étoffes de bonneterie                  | 65,3       | 6,0  | 0,3          | 5,3        |  |
| Textiles de ménage                             | 55,4       | 2,4  | 0,1          | 2,3        |  |
| Habillement                                    | 517,3      | -2,5   | -4,3         | 1,9        |  |
| Chaussures                                     | 86,5       | 0,9  | -1,3         | 2,3        |  |
| <b>Papier et produits des arts graphiques</b>  | 349,9      | 3,7  | -0,4         | 4,1        |  |
| Papiers et cartons                             | 96,6       | 9,1  | -4,3         | 14,0       |  |
| Ouvrages en papier ou en carton                | 75,0       | -0,2   | -3,0         | 2,9        |  |
| Livres, journaux, revues                       | 92,0       | -3,1   | 0,9          | 4,0        |  |
| <b>Cuir, caoutchouc, matières plastiques</b>   | 325,5      | 6,1  | -5,5         | 12,3       |  |
| Cuir   | 44,6       | -1,2   | -10,5        | 10,4       |  |
| Caoutchouc                                     | 75,6       | -0,7   | -7,1         | 7,0        |  |
| Matières plastiques                            | 205,0      | 10,7   | -3,5         | 14,7       |  |
| <b>Produits chimiques</b>                      | 1 110,3    | 10,5   | -4,5         | 15,7       |  |
| Matières de base, plastiques non moulés        | 437,3      | 15,4   | -5,3         | 21,9       |  |
| Produits pharma./diagnostic, vitamines         | 336,5      | 11,6   | -5,6         | 16,5       |  |
| Matières colorantes                            | 97,2       | -10,0  | -2,3         | -7,9       |  |
| <b>Pierres et terres</b>                       | 183,2      | 4,6  | -3,2         | 6,1        |  |
| <b>Métaux</b>                                  | 723,5      | 14,1   | -1,6         | 16,2       |  |
| Fer et acier                                   | 168,0      | 6,4  | -0,4         | 6,6        |  |
| Métaux non ferreux                             | 136,6      | 35,5   | 3,4          | 31,0       |  |
| Ouvrages en métaux                             | 419,0      | 11,7   | -3,6         | 16,1       |  |
| <b>Machines, appareils, électronique</b>       | 1 642,2    | 0,4  | -5,7         | 6,5        |  |
| Machines industrielles                         | 563,6      | -1,6   | -7,8         | 6,6        |  |
| Appareils ménagers                             | 226,2      | -0,6   | -2,3         | 1,5        |  |
| Machines de bureau                             | 353,7      | 0,6  | -4,2         | 5,2        |  |
| Industries électrique et électronique          | 446,0      | 10,0   | -7,4         | 18,6       |  |
| <b>Véhicules</b>                               | 780,6      | 30,2   | -5,7         | 36,2       |  |
| Voitures de tourisme                           | 461,7      | 23,6   | -1,6         | 25,9       |  |
| Camions  | 60,0       | 32,4   | -3,3         | 36,6       |  |
| Aéronefs                                       | 109,7      | 217,9  | -36,0        | 412,3      |  |
| <b>Instr. de précision, horlogerie, bijoux</b> | 464,6      | -16,2  | -7,1         | -6,8       |  |
| Instruments de précision                       | 242,5      | 3,3  | -3,9         | 7,5        |  |
| Bijouterie et joaillerie                       | 151,2      | -42,0  | -15,6        | -31,2      |  |
| <b>Autres produits divers</b>                  | 340,9      | 2,9  | -1,2         | 4,2        |  |
| Aménagements intérieurs                        | 211,4      | 4,9  | -1,7         | 6,6        |  |

## Exportation

| Marchandises selon l'emploi       | 1000 t     | mio fr.        | Variation en % par rapport à l'année précédente |                |            |
|-----------------------------------|------------|----------------|---|----------------|------------|
|                                   |            |                | nominal   | valeur moyenne | réel       |
| Matières premières, demi-produits | 577        | 2 323,9        | 8,5   | -2,9           | 11,7       |
| Produits énergétiques             | 46         | 8,4            | -10,6   | -              | -          |
| Biens d'équipement                | 89         | 2 728,9        | 8,2   | -2,0           | 10,5       |
| Biens de consommation             | 91         | 2 834,8        | 3,5   | -0,0           | 3,4        |
| <b>Total</b>                      | <b>803</b> | <b>7 896,0</b> | <b>6,5</b>                                      | <b>-1,6</b>    | <b>8,2</b> |

| Groupes de marchandises                            | mio fr.    | Variations en % par rapport à l'année précédente |              |            |  |
|--|------------|--|--------------|------------|--|
|  |            | nominal  | val. moyenne | réelle     |  |
|  | sept. 1994 | sept. 1994                                       | sept. 1994   | sept. 1994 |  |
| <b>Dérivés alimentaires et tabacs</b>              | 238,3      | 2,3  | -5,1         | 7,8        |  |
| Fromage  | 47,3       | -15,8  | -            | -          |  |
| Chocolat   | 43,9       | 8,7  | -            | -          |  |
| Soupes et bouillons                                | 5,5        | -20,4  | -            | -          |  |
| Tabacs manufacturés                                | 47,5       | 38,6   | -16,2        | 67,3       |  |
| <b>Industrie textile</b>                           | 272,6      | 0,3  | -2,2         | 2,6        |  |
| Fils de fibres chimiques                           | 47,3       | 8,4  | -6,1         | 16,5       |  |
| Tissus de fibres chimiques                         | 25,2       | 1,4  | 0,1          | 1,3        |  |
| Fils de coton                                      | 22,0       | -5,0   | 7,0          | -11,2      |  |
| Tissus de coton                                    | 33,9       | -17,2  | 2,5          | -18,2      |  |
| Broderies  | 16,7       | 12,8   | -7,6         | 22,1       |  |
| <b>Industrie de l'habillement</b>                  | 106,6      | -2,4   | 1,1          | -3,5       |  |
| Vêtements de dessus                                | 65,7       | 5,3  | 2,8          | 2,4        |  |
| <b>Industrie de la chaussure</b>                   | 31,7       | -17,8  | -1,2         | -16,8      |  |
| <b>Industrie du papier et des arts graphiques</b>  | 220,1      | 12,7   | 8,2          | 4,1        |  |
| <b>Industrie des matières plastiques</b>           | 207,8      | 10,4   | -2,1         | 12,7       |  |
| <b>Industrie chimique</b>                          | 1 959,2    | 6,4  | 1,0          | 8,3        |  |
| Matières premières et de base                      | 251,2      | 27,1   | -7,6         | 37,8       |  |
| Plastiques non moulés                              | 107,1      | 12,8   | -2,7         | 18,0       |  |
| Produits pharma./diagnostic, vitamines             | 1 010,4    | 11,2   | 7,2          | 3,7        |  |
| Produits agrochimiques                             | 91,2       | -21,1  | -5,6         | -18,1      |  |
| Matières colorantes                                | 203,0      | -8,9   | -1,5         | -5,5       |  |
| Huiles essent., subst. odorif. ou aromat.          | 66,6       | 26,8   | -3,5         | 31,3       |  |
| Produits auxiliaires et de nettoyage               | 34,5       | -2,7   | -6,0         | 3,5        |  |
| Autres produits chimiques finale                   | 98,8       | 17,8   | -7,8         | 27,8       |  |
| <b>Industrie métallurgique</b>                     | 708,9      | 8,2  | -1,0         | 6,3        |  |
| Fer et acier                                       | 59,4       | -11,6  | 3,4          | -14,6      |  |
| Aluminium  | 64,6       | 24,0   | 2,0          | 21,5       |  |
| Ouvrages en métaux                                 | 538,7      | 8,8  | -2,2         | 11,3       |  |
| <b>Industrie des machines et de l'électronique</b> | 2 250,4    | 7,6  | -3,8         | 11,8       |  |
| Machines motrices                                  | 61,1       | -17,1  | -6,6         | -11,0      |  |
| Pompes, compresseurs, etc.                         | 116,6      | 5,0  | 0,4          | 4,6        |  |
| Technique du chaud et du froid                     | 111,6      | 26,3   | -6,5         | 38,2       |  |
| Machines pour le travail des métaux                | 222,6      | 12,6   | -3,2         | 16,4       |  |
| Machines-outils pour emploi à la main              | 102,4      | 7,1  | -6,8         | 14,8       |  |
| Mach. p. l'ind. du papier et des arts graph.       | 167,1      | 21,5   | 2,1          | 16,1       |  |
| Machines textiles                                  | 163,8      | -6,3   | -4,1         | -4,4       |  |
| Appareils ménagers                                 | 112,4      | 2,5  | 10,6         | -7,3       |  |
| Machines de bureau                                 | 97,8       | 3,3  | -6,3         | 12,8       |  |
| Production de courant, moteurs électr.             | 113,6      | 12,0   | -6,2         | 16,5       |  |
| Télécommunication                                  | 46,6       | 7,7  | -5,8         | 14,4       |  |
| Articles électriques, électroniques                | 406,5      | 8,5  | -8,1         | 15,6       |  |
| <b>Instruments de précision</b>                    | 436,8      | 12,3   | 6,4          | 6,6        |  |
| <b>Industrie horlogère</b>                         | 662,4      | 2,0  | 1,8          | 0,2        |  |
| <b>Bijouterie et joaillerie</b>                    | 270,3      | 4,6  | 27,4         | -17,9      |  |

## Commerce extérieur par régions économiques

| Pays / Groupes de pays            | mio fr.        |                | Variations en % par rapport à l'année précédente |             |
|-----------------------------------|----------------|----------------|--|-------------|
|                                   | Importation    | Exportation    | Importation                                      | Exportation |
|                                   | sept. 1994     | sept. 1994     | sept. 1994                                       | sept. 1994  |
| <b>OCDE - Total</b>               | <b>7 038,5</b> | <b>6 248,0</b> | <b>5,8</b>                                       | <b>8,1</b>  |
| - OCDE - Europe                   | 8 331,2        | 5 082,2        | 8,3  | 8,0         |
| -- UE                             | 5 885,0        | 4 507,7        | 5,6  | 7,0         |
| Allemagne                         | 2 778,7        | 1 687,3        | 5,7  | 10,8        |
| France                            | 656,0          | 738,8          | 10,0   | 17,1        |
| Italie                            | 784,6          | 587,5          | 3,4  | -4,3        |
| Pays-Bas                          | 384,0          | 221,2          | 11,8   | 8,4         |
| Belgique-Luxembourg               | 285,5          | 185,0          | 11,7   | -1,8        |
| Grande-Bretagne                   | 336,5          | 405,1          | -5,5   | -5,7        |
| Danemark                          | 64,1           | 83,7           | 3,8  | -1,4        |
| Portugal                          | 38,8           | 55,2           | 11,4   | 25,6        |
| Irlande                           | 80,5           | 31,8           | 7,4  | 88,3        |
| Espagne                           | 75,5           | 156,8          | 0,7  | 13,3        |
| Grèce                             | 7,5            | 43,1           | -2,5   | -22,4       |
| -- AELE                           | 816,4          | 532,2          | 10,8   | 4,8         |
| Autriche                          | 354,4          | 306,5          | 8,1  | 2,6         |
| Norvège                           | 22,3           | 48,2           | -4,8   | 8,4         |
| Suède                             | 178,1          | 122,3          | 40,1   | 5,6         |
| Finlande                          | 56,6           | 51,2           | 8,8  | 15,2        |
| Islande                           | 3,8            | 1,1            | -36,5  | -46,6       |
| -- autre                          | 16,6           | 42,3           | 13,6   | -42,8       |
| - OCDE - Pays extra-européens     | 707,3          | 1 185,8        | -0,8   | 8,7         |
| USA                               | 406,4          | 667,5          | 1,1  | 5,7         |
| Canada                            | 22,4           | 58,2           | 31,0   | 6,2         |
| Mexique                           | 10,8           | 36,3           | 138,4  | 4,8         |
| Japon                             | 248,3          | 284,0          | -7,1   | 10,7        |
| Australie/Nouvelle-Zélande        | 15,4           | 88,8           | -14,0  | 13,6        |
| <b>Pays non OCDE</b>              | <b>688,4</b>   | <b>1 648,1</b> | <b>2,5</b>                                       | <b>8,0</b>  |
| - Pays en développement           | 487,8          | 1 318,8        | -1,6   | 7,2         |
| -- OPEP                           | 100,3          | 215,5          | -3,4   | -22,8       |
| -- autre                          | 387,8          | 1 101,2        | -1,2   | 15,8        |
| - Europe de l'Est                 | 73,8           | 195,2          | 23,8   | 25,3        |
| -- CEI                            | 13,3           | 48,8           | 41,6   | 8,6         |
| -- Europe centrale                | 80,3           | 146,4          | 20,2   | 31,2        |
| - Pays à économie planifiée d'Ase | 108,0          | 84,8           | 10,4   | -16,3       |
| - Afrique du Sud                  | 8,0            | 51,4           | 11,3   | 28,8        |
| <b>Total</b>                      | <b>7 726,6</b> | <b>7 896,0</b> | <b>5,3</b>                                       | <b>8,5</b>  |

**Löschung von Grossisten**

im Register der Warenumsatzsteuerpflichtigen und Widerruf von Grossistenerklärungen

Die Eidg. Steuerverwaltung, Hauptabteilung Warenumsatzsteuer, gibt bekannt, dass die Eintragungen der folgenden Firmen

Weico AG in Liquidation  
Leuchdecken  
Zypressenstrasse 59  
8004 Zürich  
Grossist-Nr. L0 931436

Andruck und Kopie AG  
Offset-Kopier-Anstalt  
Wallisellenstrasse 333  
8050 Zürich  
Grossist-Nr. L0 926363

Yves Perrenoud  
Revêtement, isolation de façades  
CP 117, chemin de Praz-Séchaud 14  
1000 Lausanne  
Grossist-Nr. L0 764699

Daniel Donato  
Atelier mécanique  
Route de Meyrin 12a/  
M. Marc Comi  
1202 Genève  
Grossist-Nr. L0 387309

Tidiani Traore  
Pierres précieuses  
Ch. du château 19/M. Wane Amadou  
1246 Corsier GE  
Grossist-Nr. L0 384569

Fritz Reiniger & Co.  
Gerüstbau  
Geeringstrasse 93  
8049 Zürich  
Grossist-Nr. L0 933007

Bruno Zotti  
Entreprise de construction  
Mattenstrasse 14a  
2562 Port  
Grossist-Nr. L0 249725

mit sofortiger Wirkung im Register der Steuerpflichtigen (Grossistenregister) gestrichen worden sind.  
Die von diesen Firmen abgegebenen Grossistenerklärungen haben damit ihre Gültigkeit verloren. Die genannten Firmen können nicht mehr steuerfrei beliefert werden.  
3003 Bern, 21. Oktober 1994

Eidg. Steuerverwaltung  
Hauptabteilung Warenumsatzsteuer

**Bauausschreibung**

Schweizerische Bundesbahnen; Bauabteilung Kreis III

Zürich HB: Aufnahmegebäude Nordtrakt  
BKP 274 Spezialverglasung – Glasbausteine

Auflage der Pläne und Übernahmebedingungen ab 4. November 1994 bei Ralph Bänziger AG, Hohlstrasse 150, 8004 Zürich, Telefon 01 291 12 31. Eingabeformulare sind am 4. November 1994 (Voranmeldung bis 31. Oktober 1994) von 8 bis 17 Uhr dort erhältlich. Die Angebote sind verschlossen mit der Aufschrift «Zürich HB Nordtrakt, BKP 274 Spezialverglasung» den SBB, Bauabteilung Kreis III, Postfach, 8021 Zürich, bis 2. Dezember 1994 (Poststempel/A-Post) einzureichen. Sie bleiben bis 30. Juni 1995 verbindlich. Öffnung der Angebote: Mittwoch, 7. Dezember 1994, 11.20 Uhr, im Verwaltungsgebäude (Sihlpost), Eingang Kasernenstrasse 97, Zürich, 5. Stock, Zimmer 537. Hierzu haben die beteiligten Unternehmer oder deren Vertreter und die Geschäftsleitung des Unternehmerverbandes Zutritt. (M 360)

**Kantone und Städte der Schweiz****Statistische Übersichten 1993**

Die vom Bundesamt für Statistik (BFS) herausgegebene Publikation «Kantone und Städte der Schweiz» enthält in rund 200 Tabellen die wichtigsten statistischen Informationen zu den Kantonen und grösseren Städten der Schweiz. Sie stellt eine wertvolle Ergänzung und Vertiefung des Statistischen Jahrbuches der Schweiz im Bereich der regionalen Statistik vor.

Regionalstatistiker, Verwaltungen, Planungs- und Forschungsstellen, Medien, Schulen und nicht zuletzt auch eine breit interessierte Öffentlichkeit sind als Benutzergruppen angesprochen.

Die Tabellen aus «Kantone und Städte der Schweiz» können auch auf Diskette bezogen werden (Format 3,5 Zoll, Fr. 34.–).  
Der 320 Seiten umfassende Band ist zum Preis von Fr. 34.– erhältlich beim

Bundesamt für Statistik  
Schwarztorstrasse 96, 3003 Bern, Tel. 031 323 60 60

**Diplomatische Vertretungen**

Der Bundesrat hat ernannt:

**Caroni Maria-Luisa**, bis vor kurzem Ministerin und erste Mitarbeiterin des Missionschefs in Rom, zur ausserordentlichen und bevollmächtigten Botschafterin der Schweiz in der Demokratischen Sozialistischen Republik Sri Lanka und in der Republik Malediven, mit Sitz in Colombo. Botschafterin Caroni, die ihr Amt im nächsten November antreten wird, übernimmt die Nachfolge von Botschafter André von Graffenried, welcher vor kurzem zum Missionschef in Kopenhagen ernannt wurde.

Eidgenössisches Departement für  
auswärtige Angelegenheiten

**Représentations diplomatiques**

Le Conseil fédéral a nommé:

**Caroni Maria-Luisa**, jusqu'à récemment ministre et première collaboratrice du chef de mission à Rome, en qualité d'ambassadeur extraordinaire et plénipotentiaire de Suisse en République socialiste démocratique de Sri Lanka et en République des Maldives, avec résidence à Colombo. L'Ambassadeur Caroni, qui prendra ses fonctions en novembre prochain, succède à l'Ambassadeur André von Graffenried récemment nommé chef de mission à Copenhague.

Département fédéral des  
affaires étrangères

**Bauausschreibung**

Amt für Bundesbauten; Baukreis 4 Zürich

Ort: Villigen  
Objekt: PSI Paul Scherrer Institut  
Anpassungsarbeiten im Beizlabor

BKP: Arbeitsgattung  
230 Elektroanlagen

Ausführung: Dezember 1994 bis August 1995.

Wer an der Submission teilnehmen möchte, wird ersucht, dies bis zum 11. November 1994 dem Amt für Bundesbauten, Baukreis 4 Zürich, Postfach, 8023 Zürich, schriftlich zu melden und zwar unter Angabe des Bauobjektes, der BKP-Nummer und der Arbeitsgattung. Es sind keine weiteren Submissionsanzeigen vorgesehen.

Die Submissionsunterlagen werden vom beauftragten Architekten oder Fachingenieur ausgehändigt oder zugesandt. Es werden keine Submissionsunterlagen an Unterlieferanten versandt.

Es kommen nur Unternehmer in Frage, die sich über die erforderliche Leistungsfähigkeit ausweisen. Mit der Anmeldung sind deshalb Angaben über Organisation und Personalbestand der Unternehmung sowie Referenzen und die Namen der Partner und der wichtigsten Unterkordanten mitzuteilen. (M 361)

*Ce qui est difficile, ce n'est pas de saisir la vérité, mais de ne plus la lâcher quand on s'est emparé d'elle.* Joë Bousquet

Ha bel mentir chi vien da lontano. Proverbio italiano

**Soumission de travaux de construction**

Office des constructions fédérales; Arrondissement 1, 1006 Lausanne

Concerner: Petit-Hongrin VD – Place de tir – Camp de troupe La Lécherette – Abri souterrain

Les travaux suivants seront adjugés à la suite de mise en soumission publique:

| CFC | Catégorie de travaux | Désignation                               | Quantité            | Envoi des soumissions | Début présumé des travaux |
|-----|----------------------|---|---------------------|-----------------------|---------------------------|
| 281 | Revêtement de sol    | Résine epoxyde<br>Variante à 2 composants | 1500 m <sup>2</sup> | novembre 1994         | février 1995              |

Les entreprises désireuses de participer aux soumissions voudront bien le faire savoir par écrit au Bureau Roger Lack Architectes SA, Anciens-Fossés 6bis, 1814 La Tour-de-Peilz VD, d'ici au 11 novembre 1994 en indiquant:

– la désignation du lieu: Petit-Hongrin – Place de tir;

– la description des travaux qui les intéressent: CFC 281 Revêtement de sol.

Seuls entrent en ligne de compte les entreprises et consortiums d'entreprises justifiant leur capacité à exécuter les travaux. C'est pourquoi, en s'inscrivant, toute entreprise soumissionnaire donnera des indications sur son organisation et sur l'effectif de son personnel, ainsi que des références et, le cas échéant, le nom des entreprises associées et des principaux sous-traitants. (M 359)

Herausgeber: Eidg. Volkswirtschaftsdepartement, Bundesamt für Aussenwirtschaft, Bern – Editeur: Département fédéral de l'économie publique, Office fédéral des affaires économiques extérieures, Berne

**INSERTATE – ANNONCES – ANNUNCI****Aurad AG, Cham****Einladung zur ausserordentlichen Generalversammlung der Aktionäre**

auf Montag, 14. November 1994, 8.15 Uhr, am Sitz der Gesellschaft in Cham.

Traktanden:

1. Liquidationsbeschluss.
2. Wahl des Liquidators.

Die gesetzlich erforderlichen Unterlagen, einschliesslich die Anträge des Verwaltungsrates, liegen ab 31. Oktober 1994 am Sitz der Gesellschaft zur Einsichtnahme der Aktionäre auf.

Cham, 24. Oktober 1994

Der Verwaltungsrat

**Magestic investment and finance corporation Ltd., Hünenberg**

(Incorporated in Switzerland)

Die Aktionäre der Gesellschaft werden hiermit zu der

**Generalversammlung für das Geschäftsjahr 1993**

auf Freitag, 18. November 1994, 11 Uhr, ins Büro von Herrn S. Din, Chamberstrasse 21, Hünenberg, eingeladen.

Traktandenliste:

1. Genehmigung des Jahresberichtes und des Jahresabschlusses für das Geschäftsjahr 1993.
2. Verwendung des Ergebnisses der Erfolgsrechnung.
3. Entlastung des Verwaltungsrates.
4. Wahlen:
  - a) Verwaltungsrat;
  - b) Kontrollstelle.
5. Diverse.

Aktionäre, welche nicht persönlich an der Generalversammlung teilnehmen können, jedoch ihre Aktien vertreten lassen möchten, können ihre Stimme mit Vollmacht gemäss Artikel 8 der Statuten abgeben.

Hünenberg, 24. Oktober 1994

Der Verwaltungsrat

**FORTUNA**  
Holding

**Dividendenzahlung**

Die ordentliche Generalversammlung der Aktionäre vom 26. Oktober 1994 hat folgende Dividende beschlossen:

|                              |  |
|------------------------------|--|
| <b>Namenaktien</b>           | Dividende brutto Fr. 16.–<br>Netto, nach Abzug 35% Verrechnungssteuer, Fr. 10.40 |
| <b>Inhaberaktien</b>         | Dividende brutto Fr. 32.–<br>Netto, nach Abzug 35% Verrechnungssteuer, Fr. 20.80 |
| <b>Partizipationsscheine</b> | Dividende brutto Fr. 8.–<br>Netto, nach Abzug 35% Verrechnungssteuer, Fr. 5.20   |

Die den Namenaktionären zustehende Dividende wird direkt vergütet.

Für Inhaberaktien und Partizipationsscheine erfolgt die Auszahlung ab 27. Oktober 1994 spesenfrei gegen Einreichung des Coupons Nr. 6 bei sämtlichen schweizerischen Niederlassungen der folgenden Banken:

- Schweizerische Kreditanstalt
- Schweizerische Bankgesellschaft

Adliswil, den 26. Oktober 1994

Fortuna Holding  
Der Verwaltungsrat

**Insertate im SHAB haben Erfolg!**



# Stadt Bern

## 5 3/8% Anleihe 1994-1999 von CHF 110 000 000

|                               |   |
|-------------------------------|---|
| <b>Emittentin der Anleihe</b> | Einwohnergemeinde der Stadt Bern                                  |
| <b>Verzinsung</b>             | 5 3/8%, Jahrescoupon per 21. November                             |
| <b>Emissionspreis</b>         | 101 1/4%  |
| <b>Zeichnungsfrist</b>        | bis zum 28. Oktober 1994, mittags                                 |
| <b>Laufzeit</b>               | 5 Jahre fest  |
| <b>Liberierung</b>            | 21. November 1994   |
| <b>Kotierung</b>              | Die Kotierung der Anleihe wird an der Börse von Zürich beantragt. |
| <b>Stückelung</b>             | Inhaberobligationen von CHF 5000 und CHF 100 000 Nennwert.        |

Der Kotierungsprospekt der Anleihe wird am 27. Oktober 1994 in der «Neuen Zürcher Zeitung» veröffentlicht.  
26. Oktober 1994

**Schweizerischer Bankverein**  
Verband Schweizer Regionalbanken  
Schweizer Verband der Raiffeisenbanken  
GZB Genossenschaftliche Zentralbank AG  
Gruppe Deutschschweizerischer Privatbankiers  
Banque Paribas (Suisse) S.A.

|                          | Valorennummer | ISIN         |
|--------------------------|---------------|--------------|
| 5 3/8% Anleihe 1994-1999 | 292 658       | CH0002926589 |

## Skilift Flensa AG, Seewis Dorf

### Einladung zur Generalversammlung

Freitag, den 11. November 1994, 20.15 Uhr, im Restaurant Chesa Plana, 7212 Seewis Dorf.

#### Traktanden:

1. Begrüssung.
2. Wahl eines Stimmzählers.
3. Protokoll der GV 93.
4. Rückblick auf die Saison 1993/94.
5. Jahresrechnung.
6. Bericht der Kontrollstelle.
7. Entlastung der Verwaltung.
8. Wahlen (1 Demission liegt vor).
9. Varia.

Zur Generalversammlung erhalten nur Aktionäre Zutritt, die ihre Aktien oder diesbezügliche Depotscheine vorweisen.

Die Jahresrechnung sowie die Bilanz können ab sofort beim Kassier der Gesellschaft, Herrn Christian Berry, 7212 Seewis Dorf, eingesehen werden.

Wir hoffen auf zahlreiches Erscheinen.

Skilift Flensa AG

### Bestell-coupon 1994 Coupon de commande

Ich (Wir) abonniere(n) das Schweizerische Handelsamtsblatt ab/dès  
Je m'abonne/nous nous abonnons à la Feuille officielle suisse du commerce

Unterschrift/Signature:

- Inland, Jahresabonnement Suisse, abonnement annuel Fr. 102.-
- Ausland, Jahresabonnement Etranger, abonnement annuel Fr. 177.-

Name, Vorname/Firma:  
Nom, Prénom/Maison:  
Strasse:  
Rue:  
Postfach:  
Case postale:  
PLZ Ort:  
NPA Lieu:  
Tel.-Nr.:

Datum/Date:

Einsenden an:  
Schweizerisches Handelsamtsblatt  
Postfach 8184  
Effingerstrasse 1  
3001 Bern

Envoyer à:  
Feuille officielle suisse du commerce  
Case postale 8184  
Effingerstrasse 1  
3001 Berne

## Delfim SA

Mesdames, Messieurs les actionnaires sont convoqués à

### l'assemblée générale ordinaire

le vendredi 25 novembre 1994, à 14 h. 30, au siège de la société, rue Massot 4, à Genève.

L'ordre du jour est le suivant:

1. Rapport du conseil d'administration.
2. Rapport de l'organe de révision.
3. Approbation des comptes et décharge à l'administration pour sa gestion.
4. Nominations statutaires.
5. Divers.

## SOCHINAZ

### Société Chimique de Vionnaz SA, Vionnaz

Les actionnaires sont invités à

### l'assemblée générale ordinaire

qui aura lieu le mercredi 23 novembre 1994, à 10 h. 30, au siège de la société, à Vionnaz, avec

l'ordre du jour suivant:

1. Liste des présences.
2. Procès-verbal de la dernière assemblée générale.
3. Rapport du conseil d'administration, comptes de l'exercice 1993/1994, rapport du contrôleur.
4. Discussion et votation sur les conclusions de ces rapports, décharge aux organes responsables.
5. Nominations statutaires.
6. Divers.

Les comptes de l'exercice 1993/1994 et le rapport du contrôleur sont à disposition des actionnaires vingt jours avant l'assemblée au siège de la société.

Vionnaz, 24 octobre 1994

L'administration

PARGEST (valeur N° 278357) - Fonds universel en valeurs mobilières

### Direction: BANQUE PARIBAS (SUISSE) S.A., GENÈVE

#### Païement du coupon 1993-1994

Répartition des revenus du cinquième exercice (1<sup>er</sup> juin 1993 - 31 mai 1994)

Dès le 10 novembre 1994, contre remise du coupon N° 5:

aux porteurs de parts domiciliés en Suisse:

|                       |            |
|-----------------------|------------|
| Revenu brut           | Fr. 33.-   |
| /. Impôt anticipé 35% | Fr. 11.55* |
| Revenu net            | Fr. 21.45  |

\* Les porteurs de parts domiciliés en Suisse, peuvent faire valoir leur droit à l'imputation ou au remboursement de la totalité de l'impôt anticipé de 11.55.

aux porteurs de parts domiciliés à l'étranger:

|                                   |             |
|-----------------------------------|-------------|
| 1. Avec déclaration - Revenu net  | Fr. 33.-    |
| 2. Sans déclaration - Revenu brut | Fr. 33.-    |
| /. Impôt anticipé 35%             | Fr. 11.55** |
|                                   | Fr. 21.45   |

\*\* Les porteurs domiciliés à l'étranger qui encaissent leur dividende sans déclaration peuvent demander directement à l'Administration fédérale des contributions à Berne le remboursement de l'impôt anticipé de 11.55 au moyen de la formule R 25 «A».

Domiciles de paiement et de souscription: Banque Paribas (Suisse) S.A., Genève, et les succursales de Bâle, Lugano et Zurich.

O 278-484

## Brinegros SA, Bellinzona

Convocazione dell'assemblea generale degli azionisti. I Signori azionisti sono convocati

### all'assemblea generale ordinaria

lunedì 21 novembre 1994, alle ore 14, presso gli uffici di Waldo Grossi, via Carrà, Residenza 825, a Cadenazzo.

Ordine del giorno:

1. Approvazione conto annuale esercizio 1991/92.
2. Approvazione rapporti annuali del consiglio di amministrazione e dell'ufficio di revisione.
3. Attività 1994/95.
4. Eventuali.

I conti dell'esercizio 1991/92, il rapporto del consiglio d'amministrazione e dell'ufficio di revisione saranno depositati, nei termini legali, presso la sede dell'assemblea sopracitata.

I partecipanti dovranno giustificare la loro qualità di azionisti.

Il consiglio di amministrazione

Das Seniorensparheft Nummer 42-2.451.538/08, ausgestellt von der Migrosbank Basel, mit einem Guthaben von Fr. 70 982.95, wird vermisst. Der Gläubiger wird dieses Seniorensparheft gemäss Art. 90 bzw. 97 OR entkräften und über das Guthaben verfügen, sofern der unbekannte Inhaber des Seniorensparheftes dieses nicht innert drei Monaten der Migrosbank Basel vorweist und sein besseres Recht nachweist.

Basel, 27. Oktober 1994  
Migrosbank Basel

Günstig abzugeben runder  
**Auszugstisch**  
Nussebaum mit sechs dazu passenden Stühlen (Louis Philippe), massiv verarbeitet.  
Auskunft erteilt  
Telefon 067 33 44 82  
12.15 bis 14.00 oder ab 18.00 Uhr.

insertieren Sie im SHAM!

ANSON liefert



**Luft-Entfeuchter**  
schützen zuverlässig vor Feuchtigkeits- und Wasserschäden in Basement, Keller, Archiv, Lager etc. Nur aufstellen und einschalten: Vollautomatisch 220V 600W. Wir beraten Sie:

ANSON 01/4611111  
8055 Zürich Friesenbergstr. 108

## Starke Typen

**HEWLETT PACKARD**  
DesJet 560C 789.-  
LaserJet 4L 888.-  
LaserJet 4 Plus 1'250.-  
**NEU**  
LaserJet 4 V B'200C  
Format A3, 16 S./Min.

**MultiSpin CD-ROM**  
2Xi, intern 355.-  
3Xi, intern 635.-  
3Xp, portabel 715.-  
3Xe, extern 885.-

**PANATRONIC AG**  
ALL IN ONE  
Rechnung: 80 3105 Regensburg  
Tel. 01 871 1818 • Fax: 01 871 1519  
MAILBOX 157 50 18 • HOTLINE: 157 50 76 (Fr. 2.-/Min.)

## WERBUNG DRUCK

vom Entwurf zum Fertigprodukt

IHR DRUCKSACHENPARTNER

**PROFISA AG**

Schurmatstr. 2 Tel. 031-951 25 55  
3073 Gumligen Fax 031-951 58 10